

Baleares

Director
JUAN JOSE PORTO

AÑO XLIII
Nº 13.377

el diario de las islas

30 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Miércoles, 17 marzo 1982

El pasado año

12.600 millones invirtió el Estado en Baleares



El gobernador civil, Jacinto Ballesté, acompañado de varios delegados provinciales

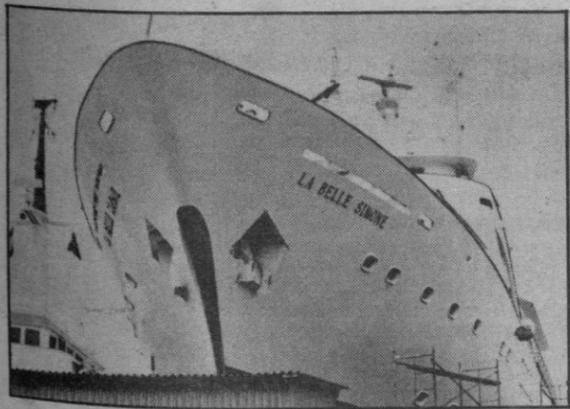
de distintos ministerios, informó ayer de las inversiones realizadas por el estado en

nuestra provincia durante 1981. En total 12.600 millones destacan entre todos los

ministerios el de Obras Públicas y Urbanismo, con 1.861 millones y el de Industria y Energía, con 3.124. Los gastos que efectuó el Ministerio de Educación y Ciencia, por todos los conceptos se elevaron a 4.152 millones, de los que 2.713 fueron para pagar al personal.

Cultura gastó 88 millones y la secretaría de Estado para el Turismo 29 en subvenciones y 531 millones en créditos hoteleros tramitados. (Más información en páginas centrales). (foto: JUAN NET)

«La belle Simone», 900 millones



F.R.

El yate «La belle Simone» ya familiar en el Paseo Marítimo, ha sido vendido a un árabe por 900 millones de pesetas. La noticia corrió ayer por Palma y ha sido debidamente confirmada. La noticia es doble, pues el vendedor al querer cobrar el talón nominativo emitido por el comprador contra una entidad bancaria extranjera se llevó la desagradable sorpresa de que el cheque no era conforme.

Al efectuarse el cambio de propiedad fueron despedidos tres de los 23 tripulantes del barco, entre los que se encontraba hasta ahora su capitán, Klaus, de nacionalidad alemana.

Hasta la fecha, era propiedad de una compañía americana, la «ITT». «La belle Simone» tiene 76 metros de eslora, 11 de manga y 4 de calado. Pesa 1.300 toneladas. Desde hace unos seis años adquirió su amarre en el Club de Mar y allí tenía su base.

El barco se alquilaba para viajes de placer, teniendo una tarifa de millón y medio de pesetas diarias. También realizaba viajes «charter» y en otras ocasiones se alquila para rodar películas, como la titulada «El griego de oro», con Anthony Quinn y Jacqueline Bisset.

En Cort

Fallidas elecciones sindicales

Los veintinueve miembros del comité de empresa del Ayuntamiento, todos ellos pertenecientes a la Policía Municipal, dimitirán en el momento de su proclamación oficial, según informaron a «Baleares» fuentes bien informadas.

El rumor que circulaba ayer por la noche era retirar la única candidatura presentada, pero tras serias y duras negociaciones con la junta electoral los miembros del posible comité de empresa llegaron al acuerdo de dimitir para que se puedan convocar nuevas elecciones sindicales.

Por su parte la asociación de funcionarios locales de servicio de extinción de incendios notificaron lo siguiente: «queremos hacer constar ante la opinión pública que vista la buena voluntad demostrada por la junta electoral frente al indicio de una probable solución de los problemas, suspendemos provisionalmente la asamblea permanente que hasta ahora hemos mantenido».

Integran esta junta electoral ocho miembros: presidenta Angela Martín (PSOE), Lorenzo Bisbal (PSOE), Paco García (PCI) y Miguel Artigües (UCD), representantes del Consistorio. Sebastián Vives era el representante de la asociación de los técnicos de la administración general; Miguel Jaume, por la asociación de policías municipales; José Jaume, por los bomberos, Alejandro Martínez, por USTA-USO.



El Estatut, en el Boletín de las Cortes

El Boletín Oficial de las Cortes Generales ha publicado los proyectos de estatutos de autonomía de Castilla-León, Baleares y Extremadura.

Estos proyectos de estatutos se tramitan por la vía del artículo 143 de la Constitución, y, por lo tanto, como proyectos de Ley Orgánica.

El plazo para la presentación de enmiendas a estos tres proyectos de estatutos finalizará el día 29 de marzo, según se indica en el citado Boletín, en el que también se da cuenta de que los tres proyectos han sido remitidos a la Comisión Constitucional del Congreso para su tramitación.

Dionís Bennàssar en el Palau Solleric



Un total de ciento quince obras de Dionís Bennàssar que abarcan de los años 30 hasta su muerte en 1967 que componen la antología del pintor pollensín abierta al público en el Palau Solleric. Una muestra extraordinaria montada con motivo del centenario de la Caja de Baleares «Sa Nostra» y que el lunes por la noche se abrió oficialmente al público ma-

llorquín junto con la presentación del libro al efecto editado, con prólogo del académico Camilo José Cela. En páginas centrales ofrecemos amplia información del acto.



Santorial

17 marzo

HOY, MIERCOLES: San Patricio.
El Sol sale a las 7 y se oculta a las 18'56. Luna: C. menguante.

Radios



Juventud

7'30: Apertura. 8'00: Buenos días. 8'30: Noticias. 9'00: Para tí mujer. 10'00: Resumen de prensa. 11'00: Discoparada. 12'45: Cortinajes Teresa. 13'00: Informativo. 14'00: Guía cinematográfica. 14'30: Noticias. 16'00: Novela. 16'30: Paso a paso. 17'30: Consultorio Francés. 19'00: Media con los medios. 19'30: Minusval en las ondas. 20'00: Radiocadena Noticias 3. 20'30: Radiocadena musical. 21'30: El deporte al día. 23'00: El deporte está aquí. 00'00: Talismán. 2'00: Cierre.

Programa FM. estéreo

8'00: Radio Balear. 10'00: UC. 11'00: Variedades. 13'00: Informativo. 14'00: Deportes 14 horas. 15'00: Clásicos en la sobremesa. 17'00: Radio 2. 19'00: Minuto a minuto la vida. 20'00: Las músicas de la sinfonía. 21'00: Musical 2. 22'00: Auditorium. 00'00: Talismán. 2'00: Cierre.



RADIO POPULAR

DESTACAMOS PARA HOY

09'00: TIEMPO DE FELICITACIONES (diario O.M.).
09'00: Al calor de la radio (diario F.M.).
10'10: AL COMPAS (diario O.M.).
14'00: Paraules: Ramón Serra: TIEMPO LIBRE (O.M.).
14'05: CANÇONER D'AVUI (de lunes a viernes O.M.).
14'30: Informativo DIA (Cadena COPE, diario O.M.).
16'05: Tardes Musicales (de lunes a viernes O.M.).
19'10: L'AJUNTAMENT INFORMA (O.M.).
22'35: Entre amigos (musical de lunes a viernes O.M.).
21'00: RADIO-NOCHE (musical de lunes a viernes O.M.).

Mallorca

ONDA MEDIA

Informativos: 07.30: Matinal SER; 07.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 02.00, 03.00, 04.00, 05.00 y 06.00 SER Informativos. 18.03 informativo local. 14.30 informativo de las dos y media. 20.00 Informativo de las ocho. 22.00 informativo de las diez. 23.30 Hora 25.

Musicales: 08.30 Primera Hora. 10.15 Esto es Radio. 15.00 Musical de las tres. 20.45 La Radio en directo. 22.10 La Noche es joven. 23.00 Superventas.

Deportivos: 14.00, 20.30 y 21.30.

Varios: 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00 Las Mañanas de la SER. 15.45 y 16.03 Radionovelas. 18.03 Buenas Tardes. 01.30 Medianoche. 02.00 Club de medianoche. 04.00 De la Noche a la Mañana

FRECUENCIA MODULADA

Musicales: 10.00 F.M. Radio Mallorca. 19.00 El show de Riki Lash. 23.30 F.M. Hora Cero. 02.00 Cierre.

Horario de trenes

PALMA — INCA

Salidas de Palma:
6 — 7 — 8 — 9 — 10 —
11 — 12 — 13 — 14 —
15 — 16 — 17 — 18 —
19 — 20 y 21 hs.

Salidas de Inca:

6 — 7 — 8 — 9 — 10 —
11 — 12 — 13 — 14 —
15 — 16 — 17 — 18 —
19 — 20 y 21 hs.

PALMA — LA PUEBLA

Salidas de Palma:
6 — 8 — 13 y 19 hs.
Salidas de La Puebla:
7.30 — 9.30 — 14.30 y
20.30.

PALMA — SOLLER

Salida de Palma:
8 — 10 — 13 — 15,15 —
19.45.
Salida de Sóller:
6.45 — 9.15 — 11.50 —
14.10 — 18.20.

Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22.00 horas.
NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.

SERVICIO POR CARRETERA

Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluc, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como a todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos, información teléfonos Ferrocarril: 252245 y 252246. Autocares: 252224.

Servicio farmacéutico de urgencias

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

BAUZA CAMPS
Marqués Fuensanta, 22 (Esqu. Miquel Marqués), 464765
GONZALEZ MIÑOR
Hiedra, 43 (detrás clínica Virgen de la Salud), 243775
MAZAIRA SALGADO
Cataluña, 1-A (final Avenida Jaime III), 231070
SASTRE JUAN
Capitán Salom, 10 (carretera de Sóller), 251457
VANRELL VIDAL
Jaime II, 33, 212126

FARMACIA DE GUARDIA
EN LA ZONA DE C'AN PASTILLA—ARENAL
DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

TRUEBA FERNANDEZ
Apart. Balboa - local nº 5 - La Ribera (entre Balnearios nº 2 y 3), 267348

FARMACIA DE URGENCIA
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

CALAFELL CLAR
Sindicato, 41, 211446

Teléfonos de interés

- Bomberos: 291253 - 251234 - 291254.
- Casa de Socorro: 222179
- Ambulancias: 251445.
- Policía: 091
- Policía Nacional: 280400
- Policía Municipal: 092
- Guardia Civil: 251273
- COS (Guardia Civil Rural): 221100 - 221101 y 295050
- Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 212632

Servicios aéreos

MIERCOLES
SERVICIOS AEREOS
VUELOS NACIONALES

PALMA - ALICANTE: 11.20 — 18.10
PALMA - BARCELONA: 07.15 — 09.20 — 12.05 — 15.05 — 19.30 — 21.45 — 23.35
PALMA - JEREZ: 15.45
PALMA - MADRID: 07.45 — 10.50 — 19.50
PALMA - SANTIAGO: 15.30
PALMA - SEVILLA: 11.20
PALMA - VALENCIA: 07.00 — 15.45
PALMA - VITORIA: 15.30
PALMA - IBIZA: 08.45 — 10.25 — 19.20
PALMA - LAS PALMAS: 11.20
PALMA - TENERIFE: 15.45

AVIACO

Palma—Madrid: diario excepto sábados a las 15.40. Diario a las 17'10.
Palma—Barcelona: diario a las 21.10.
Palma—Menorca: diario a las 13.00. Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 8.30 y 20.00.
Palma—Ibiza: Martes, jueves y sábados a las 8.30 y 20.20.

Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7.30	21.00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5.45	23.00	10
4	Pl. Reina-Génova	6.00	22.00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5.45	24.00	8
6	S. Español	7.00	20.00	30
7	S. Rapiña-S. Vida	6.20	22.30	20
8	S. Roca	5.40	23.25	9
9/A	C. Capiscol-Hiper	6.00	21.45	20
9/B	C. Capiscol-Amanecer	7.00	21.24	24
11	S. Cladera-Coliseo	5.00	22.00	20
14/A	S. Gotleu-Rafal	6.00	22.10	25
14/B	Pio XII-La Soledad	6.00	21.40	12
16	Establiments	6.05	22.30	30
17	Aeropuerto	6.30	23.05	30
18	Ingima	7.15	20.30	35
20	Calviá-Capdellá	7.00	19.30	
21	Palma-Palma Nova	6.15	24.50	15
22	Portals-Nous	7.45	19.35	120
23	Pl. Reina-Iletas	7.00	21.30	15
	(E Sóller) Polig-ind	6.05	22.00	30
	(E Sóller) S. Cladera	6.05	22.00	15
	31 Dbre.—S. Sardina	6.50	20.15	60

Gasolineras de servicio

SEMANA: 15 al 21 de marzo

Calle Eusebio Estada, s/n. — E.S. Eusebio Estada
Cra. Palma a Puigpunyent. — E.S. Asima-La Paz
Calle Tramuntana, s/n. — E.S. Ca'n Pastilla
Calle General Franco, s/n. — E.S. Artá
Cra. L-503, km. 5'500. — E.S. Porreras
Cra. Campos a Colonia de Sant Jordi. — E.S. Colonia
Cra. Pollensa a Andraitx, km. 95'500. — E.S. Es Coll des Pi
Calle General Luque, s/n. — E.S. General Luque
Calle Cecilio Metelo. — E.S. Pollensa
Cra. 719 km. 8 Mar. Izquierda (No nocturno). — E.S. Bendi-nat.

Auxilio en carretera

TURNO PERMANENTE

REPARACIONES EN GENERAL - NEUMATICOS -
SERVICIO GRUA

ZONA PALMA - SUR-OESTE

Francisco Fernández Martín - Talleres Fernández
San Isidoro, 10. La Soledad.— T. 277982 (Taller)
Part.: Pasaje Ca'n Faxina, 29 A-1º 1ª.— T. 412079

SERVICIO EN DOMINGO Y FESTIVO

RUTA PALMA - ANDRAITX
Ferrá. Automóviles Palma, S.A.

ZONA NOR-ESTE - MANACOR

Antonio Muñoz Fernández - Talleres S'Es Falt.
San Lorenzo, 19 Diurno T.: 550280
Nocturno T.: 551312

ZONA SUR - CAMPOS

José Roldán Carrera.— Carretera Palma, s/n.— T. 650342

MENORCA

Manuel Vidal Antuli.— Camino Unión, 12.— Mahón.— T. 360123

IBIZA

José Juan Guasch.— Ctra. Santa Eulalia, Km. 4.— Santa Eulalia T. 330797.

Relación de museos palmesanos

DEPENDIENTES DEL
MINISTERIO DE CULTURA

MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 16 a 18, excepto sábados tarde, domingos y festivos. Verano: Cambio tarde de 17 a 19 h.

DEPENDIENTES DE

PATRIMONIO NACIONAL
MUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA:
Plaza Almoina. Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio: 40 Ptas. Lunes gratis a escolares con profesores.

DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS

MUSEO HISTORICO DE LA CIUDAD: Castillo Bellver.
Palma de Mallorca.

Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos cerrado. Precio: 30 Ptas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca
En preparación.

MUSEOS DIOCESANOS

MUSEO CATEDRALICIO: Pza. Almoina. Palma de Mallorca.

Horario: 10'30 a 12'30 y 15'30 a 18 h. Cerrado domingos y festivos.

Precio: 50 Ptas.
MUSEO DIOCESANO: Calle Mirador (Palacio Episcopal).
Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos.
Precio: 50 Ptas. a escolares 25 Ptas.

MUSEOS PRIVADOS

MUSEO KREKOVIC: Calle Ciudad de Queretaro. (Polígono de Levante). Palma de Mallorca.

Horario: 10'30 a 13'30. Cerrados domingos y festivos.
Precio: 50 Ptas.

Cupón
del Ciego 5 7 2

Estado de excepción en Nicaragua

Haig promete no hostigar a la Junta Sandinista

Los medios informativos radiofónicos y escritos de Nicaragua han quedado, desde ayer bajo el control de la ley de urgencia nacional, implantada anteanoche por el Gobierno sandinista.

En consecuencia, se han suspendido todos los servicios de noticias por radio, programas de opinión de partidos políticos y de cualquier otra organización.

La dirección de Medios de Comunicación del Gobierno ordenó que todos los medios hablados y escritos deben de presentar su programación o ediciones diarias «para que sean previamente revisadas».

También se ha establecido que todas las emisoras del país deberán conectar con «La Voz de Nicaragua», a las seis de la mañana, doce del día, seis de la tarde y doce de la noche, para retransmitir el noticiero «la voz de la defensa de la patria».

Este boletín se redactará en «La Voz de Nicaragua», emisora oficial de la Junta Revolucionaria Nicaragüense.

La Junta Nicaragüense de Reconstrucción Nacional declaró el estado de excepción en todo el país horas después de que el Ministerio del Interior anunciase varias acciones guerrilleras en el norte y noroeste de Nicaragua.

En un intento de enderezar el vacilante curso de su política hacia el Gobierno sandinista de Nicaragua, Estados Unidos reveló cinco propuestas para mejorar

las relaciones con el país centroamericano.

Estados Unidos se compromete a no agredir al país centroamericano y a buscar soluciones para reanudar la ayuda económica que la Administración del presidente Ronald Reagan suspendió en 1981, dijo el secretario de Estado, Alexander Haig.

Además, agregó Haig, el Gobierno federal norteamericano trabajaría activamente para prohibir las actividades de grupos paramilitares en territorio norteamericano, destinados a desestabilizar el régimen sandinista.

A cambio, Nicaragua debería suspender su alegado suministro de armas y equipo bélico a las guerrillas que oponen a la junta civil-militar en El Salvador, que Haig asegura son «controladas» desde Nicaragua por los sandinistas.

De acuerdo con el plan norteamericano, los sandinistas también accederán a reducir el número de asesores extranjeros en su territorio y a retirar los asesores nicaragüenses en otros países centroamericanos (El Salvador).

Italia: intentan procesar a dos ex-jefes de Gobierno

Por cuarta vez en la historia de la República las dos Cámaras del Parlamento italiano inician una sesión conjunta, que podría terminar con un proceso formal de dos ex-jefes de Gobierno y un ex-ministro ante el Tribunal Constitucional.

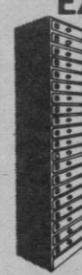
Los democristianos Giulio Andreotti y Mariano Rumor y el socialdemócrata Mario Tanassi son sospechosos de ha-

ber encubierto a Guido Gianettini, antiguo agente de los servicios secretos condenado y después absuelto por el atentado de Piazza Fontana.

En este atentado, ocurrido en Milán en diciembre de 1960, murieron 16 personas y con él se inició la llamada «estrategia de la tensión», promovida por grupos armados de claro carácter neofascista.

Pero los autores de este atentado permanecen en la sombra ya que en marzo de 1981 el tribunal de Catanzaro, en segunda instancia, absolvió a todos los acusados. Tampoco se sabe quienes fueron los protagonistas de la matanza de Brescia, donde en 1974 hizo explosión una bomba que mató a ocho personas, ni los misteriosos personajes que en agosto de 1979 colocaron un potente artefacto explosivo en la estación de Bolonia, dejando un saldo de 85 víctimas.

EXPLO-SAFE S.A.
VENTA Y ALQUILER DE CAJAS PARA DEPÓSITOS ESPECIALES PARA HOTELES



Francisco Sancho, 22
20 29 85
PALMA DE MALLORCA-4

Llegó la tradición de cada año

EL RAM

invitando a toda la isla a su feria instalada en el Polígono de Levante, abierto desde las 5 tarde hasta las 24 horas, sábados, domingos y vísperas a partir de las 10.30 de la mañana hasta las 24 horas.

Violentos enfrentamientos callejeros con la Policía

Explosión social en Bélgica

Bruselas, arrasada por una manifestación de diez mil siderúrgicos valones

Unos doce heridos graves, sesenta leves, un hotel incendiado, automóviles destruidos y la principal calle comercial de la capital arrasada es el balance provisional de la manifestación de 10.000 obreros siderúrgicos.

«El centro de Bruselas conoció ayer el paso de auténticas hordas de salvajes», declaró —controlada ya la situación— el responsable máximo de las fuerzas de seguridad de la capital.

De la misma forma en que llegaron temprano, los 10.000 manifestantes de Lieja y Charleroi —a unos 65 kilómetros de Bruselas— abandonaron la ciudad en autocares dejando tras de sí la violación y la destrucción.

Esta explosión social —sin precedentes en la vida política de Bélgica— tiene su detonante en la

decisión del Gobierno belga de centro-derecha (liberales y socialcristianos) de suspender los planes de reestructuración y ampliación de la siderurgia de Valonia, región sur del país de lengua francesa.

Desde el pasado 27 de febrero, los obreros siderúrgicos de esa región llevan a cabo huelgas salvajes contra esta decisión. El partido socialista, fuera del Gobierno, por vez primera en 40 años, ha acusado al gabinete, de mayoría flamenga (región norte del país de habla neerlandesa) de «proseguir la aniquilación económica de

Valonia».

Un hotel abandonado, en pleno centro de la ciudad, quedó prácticamente destruido por un incendio provocado. Automóviles volcados, escaparates hechos añicos y aceras levantadas es el espectáculo que presenta el centro de la capital de la Europa de los «diez».

La demostración de fuerza de los obreros siderúrgicos valones ha sorprendido al Gobierno belga. Hasta el momento, el gabinete guarda un silencio total sobre esta explosión de violencia, lo mismo que los responsables de la Comunidad Económica Europea (CEE) que exigieron la suspensión de los proyectos de ampliación de la siderurgia de Valonia.

Breznev aboga por el desarme

Moscú anuncia una moratoria unilateral sobre los misiles

La moratoria unilateral anunciada ayer por el jefe del Gobierno y del Partido Comunista soviéticos, Leónidas Breznev, supone la congelación del despliegue de nuevos misiles de alcance medio en la parte europea de la URSS y la suspensión del programa de sustitución de los anticuados SS-4 y SS-5 por modernos SS-20.

En su discurso en la sesión inaugural del 17 congreso de los sindicatos soviéticos en el palacio de congresos del Kremlin, el dirigente soviético destacó esta decisión como «un buen ejemplo» y anunció que estará en vigencia «hasta que se llegue a un acuerdo con EEUU sobre la reducción de armas estratégicas» o hasta que Washington «a pesar de todo, comience a desplegar sus misiles «Pershing-2» y «Cruise».

El dirigente soviético, tras reiterar las ya conocidas propuestas soviéticas sobre la limitación de armamento, manifestó también que la URSS, «si no se produce una agravación de la situación internacional» reducirá este año sus misiles de alcance medio.

Moscú espera —continuó Breznev— «que los pueblos del mundo aprecien las pacíficas intenciones y la buena voluntad desplegadas por la Unión Soviética» y que los interlocutores occidentales en las

conversaciones sobre limitación de armamento «sepan responder a esto con pasos constructivos dados en un espíritu de buena voluntad».

Pero en este contexto el líder soviético advirtió de que si Estados Unidos y la OTAN, «pese a todo», llegan a desplegar en 1983 los llamados «euromisiles», hecho que «crearía en el mundo una situación estratégica distinta», la URSS «se vería obligada a tomar contramedidas».

Breznev aprovechó la ocasión para reafirmar la política soviética «de paz y cooperación» y de duras críticas a la política del gobierno norteamericano de Ronald Reagan.

Dirigiéndose al presidente estadounidense, Breznev exhortó a Washington a llegar a acuerdos sobre las armas nucleares de exterminio masivo, y a «no poner obstáculos artificiales» en las negociaciones, porque la situación mundial «requiere la máxima moderación en la actividad militar de ambos bloques».

Por último, el líder soviético propuso a EEUU la negociación de acuerdos sobre la limitación mutua de las acciones de sus respectivas flotas, en particular sobre el repliegue de los submarinos portamisiles, a fin de devolver a los mares la confianza y la paz.

Sudáfrica ataca a Angola: 200 muertos

El ejército sudafricano mató a 200 miembros del Movimiento Independentista de Namibia, Swapo, en una incursión realizada durante el fin de semana pasado en territorio de Angola.

La agencia oficial de noticias SAPA dijo que la base

de la «Organización Popular del Sudoeste Africano» (SWAPO) se encontraba a 22 kilómetros en el interior de Angola, al oeste del río Cunene, y que el Ejército sudafricano capturó «toneladas de armamento, rifles, granadas y grandes cantidades de alimentos».

Se trata de la operación de mayor envergadura realizada contra Angola desde noviembre pasado, cuando Sudáfrica anunció la muerte de una incursión contra un campamento del SWAPO de mil miembros o simpatizantes de la organización guerrillera.

Londres: comienza la campaña laborista

Un año y medio antes de las elecciones generales, el partido Laborista Británico ha lanzado ya su campaña electoral cuyo eje central es la reducción de dos tercios de la actual cifra de desempleados, en un período de cinco años.

Con presupuesto de 80.000 libras esterlinas (145.000 dólares) entregadas por los sindicatos, la campaña electoral se ha puesto en marcha con el «slogan» central de: «Ves qué pasa por no votar laborista».

El mensaje pretende hacer reflexionar al electorado sobre los malos resultados del gobierno conservador en política de empleo, ya que la cifra de parados pasó de 1.4 millones durante la Administración laborista a algo más de 3 millones en la actualidad.

Paradójicamente, el Partido Conservador tuvo uno de los pilares de su propaganda electoral de 1979 en la crítica por el elevado índice de desempleo con el «slogan»: «El laborismo no funciona».

Michael Foot, líder laborista, anunció que su partido quiere una nueva y especial relación con los sindicatos para llevar a término su programa de gobierno, e incluso habló de la necesidad de un contrato social (acuerdo sobre aumentos salariales) con la «Tuc», la confederación sindical.

Se moviliza la izquierda francesa

Socialistas y comunistas se han fijado un objetivo común prioritario: movilizar rápidamente al electorado a fin de limitar el retroceso de la izquierda experimentado el domingo.

Con objeto de precisar la campaña para la segunda vuelta de las elecciones locales del 21 de marzo, una delegación del PCF encabezada por su secretario general, Georges Marchais, se entrevistó con dirigentes socialistas.

También los «radicales de izquierda» participan en este movimiento de respuesta coordinada contra el indiscutible avance conservador con un llamamiento para que en cada cantón se vote el domingo próximo —por el candidato de izquierdas al margen de su etiqueta política.

La izquierda debe conseguir en una semana lo que la derecha está haciendo desde el 10 de mayo: poner en pie de guerra sus tropas, un tanto dadas a dormirse en sus laureles o decepcionadas según los casos.



OCU, no a la subida telefónica

La OCU, en un comunicado ha expresado su disconformidad ante la nueva subida de las tarifas telefónicas. Igualmente no acepta la justificación de gastos de la CTNE.



Las fallas valencianas, politizadas

Ante la no aprobación en el Congreso de los Diputados del artículo primero del Estatuto, varias delegaciones de fallas no se quemarán el día de San José.



LAU: hay un pacto de silencio

Hay un pacto de silencio del consejo de rectores sobre el proyecto de Ley de Autonomía Universitaria con cuya devolución al Gobierno se especula insistentemente.

Juicio 23-F

La defensa mantiene la misma estrategia

Servicio especial para «Baleares», por Ramón M.ª Aller.

Las primeras sesiones de la jornada de ayer estuvieron protagonizadas por el coronel Ibáñez Inglés, al que sucesivamente interrogaron el fiscal y los defensores. El fiscal que había interrumpido su interrogatorio de la jornada anterior en el punto relativo a la participación del procesado en la redacción de manifiesto de Milans, continuó haciendo preguntas directamente relacionado con la actuación de Ibáñez, los días 23 y 24 en Valencia, desde el momento en que se conoció que Tejero había llevado a cabo su propósito de secuestro al Gobierno y al Parlamento: las conversaciones telefónicas entre Milans y Armada vuelven a constituir el eje de las preguntas del fiscal. Por su parte Ibáñez afirma que su discreción es fruto de su formación como oficial de Estado Mayor y que su disciplinada obediencia al mando se deriva de su propia condición militar.

Son después los defensores los que proceden a interrogar al procesado. La argumentación de la defensa siempre es, más o menos, la misma: intentar la búsqueda de una justificación política a la actuación de sus defendidos. El presidente intervino en el interrogatorio de Escandell y en el de Hermsilla para que las preguntas y respuestas, se ajustasen a la lógica de los hechos que ahora se juzgan.

La segunda parte de la sesión de la mañana continúa con el interrogatorio de otros defensores al mismo procesado. Martín Fernández es el defensor que abre este segundo turno, insistiendo en las conversaciones telefónicas que

mantuvo el entonces capitán general de Valencia con S. M. el Rey y en el hecho de que solo se encuentren procesados Mas Oliver, Ibáñez y Milans por los hechos acaecidos en el ámbito de la III región militar en relación con el 23-F. El defensor de Cortina (García-Villalonga) rompe también la línea general de las defensas: respondiendo a las preguntas de este defensor, Ibáñez reconoce no haber conocido a Cortina ni haber oído ninguna referencia en relación con este militar hasta el 21 de febrero. García Villalonga destaca las contradicciones existentes entre la declaración de Ibáñez y las que en el sumario tiene portadas el entonces coronel Tejero.

Vuelve a intervenir en este interrogatorio el presidente para cortar polémicas entre el defensor y el procesado, en este caso referidas a la formación que sobre el honor y la lealtad reciben militares y civiles, concretamente los abogados.

Zugarte, abogado defensor del capitán Batista, preguntó a Ibáñez, sobre la fecha en que fue procesado: 16 de marzo de 1981. Entre el 22 de febrero y el 16 de marzo pasó un fin de semana en Francia. Este abogado preguntó posteriormente al coronel Ibáñez por la actuación de las tropas de Valencia la noche del 23-f, destacando este que el compartimiento de las unidades fue absolutamente normal (hasta los carros cumplían las señales de tráfico). Durante esa noche no se produjeron denuncias ni en el juzgado de guardia ni en las comisarías de policías...

La creencia en la aceptación regia, la obediencia, la corrección de los oficiales... son los argumentos que buscan los defensores en las respuestas del procesado. También la ratificación constante del procesado,

en sus declaraciones, de la participación del general Armada en la preparación y desarrollo de los hechos del fallido golpe es otro de los objetivos de buena parte de las preguntas de los defensores.

Finalizado el interrogatorio del coronel Ibáñez, el defensor de este (Escandell) vuelve a proponer que se proceda a un careo entre sus defendidos —Milans e Ibáñez— y el general Armada. El presidente decide suspender la sesión para deliberar, iniciada la sesión de tarde el relator da lectura al acuerdo del consejo denegando la práctica de dicho careo.

Llama el presidente al coronel Manchado e indica al fiscal que proceda a interrogarle. Manchado afirma tener una buena opinión del teniente coronel Tejero, de quien dice que es «un buen guardia civil», manifiesta que Tejero le pidió seis conductores, para unos autocares (sin decirle para que) que tenía próximos a Madrid, petición a la que accedió.

Es ya avanzada la tarde del 23-F cuando Manchado comienza a tener una idea de los proyectos de Tejero:

le presta fuerzas para un servicio en favor de «La Corona, España y la Democracia y para establecer la paz y el orden «Manchado accede a la petición de Tejero y le facilita fuerzas y medios, en la creencia de que prestaba este servicio. Mas adelante intentó enviarle, sistemas de iluminación para el Congreso, sistemas que no pudieron llegar a su destino.

Manchado afirma que actuó en la creencia de seguir instrucciones de su propio director general, del general Armada, de Milans del Bosch y de S.M. el Rey, intentó ver a su director general en el «Hotel Palace», pero, a la vista de la existencia de barreras y de guardias municipales volvió al parque, donde se le indicó que estaba arrestado, indicación que le fue hecha por el general Fajardo.

Posteriormente, el fiscal le preguntó por el capitán Gómez Iglesias, de la Guardia Civil, destinado en el CESID. Este capitán, que Tejero presentó a Manchado, fue quien le insistió que lo que pedía Tejero respondía a órdenes superiores. Reconoce Manchado que habló a las fuerzas, di-

ciéndoles que solicitaba cincuenta voluntarios para prestar un servicio a España.

Finalizada la intervención del fiscal, toma la palabra el letrado defensor del coronel Manchado, Sr. López Silva, que comienza por efectuar una protesta por la intervención del fiscal, más adelante, insiste en el convencimiento del procesado que actuaba siguiendo los deseos «de las más altas magistraturas de la nación». Destaca el procesado, en respuesta la pregunta del defensor, como el director general de la Guardia Civil no permitió llevar a cabo gestiones para retirar las fuerzas que permanecían en el Congreso.

Otros defensores (quinta de Miguel), insisten en los argumentos de obediencia. López Montero, defensor de Tejero, es quien interroga posteriormente al coronel Manchado quien destaca el papel del capitán Gómez Iglesias, del Cesid. Al finalizar la intervención de López Montero, el presidente dio por levantada la sesión hasta hoy a las 10'00 de la mañana para continuar con la declaración del mismo procesado.

El coronel Ibáñez se ratifica en todo lo que ya ha declarado

El coronel Diego Ibáñez Inglés fue interrogado ayer por el fiscal togado y varios de los defensores durante dos horas. Se ha reafirmado en todo lo dicho ayer.

Ramón Hermsilla Martín, defensor del general Armada, ha preguntado al coronel Ibáñez por qué en las sucesivas declaraciones que hace en esta causa, primero como testigo y luego como procesado, no alude a la comida y conversaciones mantenidas por los generales Milans y Armada el 10 de enero de 1981. El coronel Ibáñez contestó que porque no se le había preguntado por ello.

El mismo letrado insistió en algunos términos del careo celebrado en la fase de plenario. El coronel Ibáñez reconoce que rectificó sus anteriores declaraciones en cuanto a la hora en que se celebró una de las conversaciones telefónicas entre Milans y Armada, en algunos detalles o circunstancias de su segunda visita al general Armada en Lérida (mantiene que ya tenía un coche preparado para trasladarse a Madrid) y respecto a la iniciativa de alguna de las llamadas entre los dos generales.

El coronel Ibáñez se ha ratificado en todo lo que dijo ayer y en que no aludió en sus declaraciones sumariales a la comida del diez de enero porque no se le preguntó y por constarle que de ello ya había hablado el general Milans, añadiendo que éste les contó el contenido de sus conversaciones con Armada después de celebradas.

El fiscal togado ha preguntado durante cincuenta minutos sobre los siguientes asuntos:

—¿Consultaron la Constitución al redactar el bando? Yo sabía que existía una regulación de las estados de sitio, pero estaba convencido de que se trataba de un vasto plan y cumplí órdenes del general Milans.

—Sobre el incidente con el entonces coronel Alcalá Galiano: Tejero me llamó y me dijo que había un coronel que estaba diciendo que Valencia no le seguía. Se puso al teléfono el coronel Alcalá Galiano, quien me dijo que tenía que entrar y yo le pedí que no se produjera un enfrentamiento entre compañeros y terminé diciendo la palabra «páralo» y no «desármalo» como ha salido en autos.

—Llamadas del Rey: conozco tres llamadas que se realizaron desde la Zarzuela. Todas las conversaciones de S.M. con el te-

niente general Milans se realizaron por el teléfono de la Compañía Telefónica Nacional de España, ya que no hubo teléfono rojo con la Zarzuela hasta dos días después. En la primera de las llamadas, S.M. ordenó el acuartelamiento de las fuerzas hacia la una de la madrugada. La segunda llamada del Rey fue a las 01,30 o 01,35 y preguntó si se habían retirado las unidades, añadiendo que se le diera cuenta cuando las unidades llegaran a sus acuartelamientos; la tercera llamada fue en relación con el manifiesto.

También dice el coronel Ibáñez que a las dos y media fue recibido el telex de S.M. en que pide a Milans que hable con Tejero para que abandone el Congreso. Intentan conectar con Tejero pero las líneas están cortadas. Tejero llama a las diez y media de la mañana desde el radio teléfono del coche del presidente del Gobierno.

El procesado refiere el «dramatismo sereno» de que la conversación, y afirma que el periodista José Oneto la relata en su libro como si la hubiera recogido en cinta, con todo detalle.

El coronel Ibáñez termina reconociendo que tuvo conocimiento de los hechos y colaboró eficazmente para su realización: «si no lo hubiera hecho así —dijo— sería indigno de llevar la faja de estado mayor. Lo hice por España y lo hice voluntariamente».

Salvador Escandell, defensor del coronel Ibáñez, interrogó a Ibáñez durante seis minutos, sobre las conversaciones telefónicas de los generales Milans y Armada (dijo que éste quedó en llamarle cuando fuera a la Zarzuela y le daría el teléfono al que debía llamarle), y las motivaciones que tuvieron para realizar los hechos.

El coronel Ibáñez dijo que estaban totalmente seguros de que se había llegado a una situación límite en España y que hasta el 23 de febrero no había ninguna duda en el Ejército, aludiendo al contenido de las conferencias y explicaciones de las reales ordenanzas, en el sentido de que se obedecería primero a S.M. por ser el guardián de la Constitución.

Al ser preguntado por la solución de Armada, el presidente declaró la improcedencia de la pregunta.

Después interrogó Ramón Hermsilla, sobre contactos mantenidos por el declarante y el general Milans después de iniciada esta causa, a lo que contestó que solo por teléfono y para felicitarle en su onomástica de cumpleaños.

(pasa a la pág. siguiente)

SUBASTA DE ARTE
en el
casino mallorca
DIAS 19, 20 y 21 DE MARZO
CON SORTEO DE UN AUTOMOVIL A ESTRENAR

ZB AUTOMATICA BALEAR, S.A.
Garantía de Calidad y Servicio

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE
GISPERT

Informa a sus clientes la nueva ubicación de sus oficinas centrales de administración, exposición y venta en la
Calle Luca de Tena, 44-Tel. 273700

Denegado el careo entre el general Armada y el coronel Ibáñez Inglés

Seguidamente preguntaron los defensores Gerardo Quintana, Adolfo de Miguel (pregunta si pertenece a algún partido político y el procesado contesta que es un militar y no «un animal político»), Francisco López Silva y Angel López-Montero.

A preguntas del defensor del teniente coronel Tejero, el coronel Ibáñez dice que el general Milans solo le hablo de personas y no de grupos políticos al referirse a los asistentes a la reunión de la calle general Cabrera; que cree que la orden de ocupación del Congreso fue dada en Madrid por el general Armada, y que esa operación no podía entenderla como iniciativa única del teniente coronel Tejero; y que no conocía más solución que la de Armada.

El coronel Ibáñez insiste en que la calificación C-3 dada al documento del CESID de Valencia, según el reglamento del servicio de información de campaña, quiere decir que es una fuente suficientemente segura, en lo que se refiere a la letra «C», y que es de «posible exactitud» por lo que se refiere al número tres.

INTERROGATORIO DEL CORONEL MANCHADO

Denegado el careo entre el general Armada y el coronel Ibáñez Inglés, solicitado por Salvador Escandell, defensor del teniente general Milans del Bosch, se inició, a las 16,09, el interrogatorio del coronel de la Guardia Civil Miguel Manchado García, para el que el fiscal pide quince años de reclusión menor.

El coronel Manchado, jefe del Parque de Automovilismo de la Guardia Civil en la fecha de autos, explicó como se realizaban verbalmente muchas peticiones de servicio y que únicamente se exigía su confirmación por escrito en caso de que tuviera alguna repercusión económica.

Citó el caso de un personaje de UCD, a quien hubo de facilitar un Dodge Dart y su propio conductor para trasladarlo a Pasajes, sin recibir más detalles.

El coronel Manchado, dijo que sentía gran admiración hacia el teniente coronel Tejero, de quien dijo que es un buen guardia civil. Explicó que el día 23 de febrero, a las diez y cuarto de la mañana, Tejero le pidió seis conductores para trasladar unos autocares a Madrid. El declarante accedió a esa petición por considerarla normal.

Pasadas las cauto de la tarde de ese día —continuó— Tejero le pidió cincuenta hombres para ir al Congreso de los Diputados y contar con ellos durante dos horas, «para realizar un servicio por España, la Corona y la democracia, y para restablecer el orden y la

paz en España». El coronel Manchado añadió que el capitán Gómez Iglesias corroboró estas palabras de Tejero.

El coronel Manchado dice que pidió cincuenta voluntarios de talleres, indicando que era mejor que fueran los que vivían más cerca del Parque y que unos 20 minutos después de ser ocupado el Congreso le llamó el director general de la Guardia Civil al que dijo que el servicio se realizaba por orden de la superioridad: «por los generales Milans y Armada y por usted».

El general Aramburu le contestó: «Venga usted al Palace y explíqueme por qué yo». Preguntado por el fiscal sobre la superioridad que ordenó el servicio, el declarante se refirió el supuesto conocimiento que el Rey tenía de los hechos.

El fiscal preguntó si había comprobado esas órdenes y refirió un caso que se había dado, en que un oficial solicitó unas placas de matrículas falsas y se negó a facilitarlas. Al intentar comprobar la orden, no solo no se le dieron explicaciones, sino que el director general ordenó una revista

para el lunes siguiente.

El fiscal preguntó si cumplió la orden de director general de presentarse en el Palace y el declarante contestó que se trasladó en un automóvil, pero que en la plaza de Cibeles estaba cortado el tráfico y era materialmente imposible entrar en el Paseo del Prado, por lo que decidió volver al Parque y cambiar el uniforme que llevaba (mono azul) y volver, pero al llegar al Parque fue arrestado por el general Fajardo.

Francisco López Silva, defensor del coronel Manchado, expresó su protesta por considerar que el fiscal había formulado preguntas que contenían juicios de valor.

A preguntas de su defensor, el coronel Manchado dijo que era corriente que allí se reparasen vehículos particulares de guardia civiles, como fue el caso de dos coches que tenía el teniente coronel Tejero, pero que antes del 23 de febrero no habían hablado de la ocupación del Congreso: «si hubiera estado comprometido, habría organizado las cosas de otra forma».

Después refirió que el capitán Torres intentó retirar a sus hombres del Congreso y se lo impidió el director general. Terminó diciendo que el teniente coronel Tejero habría sido incapaz de engañarse y de engañarle, y que si el declarante no hubiera tenido la seguridad de que el servicio se realizaba por órdenes superiores no se lo habría dado.

Ramón Hermosilla pre-

guntó sobre la alusión a los generales Milans y Armada en la segunda declaración y el coronel Manchado dijo que tanto la primera como la segunda las realizó de madrugada.

Gerardo Quintana preguntó si el servicio prestado al personaje de UCD había sido confirmado por escrito. Contestó que no le constaba.

Quintana Aparicio preguntó: «¿Alguna vez se ha dado a la Guardia Civil alguna orden o se le ha ordenado un servicio ilegal?». El coronel Manchado contestó: «Tengo que reconocer que sí, aunque me lo reservo».

Adolfo de Miguel preguntó si Tejero aludió en su conversación al general Ar-

mada y el procesado contestó: «Me lo dijo varias veces. Una vez estaba solo, la otra con el capitán Abad y otra con los capitanes Abad y Gómez Iglesias».

A preguntas de López-Montero, el coronel Manchado dijo que prestó sus declaraciones sumariales de madrugada, que el servicio fue solicitado por orden de los generales Milans y Armada y que el capitán Iglesias corroboró las afirmaciones del teniente coronel Tejero, diciendo: «Lo que está diciendo el teniente coronel Tejero es verdad. El teniente coronel Tejero no miente».

El presidente suspendió la sesión a las 17,55 horas, hasta mañana a las diez horas.

Entregadas las acreditaciones a «Diario-16»

El Consejo Supremo de Justicia Militar celebrará sesiones para la vista de la causa 2/81 hasta el próximo viernes, festividad de San José. Los demás asuntos de su competencia serán despachados en los descansos de juicio.

Fuentes próximas al Consejo han manifestado a «Efe» que ya han sido entregadas las dos acreditaciones a Diario 16, suspendidas el pasado día 23, a raíz de la publicación de un reportaje sobre los hechos que están siendo enjuiciados. Los titulares de estas acreditaciones son José Luis Gutiérrez y Victoria Lafora.

FAROLAS TERRAZA Y JARDIN



Electrica Española

costa y llanura nº9-tel.46 2766

la nostra llengua al carrer



compagnia de normalització llengüística

CELOS gèlosia
CENICERO cendrer
COLILLA llosca
COLXA vànova
CRIADERO viver
CUBO poal
CARAJILLO rebentat
DELANTAL davantal
ajuntament de palma

Negociaciones del Tratado Hispano-USA

Las delegaciones española y norteamericana que negocian la revisión del tratado de cooperación y amistad hispano-norteamericano, firmado en 1976, celebran hoy una nueva reunión plenaria, según ha sabido Efe.

Las delegaciones estarán presididas por el secretario de Estado para Asuntos Exteriores, Gabriel Manueto de Lecea y por el embajador de Estados Unidos, Terence Toddman.

La proximidad de la anterior reunión celebrada por los plenos de ambas delegaciones a principios de la semana pasada hacen prever, según fuentes solventes, una buena marcha de las conversaciones y un principio de acuerdo cercano sobre lo que será el nuevo tratado, aunque las partes interesadas en la negociación prefieren que no trascienda el contenido de los trabajos.

El Gobierno no retirará la LAU del Congreso

Pacto de silencio sobre lo tratado por el Consejo de Rectores

El ministro adjunto y presidente del grupo centrista de Congreso de los Diputados, Jaime Lamo de Espinosa, desmintió ayer, en la reunión del pleno del grupo parlamentario centrista, los rumores sobre la retirada del Congreso de la Ley de Autonomía Universitaria.

Según señaló a Efe el coordinador del grupo, Pin Arboledas, Lamo de Espinosa respondió a las preguntas que sobre dichos rumores le formularon varios diputados. En concreto, el presidente del grupo centrista señaló que «no responden a ninguna realidad constatada por él los rumores sobre la retirada de la LAU».

El presidente del grupo explicó también que la posición del debate de la LAU en el grupo se debe a la reunión que el ministro de Educación y Ciencia celebraba con el consejo de rectores y que el debate se llevará a cabo el próximo martes.

SILENCIO DE LOS RECTORES

El Consejo de Rectores de Universidad, reunido ayer en el Ministerio de Educación y Ciencia, mantuvo un pacto de silencio sobre lo tratado en la reunión.

A pesar de las insistentes preguntas de los informadores, una vez finalizado el Consejo cerca de las tres de la tarde, tanto el ministro de Educación, Federico Mayor Zaragoza, y el secretario de Estado para Universidades, Saturnino de la Plaza, como los rectores asistentes, se negaron a

hacer cualquier tipo de declaración sobre lo tratado.

Al terminar la reunión, se facilitó solamente una nota oficial que dice lo siguiente:

«El Consejo de Rectores, órgano que representa institucional y democráticamente a las universidades españolas, se ha reunido en el día de hoy con el fin de que, los rectores manifestaran su opinión al ministro de Educación y Ciencia, que había solicitado su asesoramiento en relación al texto de dictamen de la comisión de Educación del Congreso de los Diputados sobre el proyecto de Ley de Autonomía Universitaria.

No se hace pública referencia alguna de los distintos aspectos considerados debido a que, hallándose muy avanzada la tramitación del texto legal examinado, no es procedente ejercer presión extraparlamentaria alguna sobre las Cortes Generales, a cuya

soberanía ha reiterado el Consejo de Rectores su máximo respeto.

El presidente del Consejo de Rectores, profesor Joaquín Colomer, ha manifestado públicamente en nombre de sus compañeros el agradecimiento al ministro por su consulta y, después de valorar el texto de la comisión, ha reconocido los esfuerzos producidos en el seno de la misma para mejorarlo, otorgando su confianza plena al ministro para las gestiones futuras».

Ante los insistentes rumores sobre la posibilidad de que la LAU sea retirada, han empezado a llegar al ministerio de Educación y Ciencia, según ha podido saber Efe, numerosos telegramas de profesores no numerarios de universidad que piden que se mantenga el actual proyecto de ley y que pase al Pleno de Congreso.

El gobierno vasco condena el asesinato

Martín Villa, en el entierro del guardia civil muerto en Guipúzcoa

A mediodía de ayer fue celebrado en el Gobierno Civil de Guipúzcoa el funeral de cuerpo presente por el cabo de la Guardia Civil Modesto Martín Sánchez, muerto en atentado en la localidad guipuzcoana de Rentería.

Al acto asistieron, junto con la viuda y familiares del guardia civil fallecido, el vicepresidente primero del Gobierno, Rodolfo Martín Villa; el delegado general del País Vasco, Marcelino Oreja Aguirre; el director general de la Guardia Civil, teniente general Aramburu Topete; el general jefe de la quinta zona de la Guardia Civil, general Francisco Javier Cereceda; el consejero de Interior del Gobierno vasco, Luis María Retolaza; los gobernadores civil y militar de Guipúzcoa, una amplia representación del Ayuntamiento donostiarra, encabezada por el alcalde, Jesús María Alcain; y representantes de diversos partidos políticos.

CEREMONIA RELIGIOSA

La misa fue concelebrada por tres sacerdotes y en el centro del templo se encontraba el féretro del guardia civil envuelto con una bandera nacional.

En la homilía, el oficiante castrense dijo, entre otras cosas, que nunca deben solucionarse los problemas por la vía del odio, ya que ello conduce a la ruina.

«El clima de terror e intimidación —añadió— nunca llevan a la prosperidad, sino que destruyen la libertad y la dignidad del ser humano».

Finalizada la ceremonia religiosa, el féretro fue sacado al exterior del templo

a hombros de sus compañeros, y una vez fuera, una compañía con banda y música interpretó el himno de la Guardia Civil. Al término del himno, el teniente general Aramburu dio los gritos de Viva España, viva el Rey y viva la Guardia Civil, que fueron coreados por los asistentes.

ENTIERRO

Seguidamente, una comitiva presidida por Rodolfo Martín Villa, Marcelino Oreja, Aramburu Topete y Retolaza, acompañó el féretro hasta el furgón, en el que fue introducido, tras la interpretación del toque de oración.

La comitiva se dirigió después al cementerio de Rentería, donde fue enterrado el féretro tras el rezo de un responso. Hacia la una y media de la tarde finalizó el acto fúnebre, tras

lo cual el vicepresidente primero del Gobierno, Martín Villa, se trasladó al aeropuerto para regresar a Madrid.

EL GOBIERNO VASCO CONDENA EL ASESINATO

El portavoz del Gobierno vasco, Ramón Labayen, ha informado ayer, en rueda de prensa, de los acuerdos del consejo celebrado ayer por el ejecutivo autónomo.

El portavoz señaló que el consejo no tuvo carácter ejecutivo, sino informativo, y que comenzó con la condena del asesinato en Rentería del cabo segundo de la Guardia Civil Modesto Martín Sánchez. En palabras del consejero: «nuestra indignación y condena absoluta por el asesinato lamentable y repugnante que nunca se debía haber producido».

Ministerio de Sanidad y Consumo INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD

Dirección Provincial de Baleares

(Rectificación a la Declaración de Vacantes de Personal Facultativo, anunciada el 9 de febrero de 1982)

Al haber sido impugnada por el Dr. D. José Tous Fluxá la convocatoria de la plaza de Medicina General en la localidad de Santa Margarita, que se anunció en el Concurso-Oposición para cubrir vacantes de la Seguridad Social, el pasado día 9 de febrero-82, esta Dirección Provincial del INSALUD resuelve que la referida plaza queda anulada de la mencionada Convocatoria y que se publique en el mismo medio de difusión, para conocimiento de los interesados.

EL DIRECTOR PROVINCIAL

Detenidos en Guipúzcoa

Un profesor y un policía municipal, presuntos miembros de ETA-M

Un profesor de San Sebastián y un policía municipal de Pasajes Ancho fueron detenidos en la madrugada del pasado día 9, como presuntos integrantes de un comando de apoyo de la organización ETA-M, según una nota publicada por el mando único contra la lucha antiterrorista (MULC).

Se trata de Adolfo Rodríguez Bornaecha, de 26 años, casado y profesor, con domicilio en San Sebastián, y de Ignacio María Portugal Arteaga, de 25 años, soltero, policía municipal de Pasajes Ancho y con domicilio en Rentería.

Según indica la nota, ambos han mantenido con-

tactos en Francia con el miembro liberado de la organización ETA, rama militar, José Luis Alvarez Santacristina, alias «Txelis».

Los detenidos habían hecho entrega de sus respectivos pasaportes al citado «Txelis» para ser utilizados por miembros liberados de la organización ETA-M, para viajar tanto por el interior como por el extranjero, una vez manipulada la fotografía del mismo.

Adolfo Rodríguez Bornaecha tenía la misión de proveerse de pasaportes en vigor de personas conocidas, para facilitárselos a la organización.

Los detenidos, junto a las diligencias instruidas,

serán puestos a disposición de la autoridad judicial

DETENIDOS EN RENTERIA

Tres hermanos de Carlos Ibarburen «nervios», presunto miembro de ETA Militar, han sido detenidos ayer en la localidad de Rentería y trasladados a dependencias policiales de San Sebastián donde al pa-

recer se les ha comunicado, según confirmaron a «Efe» fuentes próximas a los detenidos.

Los detenidos son José Mari, Francisco y Vicente Ibarburen Aguirre y por el momento se desconocen los cargos que se les imputan. Las detenciones se han llevado a cabo de madrugada en el domicilio de los hermanos Ibarburen.

Pregunta al Gobierno sobre el impuesto revolucionario

El senador socialista por Navarra y presidente del Parlamento foral, Víctor Miguel Arbeloa, ha formulado una pregunta al Gobierno, que le será contestada hoy en el Senado, sobre el llamado «impuesto revolucionario».

«El llamado «impuesto revolucionario» —dice Arbeloa— es, por desgracia, harto conocido. Denunciado y condenado, tal vez demasiado tarde, por las instituciones democráticas de la comunidad autónoma vasca y de Navarra y por muchos políticos y comentaristas de toda España, sigue siendo una abracadabrante realidad».

Subraya el dirigente socialista navarro que «a veces, el «impuesto revolucionario» se cobra de manera extraordinaria, como en el caso del recientemente secuestrado señor Lipperheide. No son pocas las víctimas mortales, por negarse a satisfacer tan abominable «exacción».

«Cualquiera conoce —explica— la típica carta en que se pide y se motiva dicho «impuesto», y la aventura-desventura de quienes se ven forzados a encaminarse, de una u otra manera, a Biarritz, Hendaya o San Juan de Luz, para hacer las gestiones correspondientes».

TEATRE PRINCIPAL
Consell Insular de Mallorca

del 17 al 28 de Marzo

EL DIA QUE ME QUIERAS

de JOSE IGNACIO CABRUJAS



FLORINDA CHICO
GERARDO MALLA
VIRGINIA MATAIX
RAFAEL DIAZ
JORGE MURANO
JORGE BOSSO en "Gardel"
con la colaboración de:
JULIETA SERRANO

Escenografía
GERARDO VERA
DIRECCION
GERARDO MALLA

EL MAYOR EXITO DE LA TEMPORADA

Hoy a las 22'30 Estreno

Función 7 y 10'30 noche

Taquilla
de 11 a 1, de 18 a 22'30



Detenidos en Madrid

En libertad los miembros de Falange-Primera Línea

El magistrado juez, titular del Juzgado Central de Instrucción número dos, ha decretado la libertad provisional de los miembros de «Falange-Primera Línea», que fueron detenidos el pasado día 9 en Madrid, cuando repartían propaganda de la Unión Militar Española, a favor de los procesados por los sucesos del 23-f.

Los detenidos, que pasaron a disposición judicial, tras ser interrogados por la Brigada Regional de Información son: Jesús Minteguiaga Perón, Francisco Javier Barranco López de Saa, Miguel Angel Hurtado López, alias el «Bere-ta» y «El Gallette», Juan José Molina Gómez, Cecilio Sanz Pineda, Pedro Verga Suárez y Marco Antonio García Orrio.

Los tres primeros están relacionados, según fuentes policiales, con el asalto al bar «San Bao», ocurrido el 7 de mayo de 1980. El «Gallette» está implicado, además, en los sucesos ocurridos en la Facultad de Derecho de Madrid del 20 de abril de 1980.

En el momento de su detención, se les ocuparon machetes y bates de beisbol.

Audiencia con el Papa y numerosos contactos políticos

Calvo Sotelo, a Italia

El presidente del Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, iniciará hoy a primeras horas de la tarde su primer viaje oficial a la República italiana donde mantendrá contactos con el presidente y primer ministro de aquel país, Sandro Pertini y Giovanni Spadolini, respectivamente.

Asimismo, dentro del programa oficial del presidente Calvo Sotelo está prevista una audiencia especial con Su Santidad el Papa.

El programa del viaje oficial del jefe del Gobierno español, es el siguiente:

La llegada del presidente y su séquito está prevista para las primeras horas de la noche de hoy, día 17. El presidente del consejo de ministros italiano le ofrecerá una cena en su residen-

cia oficial, esa misma noche.

El día 18 por la mañana, el señor Calvo Sotelo será recibido por el presidente de la República italiana, Sandro Pertini, y posteriormente mantendrá conversaciones con su colega italiano.

Ese mismo día Calvo Sotelo ofrecerá un almuerzo a Spadolini en la embajada de España, y por la tarde mantendrá un encuentro con los periodistas.

El día 19, viernes —festividad de San José— el presidente y su séquito se trasladarán a Florencia, donde harán un recorrido turístico. El día 20 por la mañana, Leopoldo Calvo Sotelo será recibido por el Papa.

El regreso del presidente del Gobierno a España está previsto, en principio, para

el día 20 por la tarde, pero también podría realizarse el día 21 por la mañana, según las posibles variaciones del programa el día anterior.

ASUNTOS
PRINCIPALES
DEL VIAJE

Entre los temas a abordar por el jefe del ejecutivo español con las autoridades italianas, figuran primordialmente —según fuentes diplomáticas españolas consultadas por Efe— las cuestiones relacionadas con la entrada de España en la Comunidad Económica Europea y la posición italiana al respecto, aunque, lógicamente, también será estudiado el actual estado de las relaciones bilaterales en todos

los aspectos —económico, cultural y político—.

En relación con el encuentro que mantendrá con el Papa, los mismos medios indican que además de la visita protocolaria y de cortesía, Juan Pablo II y Calvo Sotelo hablarán de manera especial de la anunciada visita papal en el próximo otoño a nuestro país.

Calvo Sotelo estará acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca; el secretario de Estado para la Información, Ignacio Aguirre; Luis Sánchez Merlo, secretario general de la presidencia del Gobierno; el director general de la oficina de Información Diplomática y otros altos cargos del Ministerio de Asuntos Exteriores y de la presidencia del Gobierno.

Por no acatar la disciplina del partido

El presidente de la Diputación de Cantabria, expulsado de UCD

José Antonio Rodríguez, senador centrista disidente de UCD, fue elegido en la tarde de ayer presidente de la Diputación regional de Cantabria, por 21 votos a favor (UCD disidentes, PSOE, P. Nacionalista y AD) y 12 en contra (UCD oficialista).

Horas más tarde, el comité ejecutivo nacional de UCD acordó la expulsión de José Antonio Rodríguez, cuya elección equivale a la de presidente del primer Gobierno autónomo cántabro, junto a otros siete disidentes de la UCD de Cantabria, por haber apoyado a este grupo de disidentes en contra de la disciplina del partido.

Entre los expulsados se encuentra, Isaac Aja, elegido el pasado 20 de febrero presidente de la asamblea regional de Cantabria, (parlamento regional), que fue

el origen de la escisión al salir elegido, frente al candidato oficial de UCD, Justo de las Cuevas.

El presidente de la Diputación cántabra, José Antonio Rodríguez, expuso por la mañana su programa de Gobierno que se centraba fundamentalmente en tres puntos: continuidad en lo realizado por la Diputación provincial en lo referente a obras y servicios; asunción de las competencias que se transfirieran en junio de este año y en enero del 83, y creación de otras acciones entre las que se incluyen más colaboración entre entidades de crédito para mejorar la ganadería provincial y mayor acercamiento a los problemas culturales.

«Señores diputados —finalizó su discurso— si hoy recibo vuestro voto, Su Majestad el Rey me nombrará

primer presidente de la Diputación Regional en la que Cantabria manifiesta la voluntad de respetar los derechos fundamentales y libertades públicas, a la vez que se afianza en impulsar el desarrollo regional sobre la base de unas relaciones democráticas.

REACCIONES

Javier Ruperez, secretario de relaciones exteriores de UCD manifestó respecto a esta decisión que «la misma dignidad de la vida democrática exige que estas actitudes sean cortadas de raíz», afirmó que esto no tenía que retrasar su autonomía, y acusó al partido socialista cántabro de realizar una «campaña deleznable».

Iñigo Cavero, por su parte, agregó que esta votación era la gota que colma-

ba el vaso, «durante mes y medio —agregó— me he esforzado para que los compañeros dialogaran y se entendieran». La decisión se tomó por unanimidad, según Javier Ruperez, aunque con matizaciones sobre la recuperación de los expulsados.

Justo de las Cuevas, candidato oficial a la asamblea regional cántabra, declaró que esta decisión era la necesaria para recomponer la imagen del partido.

Ante la expulsión, José Antonio Rodríguez manifestó que era un problema para resolver en el seno del partido. Por el otro lado, parece ser que para los oficialista no ha sido así. Nosotros, en el comité ejecutivo nacional, expusimos ya los planteamientos y razones que nos habían llevado a esta situación.

Extraña dolencia en Avila

Se encuentran internadas cinco personas, ninguna de ellas grave, afectadas de una dolencia desconocida, en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «Nuestra Señora de Sonsoles», en Avila.

La alarma ha surgido cuando una treintena de personas, familiares de los hospitalizados, fueron llamados para efectuarles análisis clínicos.

Según ha manifestado a Efe el doctor José Luis Germain, director provincial de Salud del departamento de Asuntos Sociales del Consejo General de Castilla y León, ninguna de estas cinco personas está grave. Dos de ellas van a ser dadas de alta de inmediato, y las tres restantes evolucionan favorablemente.

Los síntomas son fiebre, dolores musculares y cansancio con aumento de la cifra de eosinófilos.

La OCU en contra de la subida del teléfono

Mientras la Junta Superior de Precios ha informado al Gobierno, según la OCU, que la subida de las tarifas del teléfono debe ser de un 10 por 100 lineal, esa organización es partidaria de que solo se aumente el coste de las cuotas de abono, pero que se establezca también un consumo mínimo de 200 pasos.

Este consumo mínimo de 200 pasos significaría que el teléfono tendrá un coste también mínimo de 1.000 pesetas al mes.

La Compañía Telefónica Nacional de España tiene planteadas varias alternativas, una de ellas con una subida lineal para todos los conceptos de más del 19 por 100.

El presidente de la OCU

(Organización de Consumidores y Usuarios), Carlos Sánchez-Reyes, al confirmarse que la Junta Superior de Precios emitió su dictamen sobre la citada subida, que estudia la Comisión delegada (JSP) del Gobierno para asuntos económicos, informó, en rueda de prensa, sobre la postura de la OCU al respecto.

En primer lugar, Sánchez-Reyes afirmó que la OCU no ha hablado antes sobre su participación en el estudio de las nuevas tarifas en la JSP por el compromiso adquirido con este organismo y, sobre todo, por evitar que las tarifas subieran con anterioridad al ser discutidas públicamente.

Según los informes faci-

litados en la rueda de prensa, la CTNE planteó como necesario cubrir 31.000 millones de pesetas adicionales por la vía del aumento de tarifas, en orden a mayores costes que ingresos necesarios para la ampliación de la red. Esto supone un aumento medio del servicio telefónico del 15 por 100.

La OCU discrepa de la CTNE, entre otros puntos, en lo que se refiere a las amortizaciones (la CTNE pide amortizar a un 5 por 100; la OCU estima que debería ser de un 4 y medio por 100, igual que el año pasado), y a costes financieros, que a juicio de la OCU no son neutrales, por parte de la Compañía, respecto a la política de inversiones de la CTNE.

Bilbao

Comenzó el juicio contra once abortistas

En la primera sesión del juicio que ha comenzado ayer en la sección segunda, juzgado de instrucción número tres de Bilbao, han prestado declaración las once personas acusadas de prácticas abortivas y asimismo se ha aportado al tribunal las pruebas periciales de expertos psiquiátricos y ginecólogos.

A esta tercera convocatoria del juicio, —la primera se celebró el 26 de octubre de 1979 y la segunda el 16 de junio de 1981— han acudido once encausados, a excepción de una de las mujeres que se encuentra en rebeldía.

El tribunal está presidido por César González Herrero y actúa como fiscal Fermín Hernández. Los abogados de los acusados son Jesús Saez, Mercedes Agundez, Ernesto Martínez de la Hidalga, Santiago Espinosa, Antonio Jiménez, María Jesús Pastor y Francisco García Amezaga.

El fiscal, tras la apertura del juicio por el presidente del tribunal, citó a declarar a Julia García Navarro —para quien pide 60 años de cárcel— quien, según su declaración de 1976, en el momento de ser detenida, había participado en 34 casos de prácticas abortivas.

El fiscal le preguntó si las prácticas abortivas las realizaba, según consta en la declaración ante la policía, metiendo los dedos hasta tocar el cuello de la matriz y producir un espasmo, así como que las tenía cuatro horas de pie y después les daba aspirinas y café.

La acusada, que en ningún momento negó haber realizado prácticas abortivas, contestó a todo lo que le imputa el fiscal y que consta en sus declaraciones de 1976 ante la policía que «no es verdad, yo no he admitido nada».

El fiscal afirmó que por estas prácticas, alguna de las cuales las hizo de forma gratuita, llegó a cobrar hasta siete mil pesetas. Ella afirma que pedía «la voluntad».

Finalmente, el fiscal, al igual que hizo con todos los demás encausados, pidió que se leyeran las declaraciones de Julia García Navarro ante la policía y el juez. La acusada negó que hubiese hecho unas declaraciones en las que reconociese haber realizado prácticas abortivas.

No habrá quema de algunas fallas

El presidente de la comisión fallera «Avenida Antiguo Reino de Valencia-duque de Calabria» anunció, en una reunión de titulares de organizaciones falleras, su decisión de no quemar su falla el día de San José, en protesta por la no aprobación del estatuto valenciano en el pleno del Congreso de los Diputados.

Según informa el diario valenciano «Las Provincias» hasta las tres de esta madrugada habían adoptado ya esa misma postura otras 20 comisiones falleras (en Valencia hay este año más de 300 fallas).

En la reunión de ayer, algunos titulares de comisiones falleras analizaron distintas medidas de presión a llevar a cabo en los próximos días ante el Ayuntamiento socialista y los partidos políticos, tales como no retirar los premios, desfilar sin música o manifestarse en señal de protesta.

Otro de los acuerdos adoptados ayer fue convocar una nueva reunión, y hacer público el siguiente manifiesto: Ante la taxativa negación y desprecio al Congreso de los Diputados, ignorando el sentir de la mayoría del pueblo valenciano, al no aprobar el artículo primero del estatuto del reino de Valencia, donde se dignifica nuestro verdadero nombre de «Reino de Valencia» el mundo fallero está dispuesto a romper la tradición de quemar las fallas el día 19, para defender la denominación que históricamente le corresponde a nuestro pueblo.

No aceptar coacciones terroristas

Acuerdo sobre Lemóniz

El compromiso alcanzado por el Gobierno central, el Gobierno vasco y la empresa Iberduero el domingo pasado sobre el polémico tema de la central de Lemóniz, contiene los siguientes puntos, según han informado a Europa Press, medios allegados a las negociaciones:

1) Compromiso de sacar adelante la central nuclear de Lemóniz. 2) Establecimiento de un calendario de funcionamiento de la central (fechas para las pruebas nucleares, C RG de combustible). 3) Compromiso de no aceptar coacciones terroristas en el desarrollo energético del País Vasco y del Estado. 4) Creación de una sociedad de gestión bajo control público del Gobierno vasco que explotará Lemóniz. 5) Respeto a la propiedad de Iberduero sobre Lemóniz. 6) Competencia del consejo de seguridad nuclear sobre los temas de seguridad de Lemóniz. 7) Colaboración entre la Administración central y la comunidad autónoma vasca en áreas energéticas (gas, minería y nuevas energías).

Según estos medios este acuerdo de principio, que básicamente el mismo texto con el que se ha trabajado desde el principio podía estar ya ratificado de no surgir problemas de última hora de matiz, surgidos de observaciones hechas al texto por el lendakari Garaicoechea.



Recordando a Dionís Bennassar

Con gran solemnidad se ha inaugurado, en el Palau Solleric, la exposición-homenaje de Dionís Bennassar, en la que se muestra un total de ciento quince obras. (Información en las páginas 20 y 21)



Vuelve el teatro al Principal

Con el estreno —hoy— de «El día que me quieras», vuelve el teatro al Principal. Y al frente de la compañía, una conocida actriz, Florinda Chico, con ochenta películas a la espalda. (Información en la página 10)



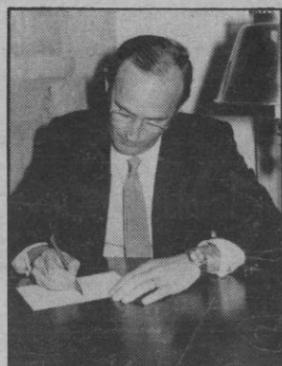
1981, el mejor año turístico

Aunque la noticia la adelantó en su día nuestro periódico, ayer se confirmó, en el transcurso de una rueda de prensa celebrada en Gobierno Civil, que 1981 fue el mejor año turístico. (Información en las páginas 20 y 21)

Con motivo del estreno de «Mort de Dama»

Visita del conseller Conrado a Barcelona

Con motivo del estreno de «Mort de Dama» ayer noche en el Teatro Romea de Barcelona, en una acción conjunta de la Generalitat de Cataluña y el Consell de Balears, el conseller de Cultura Francisco Conrado de Villalonga se entrevistó con Max Cahner responsable de Educación y con Joan Guitart, conseller de Cultura, y fue recibido por el presidente de la Generalitat Jordi Pujol.



De muy positiva y cordial calificó Conrado esta visita oficial de un conseller mallorquín a Cataluña. Francisco Conrado, en una rueda de prensa ofrecida conjuntamente con los consellers Guitart y Cahner puso de relieve la tarea de su Consellería en los temas culturales y lingüísticos haciendo especial énfasis en las particularidades que en el ámbito cultural de Balears tiene y que estas peculiaridades y modalidades tienen que respetarse siempre en el marco científico de una misma lengua.

Conrado puso pegas a la definición de Paisos Catalans aunque reconoció la historia y cultura comunes en muchos aspectos y señaló que en el futuro estas relaciones tienen que ir por buen camino.

Los periodistas catalanes preguntaron sobre la unidad de la lengua y acerca del actual problema valenciano, respondiendo Conrado que no tienen que haber interferencias.

A las cinco de la tarde, y tras una comida de trabajo con el equipo de Cahner a la que asistió Aina Moll, el presidente Pujol recibió a nuestro conseller que le dio saludos y respetos de nuestro presidente Albertí, hacia quien Pujol tuvo palabras de elogio. Por la noche se estrenó «Mort de Dama» ante numerosa presencia de la vida cultural mallorquina y de Barcelona.

Goytisolo, en Palma:

«La cultura es más que un idioma»

F. R.

José A. Goytisolo está en Palma. Viene a pronunciar una conferencia dentro del ciclo de teatro que organiza el Ayuntamiento de Palma. La charla tendrá lugar a las ocho de la tarde de hoy en el Estudio General Luliano y lleva por título «La creación de la obra».

Goytisolo, en su charla de ayer con los periodistas, dijo que prefiere inspirarse en la misma calle. No es hombre de despacho, ni de puestas de sol. Es un poeta que sale a buscar su inspiración entre los hombres, en los bares, en los barrios de putas, en...

Nos dijo que se corrige continuamente. Ha publicado pocos libros de poemas, pero sus borradores llenan una buena estantería. Su mujer, cuidadosa ella, guarda todos sus originales.

Cuando uno llegó a la charla, una conversación que simula ser una rueda de prensa, y que cada miércoles supone una charla de café, pero sin café, entre los periodistas que toman nota y los escritores que pasan por allí. Decía, que la charla iba por los derroteros de la cultura y la lengua. Mi compañero de Diario Mallorca le preguntaba por la importancia de un idioma y la cultura que ese mismo idioma puede crear,



Goytisolo le respondió que no es preciso crear cultura en un idioma distinto. En Cataluña se ha hecho ahora una bandera de la lengua. Por ejemplo, nadie reconoce que en Andalucía se hable un idioma distinto del castellano y en cambio tiene una cultura propia. «Para mí —dijo el escritor— una cultura es más que un idioma».

—No crees que se pa-

san los catalanes cuando traducen obras teatrales del castellano a catalán para representarla en este idioma.

—Tengo algunos amigos catalanes que se avergüenzan de hablar el castellano. Es algo absurdo. Yo lo encuentro que es algo muy rico. Tienen dos lenguas. En cuanto a tu pregunta concreta: Es lógico que esto ocurra porque ha-

habido una represión. Yo espero que dentro de unos años esto no ocurra. Todo estará ya en su cauce. Comprendo la traducción, en parte, pues hay actores que interpretan mejor en su lengua que en castellano. Pero de ahí a traducir un Neruda, un Valle Inclán, bueno...

Y seguía hablando de la importancia de la lengua y la cultura. Para él, Franco cometió un grave error. Una operación simple: Ayudar a las burguesías nacionalistas, y siempre se ha visto que estas burguesías anteponen el capitalismo al nacionalismo y venden al mejor postor un sentimiento tan noble del pueblo como es el amor por su tierra. Es un juego sucio de vascos y catalanes. Bueno, de ciertos vascos y ciertos catalanes.

Goytisolo se definió un amante de Valle-Inclán, un escritor que tocó temas perennes en sus escritos. Un hombre que sigue vigente y que confunde su prosa y su poesía, su teatro y su lirismo. Es un hombre donde la belleza literaria resalta por todas partes. Su «Tirano Banderas» era el prólogo de la novelística latinoamericana actual, y su «Pipa de Kif» es comparable a la lírica del aquí y del ahora. (Foto Juanet)

TALBOT SAMBA ¡MENUDO COCHE!

Veálo y pruébalo en:

AUTOMOVILES COLL

Polígono Industrial La Victoria,
C/ Gran Vía de Asina,
Nuredduna, 12-A
PALMA DE MALLORCA



EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA.
TALBOT

Según Florinda Chico

«Nadie promociona el teatro»



La actriz Florinda Chico, que lleva 34 años trabajando en el teatro y tiene en su haber nada menos que 80 películas.

Mateo Cladera

«A mí no me engorda comer, lo que me engorda son los disgustos, como el que tengo ahora, que está mi madre muy enferma. Por ello en pocos días he engordado tres kilos», con estas simpáticas palabras iniciamos nuestra entrevista con la popular actriz Florinda Chico que se encuentra en Palma para estrenar esta noche «El día que me quieras».

—¿Cuántos años llevas en el teatro?

—Treinta y cuatro años, inicié mi carrera a las 21 años y desde entonces sigo trabajando en esta apasionante profesión.

—¿Cómo es «El día que me quieras»?

—Es una obra bellísima, sencilla y a la vez complicada. La obra, a mi juicio es perfecta. Es comedia y drama es tragicomedia.

—¿Ha tenido éxito?

—En Madrid mucho, y las críticas siempre han sido positivas y muy buenas. Por lo que se refiere a nuestras salidas a provincias vemos que también nos acompaña el éxito. Ahora, después de estar en Mallorca, volvemos otra vez a Madrid.

—¿En la actualidad asiste mucha gente al teatro en provincias?

—En provincias están las cosas difíciles, el nivel es más bien bajo con relación a la asistencia al teatro. Quizás la culpa es que nadie se preocupa de la formación teatral.

Interviene, Julieta Serrano, quien opina sobre el tema del teatro, que la crisis y el paro es de tal categoría que se trabaja poco en teatro y que esta crisis también afecta en mucho a las actrices.

—¿Qué opinión tenéis del público mallorquín?

—Yo —dice Florinda Chico— he estado muchas veces en la isla y siempre me he ido con buen sabor de boca. El público ha respondido, espero que en esta ocasión también lo haga.

—¿Cuántas películas has hecho?

—He trabajado en 80 películas y el año pasado en ocho.

GERARDO MALLA

Gerardo Malla es el director y, a la vez, actor en la obra. Sobre «El día que me quieras» opina que «es una de estas obras que, si hubiera muchas, no abriría crisis en el teatro». Más adelante añadió: «Mis anteriores montajes han sido siempre de autores españoles. Me ha interesado especialmente mostrar conflictos que nacieran de experiencias y situaciones próximas y reconocibles. El drama de lo español, con sus peculiaridades culturales, históricas y aún filosóficas, ha constituido la base sobre la que he sustentado mi trabajo como hombre de teatro».

Al mostrar hoy «El día que me quieras» —dice más adelante— con texto del autor venezolano José Ignacio Cabrujas, debo añadir inmediatamente, que la elección de esta obra no ha supuesto ningún cambio en mi objetivo de establecer esa comunicación inmediata y directa con el espectador español. Porque entiendo, que los entrañables personajes de esta comedia —tragicomedia— de Cabrujas, los conflictos por los que atraviesan y aún los aspectos más íntimos de su modo de ser y vivir no son, no ya cercanos sino propios.

Gerardo Malla, dijo también que «El día que me quieras» para él es un modelo de comedia con un texto que tienen unos componentes deslumbrantes que está lleno de raíces españolas.

Con referencia al montaje manifestó que él cree en el teatro de texto, por ello el montaje es mínimo.

«El día que me quieras» se estrena esta noche en el Teatro Principal y la compañía estará en Palma hasta el próximo día 28. En el reparto figuran Julieta Serrano, Gerardo Malla, Florinda Chico, Virginia Matix Rafael Díaz, Jorge Murano y Jorge Bosso. Dirige la obra el mismo actor Gerardo Malla. Una obra que se presenta en Palma con olores de éxito.

Fotos: C. VIVES

Ayer y hoy, huelga en Buades



Como estaba anunciado se inició ayer la huelga en la fábrica de grifería Buades, concentrándose los trabajadores duran-

te varias horas frente a las puertas del local en protesta por el desacuerdo de la patronal a firmar el convenio de empresa que exigen

los trabajadores. En la foto, un aspecto de la concentración ante la fábrica.

Foto: VIVES

Hoy, encierro de trabajadores de Telefónica

Al igual que en el resto del país los trabajadores de Telefónica de Baleares se encerrarán hoy durante una hora en sus centros de trabajo al no llegarse a un acuerdo en las negociaciones

del convenio colectivo estatal, en los puntos de creación de empleo, innovaciones tecnológicas y reducción de jornada.

Mañana tendrá lugar una reunión en

Madrid en la que si no hay acuerdo se convocará huelga legal a nivel estatal con paros parciales los días 2, 7, 16, 23 y 30 de abril, que podrían continuarse los días 7, 14, 21 y 28 de mayo.

Centros privados de EGB

Convocatoria de subvenciones

En el BOE del 10 de marzo de 1982, se publica la O.M. de 22 de febrero, por la que se abre convocatoria para la concesión de subvenciones a Centros escolares privados de EGB.

A esta convocatoria pueden acudir los centros debidamente autorizados que no perciben ningún tipo de subvención y los ya subvencionados al 64 y 81'7% que deseen pasar a módulos superiores a los que actualmente perciben.

Las peticiones se realizarán en los modelos de instancias y con los formularios normalizados que estarán a disposición de los centros en la dirección provincial del Ministerio de Educación y se presentarán en las mismas dentro del plazo del 30 días naturales a partir del 10 de marzo, fecha de publicación en el BOE de la O.M. por la que se abre la presente convocatoria. Palma de Mallorca, a 16 de marzo de 1982.

La Directora Provincial.



ANDORRA

Les Escaldes

HOTEL DELFOS

200 habitaciones con baño
Garaje en el mismo hotel

Reservas:

Tel. 24642 Télex 242

BODAS
BAUTIZOS,
COMUNIONES Y
COMIDAS
COMPAÑERISMO



EDICTO

DON CARLOS CLIMENT DURAN, Magistrado juez del Juzgado de Primera Instancia N° tres de esta ciudad, accidentalmente encargado del de igual clase n° dos de la misma capital.

Por medio del presente, hago saber: Que por providencia de esta fecha, dictada en el expediente de suspensión de pagos de la entidad MAQUIN, S.A., con domicilio en esta ciudad, calle Jacinto Benavente n° 21, que se sigue en este juzgado con el número 269 de 1982, promovido por el procurador D. Pedro BAUZA Miró, se ha tenido por solicitada la declaración legal del estado de suspensión de pagos de la expresada entidad Maquin, S.A., y se han designado interventores judiciales D. Pedro Quintana Molinas, economista, a D. Gregorio Serra Salóm, economista, y a la sociedad Socías y Rosselló, S.A. que figura en el primer tercio por orden de importancia de créditos de la lista de acreedores presentada, habiéndose acordado que dicho suspenso conserve por ahora, la gerencia y administración de sus bienes y negocios, con la intervención expresada. Dado en Palma de Mallorca, a once de marzo de mil novecientos ochenta y dos.

El secretario
Fdo.: Fernando Pou

El tiempo

Cielo nuboso

Avance de predicción para Baleares, para los días 17, 18 y 19, miércoles, jueves y viernes, preparado por el Centro Meteorológico Zonal el día 16 de marzo de 1982 a las 12 h. z.:

Inicialmente buen tiempo aunque con cielo un poco nuboso y vientos flojos variables hasta el jueves. Marejadilla.

El jueves viento de componente norte con ligera inestabilidad al NE de Mallorca y en Menorca. Marejada al norte de las islas.

El viernes nubosidad muy variable y viento moderado del cuarto cuadrante. Marejadilla con áreas de marejada.

Introduce elementos nuevos de protección al paisaje y edificación

La modificación del Plan Provincial expuesta al público

R.M.

La propuesta de modificación del Plan Provincial de Baleares permanecerá expuesta al público desde hoy y durante treinta días hábiles en la Consellería de Ordenación del Territorio (calle Palau Reial 15), para que, con las sugerencias de los ciudadanos de las islas, el documento quede mejorado, ya que se trata de un borrador de salida para discutir, según señaló ayer el conseller Miguel Pascual. La modificación del Plan Provincial, en algunos de sus artículos, persigue adecuar las valiosas previsiones de dicho instrumento a las nuevas circunstancias urbanísticas del archipiélago balear.

El objetivo principal para la modificación del Plan Provincial es tener un instrumento válido de coordinación de los Planes municipales. Tras ser expuesto al público se recogerán las sugerencias que estudiará la Comisión Provincial de Urbanismo. Esta elaborará un informe que elevará al Consell Executiu, que con las modificaciones que estime oportunas aprobará inicialmente la propuesta.

Tras este paso la propuesta de modificación volverá a exponerse al público y tendrá lugar una audiencia a los Consells Insulares, tras lo cual volverá a pasar al Consell Executiu para su aprobación definitiva. La modificación no es una revisión exhaustiva ya que el plan deberá ser sustituido por el futuro Plan Director.

El Plan Provincial de Ordenación de Baleares fue aprobado definitivamente en abril del 73. Desde entonces nuestra sociedad ha experimentado cambios notables. En particular, al margen de los importantes cambios políticos, la promulgación de la reforma de la Ley del Suelo del 75, los reglamentos de planeamiento, gestión y disciplina urbanística del mismo año sobre espacios naturales protegidos, la estrategia española para la conservación de recursos naturales, el Inventario abierto de Espacios naturales de ICONA etc... unidos a la aparición de una nueva conciencia sobre la necesidad de preservación de la naturaleza, al nuevo fenómeno de las edificaciones en medio rural, a la iniciativa del CGI de impulsar la revisión y redacción de nuevos planteamientos en la mayoría de los municipios de las islas, hacen necesario un reajuste de algunos artículos del Plan provincial.

En la modificación se ha tenido en cuenta la necesidad de controlar la edificación del suelo no urbanizable de manera que permitiendo los legítimos derechos de sus propietarios a edificar no se entre en contradicciones con la imperiosa necesidad de prever las características económicas, paisajísticas, y ecológicas del medio rural.

También se ha perseguido liberalizar la posibilidad de edificaciones con fines agrarios que persigan un mejor y más eficaz desarrollo de las actividades agrarias y ganaderas.

Por otra parte, la nueva situación política y administrativa aconsejan acentuar el grado de autonomía municipal respecto a la adecuación de las directrices del Plan Provincial a las peculiaridades urbanísticas de sus municipios. En la misma línea de liberalización se ha previsto la posibilidad de redactar Planes especiales con los fines previstos en la Ley del Suelo que puedan recoger total o parcialmente las previsiones del P.P.

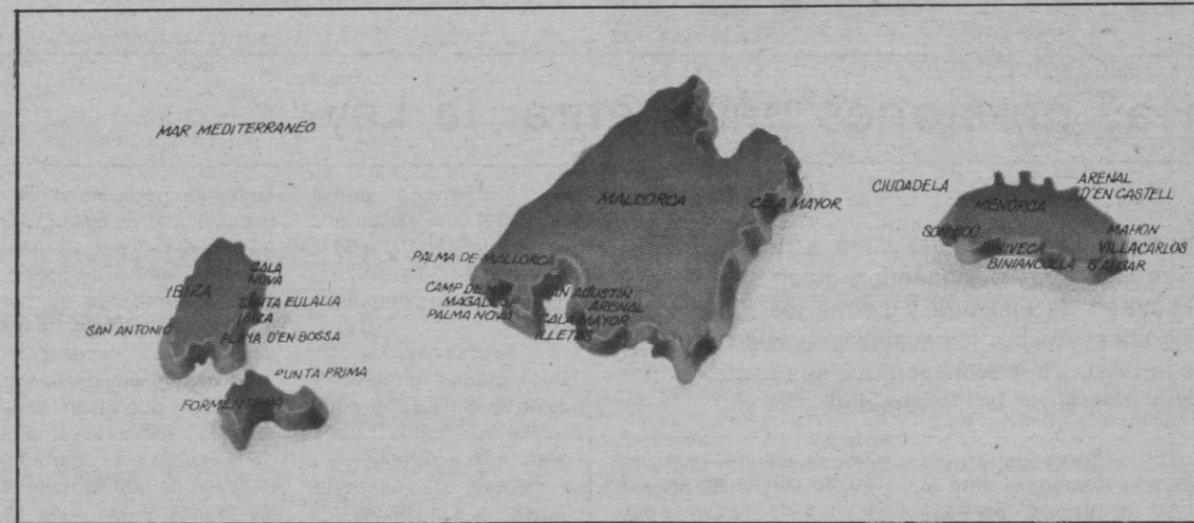
En el suelo no urbanizable, y de acuerdo con las directrices genéricamente contenidas en la Estrategia española para la conservación de los recursos naturales y el Inventario de ICONA, se han establecido adecuados niveles de protección de aquellas áreas cuyas características así lo aconsejan. También se ha previsto la necesidad de catalogación y protección de los monumentos histórico-artísticos.

Otro aspecto contemplado es una modificación de carácter restrictivo de las condiciones de edificación en la zona costera.

LOS ELEMENTOS ECOLÓGICOS

En el plan provincial del 73 solo se tienen en cuenta los valores paisajísticos y no los ecológicos, y en la propuesta de modificación se introducen estos con elementos de nueva protección. Asimismo en suelo urbano se deja libertad a los Ayuntamientos para que puedan hacer lo que quieran justificándolo, ya que posteriormente la aprobación dependerá de la comisión provincial de Urbanismo. Naturalmente se han de conservar las tipologías tradicionales.

En la ordenación de la zona costera la zona marítimo-terrestre y una zona franja adyacente de 50 metros de ancho será inedificable salvo los servicios de playas que se precisen. La zona que comprenda los 50 metros siguientes sólo permitirá una edificabilidad global máxima de 0'2 m³/m². La siguiente zona comprende una franja de veinte metros en la que se permitirá una edificabilidad global máxima de 0'4 m³/m². Podrán edificarse solo dos plantas y con ocupación total del 10% respecto al área de la zona y admitirá los usos residenciales, hoteleros y públicos. Los parajes preservados



solo admitirán una edificabilidad de una vivienda cada doscientos mil metros cuadrados. En lo que respecta a los elementos paisajísticos singulares no se permite la edificación, salvo por interés público o social. Estos son los enclaves característicos de gran importancia paisajística y notable configuración a lo que conviene la más rigurosa defensa por ser puntos especiales del complejo panorámico balear. Se refiere a las cumbres y montes más significativos a los acantilados, peñascos, castillos, ciertos islotes y también ciertos montes públicos y zonas de seguridad de aeropuertos. En Mallorca destacan el Esclop y el Galatzó, los peñascos de S'Alquería de Buñola, La Foradada, el Castillo de Alaró, Aucanada, Torrent de Pareis y zona costera, el Cavall Bernat y las costas del norte de Formentor y su cabo, la Atalaya de Alcudia y Cabo Pinar, Puig de Sant Martí, Puig de Pollensa, Puig de Farruch Morey y Cabo Farruch, Na Peñal, Castillo de Capdepera, Santuari, Castillo de Bellver, acantilados más significativos, zonas de seguridad de pistas de aeropuertos, islotes costeros, parte occidental de la Dragонера, Cabrera, islotes, Albufera de Muro, Salobrar de Campos y Estany de Ses Gambes.



hasta Espalmador, islas del mismo nombre y Esardell, Estanu des Peix y península hasta Espalmador.

Finalmente hay que señalar que la edificación en suelo rústico tiende más al criterio de una vivienda por propietario que por la ex-

tensión, y la propuesta es que no se puedan parcelar las fincas con extensiones de parcela de menos de 50.000 metros cuadrados.

Señaló el conseller de Ordenación del Territorio que con el artículo que enmarca las condiciones de

zonificación, parcelación, y edificación, en áreas agrícolas-ganaderas, forestales y excedentes se pueden construir unas cien mil viviendas, lo que se trata de llegar a un modelo territorial ideal, con zonas vírgenes y zonas con edificación.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



D^a. María Quetglas Tomás

(Vda. de Jorge Berga)

Que falleció ayer a la edad de 82 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hijos, Juan (Parque de Artillería); Maruja, (profesora colegio nacional Jaime I); hijos políticos, Antonio Lladó (profesor colegio nacional de Son Españalet), Isabel Figuerola; nietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy miércoles, día-17, a las 20'30 horas, en la iglesia parroquial de San Sebastián, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: calle Manos, 29, 1^o-A

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha designado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Ayer, rueda de prensa con
Santiago Carrillo Menéndez

Oposición del P.C. a la LAU

Hay presiones para retirar la Ley

José Juan Ruiz

En la tarde de ayer llegó a nuestra ciudad Santiago Carrillo Menéndez, quien expuso en la Facultad de Filosofía y Letras los puntos más significativos por los cuales su partido se opone a la LAU, y a la situación que su puesta en marcha crearía en la Universidad.

El enfrentamiento del Partido Comunista ante la LAU lo esbozó Santiago Carrillo citándose a una serie de puntos muy concretos. De un lado, el enfrentamiento surge por el reconocimiento expreso de la vía contractual y no como vía de segundas, como máxima, de un veinte por ciento. Subrayó en otro momento el hecho de recoger la com-

posición democrática del claustro constituyente, aludiendo a los índices de participación que son de un 60% de profesorado, un treinta por ciento de alumnos y el diez por ciento restante del PAS.

También señaló Carrillo Menéndez la necesidad de recoger el problema de las exenciones del pago de ta-

sas académicas, punto acerca del cual existía una ley. Ha quedado fuera de la «ley de tasas», es decir, la exención no se contemplará.

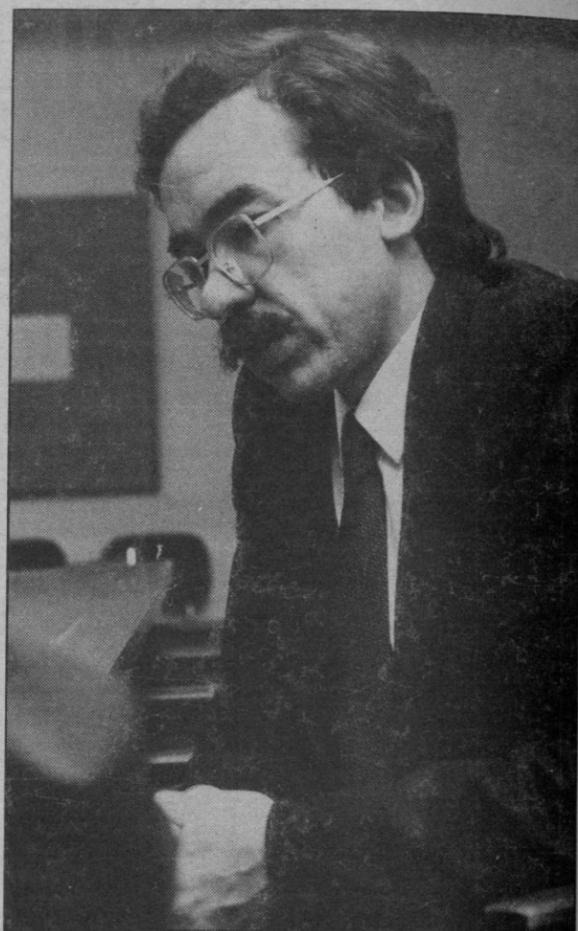
La selectividad fue otro de los puntos nombrados, puesto que desde la perspectiva del Partido Comunista vuelve a introducirse y se permite el «número clausus» que puede ser dictaminado por el Gobierno o por el Claustro de Facultad por lo cual queda regulado sin ley de Cortes.

RETIRAR LA LEY

Otro de los apartados en los que Santiago Carrillo esbozó la preocupación de

su partido hace referencia a la posibilidad de que la LAU no llegue al Pleno, afirmando la existencia de presiones, para retirar la ley, por la convocatoria del ministro, Federico Mayor Zaragoza al Consejo de Rectores, para que sean ellos quienes asuman la retirada de la ley. En este apartado, el deseo de que se retire la ley enumeró una serie de nombres y entidades, entre los mismos citó a García Enterría, «a quien se le ve últimamente con especial vocación por la Universidad», a la Minoría Vasca, y catalana y Alianza Popular, que coincide con la derecha de UCD.

(Fotos: JUANET)



Desaprueban la LAU algunos profesores de la Facultad de Ciencias

Hemos recibido un escrito de 22 profesores de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Palma, en el que dicen lo siguiente:

Los abajo firmantes, profesores interinos y contratados de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Palma de Mallorca, conscientes de la gran importancia del momento actual, para la confección del modelo y posibilidades de funcionamiento de la futura universidad española, hemos decidido hacer pública nuestra postura de disconformidad con el proyecto de ley orgánica de autonomía universitaria (LAU), que está siendo considerado, en estos momentos, por las Cortes Españolas.

Entendemos que la conjugación de intereses ajenos a la universidad está incidiendo de manera esencial en el actual debate, mientras quedan en un segundo plano algunos aspectos realmente fundamentales. Ello puede propiciar el que se desaproveche la oportunidad, que el momento presente ofrece a nuestros parlamentarios, para iniciar una verdadera solución a los problemas que afectan a la universidad.

Queremos concretar, en este escrito dos aspectos fundamentales en los que nuestra desaprobación al actual proyecto es unánime:

- 1) El que no se contemplen con la adecuada profundidad en la futura LAU, los mecanismos de control de la labor docente y científica de la universidad.
- 2) El que no se incluyan suficientes garantías, que permitan la continuidad de la labor científica y docente y la estabilidad profesional de los profesores no numerarios que desarrollan eficazmente su trabajo en la universidad.

Estos aspectos afectan de manera peculiar a la universidad de Palma de Mallorca, dado su origen y desarrollo histórico, incidiendo gravemente en quienes, en unas condiciones especialmente difíciles y de todos conocidas, han permitido la existencia hoy de nuestra universidad; desarrollando una labor continuada en sus puestos interinos, cuando el continuado trasiego de muchos profesores numerarios «de paso» por nuestra universidad —utilizándola como trampolín hacia otros centros, en el contexto lógico de un esquema poco razonable de ascensos que la LAU pretende, en gran medida, mantener— ponía a prueba la responsabilidad de quienes, en sus puestos interinos, han luchado y conseguido, en gran medida, el desarrollo de nuestra universidad, y que se encuentran, sin embargo, expuestos a la marginación.

Palma de Mallorca, 15 de marzo de 1982.



**XXII
Concurso
Nacional de
Redacción**

Organiza: El Concesionario de COCA-COLA

Colabora:  **VARIG**
Líneas Aéreas Baleares

Patrocinado por el **diario Baleares**
MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

¿Qué queréis de nosotros?

¿Qué queréis de nosotros?

—Me has sorprendido con tu pregunta. ¿Qué me pasó aquella noche? Ni yo misma lo sé, quizá fue un sueño o una realidad. Me recuerdo que sentí una sensación maravillosa, algo inexplicable, noté que me elevaba de mi cama y subía y subía... hasta el infinito.

No sabía realmente qué me estaba ocurriendo pero era divertido, fantásticamente divertido... De pronto una luz rosa me envolvió y me acuerdo que pensé: ¿Será esto el Paraíso? Unas escaleras brillantes, muy brillantes, aparecieron delante de mí y una enorme curiosidad me decía que subiera.

Aparentemente era interminable, pero una fuerza sobrenatural me empujaba a seguir. Después creo que me dormí o me pasó algo porque, cuando volví a abrir los ojos, la escalera ya no estaba. Podría jurar que fueron segundos, pero no sé.

Me giré en redondo, un poco aturdida, pero sin miedo, me sentía bien. ¿Y

sabes lo que vi?... ¿No? Pues como una especie de hombrecillo cómico ¡Me dio mucha gracia! ¿Sabes? Me guiñó uno de sus redondos ojos, que empezó a cambiar de colores: primero rojo, después azul, blanco, amarillo, ¿Qué sé yo?

Me cogió de la mano y empezamos a andar, él no hablaba, sólo movía la cabeza triangular diciendo que sí o que no a mis preguntas, ¿qué le pregunté? Ya no lo sé, es como si hubiera desaparecido de mi mente. Bueno, me acuerdo con seguridad de que vi más honrbrecillos y luces, muchas luces, como las de una discoteca.

Después me llevó a un sitio raro, rarísimo. Me senté donde indicó con uno de sus siete dedos ¿Qué exagero? No, es la verdad. Entonces, en una pantalla, vi a mi madre, a mi padre, toda mi casa. ¡Hasta se podía ver a través de la pared! Me enseñó la casa de mis amigas, que, por cierto, dormían como un tronco... Y el parque... ¡En fin todos mis sitios conocidos!

Luego me indicó otra vez

que cerrara los ojos. Los cerré, sentí otra vez una extraña pero divina sensación, volví a abrirlos y otra vez estaba en mi cama. Fui corriendo a contárselo a mis padres, pero, el pasar por la ventana del comedor que da a la calle, una fuerza me hizo mirar y la vecina de al lado, que sale por las mañanas a pasear a su perrito, me miró y sentí de nuevo recorrer mi cuerpo con lo que sentí antes.

Ella me guiñó un ojo y comprendí que en el mundo no estamos solos, que también hay extraños hombrecillos con apariencia humana que nos visitan y están con nosotros.

Pueden ser nuestro profesor, alguno de nuestros amigos o incluso tú ¿eh? Pero ¿qué haces?... ¡Tú también! Espera, espera llévame contigo a tu mundo. No te vayas sin mí. Vuelve extraño ser, quiero estar contigo...

Pero aquel rarísimo personaje desapareció y nunca más le volví a ver. Ahora ya estoy casada y te aseguro que aún percibo en la compra, en mi trabajo... la presencia de estos maravillosos visitantes.

M^a Antonia
Ojeda Pérez
C.I.D.E.

Proyección en el Círculo Mallorquín

Hoy miércoles se proyectará en el Círculo Mallorquín la segunda parte del cine de propaganda política en la República Federal Alemana, que trata del camino recorrido desde la República de Bismark hasta el Tercer Reich. Está hecha entre los años 28 al 32.

24 horas

Inauguradas las nuevas oficinas de la Curia



En la mañana del sábado fueron inauguradas las nuevas instalaciones de la Curia Diocesana, situadas en el antiguo edificio de la Casa de la Iglesia en la calle Seminario, 4.

El obispo en su discurso de inauguración dio las razones que habían motivado el traslado desde el Palacio Episcopal, recalcando el carácter pastoral que debe tener la Curia, trazando las tres vertientes de actuación que son: programación, organización y coordinación.

Dijo Teodoro Ubeda que la Curia debe atender las necesidades del pueblo. Fomentar la corresponsabi-

lidad y la participación, ser simple en su organización y respetar el principio de subsidiariedad. Para ello es necesario que exista acogida, diálogo, eficacia y claridad de competencias y coordinación. Es en este sentido que el obispo situó la necesidad de redactar un reglamento de orden interior para la Curia, reglamento que se espera pueda entrar en vigor a principios de septiembre.

Acudió a la inauguración una amplia representación de los distintos estamentos de la iglesia mallorquina.

Fotos: C. Vives

Ciclo de conferencias: Sociedad y economía

El Departamento de Historia Moderna y Contemporánea ha organizado un ciclo de conferencias sobre el tema general «Societat i Economia» —siglos XVI al XX—. Para hoy, día 17, está programada la conferencia del doctor Miguel Izard i Llorens, profesor adjunto

de Historia de América de la Universidad de Barcelona, sobre el tema: «La Catalunya del segle XIX: el fracàs d'una Revolució Industrial?».

La conferencia será en el salón de actos de la Escuela de Empresariales a las 20,00 horas.

La reforma circulatoria de Palma, a debate

El actualísimo problema de la Reforma Circulatoria de Palma y su grave incidencia en la vida comercial de la ciudad, será objeto de un coloquio-debate en el que participarán Paco García, teniente de alcalde y presidente de la Comisión municipal; Pedro Ballester, concejal de UCD; Arturo Soria, arquitecto jefe del grupo técnico del proyecto; Francisco Truyols, director general de tráfico del Consell; Gabriel Lesenne, ingeniero de caminos; Juan Gelabert, presidente de la Asociación de taxistas; Mercedes de la Pesa, presidente de UNA (amas de casa); Emilio Cortés, presidente de AFEDECO; y representantes de CAEB y PIMEM. Como moderador, el periodista Biel Vilanova. El acto se celebrará en la Congregación Mariana (Apuntadores, 4) este jueves, a las 8 de la tarde. Tras la mesa redonda, coloquio en el que podrán participar los asistentes.

Certificado de residente: mejor no solicitarlos

Incomprensible. Día a día se complica más esto de conseguir el certificado de residencia para obtener el correspondiente descuento en las tarifas de transporte aéreo o marítimo.

Resulta que para pedir el certificado de marras debe uno dirigirse al Ayuntamiento. En el segundo piso rellenar el impreso correspondiente y al cabo de cinco días (en realidad hay personas que han tardado más de ocho días en obtenerlo) personarse en la Pza.

de Santa Eulalia «Oficina d'informació bocadillo, la comida y hasta la cena, porque las colas son interminables.

No es de extrañar que muchos ciudadanos, que cumplen con los deberes que marca el Excmo. Ayuntamiento opten por pagar el billete completo e ignorar el descuento, porque una vez echadas las cuentas, le sale a uno muchísimo más caro perder una mañana de trabajo. Desde luego nos superamos ¿No creen?

AJUNTAMENT DE PALMA

El Ayuntamiento de Palma de Mallorca, crea una sociedad informática y precisa:

- Analista de sistemas encargado de la concepción de las aplicaciones informáticas.

Formación: Titulado superior
Experiencia mínima de cinco años en los campos siguientes:

- Aplicaciones de gestión
- Base de datos
- Sistemas de teleproceso

- Analista de sistemas.

Formación: Titulado superior
Experiencia mínima de tres años en los campos siguientes:

- Monitor de teletratamiento
- Base de datos
- Gestión de redes de datos
- Instalación y mantenimiento del sistema de gestión.

- Un analista-programador

Experiencia profesional en el campo de las aplicaciones de gestión mínima de tres años.

- COBOL
- Monitor teletratamiento
- Base de datos
- Conocimiento de las técnicas informáticas gráficas en especial de ordenador DEC-VAX o similares.

- Un analista de explotación

Experiencia profesional en la explotación de un ordenador de gestión mínima de tres años.

- Programadores

Experiencia mínima de dos años

- Conocimiento del lenguaje COBOL
- Monitor de teletratamiento

Interesados dirigirse al Excmo. Ayuntamiento de Palma de Mallorca Sección Central acompañado «Curriculum vitae» redactado a mano, indicando aspiraciones económicas, domicilio y teléfono para concertar una entrevista. Deberán acompañar una fotografía e indicar en que material han adquirido su experiencia. Se valorará el conocimiento de otros lenguajes distintos del COBOL.

AYUNTAMIENTO DE ANDRAITX

NOTA DE LA ALCALDIA

A los efectos de llevar a término una posible Ampliación del Cementerio de la Villa, se ruega a los vecinos que deseen adquirir parcelas funerarias, lo notifiquen al Ayuntamiento, en las Oficinas Municipales, antes del día 10 de abril, próximo.

Andraitx a 11 de marzo de 1982
El Alcalde-Presidente

AJUNTAMENT DE PALMA

NEGOCIADO DE CONTRATACION

Se pone en conocimiento de las Empresas posiblemente interesadas que, durante horas de oficina y hasta el próximo día 26 a las 12'-horas, podrán examinar la documentación que servirá de base para la futura contrata y presentar ofertas simples (acompañadas de declaración jurada de no hallarse incurso en ninguno de los determinantes señalados en los artº 4 y 5 del vigente Reglamento de Contratación de Corporaciones Locales), para las siguientes realizaciones:

ADQUISICION PRENDAS UNIFORMIDAD PARA LA POLICIA MUNICIPAL. (varias ofertas)

Palma de Mallorca, a 15 de marzo de 1982
EL ALCALDE.

TU MEJOR LABOR

¿POR QUE NO TE INFORMAS?
SEGURO QUE TE INTERESA

Mare Nostrum
SOCIETAT ANONIMA
Seguros y Reaseguros

A ti mujer, que desees llenar tus horas con una actividad interesante y viva que permita desarrollar tu personalidad, la Compañía de Seguros MARE NOSTRUM te ofrece la posibilidad de dirigir o integrarte en sus nuevos equipos femeninos de distribución.

Llama al Telf. 29 66 58 de Palma de Mallorca o remitenos este cupón a:
DOYM-MARE NOSTRUM, S.A. Apartado de Correos 259 de Palma de Mallorca y recibirás más información.

nombre _____
dirección _____
población _____
d.p. provincia _____
-telf. _____

Robo de aparatos musicales valorados en 250.000 pesetas

Un robo de aparatos musicales valorado en doscientas cincuenta mil pesetas fue cometido durante la noche anterior en el almacén de «Transportes La Veloz», sito en el Polígono de «Son Castelló» (La Victoria). Se notó a faltar un video, un equipo musical de alta fidelidad, dos cajas conteniendo ochenta y seis cassettes para video y un televisor.

Los ladrones penetraron en el almacén violentando una ventana a la que accedieron utilizando a modo de escalera el armazón de madera de un embalaje.

A primeras horas de la

mañana, la policía municipal encontró en la acera, frente al local, un televisor abandonado. Al realizar las oportunas indagaciones por los alrededores para ver de determinar la procedencia se percataron de

que una de las ventanas de «Transportes La Veloz» había sido forzada lo que hizo presumir que se había cometido un robo y que los ladrones quizá se vieron obligados a abandonar parte del botín. Se esperó a que el encargado del almacén acudiera y tras el recuento de las mercancías que tenían en depósito se notaron a faltar los aparatos musicales reseñados anteriormente.

CONATO DE INCENDIO

En un piso de la calle Aragón, de nuestra ciudad se declaró ayer tarde un conato de incendio. Al parecer un cortocircuito fue la causa de que se alzaran las llamas en una lavadora automática y que se quemara parte de la ropa que llenaba el tambor. La intervención de los bomberos fue rápida y evitó que el fuego se extendiera a otros puntos del domicilio.

La CAP, galardonada

La Cooperativa Agrícola Poblense ha sido galardonada con el «Trophy Internacional a la Calidad» («International Trophy for Quality»), según informó ayer a «Balears» el director comercial de dicha cooperativa, Juan Mateu. La comunicación oficial llegó ayer a través de una carta que le remitió la entidad concesionaria del premio.

El trofeo se le entregará a un representante de la empresa en un acto que tendrá lugar en el hotel Meliá-Castilla, de Madrid el próximo día 23 de abril. En el acto estarán presentes las primeras autoridades españolas, así como personalidades del mundo de la economía y la cultura de nuestro país y los embajadores de las empresas extranjeras galardonadas con el mencionado trofeo.

Un grupo de jóvenes se congregó ante el Palacio de Justicia

En protesta por el juicio, en Bilbao, contra abortistas

Minutos después de las ocho de la tarde de ayer un grupo de jóvenes de ambos sexos, cuyo número se calculó en medio centenar, se congregó ante el Palacio de Justicia de nuestra ciudad para manifestar su protesta por el juicio señalado en Bilbao contra un hombre y once mujeres acusados del presunto delito de prácticas abortistas.

El grupo se formó en las inmediaciones de la plaza de Santa Eulalia dirigiéndose por Conquistador, Borne y Navarra hasta la plaza de Santa Catalina Tomás. Fuerzas de la Policía Nacional y dotaciones de coches-patrulla de la Policía Municipal controlaron el paso a prudencial distancia, sin intervenir en ningún momento. El grupo se disolvió poco después de su llegada ante el Palacio de Justicia.

Premio nacional de artesanía

El Ministerio de Cultura, a propuesta del Instituto de la Juventud y Promoción Comunitaria, convoca el premio nacional de artesanía «Marqués de Lozoya».

Los trabajos serán inéditos y aportarán elementos de valor en alguno de los aspectos siguientes:

a) Conocimiento de los orígenes, localización y evolución de cualquier forma artesana.

b) Su trascendencia cul-

tural.

c) Contribución al fomento de la actividad artesana, tanto en sus formas tradicionales como en aquellas otras que asuman la dinámica estética inherente a la realidad cultural actual.

El plazo de presentación de los trabajos termina el día 30 de junio de 1982.

Para mayor información, dirigirse a Delegación Provincial del Mntº de Cultura, Sección Juventud, calle San Felio, 8-A. Palma de Mca. Telef. 225514.

Información de precios y mercados

Esta información ha sido facilitada por la Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura de Precios y Mercados.

VACUNO

	Precio Ptas./Kg.
— Terneros	
Mamones especiales.....	395
Hasta 190 Kgs.....	387,5
Añosos de 190-220 Kgs.....	382,5
País de 220-270 Kgs.....	375

— Vacas

Holandesas.....	227,5
-----------------	-------

LANAR

— Cordero

Merino recental de 8-9 kgs.....	—
Merino pascual de 10-11 kgs.....	394
Manchegos de 8-9 kgs.....	420
Manchegos de 10-11 kgs.....	415
Precoz de 13-14 kgs.....	370
Precoz de 15-17 kgs.....	290

PORCINO

Cerdos grasos.....	178
Cerdos del país.....	181
Cerdos Lérida.....	182,5
Razas selectas.....	184,5

OBSERVACIONES: Los precios que se señalan se refieren a transacciones realizadas en el Matadero de Barcelona entre abastecedores y carniceros en la fecha que se señala. Los precios en los distintos tipos se refieren al peso de las canales.

COMENTARIO:

VACUNO: Se desarrolló con estabilidad y firmeza ante un mercado medianamente activo.

LANAR: Se frenó las bajas continuas ya que parece ser que se llegó al límite de ellas permaneciendo las cotizaciones estables.

PORCINO: Más oferta que demanda de mayor o menor cuantía según clase.

La Bolsa



BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:

Banco Atlántico.....	—
Banco Popular Español.....	338
Banco Europeo de Negocios.....	—
Banco de Bilbao.....	348
Banco Central.....	352
Banco Español de Crédito.....	362
Banco Exterior de España.....	302
Banco Hispano Americano.....	323
Banco Rural y Mediterráneo.....	—
Banco de Santander.....	356
Banco Urquijo.....	215
Banco de Valencia.....	—
Banco de Vizcaya.....	368
Banco Zaragozano.....	245
Banco de Crédito Balear.....	—

ELECTRICIDAD:

Electra de Viesgo.....	104,25
F.E.C.S.A.....	60,25
F.E.N.O.S.A.....	62,50
Hidroeléctrica Cantábrica.....	130
Hidroeléctrica Cataluña.....	54,25
Hidroeléctrica Española.....	63,25
Eléctricas Reunidas Zaragoza.....	59
Iberduero.....	52,25
Salto Nansa.....	—
Sevillana de Electricidad.....	62
Unión Eléctrica.....	64

ALIMENTACION:

EBRO, Azúcares y Alcoholes.....	46
El Aguila.....	67,50
General Azucarera.....	—

INMOBILIARIA Y CONSTRUCCIONES:

Cementos Alba.....	228
Dragados y Construcciones.....	152
Inmobiliaria Metro.....	100
Inmobiliaria Urbis.....	16,75
Portland Valderrivas.....	242
Urbanizadora Española.....	—
Urbanizadora Metropolitana.....	196
Vallehermoso.....	90

SIDERURGICAS

Altos Hornos de Vizcaya.....	12,50
Auxiliar de FF.CC.....	144
Duro Felguera.....	245
F.A.S.A.....	85
Finanzauto.....	67
Material y Construcciones.....	57
Metalúrgica Santa Ana.....	49
S.E.A.T.....	19
Citroen.....	21

MONOPOLIOS:

C.A.M.P.S.A.....	211,50
Tabacalera.....	109
Telefónica Nacional.....	72

VARIOS:

Finanzauto y Servicios.....	—
Galerías Preciados.....	42,50
General de Inversiones.....	60
Industria y Navegación «INSA».....	—
Metropolitano de Madrid.....	—
Popularinsa.....	218
Sarrio, Papelera de Leiza.....	59
Unión Europea de Inversiones.....	363
Unión y Fénix Español.....	—

FONDOS DE INVERSION:

Eurovalor - 1.....	220,99
Eurovalor - 2.....	257,65

INDICE ANTERIOR: 103,64
HOY: 103,64
DIFERENCIA EN: -0,04

BARCELONA

BANCOS:

Banco Atlántico.....	232
Banco de Bilbao.....	347
Banco Central.....	348
Banco Español de Crédito.....	365
Banco Exterior de España.....	303
Banco Hispano Americano.....	319
Banca López Quesada.....	—
Banco de Madrid.....	—
Banco Popular Español.....	338
Banco de Santander.....	355
Banco de Valencia.....	—
Banco de Vizcaya.....	368
Banco Zaragozano.....	244
Banco Industrial de Cataluña.....	116

ALIMENTACION:

Industrias Agrícolas.....	113
San Miguel.....	—
Viñedos Españoles.....	—

QUIMICAS:

S.A. Cross.....	35
Carburos Metálicos.....	96
Hidro Nitro.....	—

TEXTILES:

España Industrial.....	—
La Seda de Barcelona.....	42,75
Sniace.....	—

MONOPOLIOS:

C.A.M.P.S.A.....	—
Tabacalera.....	—
Telefónica Nacional.....	71,50

VARIOS:

Cristalería Española.....	—
Frio Industrial.....	—
Papeleras Reunidas.....	129
Tabacos de Filipinas.....	33
Cía. Trasmediterránea.....	—

INDICE ANTERIOR: —
HOY: —
DIFERENCIA EN: —



total cobertura

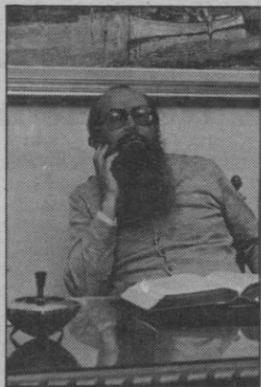


RADIO POPULAR BALEARES
TARIFAS PARA CONTRATACION DE PUBLICIDAD



Homenaje muy sincero

Bartolomé Gomila, tras quince años de pastorazgo parroquial y de haber sido el impulsor de la construcción del templo, fue despedido por sus feligreses en un homenaje en que la sincera emoción fue la nota dominante.



Abogados, profesión conflictiva

Veintiún abogados, dice nuestro corresponsal, ejercen en Inca y su comarca según le manifiesta el abogado delegado del Colegio en dicha ciudad Andreu París, quien pone de manifiesto que se trata de profesión cuestionada y conflictiva.



El urbanismo ha de ser real

Tras el urbanismo que es planeamiento ha de llegar siempre la realización de esos planes. Las ciudades miden buena parte de su porte por la concreta belleza, holgura y calidad de entorno real que disfrutan.

Llucmajor: preocupan las aguas potables y residuales

GARA

Continúa Dragados y Construcciones, colocando ventosas en la red de agua potable de nuestra ciudad, encaminadas a mitigar las roturas y desgaste de tuberías que ocasiona el aire radicado en las conexiones de las acometidas, donde el K-61 está fallando y seguirá rompiéndose, hasta la sustitución total por el K-62.

Las tuberías generales están comportándose muy normalmente. Las pérdidas en la red general están entre el 15 y 20 por ciento, cifra normal y aceptada oficialmente. Seguimos a la espera larga del cambio de los K-61 por los K-62, a menos que, de una vez por todas, se lleve a cabo esta costosa sustitución. Es un fallo técnico, no de la obra, como la gran mayoría su-

pone y comenta, del que el Ayuntamiento no es responsable.

FUGAS EN LAS TUBERIAS DE IMPULSION

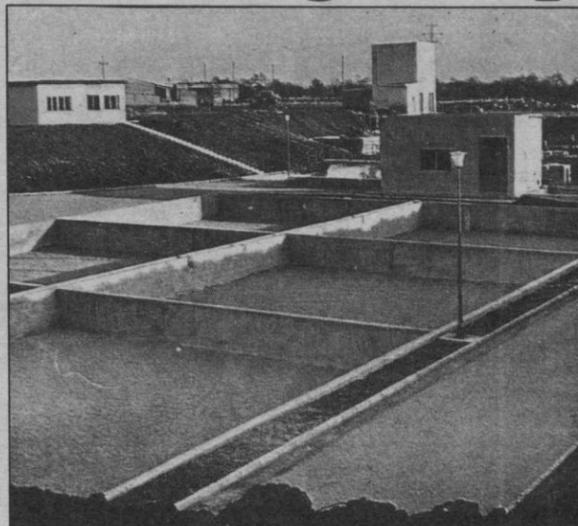
Por otro lado se están detectando muy sensibles pérdidas desde agosto del pasado año, en la tubería de impulsión que lleva el agua del manantial de «Cas Aulet» al depósito regulador, debido a que rompen las arandelas de enlace, pérdidas muy considerables de agua y que se espera poder reparar en fecha próxima (a partir de finales de mes) con la instalación de unos calderines que eviten las roturas que, por presión, se prodigan en la impulsión del agua, de lo cual tampoco es culpable el Ayuntamiento.

RED PLUVIAL Y SANITARIA

Las instalaciones de la red pluvial-sanitaria (incluida la depuradora que funciona ha reducido rendimiento), están a la espera de la solución de la sima del camino de «Cas Busso», que debido a otro fallo técnico, resulta ahora insuficiente para absorber el agua los días de lluvia intensa, lo que obliga a mantener ciegos, abandonados y rotos muchos de los invernales instalados en las calles de la ciudad. Tampoco el Ayuntamiento tiene la culpa.

PANORAMA PREOCUPANTE

En fin un panorama preocupante, cuya solución no está abandonada, pero que marcha frenada y sin determinaciones prácticas que de una vez por siempre debieran tomarse, sopena de eternizar un problema



de mucha urgencia y de penitencia gestión.

Son tres los años que el problema está, podríamos decir, en estado semilatenente. Hemos manifestado, lo hacemos de nuevo ahora y además lo sabemos todos con evidencia, que se trata de una obra irreversible (es-

ta es la gran razón fundamental) que está funcionando hace años, que no hay fórmula de recuperación, que hay que aceptarla, quererla y resolverla, porque, además, de un servicio público es una necesidad social inaplazable. Echar la culpa a «los sospechosos de costumbre», es una ra-

zón de emergencia que sólo los incautos tragan.

Los problemas, por graves que sean, sólo se resuelven resolviéndolos, enfrentándose a los mismos con ilusión y apechugando de veras. Lo demás es darle largas a una cuestión que tarde o temprano tiene que resolverse porque la misma obra, su importancia y necesidad, se nos echaría encima de forma incontenible y de lógicas consecuencias sociales y económicas, ofreciendo una imagen de incompetencia para unos y de incapacidad para otros.

Teatro en Calonge

Pepe Efe

Tuvo lugar en Calonge una representación de teatro poniendo en escena la obra de Alexandre Ballester, «Siau benvingut».

Todos los intérpretes —aficionados de la localidad— tuvieron una destacada actuación, siendo interrumpidos en diversas ocasiones por los aplausos del público que llenaba por completo el Salón Parroquial.

Hay que resaltar que casi la totalidad de intérpretes era la primera vez que aparecían en un escenario y salieron muy airoso de su cometido, teniendo en cuenta que la obra era difícil de representar por quien no es profesional.

Nuestro aplauso también al montaje y a los efectos musicales.

En vista del éxito que se alcanzó, «Siau benvingut», volvió a ofrecerse al público el sábado.

Noticiero poblense

EXPOSICION DE CANDIDO BALLESTER

Desde hace unos días ha estado abierta al público una exposición de Cándido Ballester en el Salón de Cultura de «Sa Nostra». La exposición está abierta hasta hoy.

MAS CABINAS TELEFONICAS

Desde hace ya días funcionan en nuestra villa tres nuevas cabinas telefónicas. Dichas cabinas han sido instaladas dado que las que ya había no resultaban suficientes. Desde ahora Sa Pobla, contará con un mayor servicio público telefónico, cosa que empezaba ya a ser necesaria en Sa Pobla.

NUEVA OPTICA PARA SA POBLA

Desde el pasado martes, funciona en Sa Pobla una óptica. Este servicio creemos que era de una gran importancia para Sa Pobla. Todos debían desplazarse hasta Inca o Palma para poder encargarse unas gafas de graduación para la vista. Este nuevo servicio con el que cuenta desde el día 9 nuestro pueblo, creemos que ha sido muy bien acogido por todos los vecinos, dados los problemas ya comentados de desplazamientos a Palma o Inca. Hay que añadir que los propietarios llevan ya años dentro de esta especialidad, es una casa totalmente seria y atendida por auténticos profesionales.

DIA FORESTAL

El pasado domingo, los alumnos y el profesorado del Colegio Ca'n Peu Blanc, celebraron la «diada forestal». Después de la plantación de algunos árboles, tuvieron lugar unos juegos recreativos en los que también participaron los padres.

La «diada», estuvo organizada por la Asociación de padres de alumnos con la colaboración de la dirección y el profesorado del colegio.

La Rápita: campeonato TDV

María Jesús Pons

Organizado por el Club Náutico La Rápita, se celebraron las tres últimas pruebas del Campeonato de Mallorca de la especialidad TDV, que como habíamos dicho en anteriores crónicas se vió muy concurrido, a pesar de la época, con 42 participantes.

Quedando las clasificaciones generales como siguen:

CON UN PESO SUPERIOR A 70 KG

- 1.- Pedro Pidal C.N. Puerto Pollensa.
- 2.- Agustín Estarellas C.N. Arenal.
- 3.- Marc Dawes C.N. La Rápita.
- 4.- J.P. Nicolau C.N. Arenal.
- 5.- Pablo Bujosa C.N. Arenal.

LIGERAS

- 1.- Eduardo Bellini C.N. Pollensa.
- 2.- Tolo Genovard Independiente.
- 3.- Dag Ekholm Independiente.
- 4.- Rafael Llorente C.N. Puerto Pollensa.
- 5.- Carlos García C.N. Puerto Pollensa.

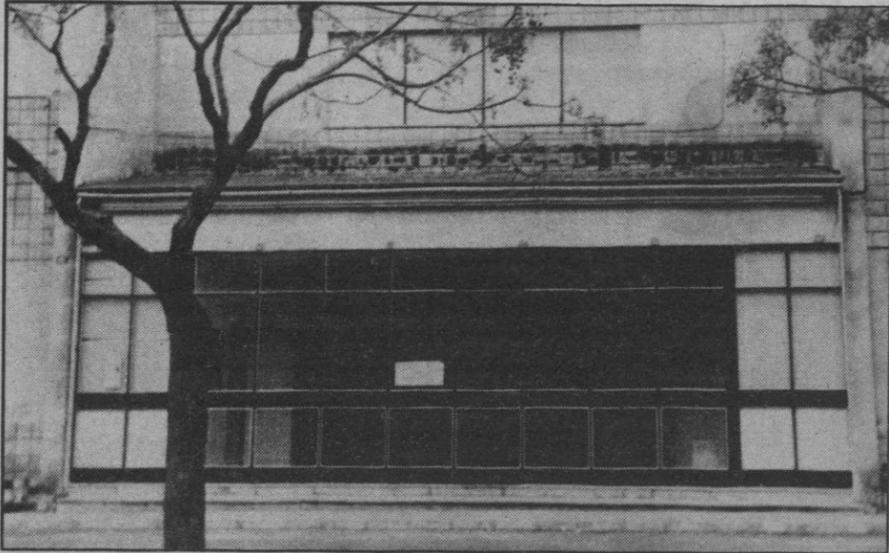
Como única participante femenina hay que destacar a Francisca Servera. Además se concedería un premio para el mejor clasificado del Club Náutico La Rápita, que fue para Nadal Mas.

Este campeonato además de distinguirse por la gran afluencia de participantes y su gran valía, debemos significar que contó con 5 pruebas todas ellas disputadas con vientos diferentes, vientos más flojos en las dos primeras pruebas y más fuertes en las tres últimas, lo que proporcionó bellísimas imágenes plásticas, en donde se podía observar el esfuerzo de los participantes por conseguir los primeros lugares de la clasificación.

Al finalizar la prueba del domingo, hubo una comida de compañerismo, tras la que se entregaron los trofeos, consistentes en unas copas donadas por Cafés Albertí, para los tres primeros clasificados de cada serie. Así como trofeos para el primer clasificado local y a la primera clasificada femenina.

Debemos resaltar la ayuda prestada por el señor don Guillermo Marroig, como secretario regional de la clase TDV y al mismo tiempo como jurado de las regatas.

La revista «Finestral»



Ha aparecido ya el segundo número de la revista mensual «Finestral», con mayor número de textos y noticias que el número precedente y una colaboración especial del poeta manacorense Bernat Nadal.

Hay que valorar positivamente el espíritu que anima a los realizadores de la revista, en su intento de que cuaje entre el alumnado estudiantil de Manacor, del propio Instituto y de otros centros educativos que quieran colaborar en la misma.

CERTAMEN DE MODA Y PEINADO

Para el sábado día 27 de este mes, se prepara un desfile de modelos y peinados realizados por alumnas del centro de la rama de la peluquería, que tendrá lugar en «Los Dragones» de Porto Cristo a las 19'30 horas.

Colaboran con el Instituto numerosas firmas comerciales de Manacor y el desfile terminará con una cena de compañerismo. Para más información en el teléfono del Instituto 551489.

FORMACION MUSICAL

Con frecuencia quincenal se viene desarrollando un ciclo de Formación Musical, abierto asimismo a alumnos de otros centros educativos, en el que han intervenido ya el violinista Jaume Piña y el pianista Juan Fons.

Otros músicos que intervendrán en el mismo son Jaume Vadell al órgano; Gabriel Estarellas a la guitarra, Rafael Nadal como director de la Banda Municipal; Francisco Ramis al violoncello, etc. etc.

Foto ALFONSO

Rigurosamente cierto

Josep M^a. Salom



No hace muchos días, exactamente el 10 de marzo, un ciudadano cualquiera que hace cuatro meses justos sabe tiene que pagar un determinado recibo municipal, y ya acudió en varias ocasiones a hacerlo efectivo sin que estuviera arreglado el correspondiente papeleo, recibe en su domicilio el aviso de pago. A las 12 h. 51 m. del mismo martes se presenta en las oficinas municipales provisto del aviso y del dinero. Se dirige a la primera caja registradora y le indican muy amablemente que no es allí el lugar indicado, que tiene que desplazarse a la oficina de la derecha según se entra. Va hacia la caja registradora del indicado pasillo y le señalan que previamente otra señorita tiene que rellenar un impreso a máquina, algo más a la izquierda: la señorita en cuestión acoge gustosamente la petición y se marcha a otro departamento interior de las oficinas para rellenar la diligencia a máquina, ya que en todo su alrededor no aparece ninguna a la vista. Regresa con el nuevo impreso y le indica que se dirija a la oficina de depositaria, algo más recoveca al fondo derecha y allí se le cobra parte de lo que venía indicando en el aviso, concretamente la cifra redondeada en miles y se le dice que los centenares de pesetas restantes tienen que cobrarse en la caja registradora primera, que hay según se entra. El ciudadano rehace

sus pasos, un poco intrigado, pero nada molesto porque la amabilidad es suma en todas partes. La señorita encargada de dicha Caja le indica que hay que diligenciar un nuevo impreso en otra oficina de la izquierda según se entra, donde antes estaba ubicada la secretaria. Allí una nueva señorita a la que hay que enterar como en todas partes de lo que se pretende hacer, recoge el aviso, le proporciona un nuevo impreso que está archivado en una carpeta y manda al ciudadano a que vuelva a la caja registradora de entrada para que le pongan los sellos correspondientes y le cobren las 275 pesetas que faltan. Regreso pues nuevamente al punto de partida, se sellan los impresos, se pagan las pesetas y 39 minutos después de haber entrado, o sea a las 1h. 30m. sin encontrar cola en ninguna dependencia, amabilidad en todas partes y caras bonitas en la mayoría, el ciudadano respira hondo, satisfecho de haber acabado su singladura por las oficinas municipales que ya le asemejan familiares.

Los comentarios sobran, quizás lo único que conviene es comprobar cuidadosamente ante un calendario si estamos en 1982 o hemos retrocedido en el túnel del tiempo, a la época romántica, cuando «Figaro» recogía la realidad de que le rodeaba en sus Artículos de Costumbres.

Colegio minusválidos

Opina el Dr. Verd (y 3)

Muy amplia resultó la exposición de temas relacionados con minusvalidez, expresada por el Dr. Verd, médico titular de Manacor, en el transcurso de la Mesa Redonda que tuvo lugar en fechas pasadas en el Centro Social del Ministerio de Cultura, con gran asistencia de público. De las mismas, entresacamos lo siguiente:

—El Año Internacional del Minusválido no ha dado ningún beneficio, pero sí ha servido para airear el problema y esto es útil ya que falta todo el camino por andar.

—Si en España se habla de un millón de minusválidos, en realidad el problema afecta a unos cuatro millones de personas si contabilizamos las familias afectadas, ya que el minusválido incide en la familia, sobre todo de manera preocupante para el día de mañana, cuando le faltan los padres.

—El minusválido debería ser considerado realmente un pensionista desde que nace y no encontrarse como beneficiario de alguien mayor que él, sólo con una ayuda familiar de unas 3.000 pesetas y sin libreta de Seguridad Social.

—En cuanto a los Centros existentes, si sobreviven como el de Manacor es debido al constante velar e iniciativa privada. Por lo que considera necesario una ingente labor de las Asociaciones de Padres al objeto de concienciar la sociedad.

—Acerca del tema Residencia, el problema es cuando queda desprotegido por la familia, sin olvidar que no se puede condenar a un ser sano a cuidar el familiar enfermo. La responsabilidad de Manacor es la de tratar de dar viabilidad a una Residencia que pueda

resolver la imagen trágica del tonto del pueblo, situándole en unas condiciones de vida dignas, sin caer tampoco en la deshumanización que conllevan centros demasiado grandes o alejados del lugar habitual donde nace y reside el minusválido.

—En cuanto al diagnóstico precoz, señaló que hay ciertas posibilidades en formas oligofrénicas y estudios incluso antes de concebir el feto. Recordó que hay países civilizados donde se realizan estudios de los padres antes de la concepción, ya que la terapéutica una vez nacidos solo puede hacer en muchas ocasiones ligerísimas correcciones. También recordó que hoy se han mejorado notablemente las condiciones del parto, con lo que

se evitan determinados tipos de minusvalidez ocasionados en el momento de nacer.

—Por último insistió mucho en la necesidad de divulgar ampliamente la problemática a todos los niveles sociales. Mentalizar el pueblo lo consideró urgente y básico, ya no hablamos de mentalizar a los futuros padres para evitar en lo posible, con ayuda de la ciencia médica las minusvalideces previsibles o afrontar síquicamente el problema cuando se produce.

En este coloquio intervino asimismo ampliamente Joan Mezquida, el hombre que hizo posible la creación del Centro de Minusválidos de Manacor hace diez años, y que ahora en reconocimiento suyo lleva su nombre; para recordar cronológicamente las vicisitudes superadas en su organización y puesta en funcionamiento y las ayudas recibidas del Ayuntamiento de Manacor en todos estos años, cuya labor ha resultado decisiva y modélica.

Hoy, miércoles 17

CINES

Cine Goya: «Galien» y «Hasta que llegó su hora». Sala Imperial: «Guerra de gangsters» y «El dulce memento»

SERVICIO DE TURNO

Farmacias: Planas (Plaza Abrevadero)

URGENCIAS

Policía Municipal: 550063; Policía Nacional: 550044; Parque Bomberos: 550080; Ambulatorio Insalud: 552393; Guardia Civil: 550122; Guardia C. Tráfico: 551996; Clínica Municipal: 550050; Ambulancias: 550062

AUTOCARES

Manacor-Palma: 8'30-10'00-14'45-18'00. Palma-Manacor: 10'00-13'30-17'15-19'45. Manacor-Porto Cristo: 7'30-10'00-11'15-14'45-18,30-20'45. Porto Cristo-Manacor: 8'00-9'40-12'50-14'15-17'30-19'15-20'00. Manacor-Calas Mallorca: 7'00-18'15. Calas Mallorca-Manacor: 7'45-19'00

Trofeo «Alfonso Lorente»

Nuevamente el jugador Díaz, por segunda vez en esta temporada se apunta dos goles durante un mismo encuentro, ya lo hizo así frente al Binissalem y habiendo jugado muy pocos encuentros se encuentra bien situado en esa «challenge» de goleadores locales. Por lo demás no hay cambios en los primeros puestos, donde sigue líder Onofre Riera gracias a su enorme ventaja alcanzada, pese a que se halla en el dique seco de los lesionados desde hace unas cuantas semanas.

JORNADA 28

2 goles.— Díaz (Porto Cristo) frente al Porreres
1 gol.— Mut (Porto Cristo) frente al Porreres.
1 gol.— M. Munar (Manacor) frente al Andraitx.
1 gol.— Mesquida (Olimpic-A) frente al Europa.
1 gol.— Adrover (Olimpic-A) frente al Europa.

CLASIFICACION GENERAL

14 goles.— Onofre Riera (Olimpic-A)
11 goles.— X. Riera (Manacor), Caldentey (Porto Cristo) y Mut (Olimpic-A)
9 goles.— Llull (Manacor)
8 goles.— Onofre Ferrer (Porto Cristo)
7 goles.— Mondéjar y Díaz (Porto Cristo) y Mesquida (Olimpic-A)
Sigue a distancia G. Juan (Porto Cristo) con 4 goles.

NO SE DEJE ENGAÑAR!!

antes de comprar cualquier máquina de tricotar pruebe una **EMPISAL "LA TRICOTOSA"** luego compárela con las otras

La Casa EMPISAL le hará cualquier tipo de demostración en el acto, sin compromiso, sobre las ventajas de sus máquinas de hacer punto

Delegación en Baleares:
C/ Ruiz de Alda, 2 - entlo. - Tels. 28 63 58 - 28 63 66 - PALMA

COCINAS A MITAD DE PRECIO

NUBE
J. Anselmo Clavé, 12

MUEBLERIA MALLORQUINA
Gabriel Carbonell, 83

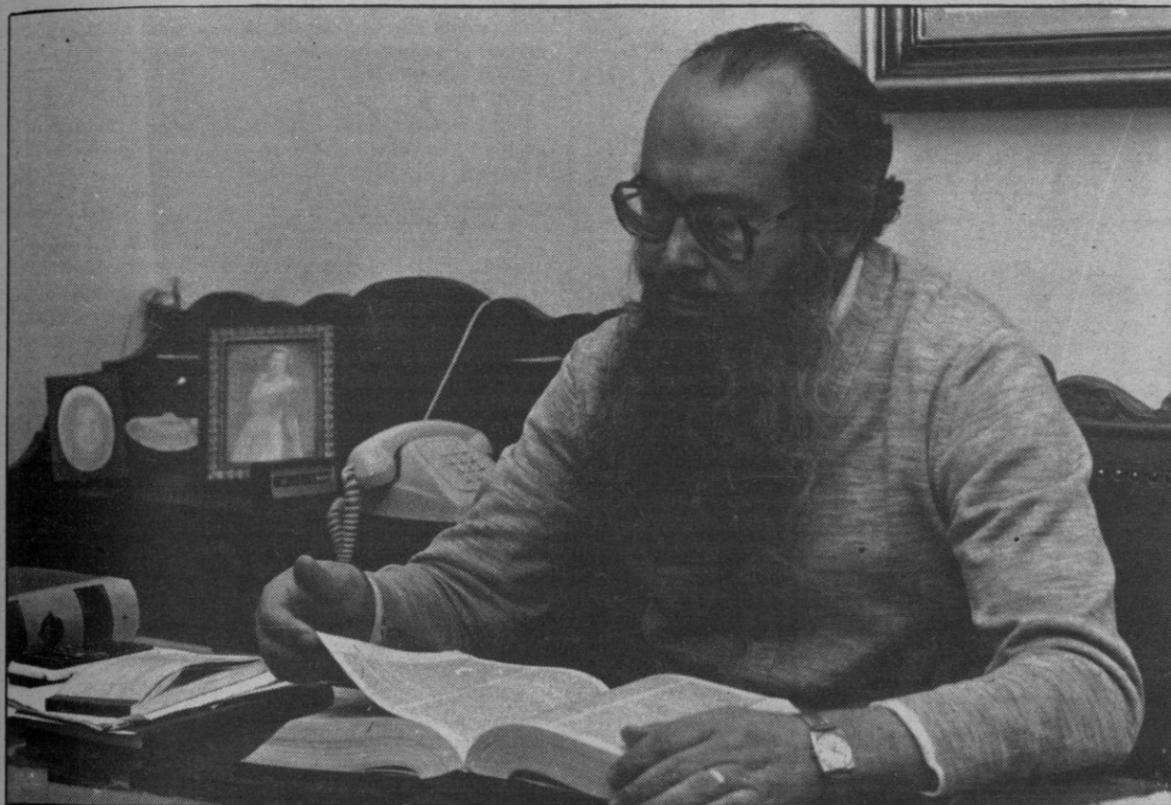
Manacor

Luchar contra el cáncer es:
Diagnosticar a tiempo y Ayudar económicamente a la investigación

HAGASE SOCIO PROTECTOR!

JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES
TEL. 23 01 49

La necesidad de otro juzgado



«La abogacía es una profesión cuestionada y conflictiva». (Foto M.A. Quelglas).

Andreu París es el delegado en Inca del Colegio de Abogados de Baleares. Con él hemos hablado sobre distintos aspectos de esta profesión, que ha sido tan cuestionada, a veces por desconocimiento, otras con razón, y sobre la insuficiencia de un solo juzgado de primera instancia para Inca, que él considera evidente.

«SE AMONTONAN LOS PAPELES Y LOS ASUNTOS SE RETRASAN»

—¿Es suficiente un juzgado de primera instancia en Inca?

—Tanto la señora juez de primera instancia como el señor juez de distrito son unos magníficos profesionales, si bien les faltan medios humanos y materiales para llevar los asuntos al día. Creo que debiera crearse en Inca otro juzgado de primera instancia e instrucción. El actual es insuficiente en absoluto, tanto en cuanto al personal como en cuanto a los recursos materiales. Se amontonan los papeles, la resolución de los asuntos se retrasa y por ello se acusa a la justicia de lentitud y, por tanto, de menos justa.

PROFESION CUESTIONADA Y CONFLICTIVA

—¿Por qué hay gente que cuestiona a los abogados?

—Es una profesión muy cuestionable y conflictiva, porque los asuntos judiciales son lentos, caros y de resultado incierto. Es posible que, en ocasiones, el resultado no sea del agrado del justiciable, en cuyo caso es humano que achaque el fracaso al profesional a quien confió el asunto.

A veces se dan casos de personas que, por ignorancia, están convencidas de

que la razón está de su parte. Lo que no saben es que en la ley quizás las cosas no están tan claras. Lo cierto es que, siendo un oficio delicado que requiere una gran dosis de ética por parte de quien lo ejerce, observo que ésta existe en abundancia en el entorno profesional en que me muevo.

—¿Cuántos ejercen en Inca?

—Son 21 los que hacen el turno de oficio en el partido judicial, entre los cuales hay dos abogadas, en Inca hay unos 9 y los demás ejercen en la comarca.

—¿Qué tipo de casos se plantean con más frecuencia?

—«Están bastante diversificados. Ahora bien, dentro de lo civil, son bastantes las reclamaciones de cantidad, y últimamente, las cuestiones matrimoniales, o sea, separación y divorcios. En lo penal, los accidentes de circulación marcan la pauta, seguidos de la delincuencia juvenil».

EL TURNO DE OFICIO

—¿Qué funciones tiene el colegio de abogados en este partido?

—«Coordinar los turnos de oficio de los letrados que los tienen en este partido judicial, en su triple vertiente de asuntos penales, civiles y de asistencia al detenido. En asuntos penales y civiles cuando una persona no tiene medios económicos para subvenir a su defensa, puede interesar el nombramiento de un abogado en turno de oficio, encargándose de canalizar esta función. En este año 82, han sido nombrados abogados para 24 causas penales distintas y 12 asuntos civiles, de ellos, 4 separaciones matrimoniales y 5 divorcios. Quiero decir que no he tenido ninguna queja de los justiciables y me

consta que los compañeros de este partido se entregan de pleno en estos casos».

«Si alguien no tiene medios económicos y quiere plantear un asunto tiene que ir a la secretaría del juzgado en petición de turno de oficio y el secretario la remitía a los delegados de los colegios de abogados y procuradores. Después se comprueba esa carencia de medios a través del expediente de pobreza».

«NECESITAMOS UN LOCAL PARA LA DELEGACION»

—¿Qué necesidades tiene la delegación que usted preside?

—«A nivel de delegación del colegio de abogados, deseáramos tener un local donde reunirnos y poder despachar con los clientes venidos de fuera de Inca. Esperamos que el colegio dará solución a esta necesidad».

—Su consejo a la persona que tenga un problema jurídico.

—«Quiero ser tajante en esta cuestión: la persona inteligente, que tiene un problema jurídico, acudirá sin pérdida de tiempo a un abogado, que es el profesional capacitado para resolverlo. Si sigue otro camino, seguramente le podremos aplicar el conocido adagio mallorquín: «tot lo barato es car».

—¿Cómo son las relaciones entre los compañeros de profesión?

«Hay una interrelación profesional y amistosa considerable, sin perjuicio de alguna chispa ocasional que siempre resolvemos por los cauces del diálogo. Puedo decir también que estamos en óptimas relaciones con los procuradores».

—¿Cuál es la función del abogado?

—«Colaborar en la función pública de la administración de justicia, cooperando con ella, en la defensa en derecho de los intereses que le sean confiados».

Inca



PALMA DE MALLORCA

CONVOCATORIA DE PERSONAL

ESPECIALISTAS CHAPA:

- Certificado Formación Profesional 1 y 2 rama Metalúrgica. Especialidad Chapa, o
- Título Escuela Especialistas Fuerzas Armadas Especialidad Chapa, o
- 3 años experiencia como Oficial Chapista y Certificado cotización a la Seguridad Social tal período.

ESPECIALISTAS PINTURA:

- Certificado Formación Profesional 1 y 2 rama Metalúrgica. Especialidad Pintura, o
- Título Escuela Especialistas Fuerzas Armadas Especialidad Pintura, O
- 3 años de experiencia como Oficial Pintor y Certificado cotización a la Seguridad Social tal período.

Acreditados los requisitos anteriores pueden presentar la solicitud de empleo, en las oficinas de la Compañía, donde les serán facilitadas. —Asesoría de Personal— Pelaires, 24, 6ª planta— quedando cerrado el plazo de su admisión el próximo día 31 del presente mes.

Con independencia de la superación previa de las pruebas que tiene establecidas la Empresa caso de ser contratados, lo serán en base a los Art. 12 ó 15 del Estatuto de los Trabajadores, y a su Disposición Transitoria 3ª, y demás disposiciones y normativa vigente.

Cualquier solicitud presentada con anterioridad a esta convocatoria ha quedado anulada.

Palma de Mallorca, 12 de Marzo de 1982

BANCA MARCH

Se complace en comunicar a sus clientes, amigos y público en general, la apertura de la Agencia Urbana de:

SON CARRIO (San Lorenzo)
Calle Mossén Alcover, n.º 5
TELEFONO: 56 96 75

donde a partir de HOY, día 17, efectuará toda clase de operaciones bancarias.

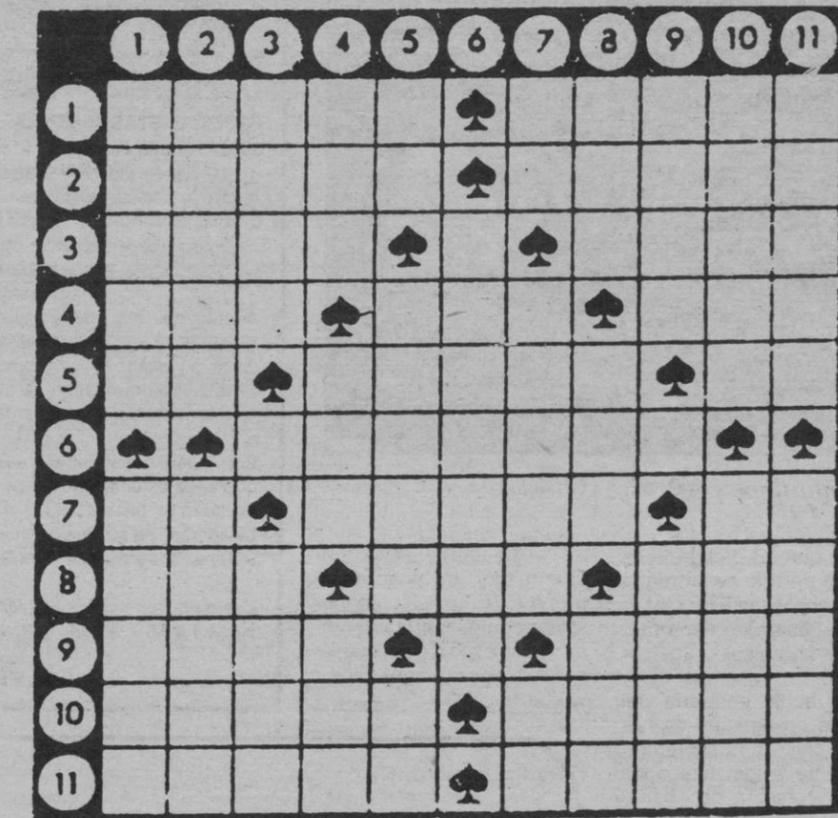
Autorizado por el Bco. de España n.º 12.366



Crucigrama

HORIZONTALES.— 1: Aumento considerable de la temperatura. Variedad de trigo chamorro.— 2: Isla griega, patria de Ulises. Tumor blando.— 3: Nombre que dan los niños a la niñera. Consonante. Tiempo transcurrido desde el nacimiento.— 4: Deteriora, desluce. Extremo inferior y más grueso de la entena. Agarradero.— 5: Negación. Colas de los animales. Matrícula española.— 6: Señor de vasallos.— 7: Nota musical. Buen estado físico. Símbolo químico del protoactinio.— 8: Reza. Exclamación castiza. Hijo de Adán y Eva.— 9: Lucha, lid. Vocal. Fábula alegórica.— 10: Río que pasa por Avila. En sentido figurado, censor severo.— 11: Será grande. Gruesa, llena de grasa.

VERTICALES.— 1: Aluden, mencionan. Únicas en su especie.— 2: Camino más corto. Lirio hediondo.— 3: Discurso fastidioso. Consonante. Casualidad.— 4: Ave palmípeda. Igualdad de nivel. Cierta condimento.— 5: Grito deportivo. Principal componente del chocolate. Partícula privativa.— 6: Pedúnculo de las frutas.— 7: Nombre de letra. Torre del ajedrez. Matrícula española.— 8: Ciudad de Holanda en la provincia de



Güeldres. Forma prefija de sur. Extensión de agua salada.— 9: Esposa de Tíndaro, rey de Esparta. Vocal. Situada.— 10: Cavidad del

estómago de los rumiantes. Armaduras del pecho.— 11: Cierta deporte. Oveja que cría el cordero de otra madre.

Horóscopo

ARIES (marzo 21 a abril 19) Mucho cuidado en desviar su camino, ésto podría traerle malas consecuencias, y que más tarde serán difíciles de rectificar. No se fie tanto de una persona que conoció hace poco.

TAURO (abril 20 a mayo 20) Mejor es que se decida a revisar sus asuntos de negocios, así disipará sus dudas. «Es mejor precaver que tener que lamentar». Así reza un refrán.

GEMINIS (mayo 21 a junio 21) Ya que tanto usted como sus asociados no están de acuerdo, tome tiempo para que razonen. Tenga calma y confianza en sí mismo y todo saldrá como es debido.

CANCER (junio 22 a julio 21) Ahorre tiempo y energía y maneje ese trabajo que tiene pendiente hace tiempo para que se sienta tranquilo. Un compañero de su oficina está dispuesto a cooperar con usted.

LEO (julio 22 a agto. 21) Utilice mejor su talento y así obtendrá beneficio de ello. Más tarde, disfrute de algún entretenimiento que no sea muy costoso, pero agradable.

VIRGO (agto. 22 a sept. 22) Deshágase de todo aquello que esté causando fricciones en su hogar para que la armonía reine en él. Procure avanzar en su trabajo durante el día.

LIBRA (sept. 23 a oct. 22) Procure obtener todos esos datos que necesita y asegúrese de que los mismos estén completamente correctos. Esta noche lleve a su esposa a cenar fuera.

ESCORPION (oct. 23 a nov. 21) Trate de ahorrar más y no invierta en nada que no sea prudente y que pudiera hacerle perder esa buena posición de que disfruta ahora. Escuche consejos de personas que saben.

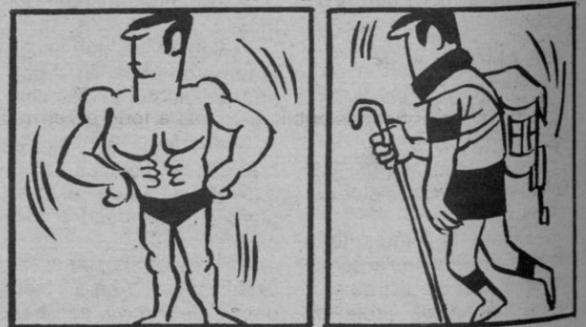
SAGITARIO (nov. 22 a dic. 21) Usted desea alcanzar ese deseo personal, pero está algo confuso en como lograrlo, espere unos días y todo lo verá más claro. En la noche descanse y sus nervios se relajarán.

CAPRICORNIO (dic. 22 a enero 20) Se presentará esta tarde una situación que ha de crearle problemas y que usted no sabrá como salir de ella, no se atormente, en la noche surgirá algo que la solucionará.

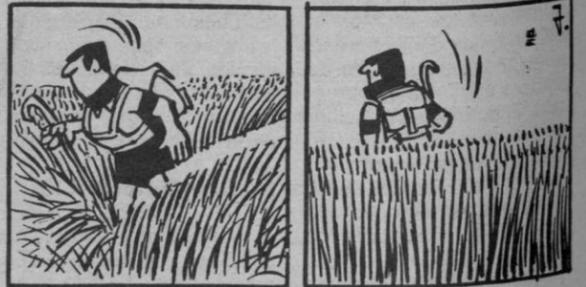
ACUARIO (enero 21 a feb. 19) Sus puntos de vista son muy distintos a los de sus amigos, pero ellos a pesar de todo lo aceptarán. El día no es bueno para sus actividades, así es que procure descansar por hoy.

PISCIS (feb. 20 a marzo 20) Sea preciso así como eficiente hoy en sus asuntos de negocio o perderá. Mucho cuidado también en cuanto a sus asuntos de crédito. En la noche, diviértase.

Adivinanza gráfica



Soy alto y buen mozo... y ando a la ventura

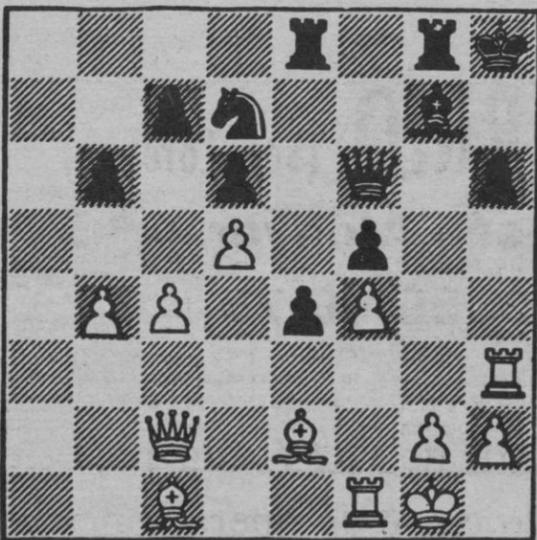


por donde paso corto y coso sin costura ¿QUIEN SOY?

El espejo de Escaques

Eduardo Scala

No te desvíes a la derecha ni a la izquierda; / Aparta tu pie del mal. Proverbios 4.27



RATNER-PODGORNI
BLANCAS GANAN

Resolución: 1. AZCII, DxA (S! 1... D3C/ 2. A5T, ga-
nando) 2. TxF+I, rinden (S! 2... AXT/ 3. DXD+, etc.)

Jeroglífico



¿Cómo te has enterado de que mi hermana fue al baile?

Solución a los pasatiempos publicados ayer

AL CRUCIGRAMA:
HORIZONTALES.— 1: Colla. Limen. — 2: Odien. Aera. — 3: Prao. E. Eral. — 4: Res. Ana. Oso. — 5: As. Alabe. En. — 6: Atelana. — 7: Ga. Emane. Pp. — 8: Ata. Agá. Tea. — 9: Noña. E. Arán. — 10: Inope. Alajú. — 11: Nasal. Bisel.
VERTICALES.— 1: Copra. Gañín. — 2: Odres. Atona. — 3: Lías. A. Años. — 4: Leo. Ate. Apa. — 5: An. Alema. El. — 6: Enálage. — 7: La. Abana. Ab. — 8: Ice. Ene. All. — 9: Mero. A. Tras. — 10: Erase. Peaje. — 11: Nalón. Panul.

A LOS JEROGLIFICOS
1: Sólo lo simula (sol; o, l, o; si; mula). — 2: Si se enroca, sí (sise en roca: si).

A LA SOPA DE LETRAS
Ladislao, Lázaro, Leandro, León, Leonardo, Leopoldo, Leovigildo, Lorenzo, Lucas, Luciano y Luis.

Distribución de dos millones de folletos explicativos

Campaña nacional para fomentar el empleo juvenil

El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Santiago Rodríguez Miranda, ha comenzado una intensa campaña, a través de la Subsecretaría de Empleo y Relaciones Laborales, INEM, fondo nacional de protección al trabajo y dirección general de acción social, con el fin de incentivar la creación de puestos de trabajo para jóvenes, según han informado a Europa Press fuentes del departamento.

Las mismas fuentes han señalado que, en este sentido, han comenzado a ser distribuidos por toda España dos millones de folletos explicativos de los acuerdos firmados entre el INEM y la CEOE, para el contrato de jóvenes en prácticas y formación, así como en lo relativo a contratos a tiempo parcial.

Estos folletos serán enviados a las delegaciones provinciales de Trabajo, Oficinas de Empleo, Centros de Formación Profesional, ayuntamientos, diputaciones, centros de la CEOE y de los sindicatos y cámaras agrarias, con el fin de buscar la solidaridad de todos los colectivos sociales en la búsqueda de soluciones para el grave problema del paro juvenil.

CAMPAÑA DE CREACION DE EMPLEO

Por otra parte, según las mismas fuentes, la campaña de creación de empleo para jóvenes continuará próximamente con la firma de convenios con entidades públicas y privadas.

Hasta ahora, y con el fin de crear centros de orientación e información de empleo, el ministerio de Trabajo ha firmado acuerdos con las universidades de Madrid, Sevilla, Málaga, Granada, y Córdoba.

En los próximos días, el ministerio de Trabajo firmará un convenio con el INI para fomentar el contrato de jóvenes graduados en las sociedades de desarrollo industrial.

CAMPAÑA CONTRA EL FRAUDE

Otro capítulo importante de la actividad del ministerio de Trabajo en las últimas semanas ha sido la campaña contra el fraude en la distribución de los fondos públicos destinados al subsidio de desempleo y al empleo comunitario.

Según las fuentes citadas, la experiencia piloto puesta en marcha en cinco provincias españolas ha reportado un ahorro de 4.000 millones en tan solo 20 días, por lo que la campaña será ampliada a todo el territorio nacional.

Fraudes y adulteraciones

Sancionados 50 productos alimenticios

El gobierno ha hecho pública una lista oficial de cincuenta productos alimenticios sancionados por los Ministerios de Sanidad y Consumo, y Agricultura, Pesca y Alimentación, por considerar que han cometido fraudes o adulteraciones.

Las principales multas impuestas son las siguientes:

—José Lafuente Gil (Madrid), por mezcla de aceite de oliva con otros en la venta del aceite «El Maño». (4.240.000 pesetas).

—Manuel Busto Amandi (Oviedo), diferencia entre grado alcohólico declarado y real en la sidra «El Mayador» (619.000).

—Antonio Carpa Medina (Albacete), fraude en calidad de legumbres secas envasadas marca «Cappa» (500.000).

—Jesús Vidal S.A. «Jevisa» (Madrid), fraude en el peso del pan (500.000).

—Luis López López (Toledo), venta ambulante de aceite a granel adquirido el «Raelca» (500.000).

—Bodegas Rubio (Huelva), defecto en la calidad del vinagre «Rubio» (362.768).

—Industrias Alimenticias de Navarra (Navarra), fraude en la elaboración de conservas de tomate marca «IAN» (350.000).

—Apolinar Cogolludo Barroso (Toledo), venta ambulante de aceite (350.000).

—Julián Manzanas Gallego (Toledo), venta ambu-

Sobre la acreditación parlamentaria de Alfonso Guerra

El Congreso no admite el escrito del Ministerio de Defensa

La Mesa del Congreso de los Diputados, que se reunió ayer acordó no admitir a trámite el escrito del subsecretario de Defensa, Eduardo Serra, en el que solicitaba la acreditación de la condición de parlamentario del diputado socialista Alfonso Guerra, vicesecretario general del PSOE, según informó a los periodistas el vicepresidente primero de la Cámara, Modesto Fraile.

Fraile agregó que esta inadmisión del documento se había hecho en función de lo que preve la ley de régimen jurídico de las administraciones del Estado, el artículo 22-3b, sobre relaciones institucionales, y en

el que queda claro que las relaciones de un ministro con el Parlamento no son delegables en un subsecretario.

Respecto a como debe dirigirse este escrito a la Cámara, Modesto Fraile se-

ñaló que es un tema que van a estudiar: si puede ser el propio ministro o el Consejo Supremo de Justicia Militar, que en la citada ley queda facultado para ello, si bien precisó que constitucionalmente es la sala segunda del Tribunal Supremo la competente para la solicitud de suplicatorios al Parlamento.

RECURSOS DE INCONSTITUCIONALIDAD

Modesto Fraile comunicó a los periodistas que el Tribunal Constitucional ha informado al Congreso de

los Diputados de la presentación, por un grupo de diputados socialistas, encabezados por Gregorio Peces Barba, de un recurso de inconstitucionalidad contra el punto cuarto del artículo 9 de la ley de clasificación de mandos y regulación de ascensos para los militares de carrera del Ejército de Tierra. Este recurso de inconstitucionalidad está relacionado con que en la ley se consagra la existencia de un cuerpo de sacerdotes castrenses, lo que, en opinión de los socialistas, va contra la aconfesionalidad del Estado consagrado en la Constitución.

Entrevista Alvarez-Bucetta en Rabat

Los pescadores españoles seguirán faenando en Marruecos

«No habrá interrupción en la actividad de los pescadores españoles en aguas marroquíes», ha declarado, minutos antes de su regreso a Madrid, el ministro español de Agricultura y Pesca, José Luis Alvarez.

El ministro español se entrevistó ayer con su colega marroquí, Bensalem Smioi, y posteriormente con el ministro de Asuntos Exteriores, Mohamed Bucetta, así como con el secretario de Estado del mismo ministerio.

El ministro marroquí dijo, entre otras cosas, que la colaboración mutua es im-

prescindible, porque «España tiene la experiencia, la tecnología y el mercado y Marruecos tiene el pescado».

De las conversaciones habidas hasta el momento, se desprende que Marruecos tiene interés en fijar claramente todos los puntos del acuerdo que, naturalmente, no se reduce a la cuestión de la pesca, sino que abarca también otros muchos campos, como el de la agricultura, el aprovechamiento de los recursos hidráulicos, la formación

profesional y la cooperación cultural, entre otros.

Pero, en cualquier caso, lo que ha quedado perfectamente claro, según las manifestaciones del ministro español, es que si estas conversaciones se prolongan más allá del día 1 de abril, que es cuando expira el acuerdo firmado el pasado año, no habrá ninguna interrupción en la actividad de los pescadores españoles en estas aguas.

En sus conversaciones con el ministro marroquí de Asuntos Exteriores, Mohamed Bucetta, ha quedado igualmente clara la voluntad política de cooperación general.

El ministro español abandonó Rabat a las 18'00 horas de España ya que hoy asistirá a la fijación de los precios agrícolas, pero volverá nuevamente hoy por la tarde, acompañado del secretario de Estado, para Asuntos Exteriores, Gabriel Manueco y, se-

guidamente será recibido en audiencia por el Rey Hassan II en su palacio de Casablanca.

El honor del ministro y de la delegación española, el ministro marroquí de obras públicas, Mohamed Kabbaj, que es también el presidente de la comisión marroquí para el enlace fijo Europa-Africa a través del estrecho de Gibraltar, ha ofrecido un almuerzo, en su residencia.

En estas conversaciones, que durarán hasta el próximo viernes, seguramente para trazar las líneas generales del acuerdo a largo plazo —aunque, posteriormente, hayan de ser complementadas con detalles más concretos— hay que destacar, como nota sobresaliente, la gran cordialidad y un claro deseo de una cooperación con una visión global y de futuro, para buscar nuevas fórmulas constructivas y eficaces.

La verja de Gibraltar se abrirá en la fecha prevista

Fuentes del Ministerio de Asuntos Exteriores manifestaron al director del diario «Area», del campo de Gibraltar, que carece de todo fundamento la noticia publicada por el semanario «Panorama», de Gibraltar, sobre una posible demora en la apertura de la verja, según informa el citado periódico gaditano.

El semanario «Panorama», de Gibraltar, publicó días pasados una información, en su primera página y con gran-

des titulares, en la que afirmaba que la apertura de la verja de Gibraltar sufriría una importante demora, debido a problemas surgidos entre el Gobierno español y la OTAN.

Las fuentes del Ministerio de Asuntos Exteriores señalaron que la apertura de la verja es un hecho consumado, dado que se trata de un acuerdo entre el jefe de Gobierno del Reino Unido y el presidente Calvo Sotelo.

Prosigue la conflictividad en los centros de enseñanza de euskera en Guipúzcoa

cionales en el centro de San Sebastián.

En este centro, mientras un grupo reducido de alumnos, entre los que se en-

contraban los cuatro policías, iniciaron normalmente sus clases, el resto ha celebrado una asamblea en la que, de los 98 asistentes,

65 votaron a favor de continuar la huelga, 23 se mostraron partidarios de integrarse en las clases y se produjeron 10 abstenciones.

En Vitoria, donde de los 120 matriculados inicialmente 90 han confirmado su matrícula, se realizó también una asamblea en la que se decidió ratificar la huelga, por 83 votos a favor. Durante la mañana de ayer no llegaron a celebrarse clases.

El año pasado

El Estado invirtió en Baleares 12.600 millones

Rivero Unos 12.600 millones de pesetas invirtió en 1981 el Estado en Baleares, informó en la mañana de ayer el gobernador civil, Jacinto Ballesté, a quien acompañaban varios directores provinciales de diversos ministerios.

En la memoria presentada, de 153 folios, se habla de las actividades del Gobierno Civil y de la Administración del Estado en Baleares durante el año pasado.

La participación de los ayuntamientos de la provincia en el Fondo Nacional de Cooperación Nacional, destacan los impuestos indirectos, con 1.134 millones; sobre la tasa en el juego, Baleares percibió 139 millones y en el impuesto de la gasolina, 265.352 millones fueron por compensación del Impuesto del Rendimiento de las Personas Físicas (IRPF). En total 1.891 millones.

El presupuesto de 1981 de los tres Consells y de todos los Ayuntamientos fue de 11.103 millones, de ellos se invirtieron 2.280.

El gobernador civil dijo que era poco partidario de las multas. A lo largo del año sólo impuso 2.202, por un importe de 10'8 millones. El número de vehículos matriculados fue de 21.840 y el de vehículos especiales, 1.073.

LOS MINISTERIOS INVERSORES

El ministerio inversor por excelencia es el de Obras Públicas y Urbanismo, con 1.861 millones. Esta cantidad se empleó así: 645 para carreteras (obras nuevas y conservación). Las obras hidráulicas se llevaron cerca de los 100 millones; los puentes 193, sólo en obras y conservación. A esta cantidad hay que sumar 253 que es la invertida en el puerto de Palma. Vivienda se llevó 575

millones; medio ambiente, 31 y arquitectura (obras 42).

En el departamento de Educación y Ciencia, se gastó 4.152 millones para atender a 75.700 alumnos de enseñanza estatal y 70.800 de la no estatal.

De aquella cantidad, 2.700 millones se emplearon para remunerar al personal y 84 millones para gastos de funcionamiento. La subvención a centros no estatales supuso una



cantidad superior a los 1.355 millones. La inversión en centros escolares fue de 178 millones, de los que los de EGB se llevó la mayoría, 117 millones.

INDUSTRIA Y ENERGIA

El total de la inversión en el sector industrial, fue de 3.124 millones. Las industrias que se pusieron en marcha fueron 437, creándose 1.189 puestos de trabajo. Esto supuso invertir 1.400 millones. Se ampliaron 67 in-

dustrias, creándose 85 puestos más, con un costo de 455 millones. En minas se gastaron 461 y en autorizaciones de energía 800.

En el Ministerio de Agricultura se concedieron 245 millones en subvenciones y 18 en préstamos a bajo interés. Las inversiones fueron 89 millones. Cultura gastó 22 millones en la Sección de Juventud, subvencionando actividades por valor de dos. Las subvencio-

perdidas fueron 8.539. La población protegida en Baleares por la Seguridad Social es de 573.000 personas, lo que representa el 84 por ciento. Los ingresos habidos de la Seguridad Social superan los 33.000 millones, habiéndose pagado unos 32.000

LAS PREOCUPACIONES DEL GOBERNADOR

El gobernador civil explicó que a lo largo del año pasado hubo menos incendios que el año 80. En total 124, quemándose 1.629 hectáreas, por un valor de 25 millones de pesetas. La labor contra los incendios forestales se pudo llevar a efecto con mayor eficacia gracias al convenio firmado por ICONA y el Consell.

Destacó el señor Ballesté la buena disposición entre los representantes de la Administración central y la preautonómica, así como entre aquélla y el Ayuntamiento de Palma, como el más importante de las islas.

Referente a la pronta huelga de los trabajadores de EMAYA, el gobernador dijo que era un problema que afectaba a los productores con su empresa. Sólo en el caso de que afecte a los ciudadanos de Palma, obligará a cumplir la Ley de Servicios Mínimos.

En cuanto al problema de la sequía y de la falta de agua en Palma dijo que el Estado ha perforado un pozo en Buñola y está haciendo lo mismo en Calviá para que así Palma deje de vender agua a este

municipio y aquél no tenga problemas y reclame aguas que llegan a Palma. Los embalses de la montaña están totalmente vacíos y se están ya tomando medidas a largo plazo, como son estas de perforar nuevos pozos. El problema en Ibiza es más acuciante: Se ha pensado la posibilidad de instalar una planta potabilizadora que utilice la energía procedente de la central de GESA y abastezca también a Formentera mediante una conducción submarina.

SEGURIDAD CIUDADANA

Referente a la Seguridad Ciudadana dijo que Baleares es la primera provincia española en la relación del número total de delitos cometidos-delitos descubiertos. También dijo que, pese a celebrarse los Mundiales, Baleares no se verá desprotegida ese verano, pues ya hay prevista la llegada de varias compañías de policías nacionales.

MAS TURISTAS

Matías Mut, delegado de Turismo, dijo que 1981 supuso 5 millones más de estancias. Si en 1980 hubo unos 33 millones de estancias, en 1981 hubo 38 millones. Esto, a una cantidad básica de 500 pesetas por turista y día, da unos ingresos adicionales de 2.500 millones de pesetas más que en 1980. En Mallorca disminuyó en un 2 por ciento el turismo nacional, mientras que en las otras islas aumentó. Para este año, 1982, se prevé una campaña fenomenal. (Foto

Juanet)



Mateo Cladera

En la noche del pasado se inauguró oficialmente en el Palau Solleria la exposición dedicada al pintor de Pollensa, Dionís Bennàssar. El acto es uno más que ha organizado el director de Baleares «Sa Nostra», con motivo de la celebración de su centenario.

El acto de presentación de las primeras autoridades se inició con un parlamento del director la entidad, Carlos Blanes, quien recordó la primera visita al escritor Camilo José Cela, para que presentara el libro que hacía referencia a la exposición. Posteriormente Camilo José Cela dió

Palabras dichas con Dionís Bennàssar en el recuerdo

Camilo José Cela

¡Qué sólo con el recuerdo de tal memoria
toda la pena me queda en gloria!

Lope de Vega

Dionís Bennàssar nació, vivió y murió en la luz de Pollença, tal y como se ve y no se oye. Pero, ¡hombre de los peritos en salvamentos y penitencias, fuerte a las mujeres condenaciones, purgas del alma y otras cosas, y ámbrosos de Y a Dionís Bennàssar le bailan los colores de los mos como pájaros haciendo títeres del precipicio.

—¿De cuál?
—No lo sé. En Pollença hay muchos precipicios cortados sobre el mar y la aventura en la raíz del precipicio y bajo las aguas, la morena culebrea pesada y otras suertes.

cho: la poesía y la pintura en los cuadros de algunos pintores y en los versos de ciertos poetas, suena y se deja ver con iguales estremecidos acentos. Y Pollença es latitud de pintores y de poetas, cada uno afanado en su jolgoriosa fiebre y cada uno anclado en su luminosa órbita habitada por el misterio.

Dionís Bennàssar, con la paleta en una mano y el pincel en la otra zarandeaba al mundo atrapándolo con su firme pulso por la garganta hasta hacerle sacar la lengua y fingir el visaje del atemorizado amor que da vida. Y el mundo que se refleja en sus cuadros no es el que vio sino el que vemos por que Dionís Bennàssar, adviniendo el pensamiento de Paul Valéry, sabía que el pintor no

Sinia entre amellers. Oli sobre tela. Any 1953.

Inaugurada la exposición de Dionís Bennàssar

Un total de 115 obras que abarcan de los años 30 hasta su muerte

de invitados.

La exposición estará abierta al público hasta el próximo 15 de abril. El total de obras expuestas es de ciento quince, que abarcan de los años 1930 hasta su muerte en 1967. A través de esta exposición y libro editado expresamente pueden contemplarse las obras más significativas del extraordinario pintor pollense.

Se trata sin lugar a duda, de una exposición extraordinaria de gran valía para la isla y de modo especial para los aficionados a la pintura ya que se recogen las obras de un maestro

Fotos: Juanet



Autoridades en el acto de presentación de la exposición

da, que pintó árboles y flores, nubes del cielo y olas del mar, ideaciones, mujeres y fantasmas con el mismo desahogado amor con el que pasó por la corteza de la tierra y sus mil santificados reflejos de formas, colores y susurros.

Virgilio, en la Eneida, supone que la herida vive siempre en el fondo del corazón. Se respira por la herida,

se canta por la herida, se pinta por la herida y se ama por la herida que adorna el fondo del corazón con sus labios de sangre y su latido. Y en la pintura de Dionís Bennàssar sopla el viento que nace, como un río tiernísimo y caudaloso, en aquellas heridas y sus violentos vaivenes.

—¿Y por qué sabes, si aún no leíste la Jerusalén libertada, que no

hemos de morir en vano?

Y entonces el poeta moribundo, componiendo su mejor y más convencional sonrisa, respondió:

—Porque cuando se sabe mirar y sufrir, se sabe todo. Si me guardas el secreto, te diré que mis paciencias las aprendí en el estreno de Chantecler, el gallo que inventó Rostand.

En su reciente documento «Familiaris consortio», Juan Pablo II se ha referido a la necesidad de «promover con todo medio y defender contra toda insidia la vida humana en cualquier condición o fase de desarrollo en que se encuentre».

En sentido estricto, el aborto terapéutico consiste en la supresión del embarazo para salvar la vida de la madre. Es decir, que para conseguir un fin bueno —salvar una vida— se recurre a un medio intrínsecamente malo —destruir otra vida—.

Como, gracias al progreso científico, estos casos casi se han eliminado hasta el punto de que —señala C. Gaffara— ha desaparecido de los criterios asistenciales modernos, se ha extendido el concepto del aborto terapéutico considerándolo como la supresión intencional del feto para salvaguardar la salud de la madre. Si se tiene en cuenta que actualmente no se entiende por salud la simple ausencia actual de enfermedades agudas o crónicas, sino —según la Organización Mundial de la Salud— el «estado de completo bienestar físico, psiquiátrico y emocional», el aborto terapéutico estaría indicado siempre que la futura madre pudiera sufrir una disminución en ese amplísimo conjunto de aspectos que componen su bienestar. Aquí ya ni siquiera se practica el aborto para salvar una vida, sino porque el nacimiento de la criatura va a disgustar profundamente a la madre.

Como esta conclusión es evidente, los partidarios del aborto recurren a esxefiner algunos casos extremos para conmovir a la opinión pública e inducir-

Baleares/debat

La vida: el primer derecho

la a aceptar el aborto al menos en esos casos. Se suele hablar, para ello, de las dificultades de las madres solteras o de la posibilidad de que el niño nazca afectado por una tara física o mental.

¿ESTA JUSTIFICADO EL ABORTO?

En primer lugar, hay que afirmar que un fin bueno nunca justifica el empleo de medios malos: en este caso, el homicidio intencionado y voluntario. Así, si una persona, por su mal carácter y otras circunstancias, hace la vida imposible a quienes la rodean, nunca se podrá zanjar la cuestión quitándole la vida.

En segundo término, que el niño vaya a nacer con ciertas taras es algo científicamente probable pero no absolutamente seguro: para que no quepa ninguna duda habría que esperar a que se produjera su nacimiento. Lo mismo se puede decir sobre el posible «trauma» de la madre: según recientes experiencias, a algunas mujeres decididas a abortar se les hizo escuchar los latidos del corazón del feto, y algunas se volvieron atrás al comprobar que tenían en su seno un ser humano vivo.

Con evidente ironía, Vittorio Mathieu se pregunta por qué no se recurre enton-

ces al infanticidio —es decir, a matar al niño recién nacido afectado de alguna tara o provocador de un trauma en su madre—, pues con ello se evitarían los riesgos que al aborto supone para la salud y aún la vida de la madre. Y afirma que la razón es que el aborto ofende menos el sentimiento de la madre y de los demás miembros de la sociedad.

También cabe preguntarse por qué, en los países que han admitido el aborto, para que éste se considere legal debe practicarse dentro de unos límites de tiempo que varían de un país a otro: así, el aborto de cuatro meses es legal en algunos sitios e ilegal en otros: ¿Qué diferencia hay entre hacerlo a los cuatro meses o a los cuatro y medio, cinco, ocho, o dos días antes de la fecha prevista para dar a luz? No es que se considere que entonces el feto sea ya un ser vivo —los latidos de su corazón se pueden oír desde los dos o tres meses de embarazo, y si no estuviera vivo desde el principio no habría podido desarrollarse—, sino que desde esa fecha la salud y vida de la madre corren un serio peligro. ¿De qué se trata, pues, aquí: de decidir por un niño quizá tarado que no querría vivir con ese handicap, o de servir al egoísmo y la comodidad de una mujer?

EL VALOR DE UNA VIDA INUTIL

Un punto importante es el que justifica el aborto terapéutico por considerar que la vida de ese niño enfermo no tiene significado o valor, que es inútil, que supondría una carga excesiva para sus padres y para la sociedad.

En este sentido, habría que preguntar a los partidarios del aborto en qué consiste ese valor o utilidad: ¿en estar sanos? ¿Y quién nos garantiza que un hombre sano es necesariamente valioso o útil para alguien o para algo? ¿O es que tener salud es tener garantizada la felicidad? ¿Quién tiene derecho a decidir si alguien va a ser o no feliz, útil o valioso? ¿Quién puede saber si a ese niño le va a «compensar» o no vivir? Y, por otra parte, ¿por qué se admite que se mate al feto que quizá esté sano y no al niño recién nacido que con toda seguridad presenta una afección que los médicos no sospecharon que se pudiera dar?

Pero el argumento definitivo está en que la defensa y salvaguarda de la vida humana es un principio necesario e invariable que está en la base del derecho, porque su validez no depende de que el legislador lo reconozca o no. Afirmar, como hoy se hace, que todas las leyes son convenciones arbitrarias que cambian con el paso del tiempo y con la «progresiva maduración» de la humanidad es tanto como afirmar —señala V. Mathieu— que la ley es la voluntad del más fuerte y, en consecuencia, destruir las bases del derecho.

REYES CACERES MOLINERO

Cartas al director

El subsecretario se explica

El día 1 de marzo de 1982 se publicó en un diario de Madrid una información referente a la Subsecretaría de Aviación Civil. En esa fecha yo estaba en una reunión de responsables de Aviación Civil de los países agrupados en CEAC y me reincorporé a mi despacho el pasado 9 de marzo de 1982.

Y en aquel momento, a la vista del contenido sustantivo de dicha información, no me pareció necesaria mayor actuación. Ahora bien, un editorial en un medio de comunicación social tiene otra entidad, y ahora podría ser cierto el «quien calla otorga», mientras que antes no lo fue, puesto que quien calla cuando no está obligado, o no tiene ocasión de hablar, simplemente «no dice nada».

Por todo ello, debo informarle que todo pago que desde la Subsecretaría de Aviación Civil, o desde el Organismo Autónomo de Aeropuertos Nacionales se realiza, está sometido al trámite de Intervención, en sus etapas de intervención

fiscal previa, intervención contable previa, intervención fiscal del pago en sí mismo y contable posterior. Dichos trámites se realizan por los interventores delegados del Ministerio de Hacienda en ambos organismos, quienes, en su gestión, no están sometidos a mi autoridad. Estas funciones y trámites están desempeñados en la Subsecretaría de Aviación Civil por cuatro funcionarios del cuerpo de Intervención.

Y descendiendo al detalle de los pagos que se realizan contra la asignación presupuestaria para gastos sociales, sin distinciones territoriales ni de calendario, puesto que no hay tales distinciones ni en la competencia ni en el tiempo de servicio al usuario, quiero informarle que el procedimiento de justificación de una factura de esa naturaleza, pasa en primer lugar por certificar ante intervención el o los nombres de las personas invitadas, para la certificación de un gasto.

Fernando Piña
Subsecretario de Aviación Civil

Preguntas sobre EMAYA

Quizá Vds. podrían darme una respuesta a las siguientes preguntas:

1ª. ¿Por qué los salarios de los empleados de EMAYA, empresa deficitaria, bastante superiores, por término medio, a los ingresos de la gran mayoría de los contribuyentes que los pagan, han de ser aumentados, automáticamente, cada año?

2ª. ¿Por qué los porcentajes de aumento obtenidos

en los Convenios colectivos, se han de aplicar igual a los salarios más bajos que a los más altos, ahondando, cada vez más, el fosó entre los humildes y los privilegiados?

3ª. Si las frecuentes ausencias de los empleados de EMAYA, por causa de enfermedad, son justificadas ¿qué inconveniente hay en que lleve el control de tales causas el médico de la Empresa?

4ª. ¿Cómo es posible que unos funcionarios públicos que gozan, como tales, de grandes ventajas, puedan usar impunemente, como medio de presión, de

El Salvador se vietnamiza

El ocho de febrero de mil novecientos sesenta y dos, empezó, oficialmente, la guerra o intervención directa de EE.UU. en el conflicto vietnamita. Una guerra que, aparte de perderla el «coloso americano», ha sido la más larga e impopular de este siglo y, sobre todo, la que más impacto emocional causó lejos de su escenario. Recordemos las famosas multitudinarias e impresionantes manifestaciones contra esta guerra en todo el mundo, en especial Francia, Suecia, Inglaterra, y en los mismos EE.UU.

Por otro lado, para el imperialismo yanqui, supuso, entre otras cosas, una auténtica crisis moral y, sobre todo, política. Y lo que era y es mucho peor, el darse cuenta de que no eran militarmente, invencibles.

Pues bien, parece ser que la historia, tristemente, está a punto de repetirse. Esta vez el escenario es centroamérica, en especial El Salvador, si nos atenemos a las recientes noticias, procedentes de EE.UU., donde existe gran sensibilización, en la opinión pública, por la evolución que está tomando la situación de El Salvador. Mientras la Administración Reagan intenta convencer al Congreso de la «Mejora de los Derechos Humanos» en este país para obtener «El Permiso Parlamentario»

la huelga en los importantes servicios que se les han confiado, con graves perjuicios para la comunidad?

Un lector

para, de esta forma, poder seguir enviando, en grandes cantidades, el material bélico tan necesario para el Gobierno militar de Napoleón Duarte, sin el cual ya habría sido derrotado por las guerrillas.

No en vano el arzobispo de El Salvador, Oscar Romero, ya en marzo de 1980, hacía unas declaraciones, en el periódico Excelsior, de México, en las cuales, entre otras cosas, alegaba que los EE.UU. habían desatado la más abierta campaña de intervención en El Salvador. Poco después era asesinado, sin que, hasta la fecha, se haya dado con el paradero de los asesinos.

Añadamos las recientes declaraciones del mismísimo embajador de EE.UU. en El Salvador, en las cuales ha criticado, severamente, los excesos militares de la junta, encabezada por el «Demócrata Cristiano» Napoleón Duarte, la de varios responsables de iglesias norteamericanas los que han reiterado, en los últimos días, su oposición a la ayuda militar al régimen salvadoreño. La denuncia, entre otras, del Consejo Británico de Iglesias, que habla de grandes matanzas y de violaciones de niñas de 12 a 14 años, a cargo del ejército salvadoreño. El mundo del espectáculo también se ha puesto en movimiento para tratar de

impedir un mayor compromiso de su país, «EE.UU.», en lo que califican ya de «tragedia comparable a Vietnam».

Como es sabido, El Salvador, país de aproximadamente 21.000 kilómetros cuadrados y de 4.500.000 habitantes, lo convierten en el país más poblado de América. Su estructura social consta de un sector mayoritario de campesinos —un 60% de población— y por otro lado, una capa, cada vez más amplia, de obreros industriales está haciendo su aparición. El régimen militar de El Salvador es uno de los que lleva ininterrumpidamente en el poder más años de todos los existentes en el mundo. Desde 1931, este pequeño país está en manos de 14 ó 15 familias, y naturalmente, Washington es el piloto de la política de este país.

En el campo de la oposición, las organizaciones guerrilleras se han ido desarrollando y, sobre todo, consolidado de tal manera que la C.I.A. ha hecho saber a la Casa Blanca que la junta salvadoreña no puede ganar la guerra, sin la intervención directa de tropas de EE.UU.

Las elecciones están a la vuelta de la esquina: el 28 del próximo mes de marzo. Elecciones que, de celebrarse, lejos de poner fin a la violencia, sin lugar a dudas, la incrementarán. Sobre este particular, hay que decir que ya los gobiernos de Noruega y Dinamarca han hecho saber al de EE.UU. que no enviarán observadores a estas elecciones, pues ambos países consideran que en la situación actual es imposible la celebración

de elecciones libres en dicho país.

Haciendo memoria, quiero señalar que en el año 1978 el Sr. Napoleón Duarte, exiliado en Caracas, Venezuela, hizo unas declaraciones dignas de tener en cuenta, en las cuales manifestaba su indignación y oposición total a la convocatoria de elecciones en su país, por considerar que no existían las mínimas condiciones para su celebración, refiriéndose a la falta de garantías, a la lucha que libraba el pueblo contra la dictadura, etc., etc.

Pero hete aquí, por contrapunto, que dicho señor, convertido, por obra y gracia del imperialismo yanqui y de las altas jerarquías de su país, en el actual presidente de El Salvador, afirma que no son sólo necesarias en éste las elecciones, sino que las condiciones para las mismas son «buenas», ya que, según él, claro está, hay «libertad y democracia» y que, salvo en contadas excepciones, «se respetan los derechos humanos». Y, por supuesto, la culpa de todo lo malo que pasa en El Salvador —desde la injusticia, el hambre, el analfabetismo, las violaciones, los asesinatos en masa, etc.— la tienen, como de costumbre, «Los Diablos Rojos».

Pienso que para terminar nada mejor que recordar un fragmento del «apóstol» José Martí para el heroico pueblo de El Salvador: «Tal como es de admirable el que da su vida por servir a una gran idea es abominable el que se vele de una gran idea para servir a sus esperanzas personales de gloria o poder».

Bartolomé Sancho Morey



Deporte para minusválidos

La Federación Balear de Deportes para Minusválidos, ha convocado una rueda informativa, para la noche de hoy, en los locales de Asprom, para dar cuenta del plan regional para minusválidos del C.G.I.



Passarella alta en la Fiorentina

El defensa del River Plate, Alberto Daniel Passarella, capitán de la selección argentina de fútbol, fichará por la Fiorentina, al haberse llegado a un acuerdo. Será el segundo argentino del mencionado club italiano.



Derechos asistenciales a espectadores

El ministerio de Trabajo y Seguridad Social, ha adoptado medidas diversas con el objeto de informar a las personas que vengán a España para el Mundial, de los derechos, entre ellos la atención sanitaria.

Ecos de un partido

Se perdió un punto importante

(Tito Llorente)

En los «corrillos» que se forman por aficionados momentos antes de los partidos, y en los que correspondieron con motivo de la visita del Castilla, se puso de manifiesto que se temía al filial madridista. Y esto no sucedía sólo entre los aficionados, también en las oficinas del club, me comentaron: viene el Castilla con todos los titulares, el pasado domingo faltaron cinco, esta tarde estarán Francis, Espinosa, Fraile, Paco, Salguero, etc. Y pienso que los temores tuvieron justificación minutos después, ya que al contrario de lo que habitualmente suele suceder, el Castilla en los Primeros minutos no salió a contener al Mallorca, hizo todo lo contrario, atacó y buscó el gol, consiguiéndolo en el minuto tres. Y no quedó ahí todo, continuó atacando y demostrando, esa capacidad de despliegue y repliegue, que a más de un buen aficionado, le llamó la atención.

Otra de las majas noticias recibidas a la llegada al campo, el resultado del Mallorca juvenil en su visita al terreno del Barcelona.

Derrota de los de la isla por cinco a cero, hasta baile nos dijo que hubo, quien me lo decía era uno de los interesados, y que, lógicamente, estuvo presente en el partido. Pero por ello no deben desmoralizarse los chavales, hay que tener en cuenta que se trataba del C.F. Barcelona. Lo que sí deben considerar, es que el próximo domingo a las once y treinta, se iniciará el encuentro contra el Europa, y que en él, se encuentra la clave, deben vencer a los catalanes, para poder quedar en la máxima categoría del fútbol juvenil. Y todo hay que decirlo, el empate a uno alcanzado por el Cide en el campo del Trajana, han hecho posible que se produzca esta oportunidad, última en la presente temporada, para que por méritos propios, consigan la permanencia en la primera división nacional.

Se comentaba en el palco de prensa la buena organización madridista. En los medios de comunicación, recibimos cuarenta y ocho horas antes del partido, escrito del Real Madrid en el que se señalaba número de vuelo, hora de llegada, fecha, alojamiento, hora y número de vuelo, de la salida, nombre del delegado de la expedición, entrenador, masajista y utilero, acompañantes y relación de la plantilla con indicación de la demarcación, así como los que se encuentran en observación o tratamiento.

Datos informativos, muy importantes para todos nosotros y que desde estas páginas agradecemos la gentileza tenida por el Real Madrid. El escrito lo firma el gerente, Fernández Trigo.

Todo ello, le hizo recordar a un veterano colega, las facilidades que recibía cuando se desplazaba a La Coruña, para retransmitir el partido que el Mallorca jugaba en la localidad gallega. También había una firma, Triabe, no era otro, era el actual gerente del Real Madrid, Fernández Trigo. Un 10 a la organización y relaciones públicas madridista.

Lo de siempre, tracas, cohetes, acaso más sonoros que en otras ocasiones, nos acercamos a las fallas.

Indignación en el palco del Mallorca en una determinada jugada, exteriorizada por dos caballeros que desconocemos su personalidad, se levanta y gritan desafortunadamente, una persona consecuente les ruega calma, esta es, el gerente mallorquinista, Antonio Caldentey. Oportuna su intervención. Existen momentos, en los que, los que se sientan en el palco presidencial deben tener calma, y así lo entendió Caldentey.

Gol temprano, de auténtica mala suerte, efectivamente, como bien dijo el entrenador del Mallorca, «cuando los jugadores tratan de encontrar su sitio».

No obstante, el Castilla presentó batalla, jugando bien la pelota, demostrando una gran preparación física y entregándose totalmente durante los noventa minutos.

Buen partido, muy buen partido el que realizó Riado.

Y hemos de anotar una ausencia notable, la de Damián Amer ¿Por qué?

¡Qué golpe de vista el de Tirapu! ¡Y que susto para todos los mallorquinistas!

Kustudic... el gol de penalti. Barrera... aquel zurdazo al lanzar una falta. Sinceramente, muy poco, demasiado poco para noventa minutos de juego.

La recaudación 800.000 pesetas, también muy poco, los espectadores: 9.800. No concuerda matemáticamente, y tampoco con el aspecto de las gradas. Pero así nos lo comunicaron.

Tarjetas amarillas, muchas, hubo abundancia. El colegiado Alcaide, andalúz, realizó un buen arbitraje, aunque en algunas ocasiones se enfadara el respetable con él.

Según Santisteban y Müller, el partido no tuvo dureza, y así pareció ser. Cuando ascendían los jugadores por el túnel lo hacían en franca camaradería, signo evidente que en el terreno no hubo asperezas, pueden



que tengan razón los técnicos, cuando decían que el terreno de juego se encontraba demasiado resbaladizo.

Y para finalizar, de acuerdo con Lucien Müller, si Juanito quiere, puede continuar en las alineaciones del Mallorca. Ayer, teniendo ante él a un buen ju-

gador, demostró que puede ser ese lateral izquierdo que esté a la altura de Sa-huquillo, Gallardo e Iriarte.

Y esperemos, cómo ya va siendo costumbre, que el Mallorca vuelva de su próximo desplazamiento, a Córdoba, con esos dos valiosos puntos.

(Fotos: JUANET)

Barcelona en Recopa y Real Madrid en Copa Uefa

Deben pasar hoy a las semifinales

Lorenzo Ripoll

Hoy, tenemos de nuevo fútbol europeo, que se va disputando de manera más acelerada que en temporadas anteriores, debido a ser año mundialista.

Los encuentros a disputar (con indicación del resultado de la ida) son los siguientes:

COPA DE EUROPA:

- Aston Villa—Dynamo Kiev (0-0).
- C.S.K.A.—Liverpool (0-1).
- Bayern Munich—Universitatea Craiova (2-0).
- Estrella Roja—Anderlecht (1-2).

RECOPA:

- Eintracht—Tottenham (0-2).
- Dynamo de Tiflis—Legia Varsovia (1-0).
- Oporto—Standard Lieja (0-2).
- Barcelona—Lokomotiv Leipzig (3-0).

COPA UEFA:

- Kaiserslautern—Real Madrid (1-3).
- Goteborg—Valencia (2-2).
- Neuchatel—Hamburgo (2-3).
- Radnicki—Dundee United (0-2).

Salta a la vista que el F. C. Barcelona tiene prácticamente ganado su paso a las semifinales del torneo que tendrá como escenario de su final el Nou Camp. Debe golear, incluso, al Lokomotiv. Los tres tantos de diferencia son insuperables para un visitante que se enfrenta a un equipo español imparables, líder con cinco puntos de ventaja sobre la Real Sociedad. El equipo de la Alemania Oriental va cuarto en la Liga de la R.D.A., a cuatro puntos del líder, el Dyna-

mo de Berlín. Su último resultado fue una derrota en campo propio (0-1) ante el Rostock.

El Real Madrid, a seis puntos del Barça, descartado para el título liguero, pero con buena opción para ganar la Copa, debe ganar la eliminatoria. Podría darse como seguro con un marcador 3-0, pero el tanto conseguido por Kaiserslautern en Chamartín, puede influir demasiado. Además, el equipo alemán —la Occidental— está en alza ya que, desde que se enfrentó al equipo español, ha subido tres puestos en la Bundesliga, pasando del décimo al séptimo, a ocho puntos del líder Bayern. Su último resultado fue vencer al Bayer Leverkusen en el campo de éste, por 0-1.

Si el Madrid juega a nivel europeo, como suele hacerlo en un 95 por 100 de los casos, debe pasar a la semifinal. Si juega como viene haciéndolo ahora en la Liga, puede dar un disgusto a sus seguidores, aunque debería considerarse ilógico.

Para el Valencia, ninguna esperanza. Debe imponerse el Goteborg, tras el empate (2-2) en Mestalla. Los suecos están descansando en su Liga, mientras el Valencia goleó en Castellón. Como salir a empatar a tres goles es absurdo, el entrenador valencianista ha declarado:

—¡Saldremos a ganar!

¡Formidable! Con empate a dos goles, sólo faltaría que salieran a defender lo que está perdido de antemano. A lo mejor los valencianos, bien espoleados por una suculenta prima, dan la sorpresa, que no esperan ni sus propios jugadores.

Quiniela de favoritos para las semifinales:

En Copa de Europa: Aston Villa, Liverpool, Bayern y Estrella Roja.

En Recopa: Tottenham, Dynamo, Standard y Barcelona.

En Copa Uefa: Real Madrid, Goteborg, Neuchatel y Dundee. La solución, mañana.

Barceló, del Calviá:

«Mi equipo superará el delicado momento»

Gabriel Genovart

Muy mal le tienen que ir las cosas a Lorenzo Barceló para que pierda la moral, a pesar del resultado negativo encajado el pasado domingo por su equipo en el rectángulo del equipo más peligrosísimo de todo el Grupo Balear, ya que si el Portmany no hubiera sido víctima de más de una «jugadita» arbitral, a estas horas estaría libando la miel que otorga ocupar los primeros puestos de la general.

Exceptuando el veredicto negativo de San Antonio Abad, últimamente los resultados han favorecido en grado sumo al Calviá, y en base de todo ello, el prestigioso técnico, acumula optimismo, e ilusión. Sólo tiene una obsesión: Sacarse los pocos negativos que el equipo acumula para en el «sprint» final, emprender el vuelo que sitúe al equipo en zona de positiva tranquilidad.

—¿Super optimista Lorenzo, a pesar del «palizón» del pasado domingo en Ibiza?

Lo soy por carácter natural, todo ello influenciado por la confianza que tengo en mis jugadores. En los últimos partidos se ha demostrado que podemos ganar en cualquier recinto, y que conste que lo sucedido frente al Portmany, se limitó a un inesperado incidente, ya que a un sólo minuto del final del primer tiempo, fué cuando vimos por primera vez nuestra puerta mancillada. Y ya me dirás si el factor psicológico, no influyó en la moral de nuestro rival. Además, como no tengo pelos en la lengua, te puedo afirmar sin temor al equívoco, que para mí, el actual Portmany supera con creces en cuanto a po-

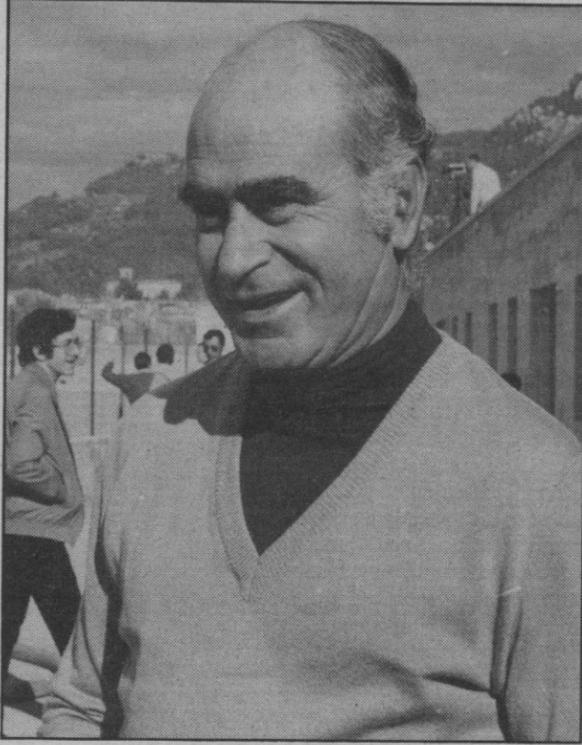
tencialidad, a cualquier equipo de cuantos estais integrados en el actual Grupo Balear.

—No te haces un lío con las tácticas con que según que partidos, implantas, tan distintas de otras, así sea el rival a porfiar?

—Lo hago plenamente consciente que es lo mejor para el equipo. En campo contrario, procuro que algún «pivote» juegue retrasado con el fin de que el resto practique sin desfallecer, el contraataque, táctica muy distinta la planteo, al tener que actuar en propio terreno. Y eso al parecer, no es del gusto de algún que otro «entusiasta» del Club, que por quererlo demasiado, a veces, no reconocen lo que uno con toda la buena fé del mundo, igualmente lucha y trabaja para el mejor esplendor del equipo.

Si esa moral tuya cristaliza en realidades cara al futuro del equipo. ¿La renovación será un hecho, o no?

Esto depende mucho de los resultados que tu mencionas, y de si la directiva está conmigo. Y si yo quiero seguir, habrá que hablar al final de la temporada, porque ahora todavía es pronto.



Lorenzo Barceló entrenador del Calviá

—¿Cuáles serán los equipos que descenderán bajo tu manera de vislumbrar la «decisión» del campeonato?

Hombre, pues el Sóller y otros dos. Yo personalmente no le deseo a nadie que descienda, pero a dos les vá a tocar. Evidentemente el Calviá se salvará. ¡Claro! ¿Morderá el Porto-Cristo, en momentos tan cruciales cara al futuro, Lorenzo?

Respeto en todo lo que

se merece al equipo de mi colega Pep Piña. Pero de eso a imaginar de que pueden rompernos la racha de golpe, por lo menos de nuestro campo, es pecar de ilusos. Y te emplazó para el domingo, para que compruebes si poco de triunfalista o por contra, voy directo a la realidad.

Y luego...

Por de pronto intentar restar algún negativo, que ocasiones para ello, palabra que no faltarán.

Foto: MALDONADO

Soledad - Villafranca

G.G.

La vigésima jornada del actual campeonato de Primera Regional, ya ha pasado a mejor vida, con saldo favorable con respecto a la pasada jornada dominical, de un positivo de valor incalculable, para el futuro del C.D. Soledad, punto añadido con todas las de la ley en el difícilísimo (por sus características) rectángulo «buñolí». Tal evento, aupa un paso más, en busca de conseguir el objetivo, al Club de Son Malferit, quien en los actuales momentos, se encuentra a solo dos puntos distanciado del equipo que junto con el campeón, ascenderán al final de temporada, a categoría superior. Y cuidado que aún restan diez emotivas y enconadas confrontaciones.

Por de pronto, el próximo envite sitúa en el histórico Son Malferit, a otro «ex-histórico» que pisó fuerte en el ámbito preferentista mallorquín, nos referimos al Villafranca, equipo al que la suerte se le

mostró esquiva, al final del pasado ejercicio, viéndose obligado a vegetar, en su actual categoría, y que por las trazas que hasta la fecha ha ido poniendo de manifiesto, sus deseos son igualmente de recuperar categoría que un mal día perdió.

Ello envuelve de total peligrosidad, la confrontación que a partir de las once de la mañana tendrá lugar el próximo domingo, y en donde los pupilos azules, obligados una vez más tendrán, de dar de sí, cuanto de bueno y positivo acostumbraban efectuar, por lo menos de unas semanas a esta parte.

Todo apunta pues, que de nuevo, puedan ofrecer al masivo núcleo de aficionados de la populosa barriada, de una sugestiva matinal, que les sirva de solaz y espectáculo añadido, mucho mejor si al final del tiempo de rigor, el triunfo sonríe a los colores ya gloriosos de uno de los equipos con más solera de la isla.

Panorama regional

Gabriel Genovart



En algunas ocasiones, las aguas de las fuentes de información, bajan algo turbias. De uno de esos canales de «POCO FIAR» nos llegaron rumores de que «ES TORRENTO», fue escenario el pasado domingo de algún que otro ENJUAGUE, con las miras puestas a izar un cable al semicondenado Santanyí. Y con letras de molde podemos garantizar de que el cuadro de «CA'N COLOMA» si al final saldó con resultado positivo el ENVITE, se lo mereció con CRECES y en medio de la absoluta legalidad. Si nos acercamos a la auténtica verdad, es que nos han CONFIADO que las horas en plan de TECNICO, están más que contadas con respecto al futuro de JUAN TAULER, todo al revés de su colega JAIME ROSSELLO BASSA, quien de momento está justificando las DOSCIENTAS MIL DEL ALA recibidas el día de su contratación, más CIEN MIL, si asegura la permanencia, eso sin contar otras CINCUENTA MIL que mensualmente percibe como emolumentos a su labor. Y luego dirán que el PESCADO está caro. Como igualmente caro le costará al ATCO. BLANQUIAZUL, caso tenga que satisfacer lo estipulado con Paco AMENGUAL, una vez haber cedido LOS TRASTOS a su eterna sombra, el enigmático MININO que cada anochecer envuelve de aullidos ensordecedores, los alledaños del ESTADIO BALEAR, en ocasión de las sesiones de preparación que somete a sus nuevos pupilos. Y cuidado ANDRESITO, que el peligro ACECHA con etiqueta de PRODUCTOS BLAHI. Y de pronto, alguien puso sobre nuestra mesa de redacción un DOSSIER, con membrete del ATCO. VIVERO, en donde quedaba reflejado cuanto de BUENO y MALO les ha sucedido desde inicios de TEMPORADA. Hasta incluso escrita con letras de molde, cierta conversación telefónica que por curiosidad vamos a reflejar: «¿ES EL 46-44-33? El mismo. ¿Estaría por casualidad el PRESIDENTE del COLEGIO? Para servirle de inmediato. Pues yo soy el PRESIDENTE del ATCO. VIVERO, y la verdad, lo que sus TRENCILLAS nos están obligando a aguantar, tenía un límite, y ese límite ya ha llegado. Nos vamos a retirar con todos los BAGAJES, de la mismísima FEDERACION. Pues Uds., aún se MERECEAN más, ya que salen a AGRESION demasiado a menudo, y cataplum chim pum, y el consabido golpe seco de la bajada del auricular. TEXTUAL. Diálogo que nos cuesta una enormidad creerlo a pies juntillas, ya que el PROBO. MATEO SIMO FOL, demasiadas pruebas a dado a este COMENTARISTA, de ética y urbanidad, siempre que del mismo solicitamos cualquier información, y eso que no dejaron de abundar, ETAPA de crisis, por mor de reflejar en cualquier información, trapos sucios, que el mismo querría haber desinfectado sin que saliera de las cuatro paredes del Colegio Balear. Como igualmente debería procurar BIEN LAVAR, al «PIFOLE de SE LLOTJA DES PEIX», sus ansias de CENSURA y CRITICA fuera de lugar, cuando tanto trabajo caso le diera la gana, tiene por qué ejercitar en su falto de atractivo, medio de difusión.

Regional Preferente

España, 1 - La Real, 0

(Juan Quintana)
ALINEACIONES:

ESPAÑA: Huguet, Vich, Moll, Ferrer, Sbert, Magaña, Eric, Sacares, Tomás, Piña, Pons.

Bastante avanzada la segunda parte entraron Vicente y Mas Sastre retirándose Tomás y Sacares.

LA REAL: Delgado, Ortega, Torres, Ballester, Pons, Orfila, Fernández, Juaneda, Serrano, Arsenio, Salido.

En la segunda parte se retiró Orfila y entró Ortega.

ARBITRO

El arbitraje estuvo a cargo del señor Aguiló ayudado en las bandas por los se-

ñores Coll y Amer. Su labor fue buena. Tarjetas amarillas para Moll y Mas Sastre.

GOL

Fue en la primera mitad, a los 10 minutos obra de Magaña al culminar una jugada iniciada por Piña por la parte derecha. 1-0 y que luego resultaría resultado definitivo.

COMENTARIO

La primera parte resultó entretenida viéndose buenas jugadas a cargo de los jóvenes españoles pero en la segunda mitad bajaron mucho el ritmo. Los de La Real al darse cuenta de que

podían conseguir algo positivo, se lanzaron al ataque poniendo mucho coraje y voluntad pero faltando orden a la hora de culminar las jugadas. De todas formas la defensa del España se defendió muy bien y Huguet bajo los palos detuvo en última instancia los balones que le enviaron. Asimismo en esta segunda parte los llucmajorenses en rápidos contraataques estuvieron a punto de marcar en varias ocasiones, tales como un tirazo de Eric des-

de lejos, un chut de Sbert que salió alto por poco y un medido remate de cabeza de Magaña que rozó el poste izquierdo cuando el meta visitante estaba batido, entre otras jugadas de peligro.

En definitiva, un partido que tuvo dos fases muy diferentes para el final volver a triunfar el España, que a la postre fue el que demostró mejor clase y con una defensa que en ningún momento se dejó sorprender.

Rotlet, 2 - Arenal, 4

(Tomeu Sbert)

Partido jugado en el Campo Municipal del Molinar con triunfo visitante por 2-4. Las alineaciones fueron las siguientes.

Arenal: Pascual, Rodríguez, Alemany, Soler, Morillas, Mir, Cano, Salas, Carlos, Ordóñez, García. Luego se retiraría Cano y entraría Isidro.

Rotlet: Dorado, Castell, Durán, Mestre, Zapata, Martínez, Macías, Fullana, Mir, Noceras, Ponce. En la segunda parte se retiraron Martínez y Ponce para entrar Barceló y Martí.

Arbitró el señor Barea que estuvo bien. Tarjetas

amarillas para Ponce, Macías y Carlos.

GOLES

A los 10 minutos marcó el Rotlet por mediación de Ponce. 1-0.

Empató Morillas al rematar de cabeza un corner botado por García. 1-1.

Se adelanta el Arenal con dos goles de García y el cuarto tanto visitante lo consigue Isidro de magnífico chut cruzado y 1-4. El último gol del partido estuvo precedido de una serie de circunstancias algo irregulares. Finalmente Ponce sería el autor del 2-4 final.

TORNEO FUTBOL SALA

A jugar domingos mañanas en el

Polideportivo La Salle

□ □ □

Interesados llamar a

NASA PROMOCIONES

Tel. 23 71 11

Tiro olímpico

Juan Seguí, al «Benito Juárez» de México

L. Del Sol

En las instalaciones del Palacio Municipal de Deportes se han celebrado distintas competiciones con estos resultados.

CAMPEONATO DE CARABINA MATCH

Para tiradores locales de 1ª categoría los tres primeros clasificados han sido:
Antonio Méndez, 586 puntos.
José Salvá, 583
José Mir, 572
En el de segunda categoría, también local:
Gabriel Seguí, 580
José Fernández, 577

Magnífica la actuación de Antonio Méndez que ha establecido un nuevo récord de Baleares en tal modalidad.

En general se ha notado una gran mejora en la actuación de todos los participantes. Tras estos resultados y a la espera de lo que se realice en las competiciones provinciales se ve como posible la participación de un equipo formado entre los tiradores mencionados para representar a Baleares en los Campeonatos Nacionales a celebrarse en Madrid en mayo próximo.

En dichas tiradas han estado como jueces, Galeano y Carrasco.

DE PISTOLA VELOCIDAD

Con carácter provincial y en la galería del CIR-14, a la distancia de 25 metros, se han disputado los de 4ª categoría. Participaron 36 tiradores y los tres primeros clasificados han sido:

José María Ciurana, 505 puntos.

Santiago Sobrevila, 490
Carlos Sancho, 477

Como árbitros, Ivan Marc, Juan Mercadal y Pablo Seguí.

Muy meritoria la actuación de los tres tiradores pero sin conseguir la puntuación para ascenso a categoría superior.

JUAN SEGUI, A MEXICO

Para esta mañana está prevista la salida hacia tierras mexicanas de los tiradores españoles que van a representarnos en competiciones tan importantes, de enorme trascendencia internacional, como el «Benito Juárez».

Juan Seguí, el campeón mallorquín, se unirá en Madrid a Jaime González Chas (La Coruña)



Juan Seguí, olímpico mallorquín (Foto: Juanet)

y José Merino, de Murcia que van a formar el equipo que competirá en pistola velocidad.

Con ellos y en la modalidad de carabina, Mari Cruz García (Madrid), José Luis Calvo (Soria) y Juan Casamajó (Gerona). A todos los

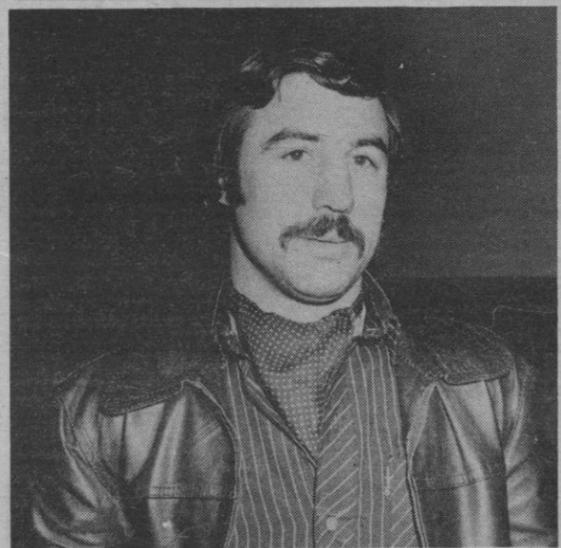
acompaña el presidente de la Federación Española, Manuel Rivas.

Juan Seguí, ya consiguió, por equipos, las medallas de plata y bronce en tales tiradas en las que intervienen las principales figuras mundiales.

Boxeo

Hoy, reunión de promotores en Madrid

En abril, Vicho ante Barcala y Hernández y Taniao-Castañón



Castañón, ex campeón de Europa, vuelve a enfrenarse, ahora en Palma ante Taniao II (Foto: PASCUAL)

L.S.

Para hoy está prevista en Madrid una reunión de promotores al objeto de estudiar, planificar mas bien, la campaña de veladas que han de servir de promoción ya aprobada en el pleno federativo celebrado hace unas semanas.

Entre los invitados, Jesús González, según telegrama que hemos visto.

Preguntado éste sobre posibles reuniones en Palma nos ha manifestado que para el próximo mes de abril está previsto que Vicho dispute el campeonato de España, que ha de poner en juego, frente a Barcala y hasta podría ser que disputase el de Europa si hoy continua con la diadema continental Hernández que se enfrenta al aspirante oficial.

Igualmente que también en abril, concretamente en el cortijo Vista Verde, volverán a pelear Castañón y Taniao II.

Son noticias de última hora que iremos ampliando en su momento.

Hockey sobre patines

La próxima temporada, el España en el grupo levantino

Y se precisa una pista cubierta

DEL SOL

El prácticamente descenso del España H.C. a II División está siendo noticia si bien es posible que tal hecho sirva de revulsivo para mejora general de tal deporte en las islas.

Ayer, muy breve charla con el presidente del club palmesano, Antonio Mir, lamentando lo sucedido a lo largo de la temporada, los arbitrajes que en muchas ocasiones han perjudicado a los españoles y aclarando: «de contar desde principio de la temporada con la actual formación, en lugar del descenso nos habríamos situado entre los equipos destacados del grupo. No ha podido ser y hemos de con formarnos».

Pero también hablamos sobre el presidente de la

Federación Balear, Ramón Colombás sobre qué supone la pérdida de categoría del España.

—Muy lamentable pero se ha de seguir en la brecha y estoy convencido de que va a ser una temporada de transición y se volverá a recuperar la categoría que se está a punto de abandonar.

—¿Se sabe en que grupo va a estar el España?.

—Puesto al habla con Font, presidente de la Nacional, se ha informado de

que nuestro representante va a estar incluido en el mismo grupo que equipos de Valencia, Castellón, Alicante y Murcia. Esto resulta muy interesante en todos los aspectos.

—¿Y habrá pabellón cubierto como es preceptivo?.

—Se van a hacer todas las gestiones, continuar las ya establecidas para que así sea. Si esta temporada el España no estuvo en Copa del Rey fue debido a no tener instalación en debidas condiciones. Y hasta se puede poner difícil el estar presente en el torneo de Liga inmediato. Confío en que las autoridades, bien municipales o del Consell lo tengan presente y las instalaciones de la Plaza

Obispo Berenguer de Palou se cubran. Como ya te dije en reciente ocasión, dicho pabellón, una vez cubierto, no sólo puede ser utilizado para el hockey sino para otras modalidades de pista y hasta para reuniones boxísticas o similares. O se llevan a efecto esas obras o el hockey desaparecerá.

—¿Ciudad de Palma?.

—Mantenemos la esperanza de que tenga continuidad. Se trabaja en ello. El descenso del España no tiene por qué impedir lo que el año pasado se consideró como uno de los más brillantes espectáculos deportivos que, en deportes de pista, se han ofrecido últimamente en Palma.

Billar

Antonio Gayá alcanzó promedio internacional

Hoy, final en Lluchmayor del Campeonato 47/2

A. P.

Finalizó el Campeonato de España de Primera categoría en la modalidad 47/2 y en él ha participado el mallorquín Antonio Gayá, que si bien no ha alcanzado una primera clasificación, quedó en séptimo puesto frente a las más destacadas figuras nacionales, no por ello deja de tener mérito su actuación, a la que podemos calificar de brillante, toda vez que su promedio conseguido, al superar la cifra de 16, queda considerado de categoría internacional y automáticamente la Federación Española de Billar le considera monitor de la Federación Balear, aparte la prima de cuarenta y ocho mil pesetas que el organismo nacional le concede, conforme está establecido.

Por tanto, un gran éxito para Antonio Gayá y de pa-

so para su Club, la Asociación Billar Palma, que en poco tiempo ha visto como dos de sus jugadores —antes Cirer en tres bandas y ahora Gayá en 47/2 alcanzan la categoría de internacional.

EN LLUCHMAYOR

Hoy, miércoles, tendrá lugar la final del Campeonato de España en la modalidad a 47/2 de segunda categoría nacional y que es de clasificación para participar en el de España, a celebrarse del 14 al 18 de abril en el Casal dels Avis, de Paretts del Vallés.

En rondas pasadas, Roselló venció a Ignacio y Sánchez a. A. Rodríguez, por la mínima, estando previsto que hoy, en el Bar Gual de Lluchmayor, se enfrenten Sánchez e Ignacio y del que debe salir el nuevo Campeón de Baleares.

Criado por Gerardo Meyer, en Mallorca «Pascha de los valientes», mejor ejemplar en Valladolid



La más completa muestra de «Ca Eivissenc» (por número y calidad), realizada en la España peninsular, acaba de producirse en Valladolid, donde este lote de Paco Ruiz ganó el Grupo de Cría.

Juan Salom

De nuevo el estandarte de la cinofilia isleña ha quedado enarbolado en el podium de los vencedores. Tres criadores mallorquines han participado, con notorio éxito como se verá, a la II exposición nacional de Valladolid, que organizada por la Sdad. Canina Castellana han tomado parte 600 perros. Se trata de Gerardo Meyer que presentó una de sus razas favoritas —y en la que últimamente ha alcanzado alta especialización—, la dobermann. Por su parte, Paco Ruiz exhibió lo que ha sido ya definido como la muestra más

extensa y homogénea, como nunca se había hecho en la península, compuesta por 25 «ca eivissencs» (podencos ibicencos) y finalmente, Joan Salom concursó con una pareja de dachshunds.

El ganador absoluto de este certamen, que por el número de participantes se situó entre los más importantes que se disputan en nuestro país, ha sido un macho dobermann, propiedad de Gerardo Meyer, nacido en su criadero y que el próximo día 29 de abril cumplirá los dos años.

A continuación ofrecemos los resultados que

afectan a los participantes mallorquines.

GERARDO MEYER

«Pascha de los valientes», dobermann, macho, CAC. Mejor de raza. Grupo y Best in show.

«Daysy de los valientes», dobermann, hembra, CAC.

«Gill de los valientes», mejor joven dobermann

PACO RUIZ

La presentación de su lote de 14 ejemplares de pelo duro fue de gran espectacularidad ganando la clase cría, compitiendo con criadores considerados como

lo mejor del país.

El ejemplar «Sombra», de su propiedad ganó el concurso infantil.

«Pollo I» (pelo duro) y «Pollo III» (pelo liso), Rappel, CAC.

«Frisa» (pelo liso), «Sombra», (pelo duro) y «Pollo IV» (pelo duro) CAC.

Mejor raza pelo duro y pelo liso y mejor del grupo (Pollo I).

JOAN SALOM

«Liria de Jusadi», Teckel pelo largo, CAC y mejor raza.

«Jaspe de Jusa Di», excelente 1º.

Consigna: salvar la fórmula 1

Roberto Pato

La Fórmula 1 había tocado fondo en su deterioro deportivo y por supuesto, no podía esperarse otra solución que no fuese drástica para seguir caminando o precipitarse hacia su autodestrucción. La Federación Internacional de Automovilismo, FIA, se ha pronunciado en contra de su propio representante, el presidente de la FISA, organismo que gestiona el deporte del automóvil, Jean Marie Balestre, que para más abundancia, permanece al frente de la Federación francesa de Automovilismo, en un acaparamiento de funciones que ha escandalizado a muchos, pero que sin embargo no fue obstáculo para que se le reeligiese al frente del organismo internacional o se le consintiese permanecer en todo sin alzarse oficialmente en su contra ninguna voz oficial.

Balestre, consentido y soportado en esa posición tan dictatorial, se fue creciendo y adoptando medidas y soluciones que cada vez se hacían más arbitrarias hasta que llegó a lo que puede y debe ser la gota final. Este punto parece ser el de su enfrentamiento con los pilotos de la Fórmula 1, a causa de las nuevas cláusulas de las «superlicencias», por las que éstos se subordinan en todo a los organismos internacionales del automovilismo y a los equipos por los que fichaban. El enfrentamiento ante esa situación se planteó en forma de huelga, en los entrenamientos previos al primer Gran Premio de la temporada 82, en Africa del Sur.

Llegaron allí las soluciones de emergencia, para conseguir salvar la competición, pero por la vía del engaño y la aplicación de sanciones antirreglamentarias. Frente a las mismas nació una oposición fuerte y unida de los pilotos, que a la larga ha pesado para que a sus posiciones se unieran las voces de solidaridad de otros estamentos del automovilismo y en particular la de constructores de monoplazas, como Ferrari y des-

pués, de la mayor parte de los dirigentes de la propia Federación Internacional de Automovilismo que son de definitiva los que han puesto en la picota al propio presidente. Podría decirse por todo ello que si Balestre es consecuente con la realidad de la situación, presente la dimisión de su cargo. Ningún constructor quiere que se altere la reglamentación actual y que con ello los «Turbo» se impongan, o los Cosworth aumenten su potencia para compensar...

UNA BATALLA NO ES UNA GUERRA

El poder afirmar que los pilotos de la Fórmula 1 han ganado una batalla no quiere decir ni con mucho que hayan ganado la guerra. La legalidad y los legalismos son caminos más difíciles de recorrer y se tendrán que ir cumpliendo paso a paso.

La prevista reunión en París para tratar de buscar soluciones a la posición de fuerza de parte de los pilotos de la Fórmula 1, con tiempo suficiente para que el Gran Premio de Brasil no sufriera menoscabo en su realización, ha puesto en

claro que los dirigentes de la FIA no estaban dispuestos a hacer causa común con las decisiones unilaterales adoptadas por su presidente. Por ello, el vicepresidente Filippo Carpi, (presidente del Automóvil Club de Italia), hizo una declaración final que encabezó con la sentencia clara y definitiva de lo que esta guerra estaba suponiendo para la Fórmula 1... El pesado descrédito que recae sobre nuestra institución...

La declaración es sencillamente toda una descalificación de las gestiones realizadas por Balestre desde que se le reafirmara en la asamblea del mes de octubre del 81, en su función al frente de la FISA, al tiempo que se reafirman en que para salvar el automovilismo deportivo hay que conseguir una dirección equilibrada entre los diversos componentes del tinglado; que son los constructores, los organizadores, los pilotos y los patrocinadores. Ninguno de ellos debe imponerse sobre los demás, y dicen intencionadamente que deben tenerse solo en consideración a los representantes verdaderos de los constructores y del deporte, lo que viene a ser

también un aviso para Bernie Ecclestone, que es el otro personaje que mediatiza e impone criterios partidistas en la competición, organización y desarrollo de la Fórmula 1.

Para algunos constructores como Williams, Brabham, McLaren, Tyrrell, Arrows, March, etc. que son los pequeños, aunque algunas veces gracias a sus genios creadores-constructores han sido capaces de superar a los «grandes» y ganar más de un campeonato, la aparición de Bernie Ecclestone, a la sombra del malogrado piloto Jochen Rindt, campeón después de muerto, en 1970, supuso la solución a sus problemas, para poder subsistir, pero en todo hay un límite y ahora precisamente, la mayoría de los constructores, grandes y chicos, han estado de acuerdo en situarse frente a la Federación, que en este caso curiosamente tenía supuestamente a su favor a Ecclestone, por haberse situado junto a Balestre, en su oposición a los pilotos.

Las mismas declaraciones del legendario Enzo Ferrarri, con su energía tradicional, a pesar de sus 84 años, han pesado como una losa en la asamblea de la FIA. El letrado italiano Carpi di Rimini, que fue portavoz de estas posturas en esa misma asamblea, fue el punto definitivo para poner en evidencia hasta que límite de arbitrariedad y de ilegalidad habían llegado las presiones de Balestre-Ecclestone y sobre todo, en Africa del Sur.

Todo a punto en Ses Fontanelles

El día 19, karting para Prensa, Radio y Televisión



Ya está todo a punto para la celebración de la «II Prueba de karting para prensa, radio y TV» que se desarrollará en Ses Fontanelles, el circuito de Can Pastilla, el día 19, festividad de San José. La afluencia de participantes es numerosa, por lo que será necesario efectuar mangas clasificatorias. Pensando también en el poco entrenamiento y en la dureza de este deporte, se ha cambiado la modalidad, por lo que, en lugar de tratarse de una carrera de resistencia, será individual durante quince minutos. Colaboran en esta edición Santiago Rubio, de Mercapalma y Floristería Alemany. La entrega de trofeos será en Disco Chic de Can Pastilla, estando prevista la asistencia de un ilusionista y otras atracciones para animar la fiesta.

La organización ha corrido a cargo de Pedro José Buaes, presidente de la Federación de Karting, que una vez más ha obtenido para los «chicos de la prensa» el circuito de Ses Fontanelles, este año con el circuito largo.

A las nueve darán comienzo los entrenamientos y a las diez se formará la parrilla. A las diez y media comenzarán las mangas clasificatorias. Una vez terminada la prueba, se realizará una comida de hermandad en el mismo circuito.

Los participantes de «Baleares» mantienen la esperanza de conseguir de nuevo el triunfo por equipos, aunque este año la carrera será mucho más competitiva.

M.M.

Colombofilia

Concurso especial «Deportiva Mensajera»

Joan SALOM

Como es ya habitual es estos últimos años, «La Deportiva», organiza un concurso especial desde Baza, localidad situada en la provincia de Granada y a una distancia, aproximada en línea recta, de 524 kms.

La prueba es inter-social, por lo que concurren a la misma los mejores palomares de la isla. El enjaule de las palomas participantes tuvo lugar la noche del pasado lunes y la fecha prevista para la suelta es el viernes, día 19, festividad de San José, concediéndose dos días hábiles para la comprobación.

Los premios vuelven a ser sustanciosos ya que están instituidos en metálico; el primer clasificado 50 mil

ptas.; 25 mil el segundo; 15 mil el tercero y 10 mil el cuarto aparte de diploma.

Deseamos la mejor suerte a todos los participantes en esta competición que encabeza ya la lista de «pruebas clásicas» y que tanto interés y aceptación encuentran entre los aficionados isleños.

«LA RAPIDA» SUSPENDE SU ESPECIAL

Debido a problemas de índole técnico «La Rápida» ha anunciado el aplazamiento de su concurso especial, cuya primera fase debería haberse celebrado el pasado día 13 desde Chinchilla para concluir el 27 de este mismo mes en Valdepeñas.

Natación con J. Llabrés

Aspira que los 400 m. estilos lo disputen sus cuatro hijos

Javier, 15 años y 56 segundos en 100 libres

Jaime Aloy

Dicen de la natación que «consiste en mantener el cuerpo sobre la superficie del agua, desplazándolo mediante el movimiento coordinado de brazos y piernas que se combinan con un adecuado ritmo respiratorio». Muchos deportistas consiguieron la fama, a nivel mundial:

Johnny Weissmuller —Tarán para los cineastas— y que perfeccionó el «crawl»; Mark Spitz, con sus siete medallas de oro, conquistadas en las olimpiadas de Munich en 1972, gesta hasta ahora jamás alcanzada por ningún atleta; Lord Byron, en 1810, cruzando el estrecho de Dardanelos; el capitán Webb el primer nadador que cruzaría el Canal de la Mancha en 1875; destaca el año 1877 en que se disputaron los primeros campeonatos y lógicamente en Inglaterra; resaltan los primeros mundiales, celebrados en París en 1900; y así, de esta forma, el campeonato celebrado en Barcelona, como pionera de tantos deportes en nuestra patria, celebrados en 1907.

Toda esta historia, bella pero historia, aquí en nuestra ciudad se resume con un nombre: «S'Aigo Dolça». Allí se forjaron excelentes nadadores y muchos continúan en «la brecha» porque sus hijos, sus descendientes, luchan dia-

riamente contra el «crono» pulverizando marcas; viven intensamente la natación, quizás con más espíritu de lucha que en su juventud. Nosotros entrevistamos a uno de estos deportistas: Jaime Llabrés Bauzá.

—Empecé a nadar —nos dice Jaime— en 1953 bajo las directrices del muy estimado Paco Rover. Dos años más tarde conseguí la primera plaza en los campeonatos absolutos de Baleares en 200 m. braza, con un tiempo de 3'08. En 100 m. hacía 1'24».

La braza se supone fue el primer estilo que practicaron los primeros pobladores. La natación como deporte, se centra en el pueblo griego y más tarde en los romanos. Los griegos dedicaban estatuas a sus héroes y prueba de ello, la que se encuentra en la Escuela de Bellas Artes de París. Los romanos en sus termas, instalaban piscinas de un centenar de metros de largo por veinticinco de ancho. En la pis-

cina de S'Aigo Dolça, tres largos cien metros.

—En mi juventud había excelentes nadadores —continúa Jaime Llabrés— y recuerdo a José L. Riera, Paco Rover, Quico Cerdó, Neta Massanet y su hermano Paco, Paco Rosselló (q.e.d.), Enrique Oliver con 1'03» en 100 libres y a un segundo de éste, Pedro Caldentey. Caso aparte son Rafael Escalas y Linita Bestard, años más tarde unidos en matrimonio, con sus hijos Rafa —de talla mundial— y Juan Enrique que sigue los pasos de su hermano; el matrimonio junto a Enrique Granados fueron los iniciadores del actual complejo deportivo de Son Hugo.

—¿Cuál era el plan de entrenamiento?

—Entrenábamos diariamente y Paco Rover nos dedicaba su máximo esfuerzo y conocimiento. Desde luego hoy día la forma de entrenar difiere bastante de la nuestra. Es lógico, ya que actualmente se adoptan nuevos siste-

mas, aunque al igual que antes, el estar más o menos «en forma», requiere entreno diario.

—¿Juan Fortuny?

—Extraordinario en todos los sentidos. Demostraba especial interés en su preocupación por los nadadores.

—¿Angel Santamaría?

—La baja de Juan Fortuny, provocó un vacío que, en un principio, creíamos insalvable. Pusieron al frente del club a Angel Santamaría y al poco tiempo quedó despejada la «incógnita», provocada en función y desarrollo dentro del club en el que había trabajado Fortuny. El resultado se comprueba a diario, con el interés de los propios nadadores y los resultados contra el cronómetro. Está trabajando a plena satisfacción de todos. Esta es mi opinión.

Los cuatro hijos de Jaime Llabrés, diariamente están como tantos otros nadadores, bajo la constante vigilancia de Angel Santamaría y consiguen tiempos francamente esperanzadores. Javier, con quince años, tiene 56» en 100 libres, 2'03» en 200 libres, 1'07» en 100 espalda y 1'06» en mariposa; Fernando con 13 años, marca un tiempo de 18'26» en 1.500 libres,



La foto recoge un momento de la entrevista con Jaime Llabrés Bauzá, que conquistó el Campeonato de Baleares en 200 braza, en 1955

4'38» en los 400 libres y 1'04» en 100 libres; los otros dos, Daniel de 11 años practica la mariposa y crawl y Carlos, con sólo 10 años, se dedica totalmente a la braza:

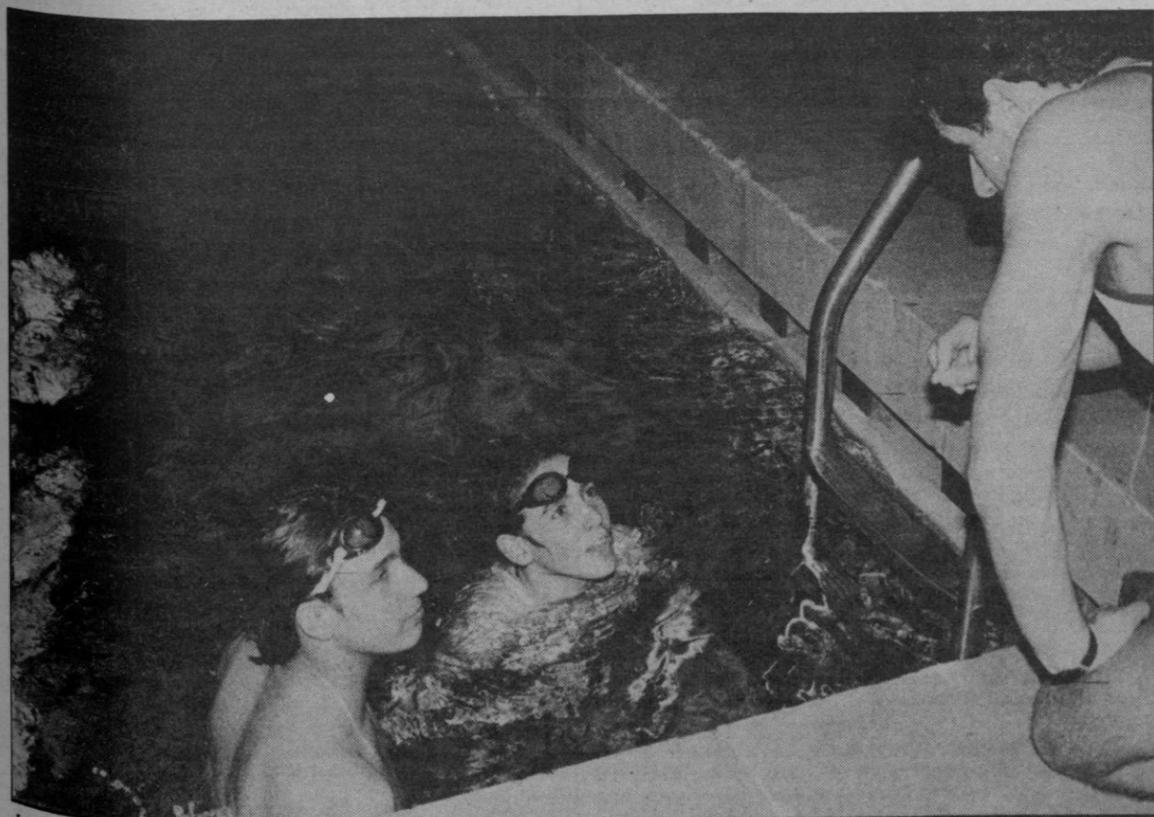
—¿Qué esperas de tus hijos?

—Espero y deseo lo mejor para mis hijos, pero tengo una ilusión: me gus-

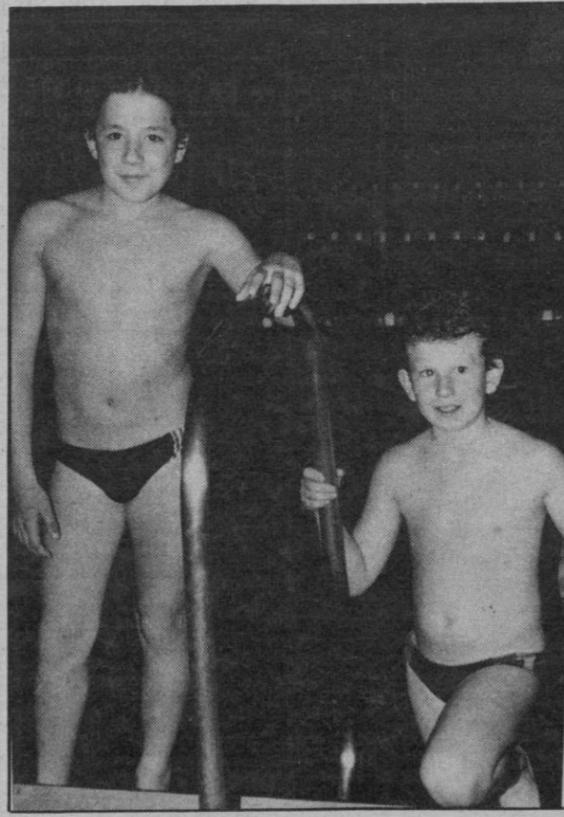
taría que mis hijos llegasen a formar el equipo de los 400 m. estilos, esto claro está indistintamente a las marcas y estilos que cada uno de ellos practiquen.

Nosotros, antes del punto final, le deseamos suerte y que su ilusión sea realidad.

Fotos: DELPHI



Javier y Fernando, junto a su entrenador Angel Santamaría, escuchan atentamente las instrucciones dentro la piscina del Club Natación Palma, con un principal objetivo: rebajar marcas



Los benjamines de Jaime Llabrés, Daniel y Carlos, que siguen de cerca los «pasos» de sus hermanos

Petanca / resultados y clasificaciones

Tras dieciocho jornadas imbatido, el Remolí perdió su imbatibilidad ante el U.P. Inca

A falta de tres jornadas, sigue el duelo entre Santa Marta y Andraitx (Preferente)



El Bar Vidal (femeninas), único equipo imbatido en todas las categorías (Foto: Pablo Seguí)

PREFERENTE

Sóller, 10 — Lidia, 6
Amanecer, 5 — Sta. Marta, 11
San Fco., 11 — Puente, 5
H. Francés, 6 — Andraitx, 10
Hostaletts, 9 — Visa, 7
Pto. Andraitx, 12 — Molinar, 4

Santa Marta	19	15	3	1	198	106	33
Andraitx	19	15	2	2	202	102	32
Puente	19	12	2	5	178	126	26
Sóller	19	9	3	7	151	153	21
Lidia	19	8	1	10	156	148	17
Hispano Francés	19	8	1	10	142	162	17
Pto. Andraitx	19	7	2	10	156	148	16
Molinar	19	7	1	11	150	154	15
Visa	19	6	3	10	141	163	15
San Francisco	19	7	1	11	140	164	15
Amanecer	19	6	1	12	120	184	13
Hostaletts	19	4	0	15	90	214	8

PRIMERA (GRUPO A)

Puente, 12 — Pto. Andraitx, 4
Arenal, 9 — Palma, 7
Llama — Udyr: aplazado
T. den Pau, 14 — Son Flo, 2
S'Arracó, 11 — Amanecer, 5

Torre Den Pau	19	14	2	3	202	102	30
S'Arracó	19	14	2	3	196	108	30
Pto. Andraitx	19	10	3	6	161	143	25
Llama	17	10	4	3	164	108	24
Son Flo	19	10	1	8	168	146	21
Palma	19	10	1	8	154	150	21
Arenal	19	10	0	8	156	142	20
Puente	19	9	0	10	156	148	18
Udyr	18	4	3	11	117	171	11
Poniente	18	4	1	13	102	186	9
San Francisco	18	4	0	14	99	189	8
Amanecer	19	3	1	15	117	187	7

GRUPO B

Cabana, 6 — Punta Verde, 10
Son Verí, 13 — Ingeniero III, 3
Son Cladera, 9 — Sóller, 7
V. de Lluch, 8 — At. Molinar, 8
Sta. Marta, 15 — Ca'n Gaspar, 1
U. Sóller, 11 — Inca, 5

Son Cladera	19	15	2	2	192	112	32
Sta. Marta	19	15	1	3	201	103	31
Virgen de Lluch	19	11	4	4	175	129	26
At. Molinar	19	11	3	5	177	127	25
Inca	19	8	3	8	149	155	19
Punta Verde	19	6	6	7	146	158	18
Sóller	19	6	5	8	156	158	17
Son Verí	19	7	2	10	148	156	16
Ca'n Gaspar	19	7	2	10	139	165	16
U. Sóller	19	6	4	9	136	168	16
Ingeniero III	19	4	1	14	111	193	9
Cabana	19	2	1	16	105	199	5

SEGUNDA (GRUPO A)

Ca'n Pastilla, 10 — S'Arracó, 6
Visa, 11 — Turó, 5
Andraitx, 13 — Torre den Pau, 3
Balear, 8 — Llama, 8
Son Forteza, 12 — Andaluz, 4
Descansa: Molinar

Andraitx	16	14	0	2	172	84	28
Ca'n Pastilla	17	10	3	4	152	120	23
Son Forteza	16	9	2	5	149	107	20
Molinar	16	10	0	6	135	121	20
Torre den Pau	16	8	3	5	136	133	19
Turó	17	7	3	7	133	139	17
Visa	17	7	2	8	129	143	16
S'Arracó	17	5	4	8	130	142	14
Llama	16	5	2	9	120	136	12
Balear	16	4	2	10	112	144	10
Andaluz	17	0	1	16	78	194	1

GRUPO B

Vivero Mallorca, 15 — Unión Sóller, 1
Ca'n Gaspar, 10 — Son Cladera, 6
At. Molinar, 10 — Hisp. Francés, 6
U.P. Inca, 14 — Remolí T.P., 2
S'Arracó, 9 — Rafal Nou, 7
Amanecer — Hostaletts: aplazado

Remolí	19	15	5	1	192	112	33
U.P. Inca	19	14	2	3	203	99	30
V. Mallorca	19	12	1	6	165	139	25
Amanecer	18	11	2	5	156	132	24
S'Arracó	19	10	3	6	160	144	23
Ca'n Gaspar	19	9	0	10	151	151	18
Hisp. Franc.	19	8	0	11	154	156	16
Son Cladera	19	3	0	11	143	159	16
At. Molinar	19	7	1	11	137	167	14
Rafal Nou	19	6	2	11	136	168	14
Hostaletts	18	5	0	13	128	160	10
U. Sóller	19	0	1	18	75	219	1

TERCERA (GRUPO A)

La Rueda, 8 — Ingeniero III, 1
Sa Faxina — At. Llama: aplazado
Chopin, 2 — Santa Marta, 7
Son Oliva, 2 — Llama, 7
Cristina, 3 — Andraitx, 6
Son Verí, 3 — Bola Azul, 6

Santa Marta	22	18	4	142	56	36
Bola Azul	22	18	4	131	67	36
Pto. Andraitx	21	15	6	123	66	30
At. Andraitx	21	15	6	122	71	30
At. Llama	21	14	7	105	84	28
Andraitx	22	14	8	108	86	28
Son Verí	22	13	9	98	99	26
Llama	22	13	9	116	82	26
Chopin	22	9	13	91	107	18
La Rueda	22	9	13	87	111	18
Sa Faxina	21	6	15	71	119	12
Cristina	22	4	18	61	137	8
Son Oliva	22	3	19	64	144	6
Ingeniero III	22	1	21	53	145	2

GRUPO B

Son Oliva, 7 — Unión Inca, 2
Vivero Mca., 7 — Los Alpes, 2
Bola Azul, 4 — Inca, 5
Ses Forques, 8 — Ingeniero 3, 1
Es Figueral, 7 — Punta Verde, 2
San Abdón, 3 — Cristina, 6
Descansa: S'Indiotería

Ses Forques	21	15	6	130	59	30
Son Oliva	20	14	6	105	75	28
Cristina	20	13	7	104	76	26
U.P. Inca	20	11	9	87	93	22
Inca	20	10	10	100	80	20
Es Figueral	21	10	11	94	95	20
Ingeniero 3	20	10	10	88	92	20
Los Alpes	20	9	11	78	102	18
Punta Verde	21	9	12	74	115	18
San Abdón	21	8	13	80	108	16
Vivero Mca.	20	8	12	78	102	16
S'Indiotería	20	8	12	74	105	16
Bola Azul	20	7	13	86	94	14



GRUPO C

Sóller, 5 — Portixol, 4
Arenal, 8 — Can Gaspar, 1
At. Andraitx, 5 — Visa, 4
Cristina, 8 — U.P. Molinar, 1
Hostaletts — S. Cladera: Aplazado
Bar Vidal, 8 — Iberia Jet, 1

Iberia Jet	19	17	2	113	58	34
Bar Vidal	19	15	4	112	59	30
Sóller	18	14	5	113	58	28
Arenal	19	12	7	100	71	24
Cristina	19	10	9	83	88	20
Portixol	19	9	10	83	88	18
Can Gaspar	19	8	11	76	95	16
At. Andraitx	19	7	12	73	98	14
Visa	19	6	13	76	95	12
Son Cladera	18	6	12	70	92	12
U.P. Molinar	19	5	14	69	102	12
Hostaletts	18	4	14	52	110	8

FEMENINAS

PRIMERA CATEGORIA

Llama, 2 — Hostaletts, 7
Turó, 3 — Puente, 6
Santa Marta, 8 — Punta Verde, 1
Amanecer, 5 — Torre D'En Pau, 4

Hostaletts	13	11	2	77	40	22
Puente	13	10	3	80	37	20
Santa Marta	13	8	5	74	43	16
Llama	13	7	6	52	65	14
Punta Verde	13	4	9	51	66	8
Amanecer	13	4	9	48	69	8
Turó	13	4	9	46	71	8
Torre D'En Pau	13	4	9	41	76	8

SEGUNDA CATEGORIA

At. Llama, 7 — Palma, 2
Hostaletts, 7 — Llama, 2
Bar Vidal, 7 — Ingeniero III, 2
Cristina, 5 — S. Cladera, 4
Puente, 7 — V. Mallorca, 2

Bar Vidal	12	12	0	83	25	24
Ingeniero III	12	7	5	59	49	14
Hostaletts	12	7	5	54	54	12
At. Llama	12	6	6	59	49	12
Puente	12	6	6	54	54	12
Cristina	12	6	6	46	62	12
Son Cladera	11	6	6	52	47	8
Palma	11	4	7	44	55	6
Llama	12	3	9	41	67	6
V. Mallorca	12	2	10	44	64	4

Anuncios económicos

DOMINGOS Y MARTES: 8 PTAS. PALABRA, MIERCOLES A SABADOS: 7 PTAS. PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

Guia de Secciones

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

2 LOCALES Y DESPACHOS

3 FINCAS

4 ALQUILERES

5 CHALETS

6 APARTAMENTOS

7 CASAS Y PISOS

8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria
PARTICULARES

9 SOLARES Y TERRENOS

10 LOCALES Y DESPACHOS

11 FINCAS

12 ALQUILERES

13 CHALETS

14 APARTAMENTOS

15 CASAS Y PISOS

16 TRASPASOS

bolsa del motor

17 MOTOS

18 AUTOMOVILES

19 CAMIONES

bolsa del trabajo

20 DESEAN TRABAJO

21 OFRECEN TRABAJO

Otras secciones

22 HOSPEDAJES

23 ENSEÑANZAS

24 MUSICA

25 RADIO Y TELEVISION

26 NAUTICA

27 COMPRAS

28 VENTAS

29 PERDIDAS

30 TRANSPORTES

31 DIVERSOS

32 PERSONALES

33 MASAJES

34 PRESTAMOS

35 NEGOCIOS

36 PROFESIONALES

37 ANIMALES DOMESTICOS

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

CEDERIA SOLAR en derecho de construcción en la carretera de Sóller, 25 viviendas, inmobiliaria METROPOLITAN. 275316. (16)

SOLAR 1.000 m2. Cala Viñas, 60 m. del mar, buenas vistas, seguridad, permiso de obra. Precio 1.800.000, facilidades. Inmobiliaria METROPOLITAN. Tel. 275316. (23)

C/ BENITO PONS vendo solar de 330 m. fachada, 10m. fondo 30 m. Tel. 221688. (16)

VENDO PARCELA urbanización 5 km de Palma, 7.103 m2. luz, agua, carretera asfaltada, llano, tierra regadío, 700 ptas. m2. 1.700.000 entrada, resto facilidades. 214910 (24)

SOLAR en Sa Font Seca, Palmañola 1.300 m2. a 1.500 pesetas el m2. MIGUEL COSTA 224759. (16)

PINA 56.000 m2 cultivo, con derecho agua y electricidad. 85 Ptas. m2. Pina: 12 cuarteradas cultivo, almendros e higueras. 8.000.000 Ptas. RP-89. GABRIEL MAS. 221340. (26)

SOLAR EN GENERAL RIERA 175 metros esquina posibilidad 8 altura, 5.950.000, a convenir. PALMER 242805. (15)

VENDEMOS solares Es Verger y Puigpuent, precios muy interesantes. Tel. 280882. (10)

OPORTUNIDAD solar Can Barabá, primera línea, 17 mts. fachada. Tel. 280882. (10)

VENDO SOLAR 700 m2. en Son Verí Arenal, Facilidades a convenir. Informes Tel. 265531 De 9 a 13 h. (19)

SANCELLAS, cerca del pueblo, vendo terreno de 3.600 m2., posibilidad de agua y luz, precio 600.000. Tel. 298462. (18)

15 MINUTOS DE PALMA, terreno de 16.000 m2., agua, luz al pie del solar, vistas inmejorables, precio 3.200.000, facilidades. Tel. 298462. (21)

VENDO 4 cuarteradas en Pina con posibilidad de división. Información Tel. 298462. (12)

URBANIZACION Costa den Blanes, vendo solar de 1.300 m2., agua, luz, buena situación, precio 1.300 pts. el m2., facilidades. Tel. 298462. (19)

2 LOCALES Y DESPACHOS

DESPACHO CENTRICO para alquilar AGENCIA FERNANDEZ Tel. 215251. (10)

JUNTO PASEO MALLORCA vendo local 170 m2., apto para cualquier negocio. Buen precio 214910. (13)

LOCAL zona Pza. Serralta, 270 m2, planta y 90 m2., sótano, 3 puertas, 4.700.000, facilidades Inmobiliaria OLIVAR 210294. (18)

MOLINAR vendo local, 85 m2., esquina, 2.500.000, facilidades, 256664. (10)

AVDA ARGENTINA Local planta y sótano, bien decorado 108 mts. 3.700.000, Tel. 280882 (13)

PORTALS NOUS vendemos escuela internacional para parvularios, con vivienda muy confortable, muy soleado, cerca playa, precioso jardín, garage, más informaciones con detalles en Tel. 461111 (24)

URGE comprar o traspaso local Palma Nova, Arenal, Ca'n Pastilla, Santa Ponsa, primerísima línea. BLANES 226722. (16)

SE VENDE despacho en plaza Santa Eulalia 1.400.000. Tel. 215171 De 9 a 13 horas (15)

ALQUILO final General Riera, local 150 m2, 28.000, Otro Tomás Forteza 185 m2., 35.000. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (19)

Se venden
Locales comerciales y oficinas. Paseo Mallorca. Excelentes condiciones de contratación. Tel. 283454. Promotora VIBELBA S.A. Paseo Mallorca, 17a.

Se venden
Locales comerciales y oficinas. Pl. Santa Catalina, lindante Paseo Mallorca. Precio interesante por m2. Excelentes condiciones de pago. Tel. 283454. Promotora VIBELBA S.A. Paseo Mallorca 17a.

3 FINCAS

CARRETERA VIEJA DE SI-NEU 8 km de Palma, 15.000 m2., almendros, algarrobos, 3.500.000, 244916. (14)

LLUCHMAYOR 4.800 m2. caseta aperos, almendros, frutales, aljibe. 900.000. BLANES 226722. (12)

LLUCHMAYOR 17.000 m2. casa construida, almendros, cercada, frutales, 2 aljibes y 1 alberca, gallinero, cochera. Reformar 3.500.000. BLANES 226722. (10)

LLUCHMAYOR 14.600 m2. casa construida, almendros, frutales, 1 aljibe y 1 alberca, cercada 3.000.000. BLANES 226722. (17)

CASA MALLORQUINA con mucho carácter en la Cabaneta, 200 m2 edificados, 4 dormitorios, salón con chimenea, 1 baño, 3.000 m2 jardín con barbaoca, piscina, cocina completamente amueblada, garage, precio 9.000.000, ptas. INMOBILIARIA METROPOLITAN. Tel. 273516. (38)

EN INCA finca rústica, 16 cuarteradas, almendros, posibilidad de agua, buena tierra, cercada de pared, inmobiliaria METROPOLITAN. 275316 (18)

SON ESPAÑOLET en una cuarterada vallada, plantada de almendros, casa mallorquina, bajos y piso, 4 dormitorios, baño, sala, cocina, despensa, varias dependencias, animales, cisterna y electricidad, precio 7.000.000 ptas. informa MADE-G MORELL 211485 (34)

CASA ANTIGUA en Fornalutx, 5 dormitorios dobles, baño muy grande, 2 salones, cocina con despensa, 3 patios, chimenea, precio 5.000.000, Tel. 298462. (22)

RUSTICA SANTA MARGARITA 6.000 m2., casita 2 dormitorios, aseo, ducha, comedor, con chimenea, casita de aperos, 1.900.000, facilidades 214910. (19)

LLUCHMAYOR 4.000 m2. con casita muy acogedora, terreno, lindando en carretera, buen precio, facilidades. (13)

ALGAIDA una cuarterada casita con agua propia, lugar propio para la caza, 1.600.000, convenir. 214910. (15)

PARCELAS EN BINISALEM derecho agua propia, luz, cercado, árboles, frutales, muchas facilidades. 214910. (13)

S'INDIOTERIA casa antigua, 3.000 m2 terreno, 4.500.000. Entrada 2.500.000 GELABERT 215843 (11)

SANCELLAS casa reformada, 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, etc. 2.250.000. En Pina casa con dos solares, 2 garages, cisterna, etc. 3.250.000. RP-90 GABRIEL MAS - 221340 (26)

ALGAIDA una cuarterada casita con agua propia, lugar propio para la caza, 1.600.000, convenir. 214910. (15)

PARCELAS EN BINISALEM derecho agua propia, luz, cercado, árboles, frutales, muchas facilidades. 214910. (13)

S'INDIOTERIA casa antigua, 3.000 m2 terreno, 4.500.000. Entrada 2.500.000 GELABERT 215843 (11)

SANCELLAS casa reformada, 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, etc. 2.250.000. En Pina casa con dos solares, 2 garages, cisterna, etc. 3.250.000. RP-90 GABRIEL MAS - 221340 (26)

ALQUILERES

BELT INMOBILIARIA Alquileres de todas clases. Avda Alejandro Rosselló, 49-2º Edificio Minaco. Tel 222211-227219-225627.

OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680.

PROPIETARIOS necesitamos pisos para alquilar. FINCAS PALMA, Pza Santa Catalina Tomás, 18. Tel. 214253. (14)

PROPIETARIOS DE VIVIENDAS. Confiemos su alquiler y administración. Mateo Jaime, agente inmobiliario. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 460750. (18)

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel. 215251.

ALQUILER TELEVISORÉS Tele-Hogar. Nicolás de Pax, 16.

ALQUILO LOCAL en C/ Ramón y Cajal de 60 m. Informes FINCAS VAQUER. Tel. 235629. (15)

ALQUILO LOCAL Avd. Argentina, esquina Ruiz de Alda 80 m. Informes FINCAS VAQUER. Tel. 235629. (16)

AVENIDA ARGENTINA amueblado, 2 dormitorios, salón con chimenea, 20.000. Olmos 43.

AUSIAS MARCH amueblado, 3 dormitorios, 18.000. Olmos, 43.

BONANOVA amueblado, 4 dormitorios, calefacción, teléfono, terraza con vista. 221202.

HONDEROS sin muebles, 3 dormitorios, teléfono. 20.000 Olmos, 43.

ESTUDIO amueblado, terraza con vista. 10.000. Olmos, 43.

PASEO MARITIMO 3 dormitorios, amueblado, teléfono, terraza, 23.000. Olmos, 43.

TERRENO amueblado, 2 dormitorios, terraza, con vista.

VIA ROMA amueblado, 3 dormitorios, teléfono, lavadora. Olmos, 43.

SON ARMADAMS apartamento en chalet, 2 dormitorios, salón chimenea, Olmos, 43.

ZONA SON COTONER alquiler piso amueblado, 3 dormitorios, baño, precio 20.000 ptas. AGENCIA MADRID. Tel. 280250.

AVDA ARGENTINA alquiler piso sin muebles, nuevo a estrenar, 4 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, cocina, despensa, galería, terraza, precio 35.000 pts. AGENCIA MADRID. Tel. 280250.

ALQUILO junto principio Blanquerna entresuelo de 300 m. enmoquetado, instalación eléctrica y de teléfono. Tel. 221688. (16)

ALQUILO estudio zona Marivent, amueblado, ptas. 12.500. Tel. 221688. (10)

DESPACHOS zona Avenidas, 2-3 habitaciones, aseo, etc. Desde 17.000 SOLER 450400. (12)

SANTA CATALINA 4 dormitorios, baño, bien amueblado, etc. 27.000. SOLER 450400. (11)

ALQUILO piso por temporada, 5 meses, 150.000 pts. 3 habitaciones, baño, totalmente amueblado. Tel. 298462. (15)

ALQUILO 1ª línea, C'an Pastilla, abril, mayo, junio, apartamento 2 dormitorios amueblados, información. Tel. 298462. (17)

ILLETAS estudio amueblado, 12.000 Terreno. Apartamento un dormitorio, 18.000. Paseo Marítimo. Apartamentos un dormitorio, amueblados, 22.000 dos dormitorios 25.000 Costa D'en Blanes. Apartamento cuatro dormitorios, completamente amueblado y equipado 35.000. Forti, pisos dos dormitorios 22.000 pisos, tres dormitorios, 25.000, informes 227998. (38)

APARTAMENTO EN ALQUILER EN EL TERRENO 2 dormitorios, comedor, terraza, baño, soleado, 25.000 mensuales 214910. (15)

ALQUILO LOCAL 200 m2. en carretera Sóller apto para almacen o talleres, 25.000 ptas. 214910. (14)

SE ALQUILA Nave industrial 588 m2 en Polígono, informes Tel. 213041. 210844.

CALA MAYOR alquiler apartamento-estudio, piscina, calefacción central, teléfono, vistas mar. 17.000. MIGUEL COSTA. 224759. (12)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 100 m2. C/ Alcalde Massanet, junto General Riera, embaldosado, enyesado, cuatro puertas. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (17)

ARENAL ático amueblado, tres dormitorios dobles, baño, aseo, teléfono, terraza 40 m2, vista al mar, junto club náutico, alquiler sólo por meses COMAMALA 298558. (24)

SANTA PONSA un dormitorio, baño, cocina, sala, terraza, vista al mar, alquiler solo por meses. COMAMALA 298558. (17)

ZONA BONANOVA piso muy bien amueblado, decorado, tres dormitorios, baño, cocina, salón comedor, dos terrazas, buena vista, teléfono, piscina, jardín, zona tranquila, 40.000 ptas. COMAMALA 298558. (27)

RAMON Y CAJAL Piso 4 habitaciones, 2 baños, 42.000 ptas. al mes. Tel. 280882. (15)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Sobreático 2 dormitorios, en Aragón 15.000 ptas. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Atico amueblado, 2 dormitorios, terraza. Zona Rosales. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Bajo 2 dormitorios en Son Gotleu 12.000 ptas. (14)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Avda. Argentina, piso amueblado 3 dormitorios (12)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Playa de Palma estudio en 1ª línea. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Junto Avenidas a estrenar piso 3 dormitorios, calefacciones con o sin garaje. (18)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Son Matet, estudio amueblado (10)

ALQUILO LOCAL NUEVO Zona Hacienda, 125 m. excelente situación 60.000 mensuales. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24. (19)

ALQUILO PISO amueblado en Ca'n Pastilla, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, 2 baños, galería, terraza, 27.000. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25. (24)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 200 m2. en carretera Sóller apto para almacen o talleres, 25.000 ptas. 214910. (14)

SE ALQUILA Nave industrial 588 m2 en Polígono, informes Tel. 213041. 210844.

CALA MAYOR alquiler apartamento-estudio, piscina, calefacción central, teléfono, vistas mar. 17.000. MIGUEL COSTA. 224759. (12)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 100 m2. C/ Alcalde Massanet, junto General Riera, embaldosado, enyesado, cuatro puertas. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (17)

ARENAL ático amueblado, tres dormitorios dobles, baño, aseo, teléfono, terraza 40 m2, vista al mar, junto club náutico, alquiler sólo por meses COMAMALA 298558. (24)

SANTA PONSA un dormitorio, baño, cocina, sala, terraza, vista al mar, alquiler solo por meses. COMAMALA 298558. (17)

ZONA BONANOVA piso muy bien amueblado, decorado, tres dormitorios, baño, cocina, salón comedor, dos terrazas, buena vista, teléfono, piscina, jardín, zona tranquila, 40.000 ptas. COMAMALA 298558. (27)

RAMON Y CAJAL Piso 4 habitaciones, 2 baños, 42.000 ptas. al mes. Tel. 280882. (15)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Sobreático 2 dormitorios, en Aragón 15.000 ptas. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Atico amueblado, 2 dormitorios, terraza. Zona Rosales. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Bajo 2 dormitorios en Son Gotleu 12.000 ptas. (14)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Son Matet, estudio amueblado (10)

ALQUILO LOCAL NUEVO Zona Hacienda, 125 m. excelente situación 60.000 mensuales. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24. (19)

ALQUILO PISO amueblado en Ca'n Pastilla, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, 2 baños, galería, terraza, 27.000. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25. (24)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 200 m2. en carretera Sóller apto para almacen o talleres, 25.000 ptas. 214910. (14)

SE ALQUILA Nave industrial 588 m2 en Polígono, informes Tel. 213041. 210844.

CALA MAYOR alquiler apartamento-estudio, piscina, calefacción central, teléfono, vistas mar. 17.000. MIGUEL COSTA. 224759. (12)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 100 m2. C/ Alcalde Massanet, junto General Riera, embaldosado, enyesado, cuatro puertas. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (17)

ARENAL ático amueblado, tres dormitorios dobles, baño, aseo, teléfono, terraza 40 m2, vista al mar, junto club náutico, alquiler sólo por meses COMAMALA 298558. (24)

SANTA PONSA un dormitorio, baño, cocina, sala, terraza, vista al mar, alquiler solo por meses. COMAMALA 298558. (17)

ZONA BONANOVA piso muy bien amueblado, decorado, tres dormitorios, baño, cocina, salón comedor, dos terrazas, buena vista, teléfono, piscina, jardín, zona tranquila, 40.000 ptas. COMAMALA 298558. (27)

RAMON Y CAJAL Piso 4 habitaciones, 2 baños, 42.000 ptas. al mes. Tel. 280882. (15)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Sobreático 2 dormitorios, en Aragón 15.000 ptas. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Atico amueblado, 2 dormitorios, terraza. Zona Rosales. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Bajo 2 dormitorios en Son Gotleu 12.000 ptas. (14)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Son Matet, estudio amueblado (10)

ALQUILO LOCAL NUEVO Zona Hacienda, 125 m. excelente situación 60.000 mensuales. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24. (19)

ALQUILO PISO amueblado en Ca'n Pastilla, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, 2 baños, galería, terraza, 27.000. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25. (24)

ALQUILO amueblado C/ Uetam, 2 dormitorios 17.000 ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (12)

NECESITO alquilar apartamentos 2, 3 dormitorios, playas próximas Palma. ALEIX Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

ALQUILO ZONA AVENIDAS piso amueblado, 4 dormitorios, 27.000 J. MOISES. 242805. (12)

ALQUILO LOCAL 200 m2. en carretera Sóller apto para almacen o talleres

5

CHALETES

PLA DE NA TESA casa 2 plantas, 900 m², solar, 4 dormitorios, baño, aseo, salón, comedor, aparte, 2 chimeneas, cocina, porche, jardín, frutales, teléfono, 8.400.000, entrada 2.500.000 CIUTAT 221154. (29)

LAS PALMERAS chalet 2 dormitorios, baño, salón 21 m², comedor 30 m², chimenea, cocina amueblada, porche, jardín, cespes, aljibe, embalsado, 5.500.000, entrada 1.500.000, CIUTAT 221154. (25)

C'AN PICAFORT chalet 3 dormitorios, armarios empotrados, comedor, con chimenea, cocina amueblada, con despensa, baño, aseo, garage, jardín, precio 5.300.000, Tel. 298462. (22)

FABULOSO CHALET de 2 plantas, en puerto de Alcudia de 6.000 m², de terreno, toda clase de árboles frutales, comedor con chimenea, cocina muy grande completamente equipada, 2 baños, 3 terrazas, totalmente amueblado, riego por aspersión. Tel. 298462. (38)

CHALET EN EL TORO 200 metros construidos, apto para 4 viviendas, 2 plantas edificadas, tiene jardín, precio 10.000.000, facilidades. Tel. 298462. (21)

OCASION CHALET BAHIA AZUL vista al mar, 4 dormitorios, baño, aseo, gran comedor, con chimenea, terraza, garage, 6.500.000, 214910. (20)

CHALET EN GENOVA 2 dormitorios, baño, salón completo, gran sala-comedor, chimenea, cocina, bien equipada, terraza cubierta, jardín, piscina, teléfono, garage. Abajo espacio disponible muy fácilmente convertible en 2 dormitorios y baño. 12.000.000 - MIGUEL COSTA 224759. (33)

BAHIA AZUL chalet vendo o cambio por local o piso, 3 dormitorios, comedor, baño, terraza, piscina, garage, 9.500.000, GELABERT 215843. (20)

S'HOSTALOT chalet estrenar, 2 dormitorios, baño, comedor, cocina con offis, garage, 4.000.000, GELABERT 215843. (14)

PORTOL chalet 800 m², 4 dormitorios, comedor, sala estar, chimenea, cocina, garage, aljibe, estanque, 8.500.000, GELABERT 215843. (17)

CARRETERA PALMA, Lluchmayor, 2.000 m² terreno con frutales, buena tierra. Chalet 3 dormitorios, baño, cocina, salón, chimenea, porche, agua, etc. 2.750.000 RL-39 GABRIEL MAS, 221340. (26)

PALMA NOVA chalet cinco dormitorios, dos baños, cocina, salón comedor, chimenea, garage trastero, terraza, jardín, precio 13.000.000 Ptas. Facilidades COMAMALA 298558. (20)

VENDO A 8 KMS. DE PALMA solar 2.106 m², con chaletito un dormitorio, baño, pequeña cocina, sala comedor, chimenea, preparado para ampliación piscina, vallado, muchos frutales, precio 7.000.000, COMAMALA 298558. (30)

COSTA D'EN BLANES chalet vista panorámica, G. Salón 4 habitaciones, 2 baños, aseo, 300 m², edificados 1.000 m², de jardín, 18.000.000 Ptas. Tel. 280882. (25)

VENDO CHALETS en Palma, lujo con piscina, de 18.000.000 a 25.000.000. Tel. 280882. (10)

SON FERRER 4 habitaciones, 2 baños, cocina equipada, materiales 1ª calidad, 200 m² construidos, nuevo a estrenar. Ptas. 12.000.000. Facilidades a convenir, Fincas S. Mas. Tel. 216946.

COSTA D'EN BLANES chalet a estrenar, 2 plantas, 4 dormitorios, 2 baños, un aseo, dependencia 60 m², diferentes posibilidades, solar 1.250 m², 16.500.000. Facilidades. Tel. 227794. (26)

BAHIA AZUL chalet de lujo, 3 dormitorios, baño, aseo, garage, calefacción, piscina, jardín, etc. 10.000.000. Facilidades MONTIS. 212117. (18)

LA CABANETA planta baja tipo chalet, 3 dormitorios, tranquila y soleada. Total 4.800.000. Admitiría pequeño piso como parte de pago. MONTIS. 226725. (22)

CAMPANET precioso chalet estilo ibicenco, perfecto estado, vistas maravillosas, 3 habitaciones, salón comedor, baño, terraza, 600 m², jardín, agua, electricidad, 4.750.000. Facilidades... 461111. (23)

SANTA PONSA precioso chalet con jardín, completamente nuevo, 180 m² construidos, cocina completamente amueblada, cerca playa 6.000.000 461111. (18)

CAPDELLA 18 Kms. Palma, 2 km. playa, casa típica mallorquina, completamente nueva, 3 habitaciones dobles, 3 baños completos, salón-comedor, salón con chimenea, cocina, garage, terrazas, agua, electricidad, 2.000 m², jardín, Tel. 461111. (34)

CAMPANET chalet preciosas vistas, 2 habitaciones, salón-comedor, cocina, baño, terraza, piscina, agua, electricidad, teléfono. Facilidades. SANSO 461111

EN CONSELL

En construcción chalet típico mallorquín, rústico, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón comedor con chimenea, 3.600 m², de solar. Oportunidad inversionistas. 3.500.000. 20% fima contrato, 20% aguas cubiertas resto 3 años desde la entrega de llaves. INMOBILIARIA METROPOLITAN. 275316.

GRAN CHALET

CON TERRENO RUSTICO 20.000 M2. CRUCE CARRETERA DE VALDEMOSA. GRAN PISCINA, ARBOLES FRUTALES, BONITO JARDIN hay teléfono, cinco dormitorios, tres baños, a tres kilómetros de Palma.

Informes al Tel. 244925

Nota. aceptaríamos como parte del pago pisos locales etc.

6

APARTAMENTOS

SAN AGUSTIN apartamentos a estrenar, 2 dormitorios dobles, baño completo, cocina galería cerrada de cristales, salón comedor, vistas al mar, desde 3.200.000. Facilidades 10 años. Tel. 298462. (27)

ARENAL pisos próxima entrega, 3 dormitorios dobles, salón comedor, cocina con office, 2 baños, armarios empotrados, 2 terrazas. Entrada 1.300.000. Facilidades 10 años. Tel. 298462. (25)

PLAYA DE ALCUDIA, disponemos de apartamentos 2 y 3 dormitorios, comedor con chimenea, baño, cocina totalmente amueblada, jardín, piscina comunitaria, desde 3.125.000. Facilidades 11 años. Tel. 298462. (27)

PLAYA DE ALCUDIA, apartamentos 3 dormitorios, comedor, cocina semiamueblada, baño, aparcamiento, 2.850.000. Tel. 29 8462. **MAGALUF**, apartamento duplex amueblado, 2 dormitorios, armarios empotrados, comedor, terraza, cocina equipada, baño, 4.000.000. Tel. 298462. (16)

C'AN PICAFORT, 1º piso nuevo 3 dormitorios, comedor con chimenea, cocina grande, baño, aseo, garage, 5.300.000. Tel. 298462. (18)

ALCUDIA, piso 3 dormitorios dobles, baño, 2 aseos, cocina, salón comedor con chimenea, garage, jardín. Precio 5.750.000. Tel. 298462. (19)

APARTAMENTO DUPLEX, Puerto de Andraitx, 162 m², 4 dormitorios dobles, baño, 2 aseos, cocina, salón comedor con chimenea, armarios empotrados, 71 m², de jardín, primera línea, 10.600.000. Tel. 10.600.000. Tel. 298462. (28)

APARTAMENTO-ESTUDIO, centro de Paguera, salón comedor y dormitorio 25 m², baño, cocina, terraza, piscina y jardines comunitarios, 25 metros del mar. Contado 1.500.000. Tel. 298462. (25)

ARENAL, Apartamentos amueblados 1 dormitorio doble, baño, cocina americana, salón comedor, terraza-balcón. Piscina. Muy cerca playa. Vistas al mar. 1.400.000. Entrada 400.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN, 242842. (27)

SAN AGUSTIN, Apartamentos 1 dormitorio doble, baño, cocina amueblada, salón terraza. A estrenar. Jardín y piscina. Vistas al mar. 2.650.000. A convenir RODRIGUEZ JUAN, 242842. (25)

ALA BLAVA apartamento a estrenar, 2 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, salón-comedor, terraza y jardín propio. Precio a partir de 3.000.000, con facilidades. COMAMALA 298558. (29)

ALA ESTANCIA apartamento 2 dormitorios, sala-comedor con chimenea, baño, cocina amueblada, jardín, parking dos coches, completamente amueblado, 4.650.000 convenir. 214910. (23)

ZONA PLAYA DE PALMA apartamento amueblado, a estrenar. 2.700.000 facilidades. 214910. (10)

ARENAL apartamento 3 dormitorios, gran terraza, cerca del mar. 2.300.000 facilidades. 214910. (11)

OCASION SAN AGUSTIN primera línea, bajada al mar, piscina, 2 dormitorios dobles, gran sala comedor, cuarto de baño, cocina, terraza, precio 3.500.000 Inmobiliaria METROPOLITAN. 275316. (25)

SAN AGUSTIN apartamentos vistas al mar, gran piscina, 2 dormitorios dobles, gran sala comedor, cuarto de baño, cocina, terraza, precio 3.500.000. BLANES 226722.

SAN AGUSTIN apartamentos con muebles a estrenar, 1 habitación, salón, terraza con piscina. Tel. 280882. (15)

PORTALS VELS apartamento 2 dormitorios, baño, salón comedor, 2 terrazas, completamente amueblado, 2.500.000. PRETOR. M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25. (21)

EN SAN TELMO apartamentos desde uno, dos y tres dormitorios, entregas desde 500.000 Ptas. buena situación, preciosa vista M. YEBRA. Avda. Argentina. Tel. 231107. (24)

BONANOVA estudio de 50 m², amueblado, baño, terraza, precio 1.300.000, entrada 600.000, resto 2 años. Tel. 298462. (17)

APARTAMENTO 1ª LINEA Playa Palma, entre Balneario 6 y 7, 2 dormitorios, baño y aseo, terraza y galería, vista al mar. Precio: 4.300.000. Facilidades 2 años. FINCAS JULIA 214629

SOMETIMES 3 dormitorios, 2 baños, cocina, salón comedor, aparcamiento, planta baja con terraza, 40.000. BLANES 226722. (16)

SOMETIMES apartamento tipo chalet, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, 2 baños, aparcamiento, terraza, BLANES 226722. (15)

CA'N PASTILLA (Los Pinos)
APARTAMENTO A ESTRENAR

- 3 habitaciones.
- 2 baños.
- Cocina amueblada.
- Plaza vehiculo.
- Materiales 1ª. calidad.
- Llaves en mano.

Facilidades a convenir.
FINCAS S. MAS. Tel. 216946.

PAGUERA
Apartamentos, 1 dormitorio doble, armario empotrado, salón comedor, terraza, cocina, buenos acabados, zona tranquila, pequeña comunidad, 2.950.000, entrada 1.000.000, resto 40.000 mensuales intereses incluidos. POU 225234. ARCO MERCED, 5

ZONA 31 DE DICIEMBRE, grandioso piso nuevo, 4 dormitorios, 2 baños, precio: 4.200.000. Entrada: 1.500.000. Resto a convenir. Tel. 297388-289589. (20)

CA'N PASTILLA apartamento 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, garage, 4.500.000 a convenir. PALMER. 242805. (16)

CA'N PASTILLA apartamento un dormitorio, cocina, comedor, gran terraza, completamente amueblado 2.800.000 a convenir. PALMER. 242805. (16)

APARTAMENTO SANTA PONSA amueblado, 2 dormitorios, baño completo, comedor, cocina, terraza, 2.950.000. GELABERT 215843. (14)

PORTALS NOUS apartamentos 1, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, comedor, terraza soleada, 2.600.000 y 4.400.000. Entrada 25%. Resto 3 años. GELABERT 215843. (22)

LAS MARAVILLAS apartamentos 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, terraza, aparcamiento incluido, 4.700.000. GELABERT 215843. (16)

S'AIGO DOLÇA apartamento a estrenar, dos dormitorios dobles, armarios empotrados, baño completo, amplia sala comedor, forma «L» cocina espaciosos todo hace esquina, 3.800.000. Entrada 1.000.000 - resto a convenir. Facilidades hasta 10 años OLIVER MAYRATA. Tel. 203630 A. Frontera, 90. (39)

SAN TELMO Apartamentos a estrenar de 1 a 3 dormitorios dobles armarios empotrados, baños en mármol y cerámica. Sala comedor. Recibidor, cocina completamente amueblada en roble. Suelos gres maderas norte terraza o jardín individual. Primerísima línea. Vistas panorámicas. Mar. Acabados lujo. Precio desde 3.600.000. A 6.000.000 - Facilidades hasta 13 años OLIVER MAYRATA. Tel. 203630 A. Frontera, 90. (58)

COMPRAPIA apartamentos 2 dormitorios 1ª línea máximo Palma Nova. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (14)

BONANOVA 2 dormitorios, salón comedor, baño, cocina amueblada, terraza, piscina, jardín, vistas bahía, 3.750.000. BLANES 226722.

SAN AGUSTIN 1 dormitorio, cocina amueblada, salón comedor, baño, galería, piscina, jardín, vistas, 2.650.000. BLANES 226722.

SAN AGUSTIN 2 dormitorios, salón comedor, baño, cocina, terraza, 2.270.000. BLANES 226722.

AVENIDAS 1 dormitorio, salón comedor, cocina, baño, amueblado, 2.800.000. BLANES 226722.

EL TORO 2 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, terraza, desde 3.200.000 20 por cien entrada. 30.000 mensuales. BLANES. 226722. (16)

SOMETIMES 3 dormitorios, 2 baños, cocina, salón comedor, aparcamiento, planta baja con terraza, 40.000. BLANES 226722. (16)

SOMETIMES apartamento tipo chalet, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, 2 baños, aparcamiento, terraza, BLANES 226722. (15)

ZONA SON GOTLEU piso tres dormitorios dobles, baño completo, armarío empotrado, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, 1.800.000, facilidades. 252443. (21)

ZONA FOTI estudio 40 m², comedor, baño completo, ascensor, 1.600.000, facilidades. 252443. (12)

ZONA SON ARMADANS piso a estrenar 145 m², tres dormitorios dobles, estudio, dos baños, completos, armarios empotrados, salón comedor, cocina amueblada, terraza, lavadero, ascensor, garage, 7.600.000, facilidades. 252443. (28)

ZONA BLANQUERNA piso tres dormitorios dobles, baño completo, armario empotrado, salón comedor, cocina amueblada, terraza, lavadero, ascensores, 2.524.43. (20)

EN HEROES DE MANACOR piso 130 m², cuatro dormitorios, dos baños, completos, armario empotrado, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, ascensores, 4.500.000, facilidades. 252443. (24)

ZONA HONDEROS piso a estrenar, 135 m², cuatro dormitorios, baño completo, armarios empotrados, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, ascensor, garage, 4.000.000, facilidades. 252443. (24)

JUAN ALCOVER pisos de protección oficial, 2,3,4 dormitorios, baño, aseo, cocina, terraza, galería, salón comedor, acabados primera, entrada 550.000, resto 10 años. POU 225234. Arco Merced, 5. (28)

GRANDIOSO PISO A estrenar, vistas panorámicas. Héroe de Manacor, cerca Avenidas. Precio 3.700.000, condiciones a convenir. 297388-289589. (18)

ZONA FORTI piso, 2,3 y 4 dormitorios, terrazas, exentos contribución, contrato desde 325.000, resto 12 años. Tel. 297388-289589. (20)

EDIFICIO CALLE MANOS directamente del constructor. Grandiosos pisos en construcción. Orientación Sur. Contrato 500.000 ptas Resto a convenir. Tels. 297388-289589. (21)

RAMON Y CAJAL grandioso piso de 145 m² construidos, terminada a estrenar, 5.200.000 condiciones a convenir. Tel. 297388-289589. (19)

RAMON Y CAJAL trato directo, pisos exentos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, precio desde 3.700.000. 297388-289589. (19)

ENTRADA UNICA: 500.000 ptas. Resto 10 años. Aticos terminados a estrenar. Junto MiniMax (Rafal). Tfños. 297388-289589. (17)

FORTI pisos y áticos duplex, con grandiosas terrazas, dos, cuatro y cinco dormitorios. Precio desde 4.200.000, condiciones a convenir. Tel. 297388-289589. (22)

ZONA 31 DE DICIEMBRE piso nuevo 3 dormitorios dobles, baño y aseo precio contrato 2.800.000. Tel. 297388-289589. (17)

JUNTO POLICIA MUNICIPAL, zona colegios, pisos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, contrato 500.000, resto a convenir. 297388-289589. (20)

ATICO LUJO a estrenar General Riera 264 m², 4 dormitorios, 4 baños etc. Precio 7.700.000. Tel. 297388-455045. (18)

ZONA FORTI trato directo en construcción, planta baja y piso s exentos contribución con aparcamiento incluido, 3 dormitorios, 2 baños. Precio desde 2.950.000 ptas. Entrada 400.000 ptas. Resto convenir. Tels. 297388-289589. (32)

ZONA AVENIDAS trato directo pisos en construcción 3 y 4 dormitorios, buenos acabados desde 500.000 ptas. Resto convenir. Tel. 297388-289589. (22)

ES FORTI pisos 2, 3 y 4 dormitorios, exentos, terminados Oct.-82. Precios desde 2.925.000 Ptas. Entrada desde 400.000 Ptas. Resto 12 años. Tel. 235629-230740. (26)

PISOS A ESTRENAR Es Rafal 2, 3 y 4 dormitorios. Entrada desde 500.000 Ptas. Resto préstamo a 10 años. VAQUER. Dameto, 19. Tel. 235629-230740. (25)

CARRE DE MANACOR, pisos 3 y 4 dormitorios, desde 3.300.000 Ptas. Entrada 600.000 Ptas. Resto a 25.000 Ptas. mensuales. Terminados junio-83. Tel. 230740-235629. (26)

ZONA SON GOTLEU piso tres dormitorios dobles, baño completo, armarío empotrado, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, 1.800.000, facilidades. 252443. (21)

ZONA FOTI estudio 40 m², comedor, baño completo, ascensor, 1.600.000, facilidades. 252443. (12)

ZONA SON ARMADANS piso a estrenar 145 m², tres dormitorios dobles, estudio, dos baños, completos, armarios empotrados, salón comedor, cocina amueblada, terraza, lavadero, ascensor, garage, 7.600.000, facilidades. 252443. (28)

ZONA BLANQUERNA piso tres dormitorios dobles, baño completo, armario empotrado, salón comedor, cocina amueblada, terraza, lavadero, ascensores, 2.524.43. (20)

EN HEROES DE MANACOR piso 130 m², cuatro dormitorios, dos baños, completos, armario empotrado, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, ascensores, 4.500.000, facilidades. 252443. (24)

ZONA HONDEROS piso a estrenar, 135 m², cuatro dormitorios, baño completo, armarios empotrados, salón comedor, cocina amueblada, balcón, lavadero, ascensor, garage, 4.000.000, facilidades. 252443. (24)

JUAN ALCOVER pisos de protección oficial, 2,3,4 dormitorios, baño, aseo, cocina, terraza, galería, salón comedor, acabados primera, entrada 550.000, resto 10 años. POU 225234. Arco Merced, 5. (28)

RAMON Y CAJAL grandioso piso de 145 m² construidos, terminada a estrenar, 5.200.000 condiciones a convenir. Tel. 297388-289589. (19)

RAMON Y CAJAL trato directo, pisos exentos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, precio desde 3.700.000. 297388-289589. (19)

RAFAL pisos y áticos grandes terrazas, vista mar, 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor, cocina, galería, entrada única 600.000, resto 30.000 mensuales, intereses incluidos. POU 225234 Arco Merced, 5. (29)

FORTI pisos de protección oficial, 2,3,4 dormitorios, baño, aseo, cocina, galería, salón comedor, terraza, acabados primera, aparcamiento opcional, entrada 450.000, resto 12 años POU 225234, Arco Merced, 5. (30)

HONDEROS pisos llaves en mano protección oficial, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, galería, salón comedor, terraza, 3.600.000, entrada 1.400.000, resto 30.000 mensuales. POU 225234 Arco Merced, 5. (27)

ZONA RAMBLAS planta baja 115 m², ideal para negocio con piso entresuelo, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño, trastero y patio 3.500.000, entrada 1.400.000, facilidades POU 225234 Arco Merced, 5. (30)

PONT D'INCA pisos de protección oficial próxima entrega 3,4 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón comedor, garage opcional, terraza, suelos vivienda en terrazo, cocinas y baños cerámica, entrada 375.000, resto 20.000 mensuales. Directamente del constructor Tel. 225234, Arco Merced, 5. (39)

EUSEBIO ESTADA llaves en mano, 4 dormitorios, dos baños, salón comedor, cocina toda amueblada, galería, terraza grande, pequeña comunidad, entrada única 1.500.000, resto 12 años. POU 225234, Arco Merced, 5. (29)

FORTI llaves en mano, piso 3 dormitorios, salón comedor, terraza, cocina, galería, termo a gas, 2.800.000, entrada única 850.000, resto 10 años. POU 225234, Arco Merced, 5. (27)

GENERAL RIERA pisos próxima entrega, 3,4 dormitorios, baño, aseo, cocina, galería, salón comedor, terraza, acabados primera, entrada 750.000, resto 12 años. POU 225234, Arco Merced, 5. (27)

ZONA MEDICO DARDER 115 m², 3 dormitorios, 2 baños, amplio salón, terraza, 20 m², 4.000.000, facilidades CIUTAT 221154. (18)

PADRE BARTOLOME POU 3 dormitorios, aseo, comedor, cocina trastero, 1.500.000. CIUTAT 221154. (12)

ZONA PASCUAL RIBOT 4 dormitorios, baño, aseo, salón 30 m², ascensor, 2.800.000, facilidades CIUTAT 221154. (15)

ARZOBISPO ASPARGO 3 dormitorios, 2 baños, salón, mucho sol, varios extras, piso exterior, 4.200.000, a convenir. CIUTAT 221154. (18)

CERCA TENIENTE LIZASOIN 3 dormitorios, baño, salón, cocina semiamueblada, ascensor, entrada a partir de

CASAS Y PISOS

ANDREA DORIA piso 250 m². 5 dormitorios + uno de servicio, 6 armarios, sala comedor, cocina amueblada, muy amplia, con despensa, 4 baños y un aseo, calefacción, lavadero en terraza, teléfono, suelo parquet en salones y vestíbulo. 6.750.000. Facilidades CANET. Tel. 226156 (41)

ZONA SAN FERNANDO piso 120 m². 3 dormitorios dobles, armario, baño y aseo, sala comedor grande, cocina amueblada, lavadero en galería, recibidor. 3.000.000. Entrada 1.000.000, resto 30.000. Facilidades CANET. Tfnos. 226156 (30)

ZONA CRUZ ROJA piso 100 m². 3 dormitorios, baño, sala comedor grande, cocina amueblada, lavadero en galería, teléfono, lavadero en galería. 2.650.000. Facilidades CANET. Tfnos. 226156 (22)

ZONA PLAZA PARIS piso 3 dormitorios, baño, sala comedor, cocina amueblada, 2 balcones exteriores, lavadero en galería, recibidor. 2.650.000. Facilidades CANET. Tfnos. 226156 (23)

ZONA REYES CATOLICOS piso 104 m². 3 dormitorios dobles, armario, baño y aseo, sala comedor da a balcón, cocina amueblada con despensa, lavadero en galería, 3.000.000. Facilidades CANET. Tfnos. 226156 (29)

ZONA SAN FERNANDO piso 120 m². 4 dormitorios, armarios empotrados, baño y aseo, sala comedor con chimenea, cocina amueblada, lavadero en galería, madera norte, cerámica. 4.200.000. Facilidades CANET. Tfnos. 226156 (29)

EUSEBIO ESTADA, 3 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, terraza, estrenar. 3.500.000. Tel. 298462 (13)

ZONA EUSEBIO ESTADA, 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor, cocina con electrodomésticos, armarios empotrados. 5.700.000. Tel. 298462 (17)

ZONA PASEO MALLORCA, piso 7 dormitorios, 1 baño, 2 aseos, salón comedor con chimenea, cocina con electrodomésticos, calefacción, teléfono. 9.000.000. Tel. 298462 (22)

ZONA MANOS, piso 2 dormitorios dobles, baño, salón comedor, cocina, terraza. 2.500.000. Entrada 1.000.000. Tel. 298462 (16)

ZONA TOROS, piso 138 m². 4 dormitorios dobles, 2 baños, salón comedor, cocina, carpintería oregon, armarios empotrados. 4.300.000. Tel. 298462 (20)

EL RAFAL, piso 3 dormitorios, baño, terraza, salón comedor, cocina, entrada 1.000.000. Resto convenir. Tel. 298462 (16)

AVDA SAN FERNANDO, piso 180 m². 5 dormitorios, 2 baños, salón comedor de 54 m², cocina amueblada, terrazas, precio 6.500.000. Tel. 298462 (27)

PISOS A ESTRENAR General Riera, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina con despensa, galería, salón comedor. 3.700.000. Tel. 298462 (19)

PISOS EN CONSTRUCCION en Rafal, 3 dormitorios, baño, salón comedor, cocina, terrazas. Entrada 500.000. Facilidades 15 años. Protección Oficial. Tel. 298462 (21)

FORTI ATICO en construcción, 3 dormitorios, baño, cocina, apartamento incluido. Precio 5.300.000. Tel. 298462 (19)

PISOS ESTRENAR en C/ Colliure, 3 dormitorios, baño, salón comedor, cocina, 3.400.000. Tel. 298462 (17)

REYES CATOLICOS ATICO como nuevo, 3 dormitorios, cocina, baño, terrazas, etc. 2.650.000. 214910 (13)

EUSEBIO ESTADA PISO 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada, soleado y muy bien conservado. 3.300.000 entrada. 1.000.000 resto 7 años o convenir. 214910 (24)

ZONA ARAGON piso 1 dormitorio, baño, sala comedor, cocina americana. 1.400.000, convenir. 214910 (13)

SOBREATICO EN SON RAPIÑA zona colegios, 3 dormitorios, un despacho, amplia sala comedor, chimenea, cocina muy equipada, 2 terrazas, magníficas vistas, mucho sol, calefacción central, teléfono, muchos armarios, apartamento, 8.750.000. MIGUEL COSTA 224759 (32)

OPORTUNIDAD pisos ocasión Plaza Toros, 4 dormitorios, apartamento incluido, 3.500.000, calle Industria 3 dormitorios, 4.200.000. Ausias March, 4 dormitorios, 3.100.000. Eusebio Estada, 3 dormitorios, 3.650.000. Médico Darder, 3 dormitorios, 3.350.000. Bartolomé Pou, 3 dormitorios, 4.000.000, y muchos más en todas las zonas de Palma, forma de pago a convenir. 223719 (51)

ZONA 31 DICIEMBRE 3 y 4 dormitorios, apartamento opcional, desde 5.200.000, facilidades MARQUES 223719 (14)

PADRE BARTOLOME POU, piso tres dormitorios, asechucha cocina sala comedor, trastero, no necesita reforma, precio 1.500.000. Facilidades COMAMALA 298558. Padre Bmè Pou, 43 Bajos (25)

ZONA BLANQUERNA Piso tres dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, sala comedor, balcón, galería, 2.600.000. COMAMALA 298558 (16)

ZONA LUIS VIVES Piso nuevo, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, galería, salón comedor, terraza. Precio 6.500.000. Facilidades COMAMALA 298558 (20)

ZONA PLAZA PARIS, Cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, galería, salón comedor, balcón, 4.400.000. Facilidades COMAMALA 298558 (17)

PLANTA BAJA RAFAL Estrenar, tres dormitorios, baño, aseo, cocina, galería, salón comedor, dos terrazas, precio 3.725.000. Entrada 700.000. Resto convenir. COMAMALA 298558 (22)

ZONA BENITO PONS, Piso tres dormitorios, baño, cocina amueblada, sala comedor, recibidor, precio 2.300.000. Facilidades COMAMALA 298558 (17)

ATICO MEDICO JOSE DARDER, Tres dormitorios, baño, cocina amueblada, salón comedor, terraza 28 m², trastero, orientación sur, 3.360.000. COMAMALA 298558 (19)

ZONA TENIS 3 y 4 dormitorios, 4.000.000 y 5.300.000 facilidades, MARQUES 223719 (12)

GENERAL RIERA 4 dormitorios, 3.700.000, facilidades, apartamento opcional. MARQUES 223719 (10)

ATICOS Y SOBREATICOS disponemos gran variedad en casi todas zonas de Palma. Infórmese sin compromiso. MARQUES 223719 (17)

PROMOCION especial Fortí 3 y 4 dormitorios, 3.200.000 y 3.500.000, entrada 500.000, resto 12 años. MARQUES 223719 (17)

VENDO FISO en calle Padre Bmè Pou, compuesto de 2 apartamentos, uno libre, amueblados por 1.600.000 pesetas. Agencia Grau-Bennassar C/ San Miguel, 43-1º (25)

VENDO APARTAMENTO con un dormitorio junto Plaza Gomila por 1.900.000 Ptas. Agencia Grau-Bennassar, C/ San Miguel, 43 1º (19)

GENERAL RIERA pisos de 4 dormitorios, 2 baños, acabados de primera calidad, entrega inmediata, desde 4.500.000, facilidades. MONTIS 212117 (19)

BLANQUERNA pisos de lujo, 4 dormitorios, 2 baños, próxima entrega, desde 700.000 entrada. MONTIS 226725 (15)

HEROES DE MANACOR pisos en construcción, 3 dormitorios, comedor, cocina, 2 baños, 1.000.000 entrada, resto muchas facilidades. MONTIS 212117 (19)

SON ESPAÑOLET piso uso de excelente estado, salón comedor, con chimenea, 3 dormitorios, armarios empotrados, baño, aseo, cocina amueblada, terraza, 4.200.000, a convenir. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25 (28)

ARAGON fantástico piso, 6 dormitorios, 4 baños, calefacción, parking, solados de mármol. MONTIS 226725 (14)

ZONA MATADERO pisos próxima entrega 3-4 dormitorios, salón comedor, grande, baño, aseo, galería, terraza, desde 3.350.000, entrada 700.000, resto facilidades. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25 (25)

SON ARMADAMS piso lujo 150 m², salón comedor grande, 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, suelos cerámica, aparte sala juegos, trastero, aparcamiento 2 coches, precio interesante. Informes. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25 (34)

ZONA BAR GUELL piso nuevo, 4 dormitorios, 2 baños salón comedor grande, cocina amueblada, garaje incluido, 5.500.000, a convenir. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24-25 (27)

ZONA RIVOLI 2,3,4 dormitorios, baño, aseo, mucho sol vistas panorámicas, 2.900.000, a 5.500.000 a convenir. PRETOR M. GARCIA API. Tel. 223023-24025 (26)

ZONA CRUZ ROJA ático amueblado, 3 dormitorios, sala comedor, baño, aseo, gran terraza, 2.600.000, facilidades. 256664 (16)

PRINCIPIO ARAGON 4 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina totalmente amueblada, comedor con chimenea, calefacción, 6.600.000. GELABERT 215843 (17)

SON FORTEZA 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, terraza, muy soleada, 4.250.000, GELABERT 215843 (15)

H. DE MANACOR 4 dormitorios, baño, aseo, comedor, cocina, galería, 3.650.000, GELABERT, 215843 (13)

ZONA BARMES 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, terraza, estrenar, 4.500.000, entrada 1.500.000, resto convenir. GELABERT 215843 (18)

ZONA JUAN ALCOVER 4 dormitorios, cocina amueblada, comedor, 2 baños, muy soleado, 4.200.000, GELABERT 215843 (15)

BALMES ático 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, terraza, 4.400.000, entrada 1.600.000, resto 4 años. GELABERT 215843 (15)

VENDO planta baja y piso zona Fleming, 140 m², 6.300.000, GELABERT 215843 (12)

PORTIXOL piso 4 dormitorios, baño, cocina amueblada, vista mar, 2.800.000, facilidades. RP-98 GABRIEL MAS 221340 (16)

PISO C/ ARQUITECTO BENNASAR 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, despensa, baño, galería, terraza, pintado, sin ascensor, 2.800.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294 (22)

PISOS Avenida San Fernando, sin ascensor, llave mano, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, galería, armarios, pintados, desde 3.570.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294 (23)

ARENAL altura Baleario, 5, a estrenar, 140 m², 3 dormitorios dobles, exteriores, baño completo y aseo media bañera. Sala comedor 30 m², recibidor, cocina completamente amueblada, amplias terrazas, maderas norte, macizas acabados 1ª calidad, aparcamiento incluido en precio. Trastero, desde 4.700.000, a convenir, facilidades. OLIVER MAYRATA, Tel. 203630 A Frontera, 9 (50)

PISOS zona Fortí, sin ascensor ni portería, 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, terraza, lavadero, pintados, 3.950.000. Facilidades Inmobiliaria OLIVAR 226687 (21)

PISO C/ Ricardo Ortega, junto Avenida, 4 dormitorios dobles, armarios, gran sala comedor, chimenea, cocina, galería, baño, aseo, balcón, buena orientación, 3.500.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687 (26)

CARRETERA SOLLER próxima entrega, piso por planta, ascensor, 4 dormitorios, cocina, baño, aseo, terraza, lavadero, entrada única, 700.000, resto 35.000 mensuales. Tel. 227702 (23)

CALLE SAN MIGUEL cuarto sin ascensor, 3 dormitorios, cocina, salón comedor, baño, piso totalmente reformado, estado nuevo 1.750.000, facilidades. Tel. 227702 (23)

ZONA ARAGON piso 130 m², 4 dormitorios, cocina amueblada, salón comedor, baño, aseo, terrazas, parking, 3.600.000, contado. Tel. 227702 (19)

ZONA CAPITOL Vendo primer piso, con gran terraza, 4 dormitorios, dos baños, 461914 (12)

ZONA PASEO MALLORCA 8º piso 160 m², nuevo a estrenar, suelo de mármol, calefacción individual, muy buenos acabados, 7.200.000 facilidades 4 años. 11% interés. Inmobiliaria METROPOLITAN 275316 (29)

MAGNIFICO piso La Bonanova, 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor con chimenea, 28 m², de terrazas, vistas de toda la bahía, muy soleado, precio 7.500.000 40% entrada. Inmobiliaria METROPOLITAN 275316 (32)

PISO junto Policlínica 3 dormitorios, baño, salón comedor, terraza, cocina, buena orientación, aparcamiento propio 3.500.000 600.000 entrada, resto facilidades. Inmobiliaria METROPOLITAN, Tel. 275316 (24)

PISO C/ INDUSTRIA 3 dormitorios dobles, sala comedor, grande con vistas al castillo Bellver, baño y aseo, cocina amueblada buena orientación, 4.200.000 40% entrada, resto facilidades. Inmobiliaria METROPOLITAN, 275316 (30)

PISO CARRER DE MANACOR 4 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, cocina, desde 3.800.000 Inmobiliaria METROPOLITAN, 275316 (17)

COMPRARIA a particular. Piso de lujo, zona Avenidas, pago al contado. 461887 (12)

PRINCIPIO Heroes de Manacor. Vendo pisos 3 y 4 dormitorios. 461887 (11)

GENOVA Vendo piso amueblado, 4 dormitorios, con aparcamiento. 3.000.000. Ptas. 461887 (11)

AVENIDAS piso 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, cocina con despensa, comedor con chimenea, terraza, buena vista 3.700.000. Pal. 242805 (19)

ZONA TENIENTE CORONEL FRANCO pisos en construcción, 4 dormitorios, 2 baños, armarios, cocina, comedor, terraza desde 3.750.000. Entrada 800.000. Resto a convenir. PALMER 242805 (24)

PLAZA COLUMNAS piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, comedor, muy bien decorado 2.600.000 a convenir. PALMER 242805 (18)

ATICO ARAGON, 3 dormitorios, baño, cocina, terraza, calefacción 3.800.000 a convenir. PALMER 242805 (13)

ATICO ZONA P. GARAU, 2 dormitorios, baño, cocina amueblada, 2 terrazas, 2.000.000. Entrada 600.000. Resto a convenir. PALMER 242805 (18)

PLAZA PEDRO GARAU piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza, 4.900.000. Entrada 1.500.000. Resto crédito. PALMER 242805 (20)

ZONA REYES CATOLICOS Piso sin ascensor, salón comedor, tres dormitorios, cocina y baño. Vendo 2.500.000 pts. Facilidades FINCAS RAMIS Sindicato 37-pral. Tel. 214250

CA'N PASTILLA Sobre-ático, tres dormitorios, comedor estar, cocina, baño y terraza. Vendo 4.250.000 pts. Facilidades FINCAS RAMIS Sindicato 37-pral. Tel. 214250

GALERIAS PLAZA MAYOR Tienda con altillo, propia cualquier negocio, traspaso 2.000.000 pts. FINCAS RAMIS Sindicato 27-pral. Tel. 214250

CASA DOS PLANTAS BUNOLA 4 dorts, sala comedor, cocina mallorquina con chimenea, aseo, terraza, jardín, precio 3.000.000. Ptas. al contado A BENNASAR. Tel. 225808-09 (24)

FINCA ANTIGUA JUNTO BORNE local comercial apto para restaurante, piso en planta 1ª de 200 m², 4 dorts, baño, aseo, sala comedor, 60 m², terraza, planta 2ª dispone de los mismos servicios, en la planta 3ª dos viviendas pequeñas. Precio 18.000.000. Ptas. A BENNASAR. Tel. 225808-09 (35)

PISO PL 2º 190 m², zona Plaza Columnas, 5 dorts dobles, amplia, sala comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, despacho independiente de 20 m², forrado madera. Precio 6.500.000. Ptas. facilidades 4 años A BENNASAR. Tel. 225808-09 (33)

MARAVILLOSO ATICO PL 6º junto Médico Darder, orientación sur, 3 dorts, baño, sala comedor, cocina amueblada, terraza, precio 3.300.000. Ptas. al contado A BENNASAR. Tel. 225808-09 (27)

PUIGPUNYENT preciosa casa con jardín, centro pueblo, tres salones, comedor, cocina, seis habitaciones, agua, electricidad. Facilidades 461111 (17)

BINIAMAR centro pueblo, casa mallorquina, 2 plantas, salón, comedor, cocina, 3 habitaciones, patio, terraza, agua, electricidad. 1.900.000. SANSO 461111 (19)

ZONA CRUZ ROJA 4 dormitorios, cocina amueblada, sala comedor, energía solar, 2 baños, desde 850.000 entrada y 40.000 mensuales. 226749 (20)

GANGA vendo ático, 2 dormitorios, terraza, C/ Uetam. ALEIX Alejandro Rosselló. 32.460818 (13)

VIVERO próxima entrega, pisos protección oficial, 3-4 dormitorios, entrada 350.000. Facilidades 15 años. MONTIS 226725 (16)

ZONA HIPER Sa Plaça Nova, 4 dormitorios, cocina totalmente amueblada, electrodomésticos, galería, calefacción, gran calidad, llámenos y le daremos información y verá nuestro piso piloto. 226749 (26)

SANTA CATALINA 3 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, terraza 3.800.000. BLANES 226722 (12)

ANDREA DORIA 3 dormitorios, 2 baños, sala estar, salón comedor, cocina, galería, despensa, terraza, cerámica, 5.900.000. BLANES 226722 (18)

EUSEBIO ESTADA Son Oliiva, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón comedor, recibidor, aparcamiento, renta limitada 5.900.000. BLANES 226722 (18)

PISOS ES FORTI 2, 4 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, aseo, desde 3.000.000. BLANES 226722 (15)

ZONA PLAZA SERRALTA 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, trastero, sala comedor, cerámica 3.300.000. BLANES 226722 (15)

RAFAL planta baja, 3 dormitorios, cocina-galería, salón comedor, baño, 1 aseo, jardín. 3.725.000. BLANES 226722 (16)

PLAZA GENERAL FRANCO Sobreatico, 5 dormitorios, cocina amueblada, salón comedor, chimenea, terraza, buenannannaana vista 4.800.000. Facilidades BLANES 226722 (18)

NECESITO
Piso o planta baja
en cualquier zona de Palma
Tel. 215853

NECESITO URGENTE PLANTA BAJA
Techo libre o solar zona Plaza Columnas (P. Garau) o Reyes Católicos. 242805.

SE VENDEN PISOS de 4 dormitorios. Gran calidad de construcción. Paseo Mallorca y lindantes. Precios a partir de 8.500.000 pts. Excelentes facilidades de pago. Tel. 283454. Promotora VIBELBA, S.A. Paseo Mallorca, 17-a

SE VENDE ATICO EN PASEO MALLORCA. Gran ocasión. SOLEADO TODO EL DIA. Fabulosas vistas. 3 dormitorios, excelentes condiciones de pago. Tel. 283454. Promotora VIBELBA, S.A. Paseo Mallorca, 17-a

8 TRASPASOS

SOLAR 3.500 mts. al borde de carretera Manacor km 2.300 almacén, oficinas, agua, electricidad, teléfono, muelle descarga, informes. Tel. 282950 y 283554 (23)

TRASPASO MUSIC BAR en lugar inmejorable, precio 1.800.000. convenir. 214910 (10)

ARENAL 1ª línea local 140 m², posibilidades cualquier negocio 4.500.000. Tel. 214910 (11)

ZONA AVENIDAS gran bar muy popular, precio 8.500.000. Entrada 4.000.000, alquiler bajo. 214910 (13)

GRAN OPORTUNIDAD traspaso bar zona San Miguel totalmente instalado, mucha clientela 700.000 Ptas. Alquiler 9.000 Ptas. 214910 (17)

C'AN PASTILLA se traspasa PUB muy buena situación. Entrada 1.500.000. Resto facilidades. 214910 (13)

TRASPASO LOCAL 200 m², zona Fortí, 2 puertas de entrada. Tel. 298462 (12)

C/ SAN MAGIN bajos con vivienda 90 m², traspaso 550.000, alquiler muy bajo. Soler 450400 (15)

CALA MAYOR magnifico bar, gran terraza, totalmente equipado en inmejorable situación, convenir. 214910 (13)

ARENAL se traspasa local 60 m², precio 850.000 muy buena situación. 214910 (11)

8

TRASPASOS

VENDO FENOMENAL RESTAURANTE en El Arenal, gran terraza, precio a convenir. 214910. (12).

OPORTUNIDAD traspaso bar, cafetería, restaurante por enfermedad, zona Santa Catalina, bien situado, 170 m². instalación nueva, precio convenir. 214910. (21).

SE TRASPASA o vende café cantante (por no poder atender) a 5 minutos de Palma, equipado completamente 130 m². buen precio (convenir). 214910. (23).

OPORTUNIDAD Can Pastilla se vende hotel fantástica situación, 80 plazas restaurante, terraza, mucho sol. Precio fantástico. 214910. (16).

CALLE HERRERIA traspaso restaurante, totalmente equipado 2.700.000 a convenir. 214910. (10).

PEDRO GARAU local 400 m², apto para cualquier negocio, 3.500.000, alquiler bajo. 214910. (13).

CAN PASTILLA cafetería estrenar, en 1ª línea, 4.000.000, convenir. 214910. (10).

TRASPASO restaurante en Paseo Marítimo, primera línea, en pleno rendimiento, 240 m², cocina y bar. Información teléfono 298462. (18).

TRASPASO local 103 mts., zona Fortí, calle ancha, 1.100.000 ptas., decorado. Tel. 280882. (12).

COMESTIBLES y carnicería, totalmente equipada, con cámara de conservación, de obra, buena situación. Ptas. 1.500.000. Fincas S. MAS. Tel. 216946.

CAFETERIA PALMA NOVA totalmente equipada funcionando, 140 m². terraza. Ptas. 6.500.000. Alquiler 20.000 ptas. Fincas S. MAS. Tel. 216946.

TRASPASO zapatería, funcionando, buena situación, Ptas. 1.500.000, facilidades a convenir. Fincas S. MAS. Tel. 216946.

LOCAL libre 34 m², en Playa de Palma. Para todo tipo negocio. Ptas. 2.000.000. Facilidades a convenir. Fincas S. MAS. Teléfono 216946.

PAPELERIA zona Plaza Columnas, todo equipado, existencias, fotocopiadora. Ptas. 375.000. Fincas S. MAS. Tel. 216946.

CAN PICAFORT. Restaurante abierto todo el año, totalmente equipado, libre de personal, categoría reconocida. Ptas. 9.000.000. Facilidades a convenir. Fincas S. MAS. Tel. 216946.

BAR PAGUERA buena situación, negocio familiar, 2.500.000 ptas. FINCAS MAS. Tel. 216946. (12).

TRASPASO panadería y pastelería moderna, por no poder atender, pleno rendimiento. 461887. (12).

CARRETERA DE BUÑOLA 10 km. Palma, 5.200 m². almendros, buena tierra, caseta con chimenea y cisterna 2.000.000. Facilidades. 285925 287328. (20).

ALQUILO o vendo casitas de campo, a 18 kilómetros de Palma. Teléfono 622053. (13).

LLUCHMAYOR carretera de Palma, 4.500 mt., buena situación, vallado, por red, 575.000, facilidades. Teléfono 263691. De 6-8. (18).

CARRETERA SINEU a Petra 7 cuarterones dos casitas, una cisterna, almendros, algarrobos, higueras. 1.500.000 Ptas. Tel. 523515.

SA POBLA: 1/2 cuarterada, con pozo, motor, caseta apuros. Precio: 850.000. Tel. 540715. (13).

CALVIA 8 cuarteradas almendros, grandes casas, 15 kilómetros Palma. Tel. 227077. (10).

CALVIA media cuarterada, naranjos, con casa 6 dormitorios. Tel. 227077. (10).

SANTA PONSA huerto naranjos y frutales, dependencias animales. Tel. 227077. (10).

BINIALI media cuarterada, viña, higueras, camino asfaltado. Tel. 227077. (10).

PORTOL, 10.000 m². pinar y labor, casita cisterna. Teléfono 227077. (10).

RUSTICA 1.000 cuarteradas, casas, manantial, mucha caza, camino asfaltado. Tel. 227077. (10).

DEYA, 80.000 m², con permiso edificación 20 casas. Tel. 227077. (10).

ESPORLAS, 12 cuarteradas, casas medio reformadas, dos pozos. Tel. 227077. (10).

SOLLER, 17 cuarteradas, casas 3 manantiales huerto olivar. Teléfono 227077. (10).

VENDO FINCA rústica. Teléfono 216941. De 10 a 1. (10).

LLUCHMAYOR precioso terreno a la entrada del pueblo 12.000 metros posibilidad luz, agua 2.500.000, 2 años facilidades, permiso para vallar y hacer casita 267213. Tardes. (25).

LLUCHMAYOR casi 1 cuarterada, lleno almendros 650.000. Facilidades 267213. Tardes. (10).

LLUCHMAYOR 3.500 metros, aljibe, porche, 850.000. Facilidades 267213. Tardes. (10).

PARTICULAR vende casa en Esporlas, completamente reformada, conservando carácter mallorquín, 200 m². de jardín, 4.500.000 Ptas. Tel. 287420 de 14 a 16 horas o Tel. 283538. Noches.

SANTA MARIA casita con media cuarterada, medio terminada, dos dormitorios, 2.500.000. Facilidades. Tel. 227702. (14).

PARTICULAR se alquilan varios pisos amueblados, 3 dormitorios, con teléfono y sin confort, soleado, desde 22.000 ptas. calle Antonio María Alcover, 28. Tel. 281938. (24).

ALQUILO Piso amueblado, con teléfono. Precio: 26.000. Telf. 234625. (10).

CHICA Tiene piso, busco otra chica para compartirlo en Son Rapinya. 278637 - 255387. (12).

SE ALQUILA en zona Blanquerna, piso amueblado. Precio: 20.000. - Teléfonos: 253732 - 290205. (12).

SE ALQUILA Peluquería señoras, Paseo Mallorca, nº 6. Informes 227240. (10).

PARTICULAR alquila piso nuevo amueblado, calle Olmos, 3 habitaciones baño, aseo, teléfono, lavadora 30.000 pesetas. Informes: 227393. (17).

ALQUILO Apartamentos travesía General Riera. Tel. 252364. (10).

ALQUILO cerca Sta. María, caseta con terreno, dos dormitorios, sala con chimenea, etc. Tel. 622050. (14).

CALA VIÑAS Magalluf, bonito apartamento, amueblado, 2 dormitorios. Tel. 236699. (10).

¡URGENTE! matrimonio necesita piso en Palma, sobre 10.000 ptas. 503183. Pilar. (10).

PARTICULAR alquila apartamento en el Terreno, de 1 dormitorio doble, baño, sala comedor, bien amueblado cocina y terraza. Tel. 292934. (20).

PARTICULAR alquila piso amueblado, tres habitaciones, comedor, cocina, baño y aseo, lavadora. Teléfono, todo exterior Zona Blanquerna 22.000 ptas. Informes: 227181 - 254853. (21).

CAN PASTILLA alquila apart. 2º, dor. 1ª línea. Tel. 223438/9. (12).

DESEARIA alquilar, con opción a compra, después 1 año, finca cerca de S'Aranyas o Lucmajor, mínimo tres habitaciones, y cuarto de baño, sin muebles. Contestar apartado correos nº 49 Ca'n Pastilla. Mallorca. (31).

PARTICULAR alquila piso amueblado, gas ciudad, etc. tranquilo, centro Palma. Telf. 293077 sólo de 3 a 4'30 tarde. (18).

PASEO CALA GAMBA junto mar, alquilo, apartamento amueblado, teléfono, imprescindible informes. 463942 264743. (12).

13 CHALETS

LA RAPITA venta chalets y apartamentos directamente del constructor. Tel. 650180. (11).

URGENTE particular por autoserntar vende chalet, mitid precio. Al contado. 293017. (11).

SES ROTGETES a 10 km. de Palma, solar 2.151 m². chalet 2 plantas, 4 habitaciones, 3 baños completos, cocina comedor con chimenea, salón comedor 70 m², garaje, piscina, tenis, muchos frutales, 16.000.000. Facilidades. Tel. 203611 de 16 a 19 horas. (40).

SE VENDE CHALET con agua, luz, aljibe, dos dormitorios, comedor, baño, cocina, cochera, vallado, 530 m². Junto al mar Costa Dorada (Santanyí) Tel. 231027. Precio a convenir (27).

CHALET estrenar finca 3.500 m², 3 dormitorios, baño, chimenea, garage, frutales 4.100.000. Convenir 210322. (14).

CAN PICAFORT chalet adosado sin terminar, tres dormitorios, cochería, jardín, cerca playa, precio 4.000.000. Teléfono 540715. (16).

20 KILOMETROS

de Palma, en carretera de Sineu, chalet rústico, 107 metros construidos, con terrazas cubiertas, 9.300 metros de terreno, cercado, principalmente con verjas, y posibilidad de luz. Precio 6.100.000 pts. Informes: Bar España, Plaza España, nº 18, SANTA MARIA

14 APARTAMENTOS

SE VENDE apartamento en Palma Nova a orillas del mar. Precio interesante. Inform. Teléfono 211332. (15).

ATICO Rafal, nuevo amueblado, terraza, mucho sol. Tel. 202937. (10).

OCASION por traslado se alquila piso con terraza en finca con ascensor, diez mil pts. mes, buena zona. A la persona que compra todo el mobiliario, muebles, electrodomésticos, lámparas, cortinas, tragaluces etc., ya que el piso está completamente equipado y listo para habitar. Tiene teléfono, agua caliente y tomas de televisión en color y blanco y negro. Todo de calidad y en buen estado. Precio de todo 400.000 ptas. al contado, ideal para parejas de novios o matrimonios. Interesados llamar a los teléfonos 464085 y 411100. (80).

DESPACHO Avda. Jaime III. Alquiler 25.000 ptas. Tel. 283888. (10).

FORTI locales 130 y 200 m². Baño, desde 35.000. MONTIS 212117. (11).

TERRENO apartamento amueblado, 1 dormitorio, comedor, cocina, baño, terraza, 17.000. MONTIS 212117. (12).

SAN ARMADAMS piso amueblado, 4 dormitorios, comedor, cocina, 2 baños, teléfono, lavadora, etc. MONTIS 226725. (15).

SAN AGUSTIN alquila apartamento, dos dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, vistas bahía, 20.000. Tel. 213165. (16).

TERRENO alquila apartamento, un dormitorio, sala comedor, baño, 16.000. Tel. 213165. (11).

ZONA PLAZA PEDRO GARAU alquila piso 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 22.000. Tel. 213165. (15).

ALQUILO en varias zonas Palma, pisos sin muebles. Tel. 213165. (10).

SE ALQUILA estudio cerca Preciados. Telf. 232318. (10).

ALQUILO pequeño apartamento, tipo estudio. (El Terreno) amueblado, 10.000 ptas. más depósito. 252763. (13).

NECESITO chalet, zona Arenal a Cala Blava en alquiler. Tel. 278391. (11).

ALQUILO -Nave 375 mts. Polígono la Victoria 1ª línea. Con despacho exposición. T. 223245 - 222488. (15).

BUJSCO Vivienda preferible planta baja, o casa de campo. Precio económico dispuesto a hacer reforma. Tel. 201941. De 2 a 4 (Juan). (22).

ALQUILO Local con vivienda, 200 m², cerca Plaza España. 252000. (10).

APARCAMIENTOS C/ Pérez Galdós, esquina Tomás Forzeza, junto Avenida 300.000. Tel. 287506. Mañanas. (13).

CIUDAD JARDIN vendo apartamento 2 dormitorios, sala comedor, baño, cocina amueblada, muy despejado, cerca playa, 2.500.000. Tel. 279328. (18).

APARTAMENTOS, en Santa Ponsa, Arenal, de dos y tres dormitorios. Tel. 227077. (10).

PLAYA ALCUDIA: Apartamento amueblado, dormitorio doble, baño, comedor, cocina, terraza, precio 2.500.000. Tel. 540715. (15).

PLAYA ALCUDIA: Planta baja a estrenar, tres dormitorios dobles, dos baños, comedor, con chimenea, cocina, coladuría, jardín. Tel. 540715. (20).

CAN PICAFORT: Piso lujo a estrenar, tres dormitorios dobles, dos baños, amplio comedor, con chimenea, cocina 90 m² terraza, apartamento, precio 5.300.000. Tel. 540715. (23).

OCASION apartamento Santa Ponsa: amueblado, zona tranquila, comunidad pequeña, tenis, aparcamiento, jardín, trastero, 2 habitaciones, chimenea, terraza. 3.250.000 241903. (20).

LAGO ESPERANZA Alcudia, se vende apartamento 3 dormitorios, cochería, etc. situación de carretera al mar. Precio 4.500.000 Ptas. Tel. 540263. (20).

ESTUDIO GRANDE en Calle Mayor tres plazas, cocina independiente, baño grande, terrazas, hilo musical, 1.200.000 vistas, mucho sol. Facilidades. 217538. (20).

CAN PASTILLA apartamento tres habitaciones a estrenar, armarios empotrados, dos baños, terraza grande, vistas y mucho sol, 4.800.000. Facilidades. 217574. (20).

STA. PONSA estudios y apartamentos a partir de 1.000.000. Buenas vistas, cerca de playa. 217538. (15).

EN 1ª LINEA DE BAHIA GRANDE

Vista panorámica, se construirán en régimen de comunidad, 11 espléndidos apartamentos. A precio coste.

Interesados llamar al Tel. 226941.

SU APARTAMENTO EN LA PLAYA DE PALMA

Rodeado de jardín, de dos y tres dormitorios, parking privado, desde 500.000 ptas. de entrada y el resto en cómodos plazos mensuales. Para más informes:

Paseo Mallorca, 16 Entlo. C.

Tels. 225842

223749

PROYCOSOL
PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES, S.A. Palma de Mallorca

15 CASAS Y PISOS

ZONA TERRENO Pisos acabados de 2-3 y 4 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, 2 baños, sitio tranquilo, piscina aparcamientos facilidades de pago. Tel. 270336. (23).

ZONA LOS ALMENDROS Piso 3 dormitorios, sala comedor, un baño, cocina, galería, facilidades de pago. Tel. 270336. (12).

SAN ROCA Vendo piso 3 habitaciones, baño, terraza, vistas montaña. Buena vecindad. Pocos gastos. 1.500.000 pesetas. Teléfono 223633. (18).

ZONA EUSEBIO ESTADA Pisos a terminar mayo, 3 y 4 dormitorios, sala comedor, baño y aseo, cocina, galería, cuarto trastero, suelos cerámica, buenos acabados. Facilidades de pago. Tel. 270336. (25).

PISOS DE PROTECCION OFICIAL situados en calle CAPITAN SALON (junto Cruz Roja) tres y cuatro dormitorios dobles, dos baños completos en color, cocina espaciosa. Coladuría Recibidor y distribuidor. Gran sala comedor, amplias terrazas y balcones. Madera norte en interiores y exteriores. Armarios empotrados, persianas enrollables, gas ciudad, aparcamiento, antena colectiva para TV y frecuencia modulada, teléfono y portero automático, pavimento cerámico en toda la vivienda, calefacción opcional, ascensores hidráulicos y universales hasta el aparcamiento. En baños y cocina: azulejos seriografiados hasta el techo, agua caliente por termo a gas ciudad. 15 años. Facilidades. Promotor y constructor: JAIME GIBERT RUISES-FUNES. Via Alemania, 15 entlo. Teléfonos 212705-211946. 107

VENDO Piso en zona S'algo Dolça, 190 m², cuatro dormitorios, cocina amueblada, armarios, suelo de parquet y mármol, tres baños, un aseo, parking de 40 m². individual. 10.500.000 ptas. 252043. (32)

VENDO Piso en zona Reyes Católicos Aragón. Tres dormitorios dobles, a estrenar, armarios, cocina amueblada, dos baños, suelo de cerámica. 4.800.000 ptas. Parking opcional. 252043. (25)

VENDO Piso en zona Cas Capità. Tres hab., a estrenar, baño completo, orientación sur, vista perpetua a toda la ciudad, sin ascensor. 2.900.000 ptas. Con facilidades. 252043. (26)

ZONA GUELL Piso nuevo, 3 dormitorios, cocina equipada, terraza, 2.900.000. Entrada 900.000. Resto 30.000 mensuales. Incluido intereses. 216415. (18)

ZONA CRUZ ROJA Estrenar, 4 habitaciones, baño, aseo, 2.850.000. Entrada 1.000.000. Resto 30.000 mensuales. 216415. (15)

PORTO COLOM particular vendo 1 bajos, 3 dormitorios, y 1 ático, 3 dormitorios, sala comedor, junto playa, vistas mar. Tel. 463744. (21)

EN CAN PICAFORT vendo directamente del constructor, pisos en 1ª línea, tres dormitorios, baño, aseo, suelo de cerámica, pintados, facilidades de pago. Informes PROYCOSOL, S.A. Tel. 225842 y 223749. (33)

VENDO PISO RAFAEL sin ascensor, pocos gastos, completamente amueblado, facilidades. Tel. 277401 - 252207. (13)

ARENLA Pza. Reina Mª Cristina, ático 4 dormitorios, baño, aseo, terraza, cocina amueblada, chimenea, 124 m², vendo o cambio por casa. Tel. 263607. (23)

OCASION en El Arenal. Se vende piso 4 habitaciones, 2 baños. Tel. 262777. (13)

VENDO Piso en zona S'algo Dolça, 190 m², cuatro dormitorios, cocina amueblada, armarios, suelo de parquet y mármol, tres baños, un aseo, parking de 40 m². individual. 10.500.000 ptas. 252043. (32)

VENDO Piso en zona Cas Capità. Tres hab., a estrenar, baño completo, orientación sur, vista perpetua a toda la ciudad, sin ascensor. 2.900.000 ptas. Con facilidades. 252043. (26)

ZONA GUELL Piso nuevo, 3 dormitorios, cocina equipada, terraza, 2.900.000. Entrada 900.000. Resto 30.000 mensuales. Incluido intereses. 216415. (18)

ZONA CRUZ ROJA Estrenar, 4 habitaciones, baño, aseo, 2.850.000. Entrada 1.000.000. Resto 30.000 mensuales. 216415. (15)

VENDO casitas de campo en Campos con un poco de terreno o bosque, varios precios. Teléfono 650736.

VENDO casitas de campo en Campos con un poco de terreno o bosque, varios precios. Teléfono 650736.

LLUCHMAYOR finquita arbolada, buena tierra, 325.000, facilidades. Tel. 263691, de 6 a 8. (10)

VENDO 4 cuarteradas de bosque para cacería con casita sin terminar por 4.200.000 terminada 5.500.—5.500.000 Ptas. Teléfono 650736.

VENDO casitas de campo en Campos con un poco de terreno o bosque, varios precios. Teléfono 650736.

LLUCHMAYOR finquita arbolada, buena tierra, 325.000, facilidades. Tel. 263691, de 6 a 8. (10)

VENDO casitas de campo en Campos con un poco de terreno o bosque, varios precios. Teléfono 650736.

LLUCHMAYOR finquita arbolada, buena tierra, 325.000, facilidades. Tel. 263691, de 6 a 8. (10)

bolsa inmobiliaria

PARTICULARES

9

SOLARES Y TERRENOS

CONSTRUCTOR, interesa solar en Palma, compra o derechos edificación. Tel.: 463249. (11)

CEDERIA DERECHO de edificación solar esquina, 512 m², en Archiduque Luis Salvador, Tel. 270003. (14)

VENDO SOLAR Bahía Azul. Teléfono 245546. (10)

OCASION terreno Santa Ponsa 1.400 m². 1.900.000. Tel. 282610. (10).

VENDO SOLAR de 240 m². y 12 m. de fachada, vivienda, luz, agua y alcantarillado, zona Son Cotoner. Tel. 231688 de 9 a 1.30 y de 5 a 9. (29).

SA RAPITA solar 400 m², buena situación. Facilidades 210322. (10).

PARTICULAR vende solar 1.200 m², 150 mts. Plaza Gomila. Tel. 231012. (13).

INDIOTERIA vendo solar con agua y posibilidad luz. Teléfono 256416. (10).

ES RAFAL solar 400 m². permisos construcción, 3.500.000. Facilidades. 217574. (10).

PARTICULAR vendo solar 2.600 m². urbanización Es Verger (Esporlas) entrada 650.000. Resto 20.000 mensuales. Intereses incluidos. Total 1.200.000. Tel. 284874. Tardes. (21).

RESIDENCIA SON GUAL

Km. 15 carretera de Manacor, solares 2.0

15 CASAS Y PISOS

EUSEBIO ESTADA. Estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, aparcamiento, 4.200.000. Entrada 1.000.000. Resto 30.000 mensuales. 216415. (17)

ZONA HEROES DE MANACOR. Atico 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, 2.600.000. Entrada 1.000.000. Resto 30.000 mensuales, incluidos intereses. 216415. (20)

DISPONEMOS de apartamentos pisos locales y solares en toda Palma y playas. Precios desde 3.500.000. API C/ Luis Martí, 10. Entradas 8. Tel.: 461962. (24)

ZONA ARCHIDUQUE. Piso 4 dormitorios, 3.200.000. Entrada 1.000.000. Resto 35.000 mensuales. 216415. (12)

ARENAL 10 m. playa, piso 4 dormitorios, 2 baños, terraza, acabados primera calidad. Convenir. 210322. (16)

SOMETIMES. Apartamento amueblado, 2 dormitorios, terraza. Entrada 1.000.000. Resto convenir. 210322. (11)

ARENAL. Apartamento 2 dormitorios, muchos extras, cerca mar 2.700.000. Facilidades 210322. (11)

ARENAL. Apartamentos, pisos, áticos lujo estrenar. Entradas 850.000. Resto convenir. 210322. (11)

SON ROCA. 3 dormitorios, terraza, parquet, 1.400.000. Muchas facilidades. 210322. (10)

ARENAL. Zona mercado piso amueblado, 3 dormitorios, gran terraza, trastero. 3.900.000. Facilidades. 210322. (13)

SANTA PONSA. Magnífica situación, apartamentos lujo 2 dormitorios, maravillosas vistas. 210322. (11)

ARENAL. piso estrenar, 3 dormitorios, baño, terraza, 3.600.000 entrada 800.000, resto 25.000 mensuales. 214910.

CAN PASTILLA. planta baja, estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, patio, terraza, 4.100.000. Facilidades. 214910.

PLANTA BAJA COLL DEN REBASSA. techo llave, cerca del mar. 3.200.000. Facilidades 214910.

JUAN ALCOVER. piso 3 dormitorios, baño, galería, bien situado, 2.500.000. Facilidades. 214910.

VENDO PISO en General Riera, esquina Ticiano, cuatro habitaciones con armarios empotrados, sala comedor, con chimenea, dos baños, cocina, galería cubierta. Informes Tel. 212076.

SOBREÁTICO General Riera, 4 habitaciones dobles, baño, aseo, salón comedor, terraza, cocina amueblada, calefacción, vistas, soleado, 5.500.000. Entrada 40%, resto a convenir. 217574. (24)

SOBREÁTICO Antillón, 4 habitaciones, 1 baño, 2 aseos, cocina muy grande equipada, teléfono, salón comedor, terraza, 70 m², calefacción, individual, 6.950.000, facilidades a convenir. 217538. (26)

ARAGON piso 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terraza, portero automático, 4.600.000, facilidades. 217574. (14)

ES FORTI piso 3 habitaciones armarios empotrados, cocina amueblada, salón comedor, baño, aseo, 1.000.000 entrada, resto 5 años. 217538. (19)

JAIME III. piso 3 habitaciones, baño, aseo, salón comedor, cocina, equipada, calefacción individual, 2 garajes, aparcamientos, 6.000.000. 217574. (18)

ARENAL vendo piso 4 habitaciones, informes Agencia Seguros Mare Nostrum. C/ Berga, 50. Arenal. (14)

PALMA NOVA se venden pisos a estrenar, 3 dormitorios Teléfono 680707. (11)

ZONA HACIENDA 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, 5.000.000, facilidades. Tel. 215853. (13)

GENERAL RICARDO ORTEGA amueblado, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, soleado, galería, 2.700.000, entrada 1.500.000, resto 11 años. Tel. 215853. (19)

PARTICULAR vende ático 4 dormitorios, C/ Arturo Rizzi. Teléfono 231012. (10)

VENDO planta baja zona Pedro Garau, apto vivienda o almacén. Tel. 231012. (12)

PISO DESOCUPADO esquina Herrería—Miró. Barato. Teléfono 262227. (10)

BINISALEM vendo casa junto plaza Mayor, 2 plantas. Informes: 210322. (10)

VENDO pequeño ático zona Colón, llamar Tel. 204386, de 2 a 4. 8-10. (13)

CONSTRUCTOR DE OBRAS

precisa socio y colaboración. Buenos proyectos en perspectiva. Teléfono: 464400

OCASION POR AUSENTARME

Vendo piso c/ Ticiano, 43, 3 dormitorios, salón, baño, cocina, despensa y 2 trasteros. 800.000 ptas. entrada y 25.000 ptas. mensuales, todo incluido. Tel. 298500

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

Ultimos pisos Costa d'en Blanes

3 dormitorios - 2 baños
Aparcamiento incluido
Jardín 2.300 m².

Precios muy interesantes
Entrega llaves: Verano 1982

PROVISA: Cecilio Metelo 11-1º-2ºB
Tel. 223023 223024 223025

CIUDAD JARDIN

Directamente del constructor
Magnificos pisos junto al mar.

- 3 dormitorios
- 2 baños
- Calefacción central individual
- Parking
- Acabados de primera calidad

venga a visitar nuestro piso piloto
Informes C/ Trafalgar, 22 (Fábrica de Inca) Telf. 266701 - 237201

16 TRASPASOS

TRASPASO Pub-Disco, alquiler 6.000 ptas. condiciones a convenir, posibilidad alquiler Informes C/ Hondros, 59. 1º 1ª. (17)

ARENAL moderna carnicería, charcutería, buena clientela, inmejorable situación, facilidades. Tel. 263691. (10)

SE TRASPASA Magnífico local zona Correos, 2 plantas y sótano actualmente dedicado a boutique infantil. Informes: Horas de comercio. 210928 - 282310.

SE TRASPASA tienda en c/ Juan Miró, 76, cinco metros escaparate. Informes. 212076.

ARENAL traspaso pequeño bar con sótano, bien equipado mucha clientela, frente parada autobús, 2.200.000, facilidades. 267213. (17)

URGE TRASPASAR local en Marqués de la Cenja, preparado para agencia de viajes, inmobiliaria o cualquier otra oficina. Informes Tel. 295900. (19)

VENDO BAR en zona turística altos y bajos. Informes: Teléfono 270947, a partir 7.30 tardes. (13)

GRAN OCASION por traslado, vendería Bar con clientela y piso. Amueblado. Razón teléfono: 256339. (15)

SE VENDE o traspasa pescadería en local 180 m², con cámaras frigoríficas y tres islas de 3 m. Razón Tel.: 212904 T. 239025. (22)

OCASION Traspaso local haciendo esquina, ideal para sucursal bancaria, sólo hay un banco en esta zona. 5.090.000 Contado T. 243171 de 3 a 5 y 11 noche Sr. Padilla. (39)

SE TRASPASA Club llamar al tel. 500955. (10)

SE TRASPASA SUPERMERCADO San Isidro Labrador, nº 16. Tel: 277140. (10)

POR MOTIVO DE VIAJE Traspaso urgente floristería y peluquería. Informes: Joan Miró, 348 D. (15)

VENDO PLANTA BAJA traspaso bar o vando zona La Vileta C/ Concha Espina nº 2. Informes Bar Bodega Loti. (20)

SE TRASPASA O ALQUILA bar, por asunto familiar muy grave, a cambio planta baja, terreno, o piso. Tel. 210700. Centro Palma. (21)

EN INCA Traspaso restaurante completamente equipado por jubilarme. Tel: 503999. (10)

TRASPASO PUB completamente montado, pleno rendimiento, buena situación, o aceptaría socio aportando 50%. Tel: 403641. (15)

C'AN PASTILLA cerca balneario 2, traspaso local 1ª línea, 40 metros más terraza, 2.500.000. Facilidades alquiler 35.000. 267213. Tardes. (20)

SE TRASPASA taller automóviles, buena situación, económico. Tel. 255545. (10)

ARENAL C'an Pastilla, traspaso bares y cafeterías, trato directo. 267213. Tardes. (10)

C'AN PASTILLA traspaso licorería, lleno género, 1.400.000 facilidades 267213. Tardes. (10)

bolsa del motor

17 MOTOS

MOTOS SALOM Y DEL BARRIO Tomás Forteza, 24. Tel. 464712. Motos procedencia de cambio BMW 1.000 RS, BMW 1.000 T, BMW R-65, Benelli 750, Benelli 504, Kawasaki 1.000, Guzzi 500, Guzzi 250, Sanglas 500, Sanglas 400, Morini 350, Bultaco 250 Metralia. (41)

VENDO MONTESA Cota 74 PM-G económica AUTOCA-SION, Eusebio Estada, 111. (10)

VENDO GUZZI LE MANS I 575.000 ptas. Tel. 241907. (10)

VENDO Guzzi Lemans II, pocos kilómetros, y muchos extras. Teléfono 298427. (10)

CICLOMOTOR MOBYLETTE. Como nuevo. Medio precio. Tel. 402833. Tardes. (10)

BMW 900 S, Ossa 250 TC Copa Bultaco, Pursan MK 12, Vespa 75 primavera, Ves-pino, Ducatti Desmo, Sanglas 400, facilidades y cambios. MOREY AUTOMOVILES. Capitán Vila, 38. Calle Manacor, 77. (30)

OCASION Particular vendo Ducatti Desmo 500 PM-5062 T. Extras, 260.000 ptas. Tel. 297924 de 8 a 1 y de 3 a 7. Miguel. (14)

VENDO Sherpa 350 cc. y Cota 348 PM-M. Tel. 621070. Ver en Kart-Moto, c/ Capt. Cristóbal, Real, 9. (20)

VENDO MONTESA, Enduro, 75. PM-L. Teléfono 271606. (10)

PARTICULAR Vendo Moby-lette en buen estado. Tel. 231749. (10)

18 AUTOMOVILES

FORD FIESTA, PM-P, 15.000 Kms. 340.000. Tel. 613255. (10)

APROVECHESE de nuestras ofertas especiales, venta recambios usados de toda clase de coches Archiduque Luis Salvador, 122. Tel. 290897.

124 LS (PM-K) 240.000 ptas. 133 desde 110.000 ptas. 131 desde 320.000 ptas. (PM-K). Mehari desde 100.000 ptas (PM-L) Sin entrada 4 años facilidades y garantizados 500 Millas, Hé-ros de Manacor, 43. Tel. 464883. (34)

COMPRO toda clase de coches accidentados para desguace. Tel. 290897.

OCASION particular vendo Seat 1.430 1.600 PM-E impecable 160.000 ptas. contado. Tel. 270003. (13)

COMPRO R-5 TS, R-12 TS familiar, R-18, Seat 1.200, matrículas altas. EUSEBIO ESTADA. 46.

R-5 PM-U particular-vendo. Informes Tel. 411101. (10)

COMPRO AL CONTADO coches en buen estado. Tel. 290760. (10)

C'AN PASTILLA cerca Maravillas, traspaso local 50 metros con terraza 120 metros 5.000.000. Facilidades 267213. Tardes. (15)

SE TRASPASA souvenir Pueblo Español, informes Tel. 245840. De 7 tarde a 10 noche. (15)

SE TRASPASA guardería infantil. Informes Tel. 400773. Por la tarde. (10)

SE TRASPASA peluquería señoras con vivienda. Informes. 214458. Horas peluquería (10)

SE TRASPASA carnicería completamente instalada congeladora, vitrina, cámara, aire acondicionado, etc. en San Agustín. Precio muy interesante. Tel. 401180. (19)

PARTICULAR Vendo Seat 133. Telf. 296887. (10)

FORD FIESTA PM-L, impecable AFOSA C/ Aragón, 138. Tel. 278246. (12)

VENDO Citroen CX 2.400 de particular a particular, 600.000 pts. Muy buen estado. Informes Tel. 680579. (16)

PARTICULAR vende Dyane 6 o 1.430 con butano, incorporado. Tel. 600306 o 600794. (12)

PARTICULAR vende R-12 TL con butano incorporado. Tel. 261911 PM-9380-J. (13)

VENDO 127 LS, 3p, V-7471-X 27.000 kms, radio cassette, alarma, extras, recién pintado, 230.000 pts. Tel. 260888. horas comida. (20)

VENDO SEAT 850 PM-B, 55.000, perfecto estado, Teléfono 272859. (10)

PEUGEOT 504-GLD, PM-N de particular a particular vendiendo por traslado. Tel.: 265811. (14)

RENAULT 4-L buen estado, matrícula PM 146.000, 55.000 pts. Tel. 222898. (11)

COMPRO Renault 5, 12 TS y Ford Fiestas, pago de contado, Eusebio Estada, 123. teléfono 295300. (15)

PARTICULAR vende 127 PM-F, 3 puertas, con motor recién ajustado, a prueba. Tel. 299474. (15)

OCASION particular vende 133 PM-G en perfecto estado, a toda prueba. Tel. 460636. (13)

BMW 1.602 vende particular, perfecto estado, año 75-76, verio Avenida Alejandro Rosselló, 16 parking Avenida. (16)

VENDO 1.500 25.000 pesetas, Padre Bartolomé Pou, nº 29-1º-1ª. (10)

PARTICULAR VENDO R-12 TS FAMILIAR con aire acondicionado, pocos kms. 440.000 pts. Tel. 402735. Horas comida y cena.

VENDO SPORT 1.600 65.000 pts. Tel. 278580. Pgo. Levante. 21-B-2ª A. (13)

VENDO Seat 600 PM-6000-A, c/ Tomás Rullán, 27. Tel. 278639. (11)

OCASION de particular Citroen Dyane-6 en perfecto estado Tel. 462744. (10)

VENDO Talbot 150 LS, PM-N, facilidades. Tel. 241947. (10)

VENDO Mercedes 190 D Diesel, 150.000 pts. al contado. Tel. 263561, horas de 9 a 13 y 16 a 20 h. (20)

PARTICULAR vende Ferrari Sport 365 GTC 4 50.000 kms. muy buen estado, informes Tel. 223110. (13)

VENDO Seat 600 PM-6000-A, c/ Tomás Rullán, 27. Tel. 278639. (11)

OCASION de particular Citroen Dyane-6 en perfecto estado Tel. 462744. (10)

VENDO Mercedes 190 D Diesel, 150.000 pts. al contado. Tel. 263561, horas de 9 a 13 y 16 a 20 h. (20)

PARTICULAR vende Moto Ducatti 250 PM-L. Moto Bultaco «Lobito» PM-G, coche Renault-7, PM-G. Teléfono: 277840. (20)

PARTICULAR vende moto Morini 500/SM, Sport, sin deflocar. PM-S. Telf. 222549 ó 216029. Horas oficina (15)

PARTICULAR vende. Moto Ducatti 250 PM-L. Moto Bultaco «Lobito» PM-G, coche Renault-7, PM-G. Teléfono: 277840. (20)

VENDO COCHES entrada mínima, desde 10.000 ptas. o sin entrada. Informes Tel. 288514. (13)

PARTICULAR vende Opel año 1924 documentado. Tel.: 270003. (10)

VENDO FORD FIESTA 1.100 metalizado impecable con extras, facilidades. Tel.: 244450. (11)

VENDO TALBOT 150 PM-O impecable, o cambio por coche inferior. Facilidades. Tel.: 244450. (11)

VENDO SEAT 132 DIESEL PM-M cristales automáticos, radio cassette con antena automática y muchos extras, cambio por coche inferior. Tel.: 244450. (12)

VENDO Mini 850, PM-159.000, Tel. 241947. (10)

VENDO Ford Fiesta, PM-P, facilidades. Tel. 241947. (10)

VENDO Citroen GSX familiar, muchos extras, Tel. 403758. tardes. (10)

VENDO Mini 850, PM-159.000, Tel. 241947. (10)

VENDO Ford Fiesta, PM-P, facilidades. Tel. 241947. (10)

VENDO Citroen Mehari, PM-L, facilidades. Tel. 241947. (10)

VENDO R-12 familiar PM-J, 400 mil. Tel. 278603. (10)

DE PARTICULAR vendo Ritmo CLX 75, PM-P, facilidades. Inf. Tel. 241947. (11)

VENDO Seat 131-1.600, PM-I, facilidades. Inf. Tel. 241947. (10)

VENDO 131 Supermirafiori, motor Perkins PM-M, facilidades. Tel. 241947. (10)

DE PARTICULAR vendo Seat 1.200 PM-J, facilidades. Inf. Tel. 241947. (10)

VENDO 124 PM-163.800, barato, informes. Tel. 241947. (10)

DE PARTICULAR vendo Seat 127 PM-P, informes. Tel. 241947. (10)

VENDO 127 PM-L, facilidades. Informes. Tel. 241947. (10)

VENDO 133 PM-J, informes. Tel. 241947. (10)

VENDO Seat 127 PM-N rojo, Tel. 411247. (10)

VENDO 850 especial, 4 puertas, PM-B, 60.000 ptas. Informes Taller Sa Pobra. Sto. Febrer Adrover, 20. Son Cotoner. (18)

VENDO R-14 PM-P, impecable, facilidades. Tel. 278603. (10)

VENDO R-5 como nuevo, PM-P, 385 mil. Tel. 278603. (10)

PARTICULAR vende R-8 radiocassette, muchos extras. Tel. 274214. (10)

CHRYSLER 150 GLS PM-K vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)

CHRYSLER 2 litros automático PM-G, vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)

SEAT 128 1.200 PM-M vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)

CITROEN GS club PM-J, vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)

SIMCA 1.200 GLS PM-H vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)

SIMCA 1.200 PM-J Especial, Económico, Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C. Manacor, 77. (14)

SEAT 124 FAMILIAR, PM-E. Entregamos a gusto del cliente. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (17)

MINI 850 y 1.000 recién pintado y revisado de motor. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (19)

LAND-ROVER corto PM-L, seminuevo, Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (14)

SEAT 127 desde 150.000 Ptas y Seat 133 desde 75.000 Ptas. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (16)

TALBOT 150 perfecto estado, Modelo GT lujo, Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (16)

CITROEN 2 CV, Moderno ZN Dyane-6 CX 2.400. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (16)

RENAULT-12 S PM-E R-5 TL y GTL Varios PM-U. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (16)

124 LS, Seminuevo, Especial para Diesel, 124 barato de 65.000 Ptas. Hasta 4 años sin, entrada y los intereses bancarios. Morey Automóviles, Capitán Vila, 38 y C/ Manacor, 77. (19)

RENAULT-12 TS y Familiar, TS, Renault-6, Véalo con su mecánico. Morey Automóviles, Capitán Vila 38 y C/ Manacor, 77. (18)

OCASION particular, vendo Dodge 3.700 GT, último modelo diesel, 30.000 km. 350.000 pts. Tel. 511968

18 AUTOMOVILES

R-12 TS PM-J vendo con facilidades. Tel. 290760. (10)
VOLKSWAGEN SCI ROLLO particular, vendo PM-V de cambio de residencia (no de subasta) depositado en casa Darder, Rosselló y Cazador. Sr. Cañellas. (22)
VENDO Renault 12-TL PM-0413-K. Informes. Tel. 413373. (10)
PARTICULAR vende Seat 600 descapotable, recién pintado, 55.000 ptas. Tel. 403290. (11)
SE VENDE Seat 124 en buen estado (particular). Tel. 298319. (10)
PARTICULAR vende Seat 127-L, pts 200.000. Tel. 237782. (10)
PARTICULAR vende Dodge Automático H, pts. 225.000. Tel. 237782. (10)
VENDO Seat 600 muy buen estado, llamar 231688 horas oficina. (10)
PARTICULAR vende R-5 GTL PM-J, varios extras, a toda prueba. Informes 255023. (12)

SEAT 127 PM-D muy barato. Aragón, 19. 463705. (10)
RENAULT 4-L buen estado, 25.000 pts. Aragón, 19. 463705. (10)
VENDO Simca 1.200 PM-B. Tel. 210127. (10)
SE VENDE Seat 127 PM-G, de 2 a 3 horas. Tel. 675655. (13)
VENDO Seat 1.430 PM-D, 5 velocidades. Informes. Tel. 600815. (10)
VENDO M.G deportivo, descapotable, excelente. Tel. 234566. (10)
VENDO VW Escarabajo. Tel. 237115. (10)
PEUGEOT 504 GLD Diesel PM-N, por ausentarse, vendo Tel. 265811. (10)
SE VENDE Mini 850 PM, recién pintado blanco, 65.000 mil toda prueba. Tel. 237815. (15)
PARTICULAR vende furgoneta DKW motor Mercedes. PM 128200, para informes, Tel. 277031, llamar a partir de las 8 tarde. (20)

AUTOS LEVANTE
 SEATS: 131, 132, 127, 133, 1.430.
 Renaults. 12 familiar, 12 TL, R-5, R-6; Ford Fiesta; Simca; Chrysler 150; Citroen GS.
 Tte. Sánchez Bilbao, 22
 Tel. 244450.
FACILIDADES DE PAGO

AUTOCASION 2
 FU SEBIO ESTADA, III (Carretera Poligono)

LOS MEJORES COCHES DEL MERCADO. NO VENDEMOS GANGAS VENDEMOS CALIDAD. 35 MESES FACILIDADES. DIRECTAMENTE CON NOSOTROS. COCHES GARANTIZADOS.
 Renaults R-18 PM-T. Renaults R-14 PM-T Renaults R-12 familiares PM-T. Renaults R-5 PM-T. Fords Fiesta lujo PM-T. Seats Panda 45 PM-T. Renaults R-7 PM-M. Fords Fiesta N PM-P. Fords Fiesta PM-P lujo. Seat 127 PM-L y PM-N. Seat 127 PM-P CL. Renault R-18 aire acondicionado, Seat 133 PM-K, PM-L, PM-O. Renault R-5 PM-P Citroen 2 c.v. PM-G. Simca 1.200 PM-K. Talbot Horizon. Seat 1.200 Sport PM-I Seat 124 PM-N. Seat 132 motor gas-oil, sólo 8.000 kms. aproximadamente. Ritmo 65. 131 1.600 Supermirafiori PM-N

AUTOCASION
 FUCA DE TENA, 10 (junto Plaza Pedro Garau)

A. MARTINEZ Automóviles C/ Manacor, 71
 Tel.: 244144, Palma
COMPRA VENTA AUTOMOVILES
SEAT: 128 PM-L; 131 Familiar Diesel; 127 (2-3-4 puertas) 124 LS 21.000 kms. 1430 PM-D Motor Diesel.
RENAULT: R-5 (varios) R-6 PM-O; R-12 familiar PM-I; R-12 TS PM-N; R-18 PM-N; R-18 PM-T (4.000 km.)
FORD: Fiesta, N y L; Taunus familiar PM-V
 Facilidades 3 años. Coches garantizados.

mercado nacional de **ocasión**

Renault 4 TL..... PM.M	Renault 12M.V.
Renault 6.....PM.K	Renault 12 Familiar PM.E
Renault 8.....PM.A	Renault 5 TL..... PM.M
Renault 12 TL PM.L	Renault 6..... PM.M
Renault 18 GTL..... PM.M	Renault 4 TL.....PM.I
Seat 127PM.G.	Renault 4 TL.....PM.K
Seat 124PM.H	Seat 850PM.D
Seat 124 Familiar...M.AB	Seat 132PM.G
Seat 131-1.600 PM.J	Seat 131PM.J
Seat 132-1.800PM.D	Citroen Dyane 6.....PM.K
Seat 1430 GasoilPM.D	Citroen Mehari.....PM.K
Citroen Mehari.....PM.P	Peugeot 504.....PM.L
	Chrysler PM.M

C. Pérez Galdós, 18
 Teléfono: 464814
 Poligono La Victoria
 Cno. de los Reyes, s/n.
 Teléfono 292200

Máximas Facilidades

AUTOMOVILES USADOS CON 3 MESES GARANTIA COMPRAMOS SU COCHE USADO O LO TOMAMOS COMO PARTE DE PAGO PARA OTRO
Ofertas especiales: R-5 PM-P, R-12 TS familiar PM-K, Seat 131 familiar PM-J, Chrysler 150 GS PM-L.
SABADOS TARDE ABIERTO
MOSA C/. Aragón, 191. Palma Ctra. Lluç, 94. Inca

VENDO GS-PALAS

PM-M, excelente conservación, precio interesante. Informes: 450400-450311

CENTRO AUTO COMPRA VENTA DE AUTOMOVILES EN INMEJORABLES CONDICIONES
 PALMA: Francisco Sancho, 26
 INCA: Avenida de Alcudia, 38

R-12 TL familiar	PM-I
R-12 S.....	PM-G
4 FS	PM-J
2 CV CT.....	PM-J
131 1.600	PM-K
124 D.....	PM-M
124 familiar D.....	PM-A
Horizon GLS.....	PM-U
Jeep Comando HD	PM-O

19 CAMIONES

VENDO FURGON MERCEDES 406-D, matriculado para seis plazas, y 12 M3 de capacidad de carga PM-P. «muy pocos kms». «Facilidades hasta TRES AÑOS», sin entrada. —Nos basta su solvencia—. Informes: Tel.: 551572. (35)
VENDO Avia 2.500 PM-K a toda prueba. Tel. 276015. (10)

VEHICULOS LIGEROS COMERCIALES
 COMPRA VENTA CAMBIO

VELICO Duquesa de la Victoria, 16
 Tels. 245319 - 271940
 Palma de Mallorca
Furgonetas en venta:
 SAVA PLATAFORMA (PM-E)
 SAVA PLATAFORMA (PM-J)
 SIATA (PM-L)
 CITROEN varias
 RENAULT 4 F varias
 FORD TRANSIT CARAVANA
 También disponemos de toda clase de automóviles

bolsa del trabajo
20 DESEAN TRABAJO

SE OFRECE jardinero con idiomas, cubriría otros empleos. Tel. 245891 (10).
CONDUCTOR con carnet 1º especial desea trabajo. Tel. 453750. (10).
SRAS. COMPAÑIA se ofrecen con elegancia y distinción. 253684. (10).
SE OFRECE telefonista turno de día o noche con idiomas y referencias. (Tel.: 226305). Llamar de 19'00 horas a 22'00 mejor. (21)
SE OFRECE JOVEN con furgoneta, autónomo. Teléfono 271114. (10).

21 OFRECEN TRABAJO

SE OFRECEN, cocineras doncellas señoritas niños jornaleras, asistentes por días u horas. 222890-225061.
SE NECESITAN señoritas mayor de edad, para masajes. Salón nuevo. Llamar de 10 a 18 h. al tel. 200325 (19)
NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. General Mola: 15 pral.
PERITO MERCANTIL 31 años, aceptaría trabajos de contabilidad y administración por horas o jornadas completas. Tel. 601064. De 8 a 14 h. (20)
SE OFRECE joven responsable dinámico con entusiasmo de jefe bar o encargado para hoteles, cafeterías, etc. Graduado en relaciones humanas con idiomas. 238357—461537. (24)
SE OFRECE joven mallorquín responsable, autónomo con furgoneta para media o jornada completa. Teléfono. 271114. (15)
PROPONEMOS, trabajo casero. Manual, direcciones, 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).
SE NECESITA personal ambos sexos, que quieran ganar 3.000 pesetas diarias, a comisión, más otros incentivos, no son ventas, mayores de 20 años. Presentarse en C/ Espartero, 13, de Palma, de 10 a 14 horas. (35).
SE PRECISA empleada de hogar interna. Tel. 602159. (10).

DOLARES ¿Quiere trabajar, ganar más, independizarse? Llame al teléfono 403659. (10)
SE NECESITA señorita para masajes, si no sabe se le enseñará. Calle Aragón, 27. 1º. De 11 a 9 noche. (20)
SE NECESITA señorita para masajes, si no sabe, se le enseñará. C/. Elcano, 9. De 11 a 9 noche. (19)
SELECCIONAMOS personas que quieran trabajar como azafatas de compañía para personas selectas. Inmejorable retribución. Compatible con otra actividad. Se exige muy buena presencia y aceptable nivel cultural. Máxima discreción y reserva. Interesadas presentarse laborables de 16 a 19 horas en Paseo Borne, 15 4º A.
SEÑORITAS LIBERALES que quieran trabajar como azafatas de compañía para personas selectas. Inmejorable retribución. Compatible con otra actividad. Se exige muy buena presencia y aceptable nivel cultural. Máxima discreción y reserva. Interesadas presentarse laborables de 16 a 19 horas en Paseo Borne, 15 4º A.
PELUQUERIA JUAN VICH solicita oficial caballeros. Teléfono 275066. Ref. 16691. (10).
NECESITAMOS SEÑORITAS para Top Less. Llamar. 244262 de 7'00 tarde a 3 madrugada.
PRECISAMOS empleada de hogar, imprescindible quedarse dormir. Tel.: 212639. (10)
LA ASOCIACION de guías de turismo TITA, desea ponerse en contacto con personas (españoles o nacionalizados) que hablen idiomas con fluidez y estén dispuestos a trabajar como guías a efectos de elaborar un censo del sector, ocupado en gran parte por intrusismo de extranjeros. Telf. 293604. Preguntar por Encarna. (51)
DEPENDIENTA encargada para zapatería en Ca'n Pastilla, se necesita con experiencia en calzado e idiomas. Tel. 212639. Ref. 15436. (20)
SE NECESITA chica interna inútil sin referencias sueldo a convenir. Llamar de 10 a 13. 460250. (16)
PARA NUESTRAS sucursales en Magalluf, Camp de Mar, Cala D'Or, Cala Ratjada, Porto Cristo y Cala Millor, precisamos personas de 18 a 25 años, ambos sexos, se requiere buena presencia y simpatía, se valorarán idiomas y conocimientos administrativos. Tel. 265603. (35)
EMPLEADA HOGAR se necesita interna con informes de 30 a 50 años, sepa cocinar. Buen sueldo. 288750. (17).
SE NECESITA: matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Oliver, Edificio España, primero D.
SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Oliver, Edificio España.

SE PRECISA MATRIMONIO interno, mediana edad. El trabajador campo, ella limpieza casa. Inútil sin referencias. Tel. 225061. (17).
RELACIONADO MUNDIAL-82 preciso personal ambos sexos, mayor 18 años, puede ganar 5.000 ptas. diarias. Interesados personarse en calle Juan Crespi, 10. 1º C de 5 a 7 tarde. Atenderá Sr. Tomás. (32)
MUNDIAL-82 para artículo de máximo interés y exclusivo solicitamos jefe de equipo (preferente que proceda del libro sistema grupo) ofrecemos apoyo publicitario, buenos ingresos superiores a 125.000 ptas. mes, se requiere buena presencia, don de gentes, para mayor información llamar 235453. (42)
SE NECESITAN, Sras. buena presencia, en «CLUB LENNON'S». Joan Miró, Nº 11, (Frente Barbarela). Ambiente selecto. Sueldo a convenir. Ref.: 15274. (20)
SE NECESITA MATRIMONIO de 30 a 50 años para servicios domésticos. Informes. Tel. 231205. (14)
CAMARERAS barra americana, 2.000 diarias, más comisiones. Teléfono 464548 ó 298854. (11)
SE PRECISA para matrimonio solo, empleada de hogar interna con experiencia cocinera y casa. De mediana edad. Informes. Teléfono 230966. (20).
PERSONAS DE BUEN nivel cultural interesadas en trabajo temporal de gestión comercial e información en Palma, ciudad. Edad a partir de 22 años. Llamar de 10 a 13 y de 16.30 a 18.30 al teléfono 461154, preguntando por la Srta. Durán. (39)
AUXILIARES clínica y auxiliares puericultura, precisa sociedad servicios médicos, para asistencia sanitaria domiciliaria. Edad 18-25 años. Presentarse miércoles de 11 a 13 y 17 a 18.30. Hotel Capitol, plaza Rosario. Preguntar Sr. Corcuera. (30).
CHICA SERVICIO interna para chalet en Palmañola. Sueldo a convenir. Tel. 270003. (12)
SE NECESITA empleada de hogar que sepa cocinar con referencias. De 8'30 a 6 tarde. Llamar Tel. 211452. De 3 a 6. (22)
SE PRECISA señorita para masajes, mayor edad, calle Francisco Sancho, 30 principal. (12)
EMPRESA Metalúrgica, precisa pulidor. Informes. Telf. 200615. Sr. Riera. (10)
SRAS. Relaciones Públicas, con buena presencia, ganando 2.000 ptas. diarias más porcentajes. Joan Miró, 11. (CLUB Lennon's). Ref. 15274. (20)
NECESITO empleada de hogar con informes. Telf. 214711. (10)
NECESITO chica interna, cuidar 1 niña y casa. Tel. 464233. (10)

SE NECESITA MECANICO
 con carnet 1º. Especial
 Informes: Teléfono 292203

PRECISAMOS PERSONAL
 Con carnet de Bingo. Presentarse en calle Pedro II, nº 42, Sr. Bennasar. Ref.: 15340

SE NECESITAN:
 Cosedoras-es prendas piel con experiencia y auxiliar patronista. Interesados llamar Teléfono 297315.

TELEFONISTA-MECANOGRAFA
 Se precisa para despacho particular. Se valorará su conocimiento del idioma inglés. Interesadas enviar curriculum vitae, adjuntando fotografía tipo carnet a: Calle Barón Santa María del Sepulcro, nº 7. Palma de Mallorca

IMPORTANTE CADENA HOTELERA
 Precisa para sus hoteles en Mallorca

JEFES DE COCINA
 Garantizamos absoluta reserva. Interesados remitir Curriculum Vitae, pretensiones económicas y foto reciente a Cía. Hotelera Sant Jordi, S.A. Pza. España, 3-2º-C. PALMA. Ref. 13.577.

AVIS S.A.
 NECESITAMOS ADMINISTRATIVO/A
SE REQUIERE
 ● Inglés, alemán hablado.
 ● Carnet conducir 2.ª
SE OFRECE
 ● Trabajo variado y agradable.
 ● Sueldo de acuerdo aptitudes.
 ● Formación a cargo de la Empresa.
 Interesados llamar Tel. 261940/41 Sr. Pons Ref.: 16733

GUIA TRANSFERISTA
 SE PRECISA
 Imprescindible experiencia en el ramo. Para zona de Canyamel y hablando alemán correctamente. Interesados llamar al Tel. 211346 horas de oficina.

SE NECESITA
 GUIA hablando perfectamente HOLANDES E INGLES
 De abril a octubre 1982
 DIRIGIRSE A:
 Viajes Mercedes Air
 Avda. Jaime III, nº 13-1º
 Tels. 210568-69. Ref. 15.608

NECESITAMOS DISTRIBUIDORES EN REGIMEN LIBRE
 Si dispone de vehículo comercial propio y de unas horas por las mañanas, puede ser distribuidor de nuestros productos. No se trata de un producto más, tenemos un auténtico líder en el mercado de alimentación.
 Los ingresos mínimos a percibir serán de 2.000 ptas. diarias.
 Interesados presentarse en: C/ Caro, nº 11 de 17 a 20 h.

SE NECESITA
 Aparcerero, finca rústica, cerca Palma, explotación vacuno. Interesados llamar al 223997, de 3 a 5.

VENDEDORES
 Ambos sexos. Se precisan para la venta de este Diario, compatible con otro trabajo, buenos ingresos, elevada comisión, liquidaciones diarias, trabajo estable.
 Interesados dirigirse de 10 a 11 a Gremio de Silleros y Albarderos (Polígono Victoria)
 Teléfono 201112

Se necesita GRUPO AUTONOMO TRABAJOS ALBAÑILERIA
 Dirigirse a Urbanización Pont d'Inca Nou, atenderá D. Máximo Giraldo o teléfono 225600

SE NECESITA
 Aparcerero, finca rústica, cerca Palma, explotación vacuno. Interesados llamar al 223997, de 3 a 5.

21 OFRECEN TRABAJO

SE NECESITA

ASISTENTA MEDIA JORNADA
IMPRESINDIBLE INFORMES

TEL. 256558

EL CEIBAL

Organización Gastronómica Integral
SOLICITA

5 REPRESENTANTES
DE COMERCIO

SE REQUIERE:

- Vehículo propio tipo furgoneta (no imprescindible)
- Carnet de conducir hasta 3.500 kg.
- Amplia experiencia en venta de productos alimenticios a bares, snaks, restaurantes etc.
- Residente en Palma o alrededores

SE OFRECE:

- Línea de productos de primera calidad.
- Algunos únicos en el mercado.
- Continuidad de trabajo (todo el año)
- Apoyo publicitario.
- Dietas diarias.
- Ingreso anual estimado en 1.800.000 pts.

PRESENTARSE EL CEIBAL

Huerto de Torrella 11-B, 15 a 19 hs.
Atenderá Sr. Javier.

Otras secciones

22 HOSPEDAJES

ALQUILO HABITACION. Teléfono. 414987 (10)

HABITACION doble, cama 175 ptas. Tel.: 224582 (10)

ALQUILO HABITACION confor-
table pensión completa se-
ñora o señorita. Tel.:
233590 (10)

23 ENSEÑANZAS

INLINGUA IDIOMAS, inglés
francés, alemán, ruso, sueco,
mallorquín y español, para
extranjeros. Cursos para
adultos y jóvenes; cursos para
empresas. Abierto de las 8
horas hasta las 22 horas. Calle
31 de Diciembre, 7, Palma.
Tel. 293422 (36)

INGLES, francés, profesora
nativa, particular y grupos
reducidos. Precios interesantes.
Pablo Piferrer, 19. Teléfono:
237330 (15)

ALEMÁN, inglés, clases en
grupos o particulares. Tra-
ducciones Tel. 295087 (10)

FRANCS Principiantes. Profe-
sorado niños y adultos.
ALIANZA FRANCESA. Tel.
214101.

DIBUJO ARTISTICO, deco-
ración y escarparatismo. Partic-
ular y grupos reducidos. Pablo
Piferrer, 19. Teléfono:
237330 (14)

ESTETICA peluquería, pueri-
cultura, azafata, secretaria
médica, secretariado, conta-
bilidad e inglés. Horarios clases
mañana, tarde o noche.
CEM Avda. Alejandro Rosse-
lló 26-A, 5º Tel. 460458-
62. Cursos autorizados por el
Ministerio de Educación y
Ciencia con el n.º 120

INGLES-ALEMÁN sueco,
francés, español, para extran-
jeros, niños, adultos, profes-
ores nativos titulados. Méto-
dos modernos, grupos redu-
cidos, cursos intensivos en
marzo, preparación escuela
oficial de idiomas. IDIOMAS
PROGRESO, Plaza Progreso,
12-B Tel. 238036 (33)

CLASES PARTICULARES de
inglés, alemán y español, para
extranjeros 462561 (10)

POLICIA NACIONAL policía
municipal, oposiciones a
ayuntamiento. IESSA Pablo
Piferrer, 19. Teléfono
237330 (13)

PUERICULTORA. Azafata,
Auxiliar de Clínica, DEBSA,
Unid. 2 (Plaza Pío XII), Tel.
216742 (13)

INFORMATICA Cursos prác-
ticos en ordenadores propios,
grupos reducidos, Informes:
CIB 225915, Calle Bonaire,
9-A (15)

CURSOS: Memoria, método
estudios, lectura veloz, es-
tadística, informática con Or-
denador. Repasos Matemáti-
cas, Física, Química, Dibujo
lineal BUP y COU. GRUPOS
especiales de estudio dirigido
EGB para niños de 9 a 12
años. Infórmese Instituto IL-
VEM Via Portugal, 1-2º
(Frente Instituto Ramón Llull,
42)

SE NECESITA nativo inglés,
para clases particulares. Tel.
294939 de 9 1/2 a 11 no-
che (15)

PROFESORA E.G.B. da cla-
ses particulares 1ª etapa
Tel. 272371 (10)

CENTRO UNO aprenda ta-
quigrafía en 35 horas frente
Instituto Ramón Llull (Pal-
ma). Obispo Llopart (Inca).
(15)

NATIVA da clases particular
de inglés. Precio económico.
Tel. 402347 (10)

INGLES clases particulares
con profesor nativo en El Arenal.
Tel. 266361 (11)

CLASES TRADUCCIONES
inglés, alemán, francés. Lla-
men preferentemente maña-
nas. Teléfono 240624 (10)

OPOSICENTRO
PEREZ GALDOS, 9 - 2º - 2ª. TEL. 46 95 98

PROXIMOS CURSILLOS PARA OPOSICIONES

DIA 18: AUXILIARES CAJA DE AHORROS. Excelente porvenir. Grupos reducidos. Clasificación de alumnos según tests de capacidad intelectual.

DIA 22: AUXILIARES Y SUBALTERNOS DEL AEROPUERTO. Exigible título Formación Profesional o equivalente. Pruebas fáciles. Tramitamos instancias hasta día 25.

GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS EN LAS ULTIMAS OPOSICIONES

AYUNTAMIENTO DE PALMA
- Magdalena Sampol Casas (E Nº 2)
- José Mulet Llobera (E Nº 4)
- Francisca Pons Munné (E Nº 7)
- Emilia Torres Crespi (E Nº 8)
AYUNTAMIENTO DE SANTA MARÍA
- José Mulet Llobera (E Nº 1)
AYUNTAMIENTO DE LLUCMAJOR
- Antonio Juliá Vadei (E Nº 1)

INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD
- Jaime Lladó Sabater
UNIVERSIDAD DE PALMA
- Mercedes López Martínez
- Mercedes Durán Gil
- Ángel Anso Rábido
- Juan Torrens Pol
ESTA ES NUESTRA MEJOR GARANTIA

APRENDA UN IDIOMA
EN 1, 2, 3, 4, 5 y 6 MESES

● Cursos en grupos e individuales.
● Alternos y diarios
● Inglés niños
● Árabe y sueco
● Cursos de catalán
IDIOMAS
MENTOR
Plaza Sta. Catalina Thomás, 20 • Tel. 22 28 74

24 MUSICA

SI NO DISPONE de piano para practicar, puede hacerlo en MUSICASA Santiago Ramón y Cajal, 10 (16)

PIANOS procedentes de cambio. Ocasión única. MUSICASA Santiago Ramón y Cajal, 10 (12)

¡URGENTE! Necesitamos batería y cantante para grupo de Rock. Abstenerse principiantes. Tel.: 288864. José (14)

SE OFRECE. trombón, para conjunto o acompañar atracciones. Tel.: 646105. 1'45 a 2'15, los mediodías (16)

25 RADIO Y TELEVISION

ATENCIÓN para reparar su T.V. urgente llamar a los teléfonos 292659 y 273406. Acudimos antes de dos horas. Precios económicos (20)

SENSOR ELECTRONICA. Reparaciones televisión color/BN y sonido. Todas marcas. Servicio rápido a domicilio. Tel.: 287253. POU-17 (18)

REPARACIONES radio T.V., antenas colectivas e individuales. Servicio urgente a domicilio. Sábados abierto. Teléfono 294545.

FERBAS. Reparaciones televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico. Tel.: 285284 (13)

VIDEO-SERVICIO PALMA. Reparaciones y venta radio TV color, instalación antenas. Despuig, 9. 288230 (14)

TECNO-SON, instalaciones, reparaciones de radio, TV, video, antenas y autorradios. C/ Nuño Sanz, 1 y 7. Tel. 412333 (20)

TELESTAR REPARACIONES televisión a domicilio. Servicio económico y rápido. Padre Molina, 26. Teléfonos: 296670(15)

26 NAUTICA

NUEVO LLAUT CAPEADOR de 4'99 metros, con cabina y bañera, el más bonito y barato del mercado, véalo en NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 241893 (20)

MOTORES USADOS de todas las marcas y modelos, completamente repasados y garantizados. Véalos en NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 241893 (21)

NAUTICA BALTASAR S. A. Llauds Majoni, Copino, Capador, Cap Norfeu, Punta Prima, veleros Somo, lanchas Polglas, Fibrester, Minor, Copino, Majoni, Tiburón. Remolque Intema, neumáticas Miavon y Artiach. Sondas y recambios y accesorios en general. C/ Teniente Sánchez Bilbao, n.º 28. Tel. 246087

SURF-GHIBLI. Oferta pretemporada, 20% descuento. NAUTICA BALTASAR. Calle Honderos, 36. Tel.: 241893 (13)

VENDO LLAUD, fibra 6 metros con cabina. Tel.: 240714 (10)

VENDO VELLERO JOUET. 24 botado. 1.980. Motor Solé 12 C/V. Muy equipado y perfecto estado. Precio 1.650.000 Ptas. Tel. 203511.

VENDO LLAUD M-26 POLIESTER 8 mts. nuevo velas y motor 50 HP, radio teléfono, radio cassette, piloto automático, matriculado, muchos extras, informes. Tel. 253945. Horas oficina Sr. Pons.

VENDO LLAUD. Lista 3, 30 palmas y bote de madera, motor Diesel, 20 palmas. Teléfono 660912 (16)

VENDO "Coronado-25" y motor usado "Solé". Informes. Teléfono 286385 (10)

VENDO Copino Ulises y motor 9 HP. usada. T. 253333. (10)

VENDO yate motovelero 16 metros. 7.500.000. Teléfono 681202 (10)

VENDO Dufour 24, Sole 9 HP. 1.100.000 ptas. Tel. 242316 (tardes). (11)

PARTICULAR vende barca, 5 metros motor mini sole, diesel, arranque eléctrico, buen estado, teléfono 279591. Noche. (16)

DISPONGO

de local para invernaje embarcaciones y vehículos placa turística. Inf. 201462

VENDO PUMA 38

Muy equipado. Informes Tel. 262501 (Llamar noches).

27 COMPRAS

COMPRO muebles antiguos y usados, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alfombras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539

MUEBLES USADOS compra venta, antiguos y modernos. C/ San Leandro, 40. Tel. 274889-242184 (14)

COMPRO pintura mallorquina y relojes antiguos, y antigüedades en general. Tel. 240197 (12)

COMPRA Y VENTA de muebles usados Calle San Rafael, 87 bajos. Tel.: 246933 (13)

Calle San Bartolomé, 4

COMPRA objetos oro y plata usados o rotos
SUPERAMOS CUALQUIER OTRA OFERTA
COMPRUEBELO SIN COMPROMISO

ORO/PLATA COMPRO

PAGAMOS MAXIMOS PRECIOS
C/ Jaime III, 7 - Entresuelo - Pta 4 - Palma

COMPRO

Objetos de oro y plata usados y rotos
C/Samaritana, 10 (Junto Plaza Cuartera)

28 VENTAS

FOTOCOPIADORAS USADAS, electrostáticas y en papel normal, desde 16.500 ptas. Ofitec Internacional S.A. Fco. Suau, 15 (Ctra. Valldemosa), Tel. 296779/92 y 203661/04. Palma. (26)

BALANZAS USADAS, totalmente revisadas y garantizadas, todas las marcas, desde 20.000 Ptas. OFITEC INTERNACIONAL S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemosa), Tel. 203604-61 y 296779-92.

SE VENDE fabricadora helados Gelital, P. 250.000, ver finca Es Riuet, 3ºD, Porto Cristo (13)

VENDO CORTADORA fiambres ORTEGA 25.000. Plancha gas nueva, 10.000. Freidora 220 V. 4.000. Parasols nuevos 2.000. Tel.: 401227 (17)

POR CIERRE DE FABRICA vendemos comedores, dormitorios, tréssilos, etc. Precios muy económicos. Facilidades Calle Curtixó, 19 (frente viviendas Virgen Lluçh). Tel.: 274656 (22)

VENDO JAULAS de conejos metálicas. Informes. Tel. 292749 (10)

PARTICULAR vendo máquina procedente de fábrica de zapatos. Precio de saldo, informes Tel. 291923 (14)

VENDO máquina registradora, mostrador, vitrina, maniquis, perchero. Tel. 266788, baratísimo (10)

OCASION. Vitrina Frost lujo 2'5 mts. Vitrina helado 7 cubetas. Freidora doble. Microondas Molinex. Todo prácticamente nuevo. Asapalos con carro y botella butano. 2 barrilitos vino. Lote botellás fino Valdepeñas. Lote de juguetes. Tel.: 222874 (35)

VENDO LETRERO para fachada tienda con caja aluminio nueva 3,70 metros largo. Tel. 251164 de 12 a 14 (18)

VENDO MOBILIARIO peluquería completo. Tel. 244678 (10)

¡¡¡ ATENCION INSTALADORES!!!

DISPONEMOS DE UNOS TRESCIENTOS APARATOS NUEVOS DE AIRE ACONDICIONADO VENTANA PARA VENDER O INTERCAMBIAR POR PLACAS-SOLARES U OTRA MAQUINARIA. Interesados llamar al Telf. 27.54.89 - SR. FORNES

29 PERDIDAS

EXTRAVIADO perro cruce pastor alemán. Cercanía Plaza Pedro Garau. Se gratificará calle Reyes Católicos, 139, 2º. (16)

SE ENCONTRO cachorro perro color canela en Avda. Sindical. Tel.: 230237 (11)

30 TRANSPORTES

GRUAS BAUZA camiones-grúa, transportes barcas, maquinaria. Tel.: 297307, 252716

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel.: 212227-461514. Siete Esquinas, 1-B

GRUAS POL camiones, grúas, Trayers, góndolas, grúas con gran tonelaje. Especialidad embarcaciones. Tel.: 250441-251045

COTRAME Ofrece camiones grúas, largo alcance hasta 34 T. metro. Transportes diversos. Pallas cargadoras. Servicio de limpieza industrial. Pérez Galdós, 17. Tel.: 412600.

MUDANZAS J. MUT, ofrece servicios especializados. Embalajes, guardamuebles, trasladados pianos, cajas caudales, maquinaria. Camiones grúa. Llámennos, pasaremos a hacerle presupuesto. Tels. 278044, 274656. Curtixó, 31. (Vivero).

MUDANZAS Y TRANSPORTES las 24 horas, especialmente sábados y festivos. M. Gimeno. Tel. 202416 (14)

GRUAS MALLORCA, S.A. grúas gran tonelaje. Tel. 200662 Palma (10)

TRANSPORTES GALMES. Servicio de camiones grúa. Maquinarias Tomás Forteza, 33. Telf. 462545 (13)

31 DIVERSOS

ALCOHOLICOS ANONIMOS Reuniones lunes y sábados a las 21.30. C/ Núñez de Balboa, 6. Tel.: 295087 (16)

ALFOMBRAS MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. ☎ 277582

EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Teléfono: 274656

VENTANALES ALUMINIO cerramientos galerías, trabajos completos, Pida presupuesto. Talleres RAMON Tel. 244069 (12)

LIMPIEZA ALFOMBRAS Moquetas, sofás, butacas, Guardamos alfombras. PINGUINO Tel. 294340

CRISTALES ESCAPARATES su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Tel. 222700

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Tel.: 222700

LIMPIEZAS GARAYALDE solicitamos presupuestos para toda clase de limpiezas y conservación. Tel. 463855, 463004 (14)

BENMA Limpieza Moquetas, sistema Mr. Steam o Pes. Guardamos alfombras. Tel. 250057

BENMA LIMPIEZA ALFOMBRAS, moquetas y tapicería. Recogida y entrega domiciliaria. Tel. 250057

FLAN DHUL Tel. 264637-26638 (10)

BANQUETES, BODAS comuniones, fiestas sociales en: Ses Tres GERMANES, carretera Inca, kilómetro 8.400. Teléfono 602094 (16)

FOTOCOPIAS de gran formato, copias de planos, etc. casi en el acto. Únicamente en Central Copistería Olmos, 46 (18)

DETECTIVES PRIVADOS C.I.P.E. (licencia 5) Paseo Marítimo, 16. Despacho. 9 Tel. 453556 (12)

SE COMUNICA que D. Fred Sawdon es el actual propietario del apartamento Bx4 del edificio Vernon Court. (18)

GRUPOS ELECTROGENOS
de 1 KVA a 100 KVA
BMM
Juan Alcover, 22
Telf. 463105 - Horas oficina
Telf. 26 12 30 - Continuo
VENTA, ALQUILER Y SERVICIO

31 DIVERSOS

PELETERA extranjera, arreglamos, reformamos abrigos de pieles. Precio económico. Tel. 253431 (31).

RESTAURANTE Xoriguer de don Jaime Estarellas Oliver, pasa a don Juan Jesús Romero Díaz. (14).

32 PERSONALES

VIP'S Centro de contactos, señoritas de compañía, elegancia, discreción y amistad. VISA, MASTER, horario de 10 a 24 horas. Teléfono 213617.

CABALLERO buena posición (coche, piso libre) ofrece amistad permanente y comunicación sincera e íntima en discreción absoluta a señorita o señora agradable (23-38) que le comparta agradecerá teléfono. Apartado 1189, Palma. (32).

LEO FUTURO Cartas Tarot. Seriedad. Tel: 236010 (14).

CHICA MALLORQUINA consulta tal y cual sueño... le pronostico, al medio año tendrá Vd. negocio propio... Muere familiar, hereda y pone negocio propio, ha sabido seis meses antes su futuro. Julio Cesar, no era imbécil, y antes de conquistar la Galia, consultó sus sueños. Tel. 221110. Consulte gratuitamente Carta Tarot, seriedad y larga experiencia, yoga de relajación mental. Tel. 221110. Interpretación gratuita de sueños, domingos en Cala Gamba de 12 a 2 tarde, preguntar Eladio. (74).

ORGANIZACION MIRMO Centro Nacional de Contactos. Teléfonos 222850, 222745, 222746 (10).

CENTRO AMISTAD servicio relaciones. Teléfono, 224510. (10).

SEÑORITAS DE COMPAÑIA horas convenientes, personal nuevo. Tel.: 200325. Particular y a domicilio. (12).

GENTE para complaciente compañía. Azafatas, caballeros y parejas rigurosamente seleccionadas por presencia, cultura, personalidad y físico. Captación y contratación por video. Máxima discreción. Tel. 224149. (25).

CABALLERO 45 años. Solo. Buena presencia, educado, piso propio en Arenal, desearía conocer señora para íntima amistad, puedo ayudar económicamente si necesario. Escribid Sr. Villegas. Lista de Correos, Arenal. (30).

SE COMUNICA a toda la clientela del «CLUB OSACA» que a partir de mañana permanecerá abierto de 19:30 a 2:30 C./ San Felio S/N. (24).

CARTAS ASTROLOGICAS por personas con nivel universitario, seriedad, científica. Paseo Mallorca, 22-7ºA. (14).

CLUB DE AMIGOS Privado. Ambiente liberal, único en Mallorca. Infórmate Tel. 237024 de 21 a 2 madrugada. (17).

YOGA de relajación mental. Para ejecutivos y personas de mucha actividad y tensión psicológica. Paseo Mallorca, 22-7º A. Tel. 221110. Horas convenientes. (20).

CARTAS TAROT psicológico. Seriedad. Larga experiencia. Pague lo que pueda. Tel. 221110. (10).

CASADO busca relación esporádica, con mujeres hasta 35 años, podría recompensar económicamente. Tel. 222745. (14).

DISPONEMOS capital para hipotecas. Prestamos y descuentos de letras. Tramitación rápida. API. C/ Luis Martí, 10 Entresuelos B. Tel.: 461962. (19).

INTERESA CAPITAL buenas inversiones, informes Calle José Anselmo Clavé, 18-1º. Teléfono 216941-297398. (14).

VENTA CACHORROS Pastor Alemán, Dobermann, Schnauzer mediano, y enano, Dogo Argentino, Dachsund pelo largo. Todos vacunados y garantizados. Tel. 265125. (20).

CRADERO SOSTALOT dedicado sólo a perros de caza. Vendo cachorros, pointer naranja, bracos alemanes unicolor y moteados en gris dratar y de rastra beagles todos con pedigree. Alamo, 51 Palma. Tel. 271048. (30).

LOS ROBLES criadero y venta gatos persas y siameses, custodias, temporadas de celo. Tel. 401586. (15).

VENDO TECKEL DACHSHUND macho y hembra. Buen precio. Tel. 224404 (10).

VENDO PASTORES ALEMANES con pedigree Loe. Tel. 525095. (10).

EN VENTA caniches miniatura Coker Spaniel pastor alemán con Loe. Tel.: 202065, gatos siameses y persas. (16).

VENDO PRECIOSOS CANICHES. Tel.: 288837. (10).

LOS ROBLES criadero, custodia y venta perros todas las razas, nacionales y de importación, servicio a domicilio. Teléfono 401586. (20).

DOBERMANNS cachorros negro y fuego, excelente pedigree, teléfono 461760 de 15 a 16 horas. (14).

LA DAMA Y EL VAGABUNDO perros de raza, peces y pájaros. Tomás Forteza, 63 C (Frente EMAYA). (17).

FAUNA la boutique del animal de compañía, perros de raza, peces, periquitos, canarios, Aragón, 18. (Esquina Patronato Obrero). (18).

PERRITA CHIWAWA muy cariñosa en edad de criar. 20.000 Ptas. Tel.: 222898. (12).

BOUTIQUE CANINA JOSE LUIS Día del Padre, regátele vida, tenemos en nuestra exposición, Bobtail, Pekinés, Yorkshire Terrier miniatura 750 gr. Gatos Persas, pastor alemán, caniches, coker Spaniel, Doberman, y todos los artículos necesarios para su perro. Tels.: 452195-232141. Teniente Torres, 15. (42).

PASTOR ALEMÁN pastor mallorquín, caniches, Fauna Aragón, 18. 464054. (10).

FLORISTERIA JOSE LUIS ramos novia, centros florales, estamos a su disposición las 24 horas, encargos y reparto a domicilio, llamando a los Tels.: 452195-232141, Teniente Torres, 15. (28).

PELUQUERIA CANINA JOSE LUIS atendida por personal especializado, champú, de tratamiento para la belleza canina, especiales para casa raza, desrizadores, pelo opaco y sin brillo, caída del pelo, lagrimales, rojos en caniches, y otras razas desaparecerán con nuestros tratamientos especiales visite nuestra peluquería y podrá ver la más moderna maquinaria de secado para su perro, confíenos su fiel amigo. Tels. 452195-232141, Teniente Torres, 15. (65).

PASTOR ALEMÁN dálmatas, caniches, etc. LA DAMA Y EL VAGABUNDO. 463136. (11).

LA DAMA Y EL VAGABUNDO adiestramiento canino, residencia y cementerio. 463136. (11).

DISPONGO DE CAPITAL

Colocaré varias partidas. Sistema de garantía a convenir. Cancelación a su comodidad. Concesión rápida. Conectar entrevista personal al: 253850

35 NEGOCIOS

VENDEDOR AMBULANTE (SOLVENTE). Si le interesa un espléndido puesto fijo tipo kiosco. Tel. 227220. Tardes 4 a 5. (18).

BAR TRASPASO o realquilo. Si dispone mínimo 600.000 puede verlo de 5 a 7. Aragón 106.

CALA MAYOR traspaso disco-pub, totalmente nuevo, con posibilidad de ampliar permiso, piano, etc. 5.000.000. BLANES 226722. (17).

CALA MAYOR bar-restaurante, camino playa, totalmente instalado, en funcionamiento, 3 millones 700.000 BLANES 226722. (13).

DISCO-PUB cerca Gomila 200 m2 en funcionamiento. Informes BLANES 226722. (12).

VENDO

negocio compuesto de local 230 m2., con salón recreativo, bar-pub, taller y explotación de 40 máquinas todo en propiedad y pleno rendimiento. Abstenerse curiosos. Tel. 238449

URGE TRASPASO NEGOCIO

antes de Semana Santa, primera línea Magalluf, junto playa. Salón recreativo y heladería en montaje, 80 m2., facilidades. Teléfono 680776

36 PROFESIONALES

FONTANERO. Reparaciones urgentes. Tel.: 293327. (10)

MAESTRO DE OBRAS toda clase de reparaciones urgentes, chalets y naves industriales. Trabajos garantizados. Tel. 277661. Part. 200475.

MAESTRO ALBAÑIL Reparaciones urgentes. Reformas chalets y presupuestos. ☎ 410658.

MAESTRO OBRAS Confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M.Calmari ☎ 2 94289.

REPARACION URGENTE. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166 - PALMA

URGENCIAS fontanería electricidad y termos en dos horas sin recargo. 281618. (12)

ELECTRICISTA. Reparaciones todas clases, presupuestos sin compromiso. Servicio permanente. Tel. 282760. (11)

SE OFRECE albañilería para toda clase de reparaciones. Tel.: 279290. (10)

PINTOR EMPAPELADOR Presupuestos. Tel.: 451456. (10)

SE OFRECE pintor y empapelador así como todo tipo de revestimientos en fachadas con pinturas impermeabilizantes y todo tipo de lacados en maderas. Tel. 453887. (30)

PINTOR empapelador y blanqueos. Juan Abrines. Tel.: 281496. (10)

PULIDO Vitrificados, papel pintura, moqueta, colocación cerámica. Presupuestos muy ajustados. Teléfono: 281440. (12)

CARPINTERO CERRAJERO. Reparación y carpintero a domicilio y cambio cerraduras. Tel.: 262867. (11)

CARPINTERO A DOMICILIO. Tno. 246921. (10)

FONTANERO Y ELECTRICISTA. Reparaciones urgentes, instalaciones y presupuestos. Teléfono. 264038. (10)

PULIDOS y vitrificados, terrazos y mármoles, limpiezas cerámicas. MIR. Tel. 262506. (11)

PULIDOS Y CRISTALIZADOS J. Rosalía, mármoles y terrazos, baldosas hidráulicas. Presupuesto sin compromiso. Tel. 601002. (15)

NESTOR Y GIL-MAR barnizamos, pintamos y empapelamos, servicio rápido. Tel. 211826. Avisos cualquier hora. (15)

SE OFRECE MAESTRO alicatador y embalsador para trabajos urgentes. Francisco Espín. Teléfono 212433. (13)

TAILOR SERVICE Arreglamos prendas vestir caballero, señora, niños. En TAILOR SERVICE modernizar, ensanchar, acortar o alargar su ropa no es problema. Rápido y económico. Plaza Barcelona 11. Teléfono 235504. (28)

ATENCION SRAS.

Restauración de sus muebles antiguos o modernos. Informes 283368

37 ANIMALES DOMESTICOS

ADIESTRAMIENTO CANINO

Residencia canina, y cementerio canino. C/. Salart, 63, frente vivienda Rafal Nou, junto Seminario, entrada vieja de Sineu. Tel. Tardes 214283.

BANCO DE CREDITO BALEAR

Sucursal de

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Cambios que regirán para la semana del 15 al 21 Marzo de 1982 salvo aviso en contrario.

	COMPRADOR	VENDEDOR
	PESETAS	PESETAS
Dólar U.S.A. {10 y superiores (1)	102,05	105,88
{1, 2 y 5 (2)	101,03	105,88
1 Dólar canadiense	83,76	87,32
1 Franco francés	16,76	17,38
100 Franco C. F. A.	33,62	34,66
1 Libra esterlina	184,07	190,97
1 Libra Irlandesa(4)	151,62	157,30
1 Franco suizo	54,50	56,54
100 Francos belgas	208,69	216,52
1 Marco alemán,	42,99	44,60
100 Liras italianas (3)	7,96	8,75
1 Florin holandés	39,24	40,71
1 Corona sueca (4)	17,47	18,22
1 Corona danesa	12,74	13,28
1 Corona noruega (4)	16,94	17,66
1 Marco finlandés (4).	22,30	23,24
100 Chelines austríacos	609,32	635,22
100 Escudos portugueses (5).	140,49	146,46
100 Yens Japoneses	42,34	43,65
1 Dirham Marruecos	14,53	15,14
1 Cruzeiro nuevo Brasil	0,51	0,52
1 Bolívar Venezuela	23,45	24,17
1 Peso Mejicano	—	—
1 Rial Arabia Saudita	29,62	30,53
1 Dinar Kuwaiti	356,48	367,51

- (1) Esta cotización es aplicable para los billetes de 10 dólares U.S.A. y de denominaciones superiores.
- (2) Esta cotización es aplicable para los billetes de 1, 2 y 5 dólares U.S.A.
- (3) Cambios aplicables para los billetes de denominaciones de hasta 50.000 Liras inclusive.
- (4) Queda excluida la compra de billetes de denominaciones superiores a 100 coronas suecas, 100 coronas noruegas, 100 marcos finlandeses y 20 libras irlandesas.
- (5) Las compras se limitan a residentes en Portugal y sin exceder de 5.000 escudos por persona.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Valeriano Vera Máñez

Que falleció ayer a la edad de 60 años, en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa: (Germana Alemany Pujol); hermanos: Juan, Esteban, Blas Alfonso, José, Alfonso, María, Arsenio, Ceferino, y Plácido; ahijado: Angel, hermanos políticos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción que se celebrará hoy miércoles día 17 a las 10:00 horas de la mañana y funeral a las 20:30 horas en la Iglesia Parroquial de la Asunción. (Son Español), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria Policlínica Miramar.

No se invita particularmente.

El Excos. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

33 MASAJES

SALON TAURO, masajes de relax. Sábados y domingos abierto. 222493. (10)

BAÑOS masajes, saunas, INSTITUTO 7-7, Calle Aragón, 27. (10)

CRISTINA, EVA, ALICIA y ROSI en Salón Júpiter, Gabriel Maura, 15, primero, primera. (13).

SI DESEA pasar un rato agradable en buena compañía con película y copa, le esperan cuatro señoritas en Salón Geminis, Avda. Argentina, 67, 2º. 2º (sábados inclusive). (27)

MASAJES atendidos por nuevas señoritas, les invitan a una copa en la mejor compañía, ambos sexos, particular y domicilio, servicio nocturno. Tel. 236250. (23)

LAS SEÑORITAS Sonia, Patricia y Lidia se han trasladado al Tel. 254361. Zona Plaza Toros

MASAJES ATENDIDO por señoritas en ambiente agradable. De 11:00 a 20:30. C/. Fray Luis Jaume, N.º 3. 2º. 1º. (20)

SALON CYNTHIA masajes, baños, sauna, 4 señoritas, horario 11-14 de 16-21, sábados 11-14, Juan Maragall, 17, Palma. (20)

MASAJES atendido por tres señoritas. Barón de Pinopar, 8, segundo, primera. (11)

SRTAS. DIPLOMADAS, Masajes deportivos corporales y relax de las 11:00 de la mañana a 9:00 de la noche. Tel.: 200325. (21)

SALON CAPRI
NUEVA DIRECCION - NUEVO PERSONAL
SEIS SEÑORITAS - NUEVOS SERVICIOS
Esperamos su visita en Francisco Sanchó, 30 Principal

34 PRESTAMOS

DISPONGO de varias partidas de capital. Calle San Joaquín, 18 segundo B. Teléfono 297398. (14)

Los estrenos

Historia de un hombre ridículo

Rialto

Producción: Giovanni Bertolucci para Ficon-Ladd Company. 1981. Escrita y dirigida por Bernardo Bertolucci. Fotografía (color): Carlo di Palma. Música: Ennio Morricone. Dirección artística: Gianni Silvestri. Montaje: Gabriela Cristiani. Intérpretes: Ugo Tognazzi (Primo Spaggiari), Anouk Aimee (Bárbara), Laura Morante (Laura), Víctor Cavallo (Adelfo) Vittorio Caprioli (sargento), Renato Salvatori (Coronel), Ricardo Tognazzi.

Distribución: Warner Española.
Duración: 1h. 50 m.

Primo Spaggiari es de los que han subido de la nada y posee una importante quesería y fábrica de jamones en la región parmesana. Su único hijo es secuestrado y su mujer conseguirá encontrar el dinero para el rescate.

Las películas de Bernardo Bertolucci cuentan siempre con buenos medios de producción y una adecuada distribución pero aparecen bastante espaciadas y no nos extrañaría nada que lo fueran más si no adopta un lenguaje más sencillo y a la vez expresivo. El tema de esta película es importante y actual porque lo es el de los secuestrados en Italia —y en otras partes del mundo— el de los hijos de casa bien que militan en partidos de extrema izquierda, el de los curas obreros y otros que aparecen en este film de arranque convincente, muy bella fotografía pero en la que Bertolucci debe dar constancia de sus características narrativas como son presentar reacciones en los personajes que no parecen estar de acuerdo con el momento aunque la mente humana resulte muy complicada. Creo que se salían de lo normal las reacciones del protagonista en «El último tango en París», las relaciones entre madre e hijo en «La Luna» y lo son las del hombre maduro con su futura nuera e incluso extemporánea las que tiene con su esposa. Bertolucci es un autor —de esto no nos cabe la menor duda— expone sus ideas y ya es otra cosa que éstas estén de acuerdo con las del espectador que las puede admitir y rechazar así como su sentido de la planificación e incluso su forma de dirigir a los actores. Desde luego aquí cuenta con un Hugo Tognazzi muy seguro, una Anouk Aimee que puede lucirse menos siendo más discutible la forma de exponer a los otros personajes e incluso la de combinar con la historia su poco de documental. Es evidente de que no se trata de una obra vulgar, pero sí resulta desconcertante en muchos aspectos.

Fantasma de amor

Chaplin

Producción: Pío Angeletti y Adriano Micheli para Dean Films (Roma Rox Films (Mónaco).— 1981.— Inspirada en la novela de Mino Milaqui. Adaptación: Bernardo Zapponne y D. Riso.— Dirigida por Dino Risi.— Fotografía: Alberto Galliti.— Intérpretes: Marcello Mastroianni (Nino), Romy Schneider (Ana), Lili Pancheotti, Ralf Baldassarre.

Distribución: Minerva.
Duración: 1 h. 50 m.

La enfermedad ha hecho estragos en las facciones de Ana y por eso Nino no la reconoce en el autobús: aunque 20 años antes fuera su gran amor y lo mantenga presente en sus pesamientos. Sus recuerdos le llevan al barrio donde ella vivía y volverá a encontrarla en circunstancias distintas. Su asombro es grande cuando comunica este encuentro con sus amigos y uno de ellos, médico, le dice que Ana murió. No obstante habrá nuevos reencuentros y en estos presentándose Ana en la plenitud de su atractivo pero...

Estas películas de tema fantástico requieren la creación de una atmósfera

adecuada nada fácil de conseguir. Creo que Dino Risi lo ha logrado plenamente gracias a la cadencia que ha sabido dar al relato, poniendo sensibilidad, acertando en el tono de la fotografía que capta adecuados escenarios y también en la forma de dirigir a los actores. Tanto es así que un tema que no parece estar muy acorde con la mentalidad de hoy resulta logrado cuando han fracasado otros intentos de llevar a la pantalla otros temas sobre el amor más allá de la muerte tan característicos de la literatura romántica. La presencia de Romy Schneider a las secuencias en que aparece un notable magnetismo que a veces resulta, y debe resultar, inquietante que sirve de auténtica motivadora de la extraña historia que vive un hombre que ha pasado de la época de las ilusiones y vuelve a recobrarlas por algunos momentos, recordando a la misteriosa mujer con la que vivió un apasionado romance. También resulta totalmente funcional en un film muy íntimo y sentido la labor de Marcello Mastroianni los personajes secundarios y la dirección de Dino Risi, apartándose de sus temas habituales.

Bodas de sangre

Chaplin

Producción: Emiliano Piedra.- Escrita y dirigida por Carlos Saura de la obra de Federico García Lorca.- Música: Emilio de Diego.- Coreografía: Antonio Gades.- Fotografía (color) Teo Escamilla.- Montaje: P.G. del Amo.- Intérpretes: Antonio Gades, Cristina Hoyos, Juan Antonio Jiménez, Carmen Villena, Pilar Cárdenas, Enrique Esteve, Elvira Andrés, Azucena Flores, Marisol, Pepe Blanco.

Va a celebrarse la boda, pero la novia está enamorada de un hombre casado y con un hijo. Celebrada la ceremonia, el novio despechado y el amante lucharán a navajazos y ambos morirán.

Para un ballet es necesario esquematizar al máximo un argumento y esto es lo que se ha hecho con la obra de García Lorca que no se desarrolla en escenarios naturales sino en una escuela de baile donde se hace el ensayo general del ballet que debía ponerse en escena otro día. Como el ballet en sí, no daba para una película de metraje normal. Saura nos presenta los artistas en sus camerinos, unos ensayos de coreografía a cargo de Antonio Gades y su compañía, se nos dice algo sobre la vida artística de éste y todo resulta muy original sacándose el máximo partido de los artistas que se muestran muy expresivos en la interpretación de sus papeles demostrando Carlos Saura su dominio de la cámara y como no es necesaria una gran escenografía para impresionar al espectador y conseguir una obra de arte en cuya consecución tiene Gades una parte muy importante ya que todos los movimientos de los artistas resultan muy expresivos. Un acierto el haber filmado en ralentí la escena del duelo e interesante todo el film, en general tanto lo que tiene de interpretación, realización y coreografía como por su parte documental al acercarnos a los artistas en su trabajo.

En busca del fuego



El acontecimiento cinematográfico actual más importante, lo constituye sin lugar a dudas la maravillosa película «En busca del fuego», campeona de taquilla en el mundo y a la que podrían concederle todos los «Oscar».

¡El futuro comenzó hace 80.000 años! Una historia

de amor, de amistad, de rivalidades, de alegrías y de penas. ¡Las imágenes más bellas! ¡Las secuencias más inolvidables! ¡La música más cautivadora!... En unos escenarios salvajes y despiadados.

«En busca del fuego» es la primera película en la que los espectadores

aplauden con calor diversas escenas, ovacionando al final. ¡Algo nunca visto hasta ahora!

«En busca del fuego» será presentada con todos los honores, con la maravilla del sonido «Dolby Stereo» en Sala Astoria, único local de Palma dotado de estos equipos.

Puente aéreo

Atención por favor!... abróchense los cinturones! Vamos a volar a 10.000 kms. de altura y a una velocidad de 800 kms. por hora!!!... Una explosión de carcajadas!!! Llega... Puente aéreo. El filme que hace reír a toda España ahora! Puente aéreo un film de Pedro Masó con guión de Pedro Masó y Rafael Azcona, interpretada por Yliana Ross, Esperanza Roy, J. L. López Vázquez con Amelia de la Torre, Agustín González y Joan Borrás... Puente aéreo se proyecta en Augusta (Sala 1).



Fantasma de amor



«Fantasma de amor» es un juego entre lo real y lo soñado, entre lo auténtico y lo absurdo, entre la duda y la certeza. Es la historia de un amor y sorprendente.

Protagonizada por Romy Schneider y Marcelo Mastroianni y dirigida por Dino Risi, el director de «Perfume de mujer» «Fantasma de amor» es una apasionada y apasionante historia de amor.

«Fantasma de amor». Una de las mejores películas de calidad, temática, diálogos e interpretación que usted verá este año. Admírela en Chaplin Multicines.

¡Caray con el divorcio!

¡EL TRIVORCIO! Bueno ¿qué es el trivorcio? Pues un nuevo invento que hemos creado los españoles, que para eso somos muy chulos. Los españoles ahora no se divorcian porque prefieren trivorciarse. ¿Qué? No lo entienden todavía, pues hombre a qué espera, Vea «CARAY CON EL DIVORCIO!» En Cinema Capitol, mejor creación del divertido actor Fernando Esteso, interpretada por Rafael Alonso y María Salerno.



INFORMACIÓ AL CONSUMIDOR

Telf. 22 46 50
21 27 48

Ajuntament de Palma

II FESTIVAL DE TEATRE

Conferència
a càrrec de
JOSE AGUSTIN
GOYTISOLO

«El desarrollo de
la obra»

DIMECRES
17 A LES
20 HORES
ESTUDI GENERAL
LUL.LIÀ



Ajuntament
de Palma

Guía del espectador

- **MOMENTOS INTIMOS (MADAME CLAUDE 2).**- Una película que aprovecha el éxito de una de la primeras obras del cine erótico que hicieron furor. El director no es Just Jaeckin pero tiene más calidad que la mayoría de las obras del género.
- **EL SUBMARINO (Bélica).**- Un submarino y sus tripulantes son puestos a prueba durante una difícil y larga singladura. Un notable documento sobre la guerra en el mar realizado con rara perfección. Espectacular e íntima, tiene momentos antológicos dentro del tema.
- **JAIMITO CONTRA TODOS (Cómica).** Puesta en pantalla de «jaimitadas», muchas de ellas conocidas. Muy eficaz como diversión y caracterización adecuada de Alvaro Vitali, que da perfectamente en su personaje.
- **CALIGULA (Histórica)** La historia del cruel emperador romano discurre sobre un fondo muy espectacular y sobre unas imágenes que llegan más lejos que nunca en exhibicionismo y que serían totalmente pornográficas si no contáramos la intención del film. Film de fuerte impacto.
- **EL DIA DE LA MADRE (Terror).**- Una película que busca el más difícil todavía en cuando a sadismo y brutalidad. Puede que tenga su intención pero domina el regusto de la venganza hacia los miembros de una familia degenerada.
- **LAS PERVERSAS ESCLAVAS DEL SEXO (Erótica).**- Una película más sobre un género que no remite y que nos presenta a Laura Genser, una de sus pioneras.
- **DETECTIVES CASI PRIVADOS (Cómica)** Una parodia de las películas de terror y policíacas e intento de introducir una nueva pareja cómica. Resulta entretenida.
- **LA JUSTICIA DE NINJA (Acción)** La productora israelí-estadounidense de Menahem Golan e Yoran Globus emula las producciones que nos llegan de Hong Kong, consiguiendo un producto más cuidado, más sólido y entretenido. No defraudará a los amantes del género.
- **FANTASMA DE AMOR (Drama).**- Una historia fantástica de aparecidos llamados por el amor narrada con mucha sensibilidad y el exacto sentido que deben tener estas historias. Muy buena interpretación y la atmósfera creada alrededor de la historia.
- **BODAS DE SANGRE (Ballet).**- Carlos Saura, con la importantísima colaboración del ballet de Antonio Gades, consigue una película notable artísticamente y que incluso puede tener resonancia comercial. Basada en la obra de García Lorca.
- **LA HISTORIA DE UN HOMBRE RIDICULO (Drama).**- Un tema tan actual como es el de los secuestros y las ideas de la juventud narradas de una forma muy personal por un autor como Bernardo Bertolucci con sus ideas muy propias para el cine.

La lucha contra el cáncer sólo será positiva, teniendo presentes dos cosas:



1º.- Diagnosticando a tiempo. Ante la duda visitar al médico.
2º.- Ayudando a la Junta Local de cada población con el donativo fijo de SOCIO PROTECTOR, de modo que el dinero garantice un servicio permanente de investigación y campañas preventivas. ¡HAGASE SOCIO!

ES UNA LLAMADA Y UN RUEGO DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER

Teatro Balear

Desde 5 tarde a 3 madrugada

BAR SNACK Y PLATOS COMBINADOS

BINGO!

parking gratuito

Cartelera

MUSICALES

TRUI CENTRE
En marzo mucha marcha con «EXPRESS» el mejor grupo americano de «ROCK» que se encuentra actualmente en la isla. Desde el 2 de febrero, reapertura de la «TRATTORIA RESTAURANTE». Abierto desde las 20'30 horas.

AUDITORIUM
En preparación «ORQUESTA CIUDAD DE PALMA». Director Julio Ribelles. Solista Joan Moll. (Mañana jueves día 18 a las 10'00 noche).

TEATRO

SALON RIALTO
Desde las 3'00: «LA HISTORIA DE UN HOMBRE RIDICULO». De Bernardo Bertolucci, con Hugo Tognazzi y Anouk Aimee. Música Ennio Morricone. Preste atención al horario. Pases: 3'20, 5'40, 8'00 y 10'00 noche.

TEATRO PRINCIPAL
Hoy, a las 10'30 de la noche, estreno del gran éxito teatral «EL DIA QUE ME QUIERAS», con Florinda Chico, Julieta Serrano, etc. Director: Gerardo Malla. Taquilla abierta de 11'00 a 1'00 y de 18'00 a 22'30 horas.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA
«JOVENES AMIGUITAS BUSCAN PLACER». Un film de Iquino. Clasificada «S». «UN MILLON POR TU HISTORIA». Totalmente a menores 18 años.

ABC CINEMA
Todos los LUNES y DOMINGOS «SESION MATINAL» a las 10'00 horas. «COLEGIALAS PERVERSAS», en color. Director: Ernest Hofbauer. Clasificada «S». Complemento: «AGENTE 69 JENSEN». Ole Soltoff, Anna Bergam, clasificada «S» en color. Prohibido a menores 18 años.

ASTORIA
Gran festival Clint Eastwood. «EL DESAFIO DE LAS AGUILAS», con Richard Burton y «LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE», con Lee Marvin. «Ciudad»: 3'15, 7'50. «Desafío»: 5'20 10'00.

PALACIO AVENIDA
«MOMENTOS INTIMOS» (Madame Claude 2); Alexandra Stewart. Director Francois E. Mimet. Complemento: «Jugando a papás». Exclusivamente solo para mayores 18 años.

SALA AUGUSTA
Desde las 3'00. «PUENTE AEREO», con Esperanza Roy, Yliana Ross y J. L. López Vázquez. Director: Pedro Masso. Complemento: «CAMBALACHE», con Robert de Niro. (Mayores 16 años).

SALA AUGUSTA 2
Desde las 3'15: «DOS VECES MUJER», con Bibi Anderson, Anthony Perkins y la presentación de Sandra Dimas. ¡Un inesperado triángulo entre una mujer, su ex-marido y una atractiva joven! Complemento: «CUMPLEAÑOS SANGRIENTO». (Mayores 18 años).

BELLVER Cinema
Desde las 3'00 continuas. «VIERNES 13» y «VIERNES 13» 2.ª parte. (Mayores 18 años). Cine de Medianoche: Diariamente a las 12'30 noche.

SALA BORN
Desde las 3'00: Tercera Semana. «CALIGULA», con Macolm Mac-Dowell, Peter O'Toole y Helen Mirren. (Pases: 3'50, 6'45 y 10'30 noche). A las 9'05: «DEL AMOR Y DE LA MUERTE». (Solo mayores 18 años).
4.ª SEMANA. SEGUNDO MES.

CAPITOL
(2.ª MES). Desde las 3'00. «JAIMITO CONTRA TODOS», con Alvaro Vitali. Complemento: «AMOR Y BALAS», con Charles Bronson, Rod Steiger y Jull Ireland. (Mayores 14 años).

LU MIERE
«PHANTASMA II» David Soul, James Mason, Lance Kerwin, Bonnie Bedelia. (Horario: 4'25, 7'25, 10'25). Complemento: «VICIOS DE VERANO».

NUEVO HISPANIA
Desde las 3'00. «VENGANZA SANGRIENTA», con Leif Garret, Lee Van Cleef y Jimm Brown. Complemento: «INFARTO PARA UN DON JUAN». Mayores 16 años.

2.ª SEMANA. ULTIMOS DIAS

CHAPLIN multicines 1
«DETECTIVES CASI PRIVADOS». Tim Conway, Don Knotts. Director: Lag Elliot. Horario: 3'15, 5'00, 6'50, 8'45, 10'30. Complementos cortos. Sábados, domingos y festivos: MATINAL a las 11'15 horas. (Menores).

CHAPLIN multicines 2
Ciclo Carlos Saura. «BODAS DE SANGRE», de Federico García Lorca, con Antonio Gades. Horario: 3'30, 5'15, 7'00, 8'45, 10'30. Complemento: «EMBRUJO DEL FANDANGO», con Carmen Amaya. (Menores). Sábados, domingos y festivos: MATINAL a las 11'15 horas.

CHAPLIN multicines 3
«EL DIA DE LA MADRE». Un film de Charles Kaufman, con Nancy Hendrickson, Deborah Luce, Tiana Pierce. «S». Horario: 3'05, 4'35, 6'05, 7'35, 9'05, 10'35. Sábados domingos y festivos: MATINAL a las 11'15 Complementos cortos.

CHAPLIN multicines 4
«FANTASMA DE AMOR». Un film de Dino Risi, con Romy Schneider, Marcelo Mastroianni. Horario: 3'15, 5'00, 6'50, 8'45, 10'35. (Mayores 16 años). Sábados, domingos y festivos: MATINAL a las 11'15 h.

CHAPLIN multicines 5
«LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO», Sofia Loren, Stephen Boyd, Alec Guinness, Christopher Plummer, James Mason, John Ireland, Mel Ferrer, Omar Sharif, Anthony Quayle. Horario: 3'00, 5'30, 8'00, 10'30. MATINAL a las 11'15 horas. (Mayores 14 años)

LIRICO PALACE
«CUERNOS CON SALSA PICANTE». Bárbara Bouchet, Lina Banfi. Un film de Sergio Mastino. Complemento «EL REY DEL TIMO». Con Jean Paul Belmondo.

PALACIO DE LA PRENSA
Desde las 3'00: Festival «ALVARO VITALI» (JAIMITO). «LA PROFESORA BAILA CON TODA LA CLASE», con Alvaro Vitali y Nadia Casini. Complemento: «LA ESTUDIANTE EN LA CLASE DE LOS SUSPENSOS». (Mayores 16 años).

METROPOLITAN PALACE
«EL SUBMARINO» (Das Boot). Un film de Wolfgang Petersen. Complemento: «EL QUINTETO DE LA MUERTE». Alec Guinness. (Mayores 14 años). Horario: «Submarino», 4'00; 7'10, 10'20.

MIRIAM CINEMA
Desde las 3'15 «continuas». «LOS 7 MAGNIFICOS DEL ESPACIO», con John Saxon y George Peppard y «NO RESPONDA AL TELEFONO».

VERSALIES
«LA JUSTICIA DE NINJA». Franco Nero, Susan George, She Kosugi, Christopher George. Director: Menahem Golan. (Horario: 4'20, 7'25, 10'30). Complemento: «DESPIDO IMPROCEDENTE». Juando Menéndez-Jesús Puente.

JAIME III CINEMA
«PHANTASMA II» David Soul, James Mason, Lance Kerwin, Bonnie Bedelia. Director: Tobe Hooper. Complemento: «VICIOS DE VERANO».

FANTASIO
«LOS SUEÑOS HUMEDOS DE PATRIZIA». Un film de Iquino. Clasificado «S». «LAS QUE EMPIEZAN A LOS 16 AÑOS». Un film de Iquino. Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO
Desde las 3'00: «LAS PERVERSAS ESCLAVAS DEL SEXO». Laura Genser. Clasificada «S». V.O. Subtitulada. Complemento: «EL JARDIN DE LOS SUPPLICIOS». Clasificada «S». Sólo mayores.

SALA RIVOLI
«EL PROFESIONAL». Un film de Georges Lautner con J.P. Belmondo. (Horarios: 4'30, 7'30, 10'30). Complemento: «EL ALCALDE Y LA POLITICA», Alfredo Landa.

SALA MOZART TEATRO
Avui, «FOLK-SONG I LA NOVA CANCO», per el Grup MUSICA A L'ESCOLA, «CLOCHARDS, CLOWNS I PIERROTS» per el Grup de Teatre BALLUMES (Especial per a escolars corresponent al programa «La Caixa a les escoles».

CASINO MALLORCA: Todos los días de 18 a 4 horas. Ruleta Americana y Francesa. Black Jack, Punto y Banca. Dados, Máquinas automáticas de Juego. Restaurante. Ferial Autopista Andraixt. (Desviación Cala Figuera). Tel. 680000.

La buena época de Cagney

Los gangsters no ganan siempre



A las nueve y media de la noche en la primera cadena, «Contra el imperio del crimen», película norteamericana de 1935 dirigida por William Keighley e interpretada en el papel de protagonista

por James Cagney.

Este filme es peculiar si se tiene en cuenta la época en que se produjo y el cambio que supuso en el cine cuyo temática era el mundo de los «gangsters». Hasta el mo-

mento de realizarse el largometraje, ellos siempre habían sido el centro de atención. En esta ocasión los buenos serán los hombres del F.B.I., es decir, lo más importante del cambio son el trasvase de dos bandos. Los hombres policía se verán desprotegidos ante lo imposibilidad de emplear armas, pero a pesar de todo, tendrán que limpiar la ciudad del gangsterismo. Por tanto, su función, más difícil, se verá subrayada por el papel de héroes. La acción sigue siendo intensa y la violencia tiene también su buena dosis.

Dentro del ciclo que Televisión Española dedicó a Raoul Walsh, se emitió «Al ojo vivo», película en la que también intervenía James Cagney, protagonista de «Contra el imperio del crimen».

El actor tuvo unos comienzos completamente distintos a los resultados alcanzados en interpretaciones

como la de hoy. Sus principios los tuvo como bailarín en Broadway, hasta que fue llamado por la Warner Brothers. A partir de ahí, empezaron sus éxitos, que lo convertirían al final en uno de los hombres ideales para la interpretación de personaje duro y ambientó muchas historias de gangsterismo.

La dirección de Keighley es buena, bien conseguida, quizás ayudado por el guión, a cargo de Seton Miller, considerado un auténtico especialista.

En el reparto, además del protagonista, Margaret Lindsay, Ann Dvorak, Robert Armstrong, Barton Mac Lane, Lloyd Nolan, William Harrigan, Russell Hopton, Edward Pawley, Monte Blue y Noel Madison.

La película, en definitiva, entretenida además de bien realizada.

Programación

PRIMERA CADENA

14'45: Carta de ajuste. Programación de cobertura regional.

14'55: Conexión con la programación nacional.

15'00: Tele 1. Informativo.

15'35: En tiempo de sobremesa. «Café de redacción». Invitado: Ramón Trías Fargas. Este programa se desarrollará en la redacción de la revista economía «dinero», donde el personaje será entrevistado por un equipo de la misma.

16'05: Nanny. «Dos niños difíciles». En su nuevo puesto de trabajo Nanny Bárbara se hace cargo de dos niños que ya desde el principio presentan enormes dificultades.

17'00: Toros. Realización: Francisco Sastre. Comentarios: Matías Prats. Desde la Plaza de toros de Valencia, transmisión en directo de la corrida de feria en la que los diestros José Mari Manzanares, Emilio Muñoz y Juan Antonio Ruiz «Espartaco», lidiarán seis toros de la ganadería de Diego Puerta.

19'00: 3, 2, 1. Contacto. Programa infantil.

19'30: Micky y Donald. Micky emprende un viaje en tren acompañado de su perro Pluto y tienen muchos problemas porque el conductor no acepta perros en el tren.

20'00: Documental.

21'00: Telediario. Informativo.

21'35: Sesión de noche. (1935). «Contra el imperio del crimen». Intérpretes: James Cagney, Lloyd Nolan, Margaret Lindsay, Ann Dvorak. A principios de los años veinte se funda en Estados Unidos el F.B.I., una de las primeras policías especializadas del mundo. Tenían un punto débil: No podían ir armados.

23'30: Última edición. Informativo.

23'50: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

19'30: Carta de ajuste.

19'43: Apertura y presentación.

19'45: Redacción abierta.

20'00: Robinson. Dirección: Enrique Nicanor. Realización: Enrique Nicanor y Enrique Fernández Porras. Asesoría: Felicidad Orquin.

20'30: Arriba y abajo «Que siga el baile».

21'30: Redacción abierta.

21'35: Reportaje. «La otra cara de Europa».

22'30: Redacción abierta.

22'35: Realizado por... estará dedicado al realizador Ramón Gómez Redondo.

23'45: Despedida y cierre.

Servidos dos «suspenses»

El pasado lunes, en el último programa emitido de «Mis terrores favoritos», por obra y gracia de Ibáñez Serrador, Chicho para conocidos y menos conocidos, se sirvieron dos raciones de «suspense». Los estuvieron presentados por don Narciso. Uno, de Alfred Hitchcock; el otro, del propio Chicho.

«Los 39 escalones», ni mejor ni peor, vamos a darle la calificación de perteneciente al fallecido director, sin entrar en más debates, una buena película de su primera faceta. Vamos a pasar al segundo, porque la película ofrecida tuvo ya el final en la pequeña pantalla. En cambio el «suspense» de Ibáñez Serrador se mantiene para más de un telespectador y durará una semana, hasta verlo de nuevo el lunes en la pequeña pantalla dando la solución al enigma, descubriendo el culpable.

Acudió a la seriedad para llevar lo más lejos posible la duda. Y anunció poner de manifiesto todas sus quejas de cuestiones con un responsable del medio. Con esa cara que le vimos, hay que esperar un análisis minucioso de cuanto ha servido para destrozarse su aparato de televisión. Buscará dimes y diretes para esbozarlos ante el público casero, más bien numeroso según sus propias consideraciones, por haberse con-



vertido «Mis terrores favoritos» en uno de los espacios de mayor audiencia en la segunda cadena. No tendrá nada de particular que tan numerosa audiencia se vea sorprendida por la trama que no puede desenmarañarse durante esta semana. La solución está solo en manos de Narciso Ibáñez Serrador y, como él decía, de la censura, sabiendo

desde ya que no va a tener impedimento para detallar sus criterios, a pesar de todo así que, señores telespectadores, prepárense a desenmascarar a un personaje más o menos conocido de ustedes. Será probablemente y basándose en las manifestaciones en el último programa de Chicho Ibáñez Serrador, Chicho Ibáñez Serrador.

Página a cargo de:

José
Juan
Ruiz



Corrida fallera

Hoy podremos ver una corrida de toros. Las fiestas valencianas están muy próximas y celebraciones como ésta empiezan ya. La conciencia festiva ha empezado en Valencia y en el resto del país. Las compañías y agencias de viajes tienen más trabajo, han organizado las típicas excursiones de precio módico. Empieza a oler a quemado. Y precisamente, no se sabe ahora si habrá «cremá» o no. Lo mejor de las fiestas, en general, es la popularidad de las mismas, la participación de todos cuantos quieren y gustan sumarse a celebraciones de lo más variopinto. Las fallas de Valencia siempre han sido populares y conocidas. A última hora, algunos veces, surgen problemas. Si es o no festivo, si se ponen en huelga ciertos gremios como el de hostelería... y este año la cuestión pone el punto brillante, la



nota aguda en el nombre de lo que siempre se ha designado como región valenciana. Ahora no se sabe si interesa reino, país... Enfrentamientos de partidos que llegan hasta la calle. Quizás no haya cremá. Una vez más, la mezcla de cuestiones de índole distinta llega hasta lo simple, hasta lo llano como la fiesta popular. Y veremos si se queman las fallas.

En compás de espera, siguen los preparativos propios. Tendremos fallas, mucha información de fallas en distintos espacios. Y no es queja, porque las fiestas valencianas, la

popularidad de las mismas lo merecen. A los peques también le endosarán fallas en sus programas. Mañana, sin ir más lejos «Dabadabada» será un escaparate de los festejos en la ciudad del Turia. Hoy hemos empezado a recibir dosis falleras a través del festejo taurino que se emitirá desde el coso valenciano a las cinco de la tarde. Los espadas, José Mari Manzanares, Emilio Muñoz y Juan Antonio Ruiz «Espartaco». La fiesta, por tanto, comienza. Cabe esperar que también termine de acuerdo a la costumbre y esas cosas. Veremos.

Premio nacional en concurso de escaparates para un estanco de Palma

J.C.S. Ocho años se han cumplido desde que fuera instituido a nivel nacional el concurso de decoración de expendedorías (escaparates e interiores), propiciado por Tabacalera y dotando sustanciosos premios en metálico así como con artísticos trofeos.

En esta octava edición un estanco palmesano ha sido distinguido con el primer premio provincial y cuarto nacional. Concretamente la expendedoría número ciento

uno, sita en la calle Fausto Morell, de la que es titular doña Isabel Nadal Mas quien nos pone al corriente de las normas que rigen el certamen y de sus continuos éxitos.

—Hace cuatro años que tengo el estanco y en las tres ocasiones que hemos participado hemos sido premiados. Pluralizo porque el comercio lo atiendo con mis dos hermanos y a la hora de la creación «el cerebro» de las brillantes ideas es un hermano político. Siempre hemos concurrido en el grupo A co-

rrespondiente a escaparates. La decoración de interiores se clasificó en el grupo B.

—¿Cómo se desarrolla el concurso?

—Una vez instalado el escaparate o montado el interior, se realiza la inscripción en la correspondiente Representación o Administración de Tabacalera. Se constituye un jurado provincial que sin aviso, recorre las expendedorías para conocer lo hecho. Establecida la clasificación provincial este jurado procede a obtener fotografías de las obras distinguidas que a su juicio pueden concurrir a los premios nacionales y las remite a la central de Madrid donde otro jurado, integrado por diversos artistas, emite su fallo.

Como se puede apreciar en la fotografía, el estanco galardonado decoró su escaparate presentando una monumental y fiel reproducción del tan famoso «cubo mágico» cubriendo algunas de las caras con grandes etiquetas de distintas labores de Tabacalera. Completaban la obra artística iluminación y se enmarcaba con otros motivos tabaqueros.

—¿De quién es la idea?

—Como siempre, de mi cuñado. Y la realización pues es «un manitas» extraordinario. el cubo era de un

metro cúbico, realizado en madera. En la ilustración y montaje de los demás elementos participamos los demás.

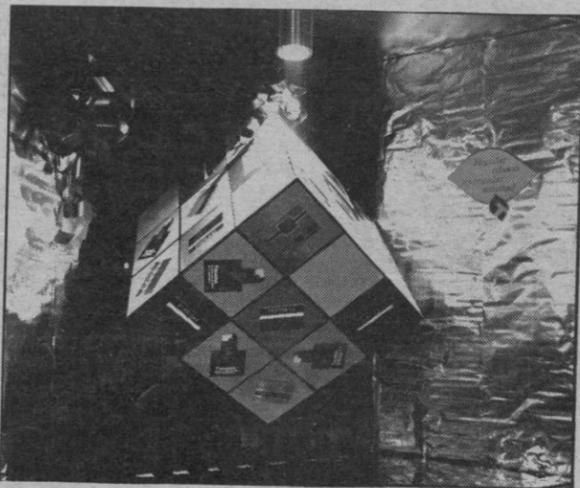
—¿Sabe usted el número de expendedorías, a nivel nacional, participantes?

—El total fue de seis mil ochocientos treinta y tres, con un incremento muy considerable respecto al año anterior. Al igual que sucedió en la provincia. Las de Palma fueron ciento noventa; treinta en Ibiza y las veintidós de Menorca por lo que esta Administración se llevó el premio colectivo, el que se otorga a la mayor participación.

—Díganos las demás expendedorías premiadas de la provincia.

—En el grupo de escaparates el segundo fue para la número 95, de doña Pilar Martínez Martín; el tercero se fue a Menorca, para doña María Riera Gracia, y el cuarto a la número 65 de Palma, de don Antonio Prats Ferrer. En el grupo B, interiores, el primero otorgó a don Miguel Fernández Marí, de la número 30 de Palma; el segundo a don Juan Barceló Mora, de la número 35; el tercero a doña Rosa Carrió Ripoll, de la número 38 y el cuarto a doña Margarita Perelló, de Can Picafort.

¡Artistas!



Punto final

Baleares

el diario de las islas

Palma de Mallorca
Redacción, Administración y Talleres:
Polígono de La Victoria
Gremio Silleros.
Teléfono: 201112 (8 líneas)
Oficinas en Palma
Paseo Mallorca, 9 - B, 1º
Telef. 231177 - 235940
Depósito Legal 1956

Director: Juan José Porto
Subdirector: Pablo Llull
Redactores-jefe: Antonio Pizé y Miguel Moreno
Jefes de Sección: Lorenzo Ripoll (Deportes) Jesús Cor (Sucesos)
Fotografía: Juanet y Cosme Vives

Administrador: Víctor Horas
Jefe de Publicidad: Gabriel Calafell

Edita: Medios de Comunicación Social del Estado (MCSE)
Paseo de la Castellana, 272. MADRID-18
Director Gerente: Antolín de Santiago
Director del Departamento de Prensa: Donato León Tierno
Director Económico Administrativo: Florencio Ahumada

Afirmaciones

M. Ramis Alonso



Hay, también, en el libro de Hans Küng, afirmaciones que debemos recoger con mano amorosa, llevados del afán de perfección que deseamos en los cristianos.

Dice: «Ciertamente, las distintas Iglesias no han terminado con algunos de sus problemas «intraeclesiales»: así, por ejemplo, la superación del absolutismo romano en la Iglesia católica, del tradicionalismo bizantino en la ortodoxa griega y de las manifestaciones de disolución en el protestantismo».

Digamos nosotros, que todo ello llevará camino de solución con los mismos pasos que andemos hacia la comprensión de las dificultades de tiempo y lugar, heredadas y vividas.

Nada se consigue sin tener en cuenta la realidad histórica y las consecuencias actuales de la misma.

No se ha de correr fuera del camino impuesto por las circunstancias, si nuestro intento es llegar.

Y de esto se trata: de llegar, y no de correr. Atendamos a no caer del llamado absolutismo, a la tonta y desafortunada disolución.

Mejor es ser con defectos, que no ser por haberlos evitado.

Mantener firmeza hasta con exageración, es más plausible que dejarse arrastrar por no contar con apoyo seguro y estable.

Peor que el absolutismo, es no tener nada merecedor de defensa.

Y en cuanto al teadionalismo, observemos que las tradiciones son fuente de vida, si no se dejan estancadas en los días idos.

Porque la tradición es la saba que mantiene vigoroso el árbol de la vida, cuando no se la quiere muerta por falta de adaptación al vivir presente.

La tradición es traer fuerza de lejos, para el día de hoy. El hoy es siempre un ayer desarrollado.

Cuando no hay desarrollo, la tradición es cosa muerta. Y apuntemos que lo más grave es el peligro de la disolución.

Contra éste, también sirve el absolutismo cuando viene de una vida interior desbordante, y no menos la tradición cuando ha ido creciendo con los años nuevos por adaptación al presente.

Sigamos, ahora, atendiendo a las siguientes afirmaciones del libro:

«Se ha podido suscribir, al menos en teoría otra vez, el programa humano siguiente: desarrollo de todo el hombre y de todos los hombres; defensa de los derechos humanos y de la libertad de religión; lucha por la supresión de las injusticias económicas, sociales y raciales; fomento de la comprensión internacional y de la restricción de armamentos; restablecimiento y salvaguarda de la paz; guerra contra el analfabetismo, el hambre, el alcoholismo, la prostitución y el comercio de drogas».

En el amplio programa social en que todos debemos darnos la mano, a fin de que no se quede en simple, aunque honrosa teoría.

El Papa actual, Juan Pablo II, ha hablado con toda claridad y energía respecto a todos esos extremos.

Recordemos lo que dijo e impresionó de veras en la UNESCO.

«La primera y esencial tarea de la cultura en general, y también en toda cultura, es la educación.

La educación consiste, en efecto, en que el hombre llegue a ser cada vez más hombre, que pueda «ser» más, y no sólo que pueda «tener» más, y que, en consecuencia, a través de todo lo que «tiene», todo lo que «posee», sepa «ser» más plenamente hombre».

CITY SERVICE

ARREGLAMOS PRENDAS DE VESTIR

Alargamos, estrechamos, acortamos, transformamos sus prendas a la moda actual y también sus prendas de piel. Recortamos y guardamos.

31 de Diciembre, 14 PALMA